



EXTRAORDINA  
RIO MS.

VALE ORD

(6000  
Cm mil)

Et aut sub seram de hys habey. Et p...  
tere in sua parte et serme quia n...  
dallus consiliabus et p...  
ria et legal predicta...  
delano r...  
benda ubiq...  
nonominie et vestis...  
singulis predictis et...  
ons r...  
so qu...  
ura ubiq...  
neam b...  
zua terre vel...  
eni nouell...  
ore disti...  
mptores d...  
m p...  
rie et vend...  
et r...  
ndere. Et...  
ndos et h...  
hude n...  
m...  
era non...  
ot sin...  
predic...  
prediti...  
h...  
obis et...  
de v...  
es r...  
s et a...  
quo mo...  
deb do...  
In v...  
Et...

Ensal de p...  
de m...  
de...

174  
a la de març 1574 se enfrentab casual ab onfre de nauaja ab elon  
y fills ab bar bada rodona costa de uxealls



- Aquesta brida es p caual qui tingua la boca fort y vermella y des  
sebrida de lenga grossa y de dos pels clars encastra de brides .j.
- Brida p caual castella qui es fort de boca enos pot enfrenar  
sino ab mos de ginet En brides .ij.
- Brida p caual qui es poc fes y trau la lengua En brides .ij.
- Brida p caual qui naturalmet es fort de boca En brides .ij.
- Brida p caual qui es poc fes de boca y tingua la boca fort  
ino comporta spiga En brides .v.
- Brida p caual qui te la boca fort y no comporta spiga en gran  
boca y lo col curt y gros En brides .vi.
- Brida p caual sicilia qui naturalmet molt dura y desentada  
Brida p caual sicilia qui te lo col molt larg En brides .vij.
- ala ma is beu la brida is desbocat y te la boca molt fesa y de dos  
pels clars En brides .vij.
- Brida p caual qui va alt ala ma y es molt fes de boca y te lo col  
curt y gros ea menester spiga En brides .viii.
- Brida p caual potro qui es fort scannat p mudamets de brides cubrides .x.
- Brida p caual desbocat qui pren la brida ab las dents En brides .xi.
- Brida p caual sicilia qui juga alta lengua En brides .xij.
- Brida p caual sicilia potro qui aporta lo cap alt En brides .xij.
- Brida p caual qui tingua bona boca y tingua la lengua grossa cubrides .xiii.
- Brida p caual molt gran y tingua la lengua molt grossa En brides .xv.
- Brida p caual qui tingua bona boca y vol molt ingate alta boca cubrides .xvi.
- Brida p caual qui te la boca molt fesa y va alt ala ma En brides .xvij.
- Brida p caual molt fes de boca y te lo col curt y gros En brides .xviij.
- Brida p caual qui te la boca poc fesa y bona y no comporta molt ferro cubrides .xviii.
- Brida p caual qui te bona boca y aporta lo cap baix En brides .xx.
- Brida p caual qui te bona boca y aporta lo cap baix En brides .xxi.

Brida p caual dur alama y aporta lo cap baix	En brides	xxij
Brida p caual qui comporta spiga	En brides	xxij
Brida p caual molt fes de boca y gros de cap	En brides	xxij
Brida p caual qui porta lo cap baix y se ben la brida en brides	En brides	xxv
Brida p caual qui tira p auial y carrega lama	En brides	xxvj
Brida p caual molt fes de boca y pren la brida en brides	En brides	xxvij
Brida p caual qui te la boca endemesiada met dura y tira la ma	En brides	xxvij
Brida p caual qui tingua la boca molt fort y aporta lo cap baix	en brides	xxvij
Brida p caual qui te la boca scampnada p mudaments de brides	En brides	xxx
Brida p caual molt fes de boca y port lo cap baix	En brides	xxxj
Brida p caual qui port lo cap alt y te bona boca	En brides	xxxij
Brida p caual fort de boca y no comporta molt fer	En brides	xxxij
Brida p caual qui tingua la boca endemesiada met fort y molt fesa	En brides	xxxij
Brida p caual molt fes de boca y aporta lo cap alt	En brides	xxxv
Brida p caual qui tingua la boca poc fesa y aporta lo cap alt	En brides	xxxv
Brida p caual qui tingua la boca fort y pren la brida	En brides	xxxvj
Brida p caual qui tingua la boca molt fesa y les bores grosses	En brides	xxxvj
Brida p caual qui tingua la boca molt fesa y no vol voltare	En brides	xxxvj
Brida p caual qui tingua la boca scampnada p mudaments de brides	En brides	xxxix
Brida p caual qui tingua la boca scampnada p mudaments de brides	en brides	xxxix
Brida p caual qui tingua bona boca y no comporta spiga	En brides	xxxix
Brida p caual qui te bona boca y la lengua sugassa	En brides	xxxix
Brida p caual qui tingua bona boca y port fese	En brides	xxxix
Brida p caual qui te bona boca y aporta lo cap endolu	En brides	xxxix
Brida p caual qui te bona boca y te lo col curt	En brides	xxxix
Brida p caual qui te bona boca y aporta lo cap alt	En brides	xxxix

Brida p canal cicilia potro qui naturalmet te bona boca	En bridas	xxxviii
Brida p canal molt fes de boca y aporta lo colla ret	En bridas	xxxviii
Brida p canal qui aporta lo cap elo colla dyet	En bridas	L
Brida p canal qui pren badadas p alt	En bridas	L
Brida p canal qui vol molt manyar la brida	En bridas	L
Brida p canal molt fes de boca y aporta lo cap molt alt	En bridas	L
Brida p canal qui naturalment te poca boca	En bridas	L
Brida p canal qui aporta lo cap alt y te la lenga grossa	En bridas	L
Brida p canal potro cicilia qui aporta lo cap alt	En bridas	Lvi
Brida p canal qui es molt fes de boca y aporta lo cap alt	En bridas	Lvii
Brida p canal qui naturalmet tinga bona boca y aporta lo cap alt	En bridas	Lviii
Brida p canal qui aporta lo cap molt alt	En bridas	Lviii
Brida p canal qui naturalmet tinga la boca bona	En bridas	Lx
Brida p canal qui naturalmet te bona boca y aporta lo cap baix	En bridas	Lxi
Brida p canal qui es poc fes de boca mira mes ala huna pt qzala huna en bridas	En bridas	Lxii
Brida p canal qui tira la ma is cora ab lo cap alt	En bridas	Lxiii
Brida p canal qui carrega la ma ien lo paraiz seora	En bridas	Lxiiii
Brida p canal potro cicilia qui naturalmet traga bona boca	En bridas	Lxv
Brida p canal castella qui comunamet es acostumat de anar ala gineta	En bridas	Lxvi
Brida p canal qui sia curt de coll y ben fes de boca	En bridas	Lxvii
Brida p canal castella qui naturalmet te bona boca	En bridas	Lxviii
Brida p canal qui naturalmet te bona boca ien pa potros	En bridas	Lxviii
Brida p canal potro qui tarda molt en frenar	En bridas	Lxx
Brida p canal qui te lo col curt y gros y les baves curtes	En bridas	Lxxi
Brida p canal qui te acostumat de anar ala gineta	En bridas	Lxxii
Brida p canal qui es anat ala gineta ien poc fes de boca	En bridas	Lxxiii
Brida p canal qui tinga bona boca y molt fesa	En bridas	Lxxiiii
Brida p canal qui te la boca molt fesa	En bridas	Lxxv
Brida p canal qui naturalmet te bona boca	En bridas	Lxxvi

Brida p caual de bona ley naturalmet te bona boca	En brides	Lxxxv
Brida p caual qui naturalmet te bona boca	En brides	Lxxxvi
Brida p caual qui tinga la lengua grossa i la tron	En brides	Lxxxvii
Brida p caual qui naturalmet te bona boca	en brides	Lxxxviii
Brida p caual qui naturalmet te bona boca	en brides	Lxxxix
Brida p caual qui es poc fes de boca i no comporta spiga	en brides	Lxxxx
Brida p caual qui naturalmet corradet tot	en brides	Lxxxxi
Brida p caual qui es poc fes de boca	en brides	Lxxxxii
Brida p caual quite la boca molt fesa	en brides	Lxxxxiii
Brida p caual qui naturalmet te bona boca	en brides	Lxxxxiiii
Brida p caual qui pre plex en manciar la brida p la boca	en brides	Lxxxxv
Brida p caual de la gineta	en brides	Lxxxxvi
Brida p caual qui no comporta spiga	en brides	Lxxxxvii
Brida p caual qui naturalment te bona boca	en brides	Lxxxxviii
Brida p caual qui molt tenir molt ferro	en brides	Lxxxxix
Brida p caual quite la boca molt fesa	en brides	Lxxxxx
Brida p caual qui naterrer deuant	en brides	Lxxxxxi
Brida p caual que tinga la boca molt fesa	en brides	Lxxxxxii
Brida p caual qui va terrer deua i y detras	en brides	Lxxxxxiii
Brida p caual qui tinga la boca hum poc dura	en brides	Lxxxxxiv
Brida p caual qui tinga gran boca e la lengua grossa	en brides	Lxxxxxv
Brida p caual qui no pot pendra plex en ninguna brida	en brides	Lxxxxxvi
Brida p caual poc fes de boca ja i mester spiga	en brides	Lxxxxxvii
Brida p caual molt fes de boca i no comporta spiga	en brides	Lxxxxxviii
Brida p caual alta gineta	en brides	Lxxxxxix
Brida p caual qui tinga bona boca	en brides	Lxxxxxx
Brida p caual qui te grans barres i la boca molt fesa	en brides	Lxxxxxxi
Brida p caual qui tinga lo coll curt enos vol encollir	en brides	Lxxxxxxii
Brida p caual quite les barres grosses i es a costum de a nar a la gineta	en brides	Lxxxxxxiii

Brida p caual qui met lo cap en los pits	En brides	Cvi
Brida p caual qui uol molt fero en la boca	En brides	Cvij
Brida p caual qui porta la boca molt vberta	en brides	Cviii
Brida dophiada	en brides	Cviii <sup>o</sup>
Las barbales de les brides	en d	Cx
Comemorial p qz uenē los mals als cauals	en d	Cxi
La forma y manera qz de tenir lo caualer de Rei o de princep o de fil de Rei	en d	Cxii
Caual negre calsat dels quatre pens ab lista placara	en d	Cxv
Caual mor s'lo s'lo sin seyal	en d	Cxvi
Caual endrino	en d	Cxvii
Caual castay seur ab les cames negres ab stela blanca	en d	Cxviii
Caual castay clar calsat p dos pens ab lista placara	en d	Cxviii
Caual alesan seur tostado ab stela p la cara	en d	Cxix
Caual alezan clar calsat dels quatre pens ab lista placara	en d	Cxxi
Caual melado ab lista p la cara	en d	Cxxii
Caual fonevo calsat als quatre pens elo ventre blanc ab la cara blanca	en d	Cxxiii
Caual Rosillo sens seyal blanc	en d	Cxxiii
Caual vayo ab los crins blancs ab lista placara	en d	Cxxv
Caual tordillo seur ab les cames negres sens ningun seyal blanc	en d	Cxxvi
Caual tordillo clar ab les cames negres sens ningun seyal blanc	en d	Cxxvii
Caual et zabyn sens ningun seyal blanc	en d	Cxxviii
Caual Rucio rodado	en d	Cxxx
Caual Rucio camado ab les cames negres elo cap negre	en d	Cxxxii
Caual rucio pel de argent	en d	Cxxxiii
Caual qui naturalmet es nat blanc	en d	Cxxxiii

ordaque deutenir hum cauallr p conseruar hum caual en la boca \_\_\_\_\_ en

les sanguies del caual ahont feyan de seque mia hont no en \_\_\_\_\_  
lo sel y la luna ysteles \_\_\_\_\_ en

CXX

CXXX

CXXX

El present libre tracte de criamens de caualls d'la brida y criaix los porros  
 y d'la foenta inmanera que deuenir lo qui cria dit porro fins ha edat de setz anys  
 y lo cauall com li deu donar los primes sperms y de quina manera se deu  
 metra en la sella y de metre les xames y pens hi lo cos aximat tracte lo  
 dit libre dels pels y colos dels caualls y de las condicions y boques d'ls dits  
 caualls y d'las bridas que han mester preuar las boques conseruadas p' tot ex  
 cessi de guerra e de los malalties y mals qui venen avals caualls y las causas per  
 que venen d'us mals e lo regimen que deuenir lo cauall en la criaixa dit porro a  
 en lo menjar com en lo beure e la manescalia de tots los mals qui mostren en lo  
 en lo cauall en dit libre. Lo qual dit libre ha ordenar hi compost mossen  
 barnat de casses s'ntada de mialiat en la ciutat de gerona p' seruis del molt alt  
 y molt excellent hi cristianissim lo rey don fernand rey de arago y castella y de  
 les yllas y de les d'ues sibilles y de hierusalim vny bene venturadament reg  
 nant y de ysmortal memoria nro senyor lo qual dit mossen de casses vent  
 los comensos y princi p' de guerra p' lo rey de fransa contra nro rey y senyor  
 hi la patria qui p' cana d'la gran pacificacio y pau que de gra temps era ab dits  
 reis vent los cauallers vells hi joudes y gentills homens obligats del exerci  
 ci dels caualls de la brida a causa del cauallcar d'la ginera p' so ha volgut com  
 pondre dit libre comensant en tomes d' abril al any present que comtans mil  
 quatre cents noranta sis ques tenian las corts en efortya. D' tots los qui vde  
 an y legiran dit libre que sapian y entenan lo contengut daquell vullen  
 corregir y menar les faltes de aqul com se costuma extra caualls hi home  
 ns de guerra y menescals segons p' ells sera ben vist

MOSSEN

Comenta la manescalia e primerament p' a colp d'ull  
 de cauall es aquest lo remey

Prenen aygua de fenoll emeten hi en lull ab hun stafador gentilment ho ab  
 plomes de gallina humtant hi la sella que apris ell se calara e com aso hauren  
 fet p' spat de sine o sis dies com vos conxerren la dolor del colp stafara  
 Pendren vin blanc si lo pus fort que trobar pugan e l'any hi ab lo dit staf  
 dor dins lull dos dias pren d'ls vegadas castunofia e l'any sera fora la  
 dolor e lull restara blanc Prenen hui hon e l'leuar neu lo blanc e pendren pe  
 bre e salgema emolen ho tot en vna e mesclan ho dins lo rouell al ou q' fa  
 dins la closta e meten ho al foc dins les bines he cremen ho be e com fa de cre  
 mar molren tot ab be en hun mortar e la closta del hon man be pasaren ho p' sa  
 das p' que reste be poluorizat eno l'puga fer lesio en lull aps pendren hu cano e esenfar  
 li hui lo dita pols en lull suauet equara sens dupte p' molt gra colp q' sia

**Altra cura pa colp dull**

Preneu femta de ca hi sal comuna scut de cipia tant dun com de l'ore ruse,  
clau ho tot ensems epica ho hi passau ho p hui sedas clensau lin ab huncra  
no equarra sens dubte

**Altra cura pa col p dull**

Preneu such de dra he vntan lin la sella ab plomes de gallina que lo such  
sen en cura en sull equarra

**Altra cura pa colp dull**

Preneu femta dome / escrau la sal sol o al forn capres poluoritzau la epa  
sau la p sedas / e l'ensau lin ab huncano en sull equarra ab tot que es for  
ta a questa medecina p que los caualls sen curan en molt

**Altra cura pa colp dull**

Preneu sucre e antemoneo / esal gema tant de hui ep daltre he poluoritzau hora  
en sems e passau ho p hui sedas clensau lin ab huncano sen sull equarra  
sens dubte en cura que tingues sull romput / esta es la millor medecina de qua  
tas se poden fer pa colp dull de cauall

**Exarm p auent pnat e appiatissim pagual  
Se vulla bestia que tinga**

**El** sabado sancto sancto era el viernes sancto sancto era / el iuenes sanc  
to sancto era / el miercoles sancto sancto era / el martes sancto sancto era / el lunes  
sancto sancto era / el domingo sancto sancto era

**Coll** exarm de dites curas qz danat eda edireu casuna vegada que exarma  
ren tres patres nrs tres auemarias **E** com hauren curat lo cauall faren dir una  
missa a la Xge maria e clareu huna lin adoli ala lantia que crema danat lo cors  
pdeios de ihs **est** en reuercia a la sancta trinitat e asso de casuns cauall qz quax  
ren

**Exarm appiat e apnat p aqual se vulla tor soqz sia**

**P**edireu la orella dreta del cauall ab la m / e sen yar en tres vegades lo cauall  
edireu aoci **Q**uando xpus natus fuit ois dolor fugat fuit fuge dolor fuge  
langor quia xpo te psequitur / **E** aso direu tres vegades e casuna vegada sen  
yaren p tres vegades edireu tres pater nostres y tres auemaries / e aso en reuer  
cia a la sancta trinitat / equarra sens dubte

**Exarm p enclaua dura de cauall**

**S**enyar en tres vegades la manat cauall edireu aoci p tres vegades

5  
He fuit pincto crucifixus et defuncto p redemptione humani generis  
com ho hauren dit tres vegades direu altres tant paters nostres e auema,  
rias e noy facan altre equidra sens dupte

### Cura p auall de ferrat

~~Alfaren lo peu al cauall ab la ma he veuen tres vegades lo oficial de  
u e sen yuen tres vegades esens dupte no gostara lo peu del cauall~~

Cura patorso que vinga de sobras de la luntura hode sauch

**P**endreu la orella al cauall ab la ma he veuen si la te freda o calda e  
maximarex metreu la ma al nas al cauall e ueuen si alena fret o calt e las  
illades si baten llauons senyal es que de calentura ve De fet sagnar len  
de les illades que ses uente be e huydar li en lo cos ab la ma ben untada ab  
oli metent tay p lo cos etenim lo cauall en loc fresc esis volra gitar seu  
li litera de palla e cura es esta quit de xan lo tou que senyal es que re  
posa e guarra sens dupte

### Altra cura patorso que vinga de fredor

Com latorso vendra de fredor conexeren ho cotindra les orelles e ale fret  
eles illades no li bauran E llauos pendreu vna manna e amara de lo cauall  
ede fet fenti auacuar lo cos ha xi cam damont he dit he preneu apres vnara  
dela de cera prima e vntau ab alls la dita candela esien los alls picats e ap  
preneu prebre molt e arrega la sobre los alls emeten tay p lull al membre esno  
temen candela mires da so preneu vn canut prim emeten hi pobe ho alguna  
cosa menuda que sia vna e lauors orinara ab aco ~~Aprés penas~~  
jo no trobaua no trobaua resney en viuulo ayase yuz euentat ha hui un bon pas  
tiyat e co haury passayat p spai de mia hora metulo en hui corak de  
bestiar e llauos picara E si p tot a so no pixara ni trobaua enci lauors feu u  
clot en hui gran femer e soterra alls en aquella gra calentura e llauos sens  
dupta guarra E si tot terrible era la fredor daulital abeuratge a la manera se  
acostuma de dar abeuratges ab lo corn

**P**reneu vin blanc que sia fort e lo millor q troben e ayella fina e coms molts  
tots en vna segens la quantitat que volreu dar al beuratge he ben mesclat dau  
ho abeurat al cauall e guarra sens nequ dupte

### Cura patorso qz vinga p retener de orina

**C**onoxeren com lo cauall trauemet lo membre e fa forsa de orinar e no pot lauors

4  
p lo semblant pendren la candela de cera d'la manera que damot herdit hermenen  
lay p lo mēbre ho les coses viues sobre dites ab lo cano cō damot herdit esi a cono  
bastana a fer lo arinar

**P**renen los brots d'alfalc vert/emeten los en vna caldera en sech e sobre lo foc  
ho en vna paella / eruxan los dits brots de bon vi vermell ero ja vna bequada  
vi vermell qz seran benealents sexaules deius los lloms / et abe dauat lo verne  
a vna ma d'ls botons emetulo ab vna mata benealent en la stable esens d'uyte  
sent li asso fa guarit deu ajudant //

### Exarmagat en quat p stragulo.

**P**renen vna candela de cera blanca d'la dia de Sta maria candela e encēdren  
La dita candela e cremar li en lo stragulo deua li baxres ab on se caltra de fer les  
tragulo e cremar li en acrus / e cremar li tant cō d'uytres vegades lo faci ab lo  
p' ne e sergar l'uytres vegades e direuytres pars nost' en reuerencia d'la sancta  
trinitat / et res anoma xies e cremar li ho qz lo canall stara seque e enera plax d'la cate  
tra se depuis vntan lo de abona rega rancia equara sens m'uy d'uyte

### Abcuratge molt singular y molt ap'at abestia en vna mada / o qz stiga trista

**P**renen los brots d'alfalc eruxan los en abaygua epicar los heu en vna morter  
de pedra et auren ne lo suc emeten lo en vna cassa en guaritat tant com de sing  
en sis esendellas emeten ho sobre lo foc he meten li mel / en v poc de sagi de porc fos / e  
hun poc de lleuat e s'fra molt edansi al canall / abeure a s'ot ben de madi abans que  
haie mengat res e s'esca q' lo canall p' la p'mera vegada nol volra beure de xaulo  
dept de nit que no vega que desq' ell ho haure tastat ell ne beura mes qz no l'inda  
ren p' qz es molt dolc ede asso daren vna nouena esens d'uyte lo canall restara s'ans  
sen exquest es lo millor a beurtage de quats en lo mo d'at se poden mas les mantes  
cals agst abeuratge nol acostumen de mostrar p' q' es molt singular ede poc cost de  
les tals viues vocal plar p' qz tot hom les sap gualment p' no no soures d'conspiratio  
d' sobre dit beurtage

**Nota vna bona  
medicina**

**Para canall en vna mada** ha moltras cosas bonas e es fer lo pasta  
vntan caltras cosas molt ap'ades q' p' no e' plix no e' d'ir les

### Cura puada y molt singular p' canall en aygua

**C**onoxeren com lo canall sera en aygua cō lo canall sta est e los brayas qz li tre  
molen eno pot anar llans vos desfer seguan lo canall de les dues venes d' coll  
et ahen li molta sauch e despuys qz lauren segnat metren lo en aygua fins

una ma pp lo ventre / eno lidoneu / amenyar in abenee etemulballi p spoidemigjor  
 en la dita aygua corret equarva sens duple  
 E si p ventura lo cauall p esser stat uort acorregut lanyquali fa calada als  
 peg ental cas despuntaulo della ho sera lo mal qz altre remey al mon noy ha  
 millor E moltes se quinen de despuntar hi non deuen fer pqz no fadon als ca  
 ualls in als sots po si es despuntat ab discrecio qz tom lo mense cal lo vol des  
 puntar o vos p tres mans lo volen obrar de ben obrar molt subtilment qz  
 co venreu atocar en la caru vna dita ma hoat peu qz la vbertura si molt  
 xica solamet misca pu sac eco la sangs fa axida rasonablamer taparen  
 aqueila vbertura pqz lo carnis no cresta ab blanch de hon y sal / e los pluma  
 sols sian sigos la vbertura dita ma ho peu esien destopa / etapits molt he pqz locar  
 nus no cresta sobre la vngla E si abaquesta discrecio es fet lo despuntar no pil  
 la gens los sots del cauall equant equant sera despuntat / e faxat la vbertu  
 ra pendreu femta de porc / e seqi en unagre e bolir leu en lo vinagre formet equat  
 haura bolit faxant li los sots la hont tendra lo mal ab bonas stopadas e draps gros  
 sos beu ligats pqz tingren molt la calantura eco mes calent lo y faxaren millor  
 es / equardau nol toque la caladura en altre loc pqz cremar se e cascuna vngla  
 da qz guardaren la plaga foreu aso eindra li los sots molt temps enols  
 hi dexara de signar / e tenar li ha la dolor eco lo cauall sera guarit dita plaga  
 poratatoz caminar eno conoxera nequis sia stat total cauall despuntat  
 / e encara val la dita femta de porc bolit ab lo dit vinagre fort p un cauall  
 que sia repres d'aygua faxant lo y tantost qz conegau sia repres en vna mitja  
 guarit sens fer li altra mena / calia ne quina en les mans he peg lo y hanen a  
 faxar hoc encara com volreu fer hui lonc carnis ab caualls qz auen cuytat fa  
 xaren totas mts ab la dita medecina las mans y peus als caualls enous calden adre  
 pahorde anaygadura nqz lo cauall seus vngla axillir in quel troben gens des  
 corrent si bels pensan

E si lo cauall enayguat tindra tat fort enaygadura o si son en part hon nous pugan  
 asindarde ne quina mana / calia d'auli tal beuratge preneu vin blanc lo millor qz tro  
 bareu / o vermell si blanc notrobau / e seba roga pqz es mes fort qz la blana / o  
 blanca atot fallir efemta doma esia tot picat / e mesclate e lo stemprat ab lo vi e apres  
 feu hoteben edau linabure ab lo corn axi com se costuma lodit beuratge efe  
 xant li peus / manans ab la sobre dita femta de porc / e sens dubte tot lo quedant edit  
 panaygadura es la pus singular cosa dit mon

**Curpera sobre os**

Raureu lo sobre os e pendreu al forbi en pols e pendreu hui porc hui porc de leuat tant  
 gra com sia lodit sobre os / e lincaren la pols dit al forbi damut la pasta / e assenaren

la pasta damont lo sobre os emetren hi una stopada damont la pasta esexau  
ho ab una simolla ben streta poquenoli fasa mal en la cama egordam qz la  
forbis no toqz sino sols lo sobreos qz si enaltre locy locorana fer li ha molt dan  
et ingalo dit alforbi p' spay de xxiiij hores he apres lenauloy exstara pla  
lodu sobreos capres daulti dos hores raymets de foc subtilmet he si ab ve  
les lidau mes valtra e enasso no perdra pel ni curro ni res sobre al sobreos e  
ha moltes maneres ediuersas manescalies mes vista p' spexiencia aquesta  
es la pus singular de quantes son.

**Cura pa ganarro qz sia fret de xv ho xx jorns**

**P**reneu linoz he poluoritzau lobe e penreu mel segos la quantitat que volreu fer  
a vron bon esma e penrentrementina e vin blanc lo millor qz trobareu capres  
sagi fos en meys quantitat qz nenguna de totes les altres coses meteu les en vna  
olla socassola ebulla alli gentilmet tot ben mesclat e apres traheu ho del foc e  
lexau ho que torne tebed meteu ho sobre lo ganarro ab una stopada e meteu  
lin tantes vegades fins lo ganarro sia currencat de rasil qz sens dubte apres  
ho aquatre vegades qz lin hauremes sera currencat e de rael sens lesio  
nenguna e aquesta cura se pot fer amat comi pus loy sexeu he e curau lo dos  
vegades lo dia

**Cura p' aquarir la plaga oclor qz  
resta del ganarro co es fora**

**P**reneu mel e uinagre e boli arumini a vron bon esma de tot segos la quantitat qz  
volreu fer e apres preneu coperos en meys quantitat qz nenguna de les di  
tes coses emeten hotot ha bolliz en vna olla e co cie bullit e ben mesclat que  
sia stat traheu ho del foc e comi ha tebed penreu stopa e mullar la lieu en  
les damont dites coses emetren ne en lo clot e metren lin tantes vegades fins  
sia encarnat e comi pa encarnat penreu al os al cap d'un gos o de boi o de cabro e  
torrau ho al forn se poluoritzau ho he he lencan lin damont la plaga e curau loy  
ha he restara curat molt singular met se sens nequ dubte

**Cura p' alcanfadura cuberta emillor  
qz en lo indy sia p' adescubrir la**

**P**reneu totes aquelles coses qz damont he ditas en la cura al ganarro co es  
linoz poluoritzau mel e dementina e vin blanc e sagi meys quantitat qz nequ  
na de las altres cosas se fareu axi co ditz en la cura al ganarro e penreu ne  
bona stopada de totes las damont dites cosas posau lin cadent vna stopada alla  
hon vos creureu lo cauall sia alcanfat emeten loy tantes vegades fins l'alc  
fadura sia descuberta e entres o quatre vegades l'alcadura sera descuber  
ta e co pa descuberta noli fasa la medicina al incarnar al ganarro mes puen  
cosas qz restrengue en stamamera

7  
Soes caly vna / e / s / vna / se blanc dou / emesciau hotot en vna scudella / e / si bien  
de batut tot mesclat e / ex au lai tot ab vna stopada e / estreien loy be / e / meteu lin  
tantes vegades fins sia locuall / curat qz asso entres / o quatre vegades sera  
curat / e / asso sens negun duple

### Cura p alcajadura de cuberta

**P**renen pixats e / ventax li sien la plaga de fresc / en fresc e / preneu orpiment / ben pol  
uorizat / e / meteu lin sobre la plaga / e / quarra. E / si asso no bastana a / guarir bo qz  
fas tat terrible la / calcajada preneu orpiment / ben poluorizat / e / bebre molt / e /  
alls picats / e / s / uga de fum / e / caly vna / tot picat / e / vna / e / meteu ho en vna scudel  
la ab blanc dou tot de batut en vna scudella / e / meteu lin sobre la / alcajadura  
e / de fer quarra / e / alcajadura ay moltes menescalles / ques porien dir p / a questa  
e / la millor de quantes / fer porien / e / asso feu ab stopada

### Cura p aristella

**P**renen vna / tisores qz tallen be / e / tranquilan li la pel / qz / mes baix porcu e / pre  
neu bufalaga e / bullin la tot fins de quatre / o / tornada die / la / quada / e / qz / a / uora  
bullit / la / bufalaga he / preneu aglla / o / s / qua / tebea / e / rentar lin / ben / se / ca / mes / al / sol  
la / hon / ha / la / aristella / e / com lo / ha / uen / rentat / le / xar / leu / star / vna / stona / al / sol  
e / a / ps / exugan / loy / ab / han / drup / de / tela / blanca / e / apres / vntau / loy / ab / a / que / st  
e / n / quent

**P**renen seu de cabro e / oli en equal quantitat / e / e / ceranda / meys / quantitat / e / verdet / e /  
aso / segons / vna / discrecio / e / meteu / hotot / mesclat / en / vna / olla / o / cassola / e / bolin / hotot  
e / com / sera / bullit / e / de / fet / trahen / ne / les / vices / de / seu / de / cabro / he / apres / tra  
heu / lo / oil / for / e / meteu / hi / lo / vdet / e / mesclau / hobe / ab / hui / bastonet / e / apres / sexan  
ho / refredat / e / co / ha / tallat / vntau / li / la / aristella / e / asso / feu / fins / la / aristella / ha / qua  
rida / e / feu / hotot / temps / al / sol / e / encare / qz / sol / noy / age / no / estigan / de / fer / ho / equat / se  
vulla / manera / de / roya / qz / sia / quarra / E / so / es / tant / p / guarir / aristella / com / roya  
es / la / pus / singular / menescalia / que / asso / fer / porien / emb / spimetada / e / p / a / la / cura  
es / molt / bo / lo / de / suenar

### Cura p curcubamet

Aquesta cura es contra la opirid de molts manajals e / o / par / le / loy / a / mo / m / all / faria  
e / m / s / p / a / m / e / m / a / t

**P**rimera / met / vos / fareu / sa / gnar / locuall / alla / tanta / oil / coll / de / dos / parts / e / o / la / uen  
sa / gnat / meteu / ho / en / vna / stable / calent / ab / bona / l / itera / de / son / de / palla / ax / ma / e / am / a / tan  
lobe / de / fernu / lo / de / tors / quatre / peg / e / dolau / li / les / mans / tant / co / s / ugan / qz / vesten / ben / pri  
mes / de / dins / e / preneu / femta / de / porc / e / vinagre / lo / qz / fort / qz / ha / net / s / ugan / e / bol / lin  
tot / be / e / ex / a / u / li / asso / ax / i / calent / co / bullin / equardau / no / l / toz / en / altre / part / sino / qz

si ben fexat en les soles dedins de les mans cpeus e aso fareu dues vegades lodia / e mes preneu bon vi v mell hui canter homes / e preneu romani los brots e salvia ro ses camamilla tora so en quantitat molta emeten ho ha bullir ab lo canter at vi en una caldera e encara y poden metre mes vi segons la quantitat de les erbes tot aso bulla fort p qz reste tota la substancia de les her en lo vi e ho haura fort bullit en heu la caldera at foc e lanciau hui qra dny danyot la caldera p qz la vapor ha ysa equat si calent qz apenes iugau metre la ma caldeiau los pits eles spalles e los bras e ecames tot contra pel e coz hauran fet tot aso preneu les erbes cates efexau sin los loms ab tres le dices erbes / E aso fareu dos vegades lo jorn fins lo canual si guarit axi les mas co los loms eles canes tot lo continu, areu la femta en les mas elo vinagre elo lanamet axi mate x esi cans es que conexieu qz lo canual no podia metre las barres hui tan las li ab marça va cia e ab daltres demantera que no li asque las barres e dar lieu abeuratges si pert lo menyar els abeuratges sien de ferina de formet e de hui galina qz se bullida ab la ploma e ab tot cala qll brou qz sera bona quantitat ab unge Not zena de rouels de hog / o mes e dar loy heu abeure e de aquests abeuratges li da veu fins lo canual qz cobrat lo menyar. E axi lo canual ab la aquola de deu sens nequ duple guarira e aquesta es sperimentada / ces lamillor de quates cures fer se poden e de mil menescals no la saben. E si les barres stan en molt a segudes en la de altea mesclau li holi de llor p qz es cosa molt calda e hui tan sin be les barres e tot los ciutaments. E si lo canual pot pasisar molt sera ho pa segar a son pas ho sie lo die trempat e tot temps tenu lo en lo calent ben adme, tot esi tenu de mot odres o olres en los loms e tot lo coll fins als vls qbes mestez fer tantost en lo principi eno figau de no fer ho qz moltes mestez e dau li amenior qual se vol cosa qz valla qz molt sende menegen e auacua ho de fet lo cors enca ra p qz allo pmer emes derrer vos de fet lo saquarea co demut dicy e apres tantost vacuar lieu lo cors e bnydar leu se apres metre li los / o dres ca lens enacuar li en lo cors ab cristis. E aso sta de fet tot en temps.

### E cura p sagina de senyada

Moltes vegades se deue als canals qz se no ferma la sagina e infla molt fort e aso se deue p fer la sagina molt prop alla creu / o p lo menescal auer dormit a glla mit ab dona / o q moltes altres coses. E aquesta malaltia es molt mala per questa mita ab la garganella se strey lo dra gador. E axi lo canual pert lo menyar / e beure e axi lo canual se so sega. E la cura es aquesta

Nota lo qz diu

Preneu huna herba que avo canera e bolin la molt formet en huna caldere e com haura  
 Bullit qz se a menada co huna pasta blana metreu la en hun morter e pendreu sagi  
 vell de porc e episcopat molt be la ha ab laltre eco lo aureu ben picat maten hodins huna  
 pasta esofra qm ho molt be E aquest estat singular en pasta quel portara amadura  
 da met lo mol solodesfava qz ve amadura met quat sera madur donls hu  
 botonet de foc si p sima tex nos obra omereu lin alman eal vespre fins sia guarit e  
 encara e encara que sie guarit / o vbert no y cal metra altra cosa e sens dupta a so  
 curam p fetament

### Curap peronada qz dona en lo baladre

Moltes vegades se deue als cauals qz son ferits de peronada en lencotra cas qz  
 pren p lo canall dar les peronades qz son ferits de peronada en lencotra cas qz  
 localall co pasta la curra e la cura es aquesta

Preneu hols de holses dolces e lombriqols qz stan sota la terra cruda / emetren  
 totes tres coses en huna holla e bolin les molt be en l'oli en quantitat segons vna dis  
 crecio e huntu li lo caual a plomes de gallina cotra pel amur calent tat quat pugue  
 comportar sols qz nosorem qz fea lomari e vespre e rasenna vegada que n  
 fareu feu passejar lo caual segons co pora si poc pot lotret quat mes milt raxa  
 mes alargar lotret enol qualque rinquin e qmulo mal net e curara sens  
 negu dupte Cas no solamet es ho pagueta cura mes p qual senol colpe de jutura  
 e curar moltes vides menescals qz costume de fer los menescals potores sonno  
 res a copio de aquesta

### Curap pa colp de mirme de caual

Moltes vegades se deue als cauals qz prenencolp en los mirms als braxos e ayos fa  
 quat corren ques al cansen els marexos ols donen ab algu basto o cosa / o en moltes  
 altres maneres eno si fa plaga sino ques infla edol sentant lo caual qz no pot  
 star sino quat de dolor Curas aoci Preneu mel e alquena e comis moltes e cera  
 nona e la mel mes qz ninguna dlas otras coses e les altres sien en equal quantitat  
 emetren les hen vna copola la mel e la cera primer eco a so aura bullit mes  
 clau hols comis e la alquena empols calent quat lo pugue comportar lo y me  
 tendos vegades lo dia e feu botat fins lo caual seracurat eaco hore  
 ra en molt poc de temps sens negu dupta

### Curap pa encabestradura pgra vsia / o endogaladura

Moltes vegades se deue als cauals ques encabestren Casos fa p dexar los molt

Laço lo cabestre al caual etalles moltes vegades fins als mris / eures axi. Preneu  
mel i holliu la epreneu alguna en pols e mesclaua emetenlay reben sobre la plaga dos ve-  
gades lodia / en carniera e co'se encarnat preneu lo cap al gas / o al cabro emeten  
lo al forn e despuys paluoritzau lo epasau lo p hum jedas / eleuanti la plaga ab  
vi vermell reben exugantlo a breta / e l'enfau l'at' potno axi metex dos vegades  
lodia equarra sens dupta

### Cura p fals quarter

Moltes vegades als cauals se'adue p gra sequetat de mas p ez molt hietre,  
ballats sclatar, li fals quarter e encada moltes vegades p lo caual ep stat enge-  
drat p caual que atengut el uete enquist tal son molt pus treballlos decuran  
qz no los altres quels ve de sobres de treball

### Lacura es aquesta p qual se uol manera

Primeramet vos dareu dos funetes <sup>quels vinga</sup> p lacorona dta manera qz l'unctes se acos-  
tumen de dar capres de mati y da vesper / ab hu gradall p mig dta fenadura  
vos li deffareu tots jorns los dos grans dals / <sup>caso li</sup> strenyerant forment  
la vbertura que poren algu tant treballar faent lacura. Capres preneu dts vns  
qz son bons a fer creixer les mans epcus. <sup>axi</sup> p lo semblat cascu die untareu lo  
caual p spoy detres mesos lo caual cura cast mudada la ma e lo fals quarter re-  
tara tot fora capres qz ja noli parega la ralla no stigau de no vntar ab lo gradall  
p alla hont ha via tenguda la fenadura p spoy de l'um mes e de quiauat no stigau  
de no trebe la ne e fermetot lo que volreu qz sens nangun dupta no l'otornara may  
p gran treball q' en fasan p'is li tingau les mas trempades ab la sua femta matei-  
xa meteu lin en les palmes totes mts e sens nangun dupte lo caual sera curat  
p atostemps

### Cura p ablenir vexiques en el caual

Moltes vegades se'adue als cauals <sup>Jaun qz no se uol</sup> quels fan vexiques e fanse p gran treball qz  
lo caual reb en jouentut e tenbequat lo caual ve calent emeten lo en la stabla hont  
ha fems e cura les p'etamet apenes ma

Es veritat qz moltes coses ya p strenyer les stant lo caual reposat pera en qua-  
nox, aguis vulla volent vendre lo caual. Mas tantost qz fara neball  
negu fort se l'otornara a inflar, mas p aser caminox qz nos dolga feru axi.

Preneu sebas vermelles e sinomade vermelles blaugues mateu les entregas

denial sendra vina ecom sien cnyres priules p lomig elessau molta sal menuda  
 menuda ab huna pnta de gaminet q qz se abenre de mes sal e calent tant quant  
 lo canual posa coportada fexen lin les vexiques esli feu leuament de salua o ro  
 men e vi de xo molt millor sera enso li feru tots uns quat cumintu ofens d'upta  
 p moltes qz les vexiques sien no sendra tramiera de **S** les volreu stre  
 yer a coñ dicy tendit lo canual arepos fareu axi - **P**reneu raelis de hom axi  
 marex femora de coloms ecreman ho tot esen ne sendra ealla sendra feu ne Le  
 xiu **E**preneu lo lexiu epreneu altre tant de pixans de fedris com sie lo lexiu  
 capres a frenan lo be emetulo ben la stabla en un vexel totqz sie mesclat e  
 Preneu sal de compas sal gema esal comuna elessau dins les dices fals avro bon  
 sina sepos la miltitud del lexiu eorins elexam ho star sint ofis jorns ea  
 pres preneu hu dmp delli ebeteu lin fort tots jorns ab les dices coses les  
 canies enso li streyeru tant qz sera coñ adeno creure **S** abans volreu stre  
 yer y les volreu ablenre preneu lo qz trobareu en lo capitol al gauder o  
 e fexant les vexiques deben eabto ab haur ho heu quat volreu e tota so  
 que dicy es singular cosa eclar siengra remey sens duple e enaso y en qual se  
 uol ega altre malaltia de canies es molt apropiada cosa el de suenar sols  
 ques fasa sens de rognar lo canual enterra eqz lo manascall sia joue e practic q  
 queu fasa de sen voltament deaso no ve deu canual nequ

Cura per tractament de canals de la ma del canall

Moltes vegades se deuen als canals que dolen de les mans o los peo o locors fa enpe  
 dradura qz la pedra semet en lo ferro Moltes vegades lo canalle no la sent  
 ni la veu axi resta moltes vegades la pedra dins lo ferro dos ho tres dies emet  
 sen gran dolor en lama / o en lo peu

Casoes la empedradura / o tronament es quat lo canall cores dona algu colp en  
 pedra / o abto bollet / o ab algu altre colp enos fa sancy ni plaga eures axi ta hu  
 co la stre ees axi

**P**rimera met dolant la lama open ent lo mal q qz la calentura lo passe millor  
 Preneu mel alquena cera noua e comis caygua tant alla mel co de les altres coses  
 ebolin ho tot es sens en huna holla o ca sola segons la canstia que volreu fer e  
 ten ho sobre hont sera lo mal ab bona stopada demont he de reas demunt p qz  
 millor tingala calantura **E** si aso no volen fer en trobau Preneu lauors sen de  
 de cabro e vi blanc qz sia ho ebolin ho tot en temps ab lo ceu de cabro e vi blanc

Altra medicina per tractament de cauall pendreu tres dmes de trametina y po  
 sar len de sobra lo bolet del peu y posa reu un ferro alfo fins sia ben vermell y  
 passara la co de sobra la reme tina humors quadas voltes fins se fona la reme tina  
 y dels tres dmes ne fara duas voltes

Es proua  
 da per la mill  
 de pot fer

que sia bo e preneu sago em esclau horot ab afo emereu ley sobre lomal e curara qsi  
asno volen fer Preneu fuma de porret e bolu la en vinagre e posau ley ont se  
ra lomal calent quat pugam e de vaxa sens dupre e ca funde a questes tres me  
nesca lies basta aquarir lodins tres ho quatze vegades que lin agam po  
sat **Caso** sens nequidupra p qz es molt be pertinetat

### **Cura p borons inflats**

Moltes vegades se sedene als cavals qz inflan los borons **Caso** fa co men  
gen vert qz li careque les humors aills hi caregua setat troys se fan molt  
grans e de purys qz han meiat lo vert notorien en son loc **Curas** axi feu  
rebeyar locual tots matins en laygua caret e axugau lian **Caso** no  
abasta preneu fava fresca e de stremparla ab vinagre qz sia molt fort **C**apre  
abasta caragan li los borons **C**axi mateix los loms **C** si tota so no abasta pre  
neu hun basto de gruxa de huna asta de lanca qz sia de roma queira e qm lo plo  
mig eno sia pit de lrot e sia lomt a vno bon fina e preneu axcent en pols esal  
pican de lo basto e pla fenedura a dues parts e preneu lo curro als borons e los  
borons restreyeu los en sus quat pugam **E** meteuli la mordaca ab la dita  
pols emeteu lin tant a la mordaca segons quat curro li volreu leuar e en un  
jorn li a ira callat lo curro e en aquest temps metex temps soldau laltre **Caso**  
poden fer sens nequidupra qz gens locual no pillara equarra sens  
nequidupra

### **Cura p spundia**

**Spundia** es huna malaltia que fa en lo bras deuant en lo plegador dlla jueta  
de pt dedins **E** fas p leuar lo sens fregar quat vedecami canra pasats  
grans faucs e tande quat venen de donar aygua al rin enol axugue **L**acu  
ra es aquesta preneu caragols grossos e picau los en hun morter e co sera ben  
picats metex los en huna stopada e posau los aills hont es lomal e ans qz afo  
noli posareu preneu vinagre e sal moera e leuau li la plagua e apres meteu  
li vna stopada ab los dits caragols amari ia vespre equara sens dupra **E** la  
clou **Y** cura ab la mateixa medicina es as de rera la plagua e dedins es vol  
reu mateu lalli

### **Cura p a cornu o vngla que fa en lo encellax dels cavals als costelas**

**En cornu** la vngla es vna malaltia que fa en lo encellax als cavals es as en  
aquesta manera p de sen cellax lo cavall ma sa prest quat ve decami calent

ellauors el seuent e inflas e curas ho tres vegades ques infla en aquesta manera  
se fa corn ho hulla e fagras vnels e anguals si molt lo dexau star axi li passa  
fins al tou curas axi

Preneu quatre parts de aygua ho huma de olli e feu ho bollir tot en temps e coaura  
bollit idalben ho al for e Preneu farina de farinet e lenan ij dies de pot en pot  
maneriat ab hu basto com a ferines e co sera spes uset en un demot ab huca sto  
pada sobre lo corn calent tant co pugua comportar emeteu li da mot draps qdrosse  
ab huca singla p ques tingua allis la stopada o ab alguna sella vella p qdorma  
ab ella p li tingua ferma la medecina e de aco li matreu dos vegades l'odia al  
vespre amari e en pay de .v. jorns lo yauratret p gra qz sia y restar hia gra  
clot e p encarnar y auaynar equarar lo tot no li cal altre medecina curada  
qz caminen feuli bonacambra en la cella emeten hitots jorns dita dita mede  
cina equara sens dupta en questa malaltia es nores spes socora quda prest es molt  
perillosa quen moden motes cauals

Encara la demot dita medecina val pa guarir aristella ques mal incurabla  
fexant li allis hon tendra l'adita aristella ab les dites stopades cotinuat loy eno  
solament la curamas encara quata malaltia tendra en les carnes tota la vida  
assi eli l'exa a curas exetes totes les carnes

Encara la sobre dita manescalia val ha hon yauru hos manes fallat e aso p  
colp de cors de caual ep colp de basto op qual se vulla altre colp qz sia en cura  
ho en cuxa / o en bras / o en palla / o on se vulla qz ostreant o de fat li vage  
meteu lin en l'adita manera li arretora les sobre dites a scias all ho se les  
traura totes fora eli curara la plaga cas sens lingua manera de alupia

Encara la sobre dita manescalia val p infladura de cos / o de palla / o de  
braso / o en canca / o en sevilla qz se pades en flux y leuar la sia de auer l'ado  
lar ofe lo uenir aboca y adauce materia y adffer loy al tot caso sens dupta  
nengu

Encara la sobre dita medecina val p qdones qd'ingans floemes d'extrola  
fes en los angostals para d'ffer les e aporlar les amaduramet Caso  
sens nengu dupta es spermetar e les la pus singular mone calar  
en l'omon e p pugna p les demot dices coses indols singular mas  
excellent

## Cura p' malaltia p' curcs

**P**renen una libra malaltia ques fadins lo cors al caual e crexen e fan se per  
lo canal **Q**asbon e creu quat lo caual p' ara casi lo mejar etindra la boca,  
la lengua calenta e o abey elos vls vermels **E** aquesta es una pillosa  
malaltia p' qz los curcs se afferen en los buds e al cor e en afferen al cor noy  
avremey qz lo canal es mort e aso es vist p' experiencia mas ans qz no so  
al cor si auen a dar remey **E** la cura es aquesta **P**renen sofre moleu  
lo molt be e mesclau lo ab la ciuada a mejar e meiat lo ab esuada tot los  
limatara els li fara lausar de fora altra medecina hia e es su de se  
la e fules de presequer e moltes altres coses p' aquesta es la millor de totes  
e ben sperimentada e curara sens dubta

## Enguet p' acrexer les mas eper del caual **E** mula

**P**renen sera noua dos diners seu decabro dos diners mastec dos diners  
en sens dos diners mel un diner holi de holiues hu diner rasina dos  
diners pegufa un diner sagi de salca dos diners **S**iatot bullit lozes  
p' abolli e lo apicar picat **S**iatot incorporat e fer hui enguet **E**aco  
molt auetegat

## Per aporreis

**P**renen mata verda epicalla en hui morter e prenne fuluert e ve  
tiga calquera e feu ne tres empastres e detres jorns mudan los li

## Per aporreis

**P**renen noy verdes qz sien picades daune la cloella e feu ne tres empas  
tres e detres entres jorns mudan lo egorra

## Per hungla

**Q**uat la cella fara mal al caual setala cella pus no si anafiat prenne  
palla epicalla capres to picada p' san ley

## Per aporreis e aristola

**P**renen formatge de cerdenya una libra sabo niga una mel niga  
una verdet una onza sagi salat una libra tot mesclat farentres em  
pastres e de quatre en quatre jorns mudar los heu equat los muda  
reu scalfar los heu e en una paiella egorra de cert

Per huma bingla

Preneu serra eoli epofm la sobre la bingla etantost ruyxina

Per enclauadura / op axertilla dura

~~Autem per inter exantem sine ante~~ Es mestex dir hum pr ur e huma  
que mania eligar loyal pen

Per enclauadura

Descobriu la enclauadura rat subtilmet co poreu eprenen galbero meteu lo sobre la  
enclauadura cab hu ferro cast fonsdreub capres picareu stopa e ab founmescat  
posor leu sobre la mafra atornar leu ferrar endo cal star de treballar e axis  
curara

Per atoro

Preneu bolet al canal eprenen huma reula de brases ecobriu h lo capes h  
beure aquest fa epasiam lo etantost pixara

Preneu rael de canyes verdes / o seques emoteules manut ab limja cabaltra  
cosa aspra epastauho abmel ematen aquest epastre demut la lapa e fera  
axir lo ferro e silo ferro sera en loc dita quistura quel pugau tocar totau lo ab los  
des dits Edigan aquest no de jesucrist te agramaron cristo rex venit in pa  
ce desq homo facty est

Per acortar les canyes

Preneu stopa blanca ematen los brots en huma caldera ab aygua ebollin la fins  
qz la aygua desminueca lo tercy equat sera freda de aquesta aygua leuan tm les  
cames totes fins alt caso feren de pr demit Casdes millor qz poreu fer a lca  
nal p reseruar lo de mists mals

Per a vorin

Dos vegades la setmana meteu huma ambofa de alforbes ab huma poca  
de lanor de cedra en la euada qz son bones a vorin e fan bona ale edonia totes set  
manes ranes ab les fulles al canal

Per tenir vno canal gros  
e q aquerra

Nota be

Si vols tenir ton canal gros e q no pde lo ale de la leugeria agau rael de ve  
levo dotze / o xij e preneu les rael ematenles en huma caldera ab aygua

ecoga tant fins sia la aygua de fmenoida lo terrefeles e als sien blancs la uors mateu  
dins aquella aygua ab les uels hui almut de hordi ecogator en temps fins qz algun  
gra d'ordi comens selataz e la uors lena uol al foc ecobruho foga hui qz en foga  
tubent epuyt leuane l'ordi edensian lobe qz noy romaga ningu tres de ruel can  
dampnosa seria sin menjarie semeten lo al sol axugar equat sia axut esto au lo uors  
joens anati e vespre mateu m'ida que f hordi hui en bosta mesclada ab lacina  
da qz li donaren e ego continuaren hui des hores mesios e uenueu en gra xora  
sens qz no para lo ale in l'alergeria

S'emptra molt lo cauall donauit al gra d'la uina se al quies voltes

### Curap sobre miru

Preneu tremetina sagi fcs mateu ho en vi blanc lo ebolliu ho extraheu lo al foc / e  
com serafora al foc mateu mateu farina de gra al li emet lau horot e co sera teben  
feulin hui en pasta ab stopa emateu lay en lo sobre miru e que f empastra esbo  
pal vespre edemati esta fragit en la payella e feren tres empastres de aquesta ma  
nera edpres Preneu stopa blanca e stopa negra suaga ebullitaga ebolliu ho que vi  
ga la ygua de tres pts en hui e preneu sal genna sal de compas e sal condusa su  
ga emateu ho d'entre en quaitat sobre les dres drbes sicobruho lobe ab un drap  
p qz se detinga tota la vapor de d'entre cabaco teben sponiar len al tres tres dies

E si sera mester fer nouena de cuscuna de de aquestas cosas Preneu fulls de coll / ode  
caruora epoules entre sendra uina / emateu les extraheu les totost e apres uina  
les ab greix de baltesa o ab mategarracia / o ab qual se uol de aquestes cosas e se fexat  
sobre lo miru e les ponyar noces james quat sia mester a folgar lo cauall

Per leuador / Alfas de sperenan de corba ode corbassa tresfora / o agerion

Preneu femta de bou fresca ebolliu la en holi emateu la ab la stopa en manera de en  
pasta allu hont te la dolor e fen ho tant fins p ara la dolor e folga lo cauall

Per tottes cosas que age afogador en bras e les mas al cauall p sobre hos / o ali fas  
sperenan agerion tresfora e corba e corbassa lona

Preneu holi delli emeteulo abollir emeten hi sobre molt e sal comuna e cremar  
len abaso bullent tres vegades cascun dia hui una vegada e lo basto qz cremaren  
la part qz sera mester mateu al forbe lo cap al basto e sia cubert ab drap de li lo cap  
del basto

### Per a clano

Preneu caragols bouers selafats feunt empastres epou los li fins qz conegau qz sic  
mort

**Rece sobre hos**

Preneu lo sobre os tant com tinda e al migdar licu hu tall ab lina lanceta fer lieu hu forat e preneu al forbi e prene sal emeteu ne al forat e apres mateu li la rayna equat condexereu sia fort huntu lo ab grex dols e emeteu hi fils al forat e ab lina bona stopada sie fexat fins sia guarit

**Rece sobre pen**

Preneu hu blanc de hou ecals vida esuga etot jutat de botut meteu ho sobre lo pen o colp edexau fins sia guarit

**Per pagar la cap al canal emeteu  
Sen aperit de menyax**

Sucra candi quatre dines amidó hu dinez vegalicia la qz conexereu esetopada al foru etota en bols capres pendra lo fre emeteu li stopa emustau la e tencau li dta dita bols e esuga dos hores enfrenat

**Rece sobre**

Preneu caparos sobre argent viu esugi esiatot picat e cascu matu sie huntu lo canal al coll sis pot fer es mester qz nos null de quatre jorns apres sia veberat

**Rece sobre narisses**

Preneu sendra de fernet esen fet lexiu ede aquel lexiu sabo e huntu los al nar, castos e abans las aludrisses sien ben fregats e gorra

**Rece sobre e vines e altres mals**

Strenyans tres vegadas la orella squera e pendra sobra orella ab la ma y die lias les panles segans Vis communis gorgationis de q dno confectio verbis e apres cometar lo p faci al front etot entorn dta bestia dir las senyant diet tres vegades lo p faci ab lo pareu noster e au maria

**Rece alifas sperenays lupies vexignes sobre pen**

Preu lina stopada emullala ab vinagre ben fort e prenu da matras hu lequet seguet .ij. o de mostalla picada .j. o al forbi hu .j. o pebra hu .ij. o orpi ment sia tot compost ab lina lina de mel emeteas hu huun poc de vina gre qz sia de bona manera clara

**Rece sobre hos**

Preu holi de ginebra e huntu li lo sobre hos olata preu lina honza de orpinet miga honza pebra miga ouza sal e lina talada de raue qz cobra lo sobre os emeteu dta poluora qz cone xereu li a una mester e apres posau la sobre

sobre hos esia enbauat ab huna simolca e beua delli estigay p spay de trenta hores  
esino stada sus meteu en altra de fresca dos hores hotres

### Per sobre miruy p sobre miruy

Vintan lo ab gripialte sia e preneu li nos vi .o. sem gret tres hores roses .ij. o. ca  
mamilla .ij. o. coronas de rey he lhu pot de sego esia tot picat esia tot bullit ab  
bon vi fins sia spes rasonablament exut apres metras aquest empastra dia colomi  
nuz .ij. o. .ij. o. dia calon magno esia pastat ab les mans ab holi de camamilla  
e mesclar hi has lhu pot de poluora de yrcos los empastres p mollificar lo  
sobre miruy co es la gripialteza e bollidas elo quis sequex sia fet vaguent fins  
conegau sia moll

### Per enclauadura

Grataren la enclauadura ab huna scureta fins al vin e alla hont sera la plaga  
enet vuplir leu de pebre molt e ab stopa tenar leu e tornaren lo ferro pus no meten  
clab all e caualcadi paygues ep hont se vulla

### Cura pacois de ull

Quant lo cauall aura rebut colp en lull el tendra blanc meten li en lo colp sobre  
la cella lhu pot doli qz el se caldra dintre e gorra

~~Per curar el colp de caual~~

### Per curar la infladurena de carnes de caual

Pendren sendra de soia esuec de apit e mel soia e mesclau tot en apres p amut re  
gaune les carnes al reuers eleuar liala infladurena e dolor al tot

### Per alcanfadura de miruy

Rabulo miruy qz misque sancy e preneu lhu gal e feneu lo p la spalla ab les tripestot  
justat. Sia posat sobre el sobre miruy e tingat dos jorns. E apres preneu euidis epican  
los ab mel mesclat e usatega e los enots cogad en aygua fins sien mols e fet em  
pastro sia posat sobre el sobre miruy

### Per aristella

Preu suc de faues tendres he sal mesclau ho tot e fregau lhu la aristella e apres pen  
dren lo fens esia molt sospicadulo all hon auren fragat ab les faues. E mes preneu  
aluz ansens e pega grega e de la altra pega comuna e vidra molt e farina de forn e  
ede hordi e d'ans de aquests materials de sobre lhuman lo ab mel cascun joren dues  
voltes esies molt carejat segnan lo de primer

Recepta pañor spes enguet p labrida

Primo mel huna liura emja demantega quatre hoses degingi bre tres diners de cana milla tres diners Casia tres diners semgrec si ben poluorit zat dos diners de holi de flor siames en huna holla en vey d'jada esia mes tot dins ecarmenat al foc si fet vnguet

Per alifas

Meteu lo sedeny alla manera que arreu vist abla agulla de ferro e calda elo sedeny Stiquey fins sia acut

Per uaxiques

La uaxigua ab huna lanceta sia foredada esia feta unacala segons lo format e untaula ab sancy de alingo fins sia acuta

Per afals cortex

Com lo cortex li saque sansaren lo cortex enetajar leu fins alim ependen pe bre emel efen de anquet esia mes dins elouras tat qz no cal d'uprar que sobre mes

Per corpus

Donar lien nou metins dues sendelles de horins elastra nouena de vinagre grec esia era manaster agen dues nouenes

Per a formiga

Preneu suc de limo cab coto o abastoga metenley sobre la formiga

Per fic

Sia vntat lo fic alentorn edemont ab grex dols emeteu hi arcent e verdet tot mesclat emorra

Per cura hu sobre hos

Es mestex qz sierazat ab rahor esia vntat ab all e pebre e preneu de huna rael de viona campia auo cara bacina esenne fetes nou taulettes un potz maios al sobre os emeteu ls sobre lo carbo alla formal de huna a huna e coz come sarade suax po sau la de sobre lo sobre hos etinga l'artat com te d'arsian de anar hunsirat de balesta cab huna bensa sia stera epasenne de aqueste manera totes non

Per a feraxiu hu ferode huna nafra

Preneu alu esal epicat sia posat de so etantost exira lo ferro

Per amos decarabios

Non pamos deca rabios

Scrui en huna crostadepa aquestes noms edonau los li amojax

povo  
xero  
zello



zabeta  
zeric

*Per desmeniamen*

Preneu sinez epebre esal esofre tot picat meren ho en huna bossa de drap decanté ala  
spiga del fre etornada sen en incendiar es mester se faga als matins

*Per Cereus*

Preneu femta de honna seca donar la hen ab la cinada

*Per auorn*

Preneu hu diner de holi emeteu loy p lonas caltre tant hori p la altre part cal sen  
dema emeteu holi p la part ont se ben auenmes lori elori p la part at holi cada  
sia fet p sinez hols dits areu

*Per vom*

Nota p vom

Preneu quols roges laquaritat d'uni basida barber y doñeles y ameixar lo vespre  
aptes de mer d'ade la suada fet o non vespres areu y sias sext saxa la mistor  
quosa pugnes fer mot cal dextar de granat quax pus noles caltes escosa i omey  
pronada

*Per mor feus*

Preneu aygua de rodor edemare esregar leu fort de aquesta aygua ep lo matex  
agau sutia eboliu la ad vinagra

*Per ronya*

Preneu terra de camel iij diners e holi comu j. diners esen fet hu guent esien hun  
tada la ronya

*Per fir de inflar sobre miruy o lata*

Preneu holi de linos emeteu hi huna culerada de matega vella ecada mit ab los  
dits fragan loy p lo pelamut

*Per lamparons*

~~Liquidita oratio fari les mester qz de jura les vigilies de nra dona he ligat  
la honra de deus frita diaga la pare noster el auemaria e heredo la salute te  
gna el qz coñid genent. Et iustit li bna  
Lo sobre mien si hument ad holi de quebre e de carna e la moli p nada coñes~~

*Azarim*

Abraham te prenga y saet te trena baltezar te licy axi sia la mor vna ab la  
mia cofre la de deu y de la verge maria e fa rodar tres voltes sa a nomenar la  
p sona p son nom que toc en la carn

~~Ante Jofubla h' conel~~

~~Et...~~

~~Algunas cosas de...~~

Axam patota manera de torço

Es mester co sediu lo pfaci qz vos stigan de peg eqz tingam lo pendret sobre lo que  
ra ecom lo caual tindra lo torço qz li doxen ab lo pendret al ventre eqz li digan  
lo pfaci capres preneu la orella del caual ep lo semblant direu lo profaci e adoleu  
aiudat sera guarit

Per stancar flux de sang

Per signu crucis de minicis mris libera nos ame en bellemaria bella dona ep  
bell infant stangnet vena stangnet sang p virtut de aquel infant. .xi.

Per carnes inflades qz vinga de fredor de sang

Primo tres honses sera noua holi rofat seu de boc de mag de casen don hon  
ses greiy dols quatre honses etor mesclat sia fet huaguet

Madacina p rual qz sie en vortant eimgalo worm  
cangelat en los ley yen lo forge

Atz huna linea de sagi de porc jna sola qz sie ben desalbat  
Atz mes huna scudella plena de sofrec picat he pasat p sedas  
Atz mes altre scudella de semigrec picat epasat p sedas  
Atz altre scudella plena de pega grega pirada epasada p sedas  
Atz miga scudella at flor de lla flor at la farina dordi pasada p sedas prim  
Atz miga scudella dolidellor quatre diners de nous nostadas poluorit fat sia  
tot mesclat ab lo sagi ables poluores demout dites esator apitar justat ab hui  
morter ecom tot es picat fa acopir eferne non piloras eaquells metre en huna post se  
renir les ala serena esal picar les dites pilotes de mudo poluorit fat edonar cotsun  
tins vna als pilotes al caual pofali donar abans qz age bagut ni me jat pero  
de bon manj Eco laydareu qz h fajan altair lo corp pres p las barres co qui dona  
abeurraige. Capres co aura presa la dita pilota es mester loalt caual stiga  
enfrenat dues hores ab la brida coes embocadura ben huntada doli de loe  
Capres dar li abeura ab la brida somos elodit caual prenet castu dsa fins en non  
dies huna deles dites piloras en la forma demout dita sera curit epungat at dit voem  
encorporat e de tota mala humor que tinga en lo cors es medicina molt sperime  
tada e segura esens pil caprosada atota mala humor encorporada po no  
afex de stu

Medicina p'caual qui se pot horinar

Notate la part medicina e Item mig cortex de vi blanc e la ma plena de zoliner en erba e dos tans de al fals en erba e hu grs viii emetren tot hui huna holla ebollir ho tot mesclar e coz sera bollit de xxi ho refredar fins qz age p'auit at tot la calentor qz reste teben e donar ne aben realdit canal miga sendella e dela resta fer lin dos en pastres ab hui drap e huna singla p'auies capres pa seiar fort lodit canal e portar lo p' locs / on d'age stat cabras / omoltons etant est lodit canal p'ixora E coz la dita made s'ina no bastas en fer lo horinar es mes ter auen huna sendella de cera noua e hui tanz la de holi rosat e bre picat e for si e auer tres o cotra cabels arrequats ab la racl at peu tenuit de dona que age perit e ligar los dits pels ab hui fil de seda de grana a gla candela E apres metre la dita candela p' lo meu fre at canal un prest fer lo pa seiar p' locs hon aga stat bestiar E dins huna hora horinara / aquesta es medicina molt puada po es mes ter se fasa e la primera medicina tot mesclar es sperimentada e com ab ab aquesta lodit canal no podra horinar noy cal mes fer medicina p'

Medicina p'caual homula quinge vexiques en los arbellons de rns

Item sagi dels imatiga vella he holi de cues fer dit holi ab holi rosat e poma da t'at duna cosa co daltre fer ne hu vaquet e buntar ne lodit caual hon aura les vexi ques p' quinze ho vint dies arreu fins tant que les age fetes hon scorre e curades es mes ter p'axugar les at tot qz may notornen auer aygua de rodox de aco qz do ben los tnyros e aygua alustanada da co qz adoben los tintores los draps e ay gua de mar si auer sen pora sino vinagre pero entota manera es mes ter auer de ebra e de deor de romero brot de stopa blanca e de cipres ab les uog e sal gema sal comuna sal de campas poluora de gales ennes sis sendelles de holi fatit metre en huna caldera he fa bollir tant qz de tres p'vets torn p' huna E apres mati y vespre ab hui drap rentar ne he les vexiques al caual homula p'dins totz o quinze jorns remant hon mala jorn dues vegades sera guarit p' serant qz may pus li tornara.

Medicina p'caual quitinga fals quater efer li prest mudar la ma

Item en lomes de maij auer una serp blaca tan grossa co auer se puga emene la tota vna dins huna holla de terre ab tres emiga o fins encora sendells doli emenejar la al foc e coura la tot fins qz la serp ses tornada tota carbons o at tot salzida E apres trindre tota la / o sa alla d'na serp e apres metre dins la holla huna linza de cera e huna linza de cen de ore fat de maij e at sagi

de canal coz lo gros d'un hon e fundren hotot en la dita olla coli e de aquel enquet  
 mati y vespre vintavene les cornes de las mans d'it caval Capres coz lo  
 fals cortex es detot fora e amudada d'it tot la ma es meseste avec coz se d'it  
 consolida he huentarria tots jorns emgo d'it consolida roquera e bis ca beses  
 dals ab les cloques eot picot ho ab la dita consolida vintavne tots jorns d'ues ve  
 gades les cornes d'it ma d'it caval Capres deu odotze jorns qz sera stat hu  
 tat ab los dits als e consolida lodit caval Se ferre ab luna nova de .vij. / .x.  
 jorns ab luna feradura de felire p'ridient cola de ferro e quey sia de go  
 ruda sera nova de sobre la dita feradura de felire Capres ferre lodit caval  
 ab feradura de ferro de sobre la de felira e qz uage forrat de aqueta ma  
 nera p'temps de dos mesos hura la de començat d'it als ab la consolida e deu  
 se ferre tot temps en luna nova y en aquesta manera ja mes lo fals cor  
 tex li tornara y sera guarit p'fetament

*Medecina p' canal qui tinga vexiques d'it  
 e d'it Les tinga guaret en l'it molt  
 p'guarir la*

Soes aver luna seata qz sia ben fort e començat a ventar fort la cama ho bras  
 del canal a ventat parcial ben stret fins qz es al costat de les vexiques  
 a las fa p' fer hi ben trebotir en de fora Capres ab un Raso raura tot lo  
 pel sobre la vaxiga e apres co es ras ab lodit raso donar dos tals ab  
 creuen en caserna de les vexiques po qz lodit tall sia molt leuger qz scasa  
 met li raga sancy po e finester qz hom tinga aqui apereilat hui foguer de foc  
 de carbo ab vnes tanyalletes e argeter petites e metre hu ducat / 0 Una  
 castellana dor de ducat e aglla scalfar la fins qz torna vermella e posalay  
 noci vermella calda co stard p' los talls qz anen donats als dites ve  
 xiques e apres avec oli rosat e quey mell don p' dues vegades / 0 tres  
 metre lin en dites vexiques ab luna stopada e apres avec pomada e aygua  
 ros e grex dols e fer detot un unguent e huentar lon nou ho deu jorns  
 fins qz los focs son fora Capres metre li hu empastre en caserna p' ben  
 fexat coes de dia colon e de tricorsi y de verdet p' qz l'ure la mala humor  
 qui es dins la vexigua e li mere la cura morta Capres co se conexera  
 qz les vexiques adeat huydat e los focs sera d'it tot curats y ventar li en les  
 dites vexiques e comes ab lo leuament d'it d'it en la madacina d'it ve  
 xiques e dins temps d'u mes lodit caval / omulla sera dell tot guarit

emay pus aquells vaciques li tornava jmfloar nis conexera quey age aguts  
foys p raho at hore quite tal ppietat qz encosa de foc cura ab pfectio enc alefia  
nis mostra a soes cosa molt puda p singulars mēestals e hōis canalls con  
nequis focis ques done en carnes qz en brasos de canals m de mules ques done  
en loc de qual se nulla mris m jntuzes no porte usqu perill degostar  
ni affollar ninguna bestia danat Emgo en la forma vja dita

### Medicina p ferirer pel sudis focs

Item mortades de holi e sarga de curya em o squas nequis fatur bullir en luma ol  
leta picats primer elindur ne alla ahont dura aguts las focs edins treta jorns  
jaura mes pels demanera qz nos mostrara qz may hi age aguts focs

### Medicina p canal homula quino meja

Item donar los la ciuada ho hordi ben porgada honetade pols ede pedres eruxox  
la dita ciuada ab lori de hommar ex cascuna vegada qz mesura ciuada es o  
se denfer continuamet edonara li gra aperit de menjar la ciuada de la  
palla Encara lo tindra molt porgat enet dms locors pes de vom  
ede tota mala humor elindra molsa enet escosa molt prouada yes  
perimetada

### Medicina p canal homula qui tinga la boca esca dade p cremor de fege / ode les

Item dues scudells de vinagre grec rosat / o vinagra blanc emige scudella de  
orenga polvorizada emige scudella de mel rosat etanta cantitat de ferro picat  
e polvorizat emes clar ho tot ab lodi vinagre rosat e fer ho bullir tot en huma  
holla hum bull capres co es refredat ventar na la boca al caual homulaves  
ho contra vagadas lo dia etan prest dms pocs dies sera guarit dita dita  
boca emenara da qui auat ab moli gra aperit

### Medicina p canal quincya molt eno por engrexar ete para illada

Item anex grana de vna sa qz sia ben seca edonax sin cascuna vegada qz li da  
ra ciuada mesclada ab la dita ciuada ho hordi tata quantitat co cubria en  
huma sclorella de hon Ep engrexar emetre yllada a de auer dos o e  
tans dordi edos de senteria edos de millocoural tant fins qz torna en can  
titat de .x. cortoms capres donar li tots matis abans de beura hum cor  
ta de saquo tot mesclat Capres co sera hora de donar abeura donar li

aberra en casa ab huna libreta / obacina emerey mig corta de farina de bordi en,  
pres donca li lo bordij / o cinada axuta en cascuna vegada ab huna pota de sal qz  
age millor apetit de mejour cal vespre la hora queq amiren adormir abona li  
cartas de seguo remullon abui vermell fort qz sia ho efer la molt dormis y en aques  
ta manera lodit caual ho nulla ingra cura

Medicina p caual qui molt cobrigut  
creballat huna jornada

Item auertant leuat co lampia alta ma chn dinex demel he hu dinex de holi  
e los dines de safra e los dines de cannamilla picada emesclor hotot ab huna  
bona scudella d'aygua calenta amiga scudella de farina pa sada edesfer hotot  
ab l'ama edonax aberra al dit caual abans qz menxe ni bega altra cosa  
e sera relenat qz no sent tornara ni sanay para etan prest sera descansat  
es cosa molt puanta esingular medicina emolt segura

Medicina p caual fluxide animo e de llom

Item donar li tots matins abans qz menxe ninguna cosa dues scudelles de format  
purgat enet qz age sat tota la nit en remull ala serena es lodit format lies  
continuat los hotres mejos en la dita forma lodit caual pendra molta forza  
axide animo co de los engordara molt emerra gentil pelt

Medicina p caual qz sia entorsonat  
p refredament de feebor / o p malayra

Item auer mig cortex deis vermell qz sia molt ho he huna scudella de flor de  
nopera poluoritzada e huna scudella de horenga sofregola paluoritzada  
e cotra dines de gingibre picat e cotra dines de corn picat emesclor hotot  
ab lo vi eteben donar ho aberra al dit caual ho nulla lie tan prest abri  
gar li huna bona flasada ab dos dobles esinglat ab huna singla etan prest  
fer lo pasiar fins tant qz ha orinat ofemptat e axi sera ta prest guarit

Medicina p caual qui es enayguat  
p molt folgar / mija menjar

Item lo dit caual stiga enayguat eleuar li decoriment tota la cinada efer lo  
star huna volta demati e altra de vespre una hora cascuna vagada fins en  
dues enaygua qz li basta fins al ventre en po qz sia la primera cosa que  
fara quel sagnen alta randa al coll e hu poca s'netar les illa des apres cosa  
es dit tenir lo en la aygua .x / o / xy dias en la forma ja dita edonax molt  
poc ameyor enpres pasats los .x / o / xy dies altre tant dies rentar li demati

Prendre los pits cbrastos de vinagre e aygua ab sendra emman emota sepa negra  
sepa blanca e fulles de hedre de bollir hotot ab lo dit vinagre e aygua e sendra  
etantost co lo dit caual pora soferir ventar lin dos voltes lo dia lo pits ebra  
sos ecames epaseix lo tots dies demont y vespre huna hora cascuna vegada  
eten prest sera guarit

Medicina p caual homulla qui tinga la  
ma castalla p stratura de ferro so p colp  
Item auerdnes scudelles de vi vermel qz siabo he huna bona scudella de saço  
he hū puy d'ordi e cotra candelas de seu emerren ho hotot dins huna holla  
en seneps ab lo vi e fer ho bollir huna hora e apres tat calt co lo dit caual  
omula ho podra soferir fer lin hū en pasta ala ma o al peu so a hont im  
dra la dofor etant prest sera guarit

Medicina p caual qui tinga dolor  
als uirnis als hents o cames

Item mig corter de vi vermel qz sia ho e huna scudella de saço e hū puy de sal  
e una scudella de roses seques e mig scudella de flor de cana milla e dos dines  
de flor de coronas de rey e huna scudella de cues dals hents tallades e cotradis  
ries de poluora e soferitina fa mesclar ab lo dit vi e bollir spay de huna hora  
e apres ten calt co se pora soferir restar ne lo bras ho cama al caual  
ho mola etant prest sera guarit alla dolor

Medicina p caual q tinga alvaras als vls  
ho en qual se uulla altre loc

Prendras mig scudella de suc de noy verdes e altre tant de holi de ginebra  
e alquitra tant de hū co de altra etanta rana de pi co cabria en hū hon vor  
det la mitat meys alla rana de pi e altra tanta alla fempta de p bona pal  
uoritzada e siatot mesclar e es lidonax hū bull E apres quat siatrer  
hūstarnas lo alberas dos hotres vegades lo dia e d'ins pocs dias loca  
ual ho mola sera guarit pferament aquesta medicina es molt guada

Medicina p caual homulla qz sia stomac

Metras lo caual homulla entre dues faxes so es deuant he detras ab dues cor  
des meses al sostre alla astalla de maner qz lo caual homula no pugua saura  
Figa obra de / xxx dies e de continu tinga sobre los loms hū sac engz  
age un cortade arena prima he hū cortade mill emes hū cortade ciuada  
he hū cortade saço etot mesclar ne faras quatzte parts en cascuna part

servira tres ho quatre dias co es qz siames d'ins huna caldera eques torra fo-  
 rt remanar / o / to temps ab huna basto co sera bentorran ebem calt tant  
 coz pora so ferir lo canal metren ho d'ins hū sacz eposar ho en sobre lo loz  
 at canal ho nulla efatal fae dues voltes lo dia emudar loy de frestz deves  
 entres dies esta continuant tant co lo canal homulla stara en les fuzcasagues  
 ta medecina es molt *perimetada epuada*

*Altra medecina p s'humidura*

Auren mig cnyro de hodore en qz age tingut / o / i canpasalos luras de pega se  
 huna sendella de murros polvoritzar edos d'iners de sancz de drago e corra  
 d'ines de ensens blancs e altres corra de mastecy corra d'ines de polvres con-  
 fortatinas e altres corra de polvras de rostre nyer e fondren la pega en huna  
 holla equat sera fusa metren hi d'ins les dites polvres ematerials emestlar ho  
 heu tot ab la dita pega capres tot calt metren sobre lo cnyro ja dit Entes e  
 pero sobre la pel at dit cnyro estandren ho coz si fos hū en pasta eposar  
 ho en tot calent sobre lo loms at canal / o / nulla etenir loy ha corra ho fins  
 set manes sens qz lo canal notrebalt aso es cosa molt puada *perimetada en*  
*cara qz lo canal tingues tingues ho sos ro pits en los loms aso basta qz les en*  
*solda los y curar p fetamet*

*Medecina p canal qui tinga tel en los vls*

Pendren miga sendella de hori dep sona caltra tanta mel rosat colat edos di-  
 nes de suora amdi polvoritzar e sia tot mesclat e cretar nas tres vegades lo  
 dia lo vull at canal edins pocs dies seracurat eaura cobrida la vista sera  
 fora lotel es cosa molt puada

*Medecina p canal qui tinga arjella*

Pendren vostro canal eposan lo en la stabla sens femp emolt net he hutar li  
 les carnes so es sagi de serp e grex d'ols ementega vella e holi de cues e de tot  
 feu ne va enquent se hutar leu huna volta de mati caltra de vespra po  
 abans at vitar es menester fregar li primer les carnes ab drup ben fort  
 e apres vitar lo e iso fafer p . xv / o / xx dies e apres les hientar vides  
 tant dies dues vegades tot dies les carnes so es ab aqua de bufalagas fet a coale  
 xiii cayua almanada at tintores emmagre blanc he orins de ysona he huna  
 sendella de galles picades e sia tot mesclat he donar hi dos huls e apres tenir ho  
 en la stabla ab huna holla e de continu pixar d'ins la holla e cretar ne tots dies  
 dues vegades les carnes at canal es medecina molt puada e singular e cura  
 p fetamet

Medicina y caual quitinga dolor en los  
miruis dels brutsos

Soes un espastra de cyro de aluda qz sia fet siri vossi sera noua caliacalon  
sema tery esanco de drago coluira de solietina e bruta edetot serne hñempas  
tra metre loy fa xat sobre los miruis ont tindra la dolor o el mal que  
port sobre dñ mes eleuar ha tota la dolor eli dissolra lo ynflo es cosa molt  
pnada e bona

Medicina p caual qui tanga  
lo vom al cap

Item huuntone li les hoelles ab holi de loz colouar li ameior de mati ede ves  
pre rariens ab les fulls ita pres deu ho dotze dies auer hñu sac hñbert  
de les dues parts de dalt ede bas emetre y lo cap al caual a la una part  
dta boca al jac i en la de baix metre huna holla ab foc edosques de pinya  
cabaque el fum que li entrara p lo nas li fara caure tot lo vom e aso  
fa for dos vegades lo dia p temps de vj/vi dies i en aquesta manera  
li fara caure tot lo vor eli porgara tot lo cap es cosa molt pnada

Exorcisme bestia qui tanga torco

~~Met te agardat enant senya lo caual lo bestia capres dñs axi p  
oia penta seculon fore do precepti dñi rari bñi et diuina instinci  
one an dñm dñere tu m qui es iudicis eor Apra dñs. Et quando  
cristo fuit natus omnis dolor fuit fugatus fuge dolor fuge lauge quia  
cristo te sequitur ame edigantio tres vegades ego x~~

Les medecinas ala serrania

En f  
la f... y...  
la f... y...

Alas lama al caual omile y tenint la ma open dñas senyant l adita  
ma open x p fuit p...  
ni generis... tres vales ab tres p...  
y reuerentia dta f...  
senyora o a sant antoni

Medicina p' cavall qu'ingua les mas  
molles epi'mes

Per a portar lo sequer qz no li fassa mal es menester ferli huna ferradura  
de feltra ala g'prie mida d' ferro e cobrir la be d'la huna p' tota de terra  
nova en apres metre la dita ferradura de feltra sobre la ma d' cavall ela  
part d'la terra dones la ma en apres ferrar lo a bla ferradura de ferro d'eda  
mit eaco es huna manera de ferrar molt segura eno pot fer mal al dit ca  
vall p' mal camí qz pas — **D**ex aironamet d'ls mas ho p' cascada  
ra de pedra qz la sen porta molt camí en lama es mestex qz si desferat e fer  
li molt canar, lama hoberint li molt lo correa, emere y tanta trementina de  
uet co cabra en lama tenit lay almada y tenir li sobre la ma quatre dies dalt  
qz no tot a la dita ma hui tros de ferre qz se molt calt y bullent de manera  
qz stiga huna bona miga hora fins tant la dita trementina sia entrada dins  
lama a so fa afer p' tres vegades lodia ab lama ben fexada y stopada delly  
y apres fa ametre enditama p' altres tres vegades lodia oli de ginebre y ceera  
nova y comis picats y pega y mel tant calt co pora so ferre ab stopades  
y dins lama y ben fexada ab simoltes

Medicina p' cavall qu'ingua les viruis de les  
cames y brasos adolorits y arrojats

Preneu holi de canes m'arega vella y sagi de canall y pseudocabro de mag egripia y le  
alteza y sera nova efer de tot hui enquet en holla de terra nova hui tar li los  
viruis d'ls brasos y canes tots m'ans al sol y comenza ser ho un dia vint  
fer lo lenar fins ho sis dies huna hora cascuna vegada de mara al sol y apres fer  
li lo lenamet sequer / Soes vi vermel y roses sequet flor de mafi flor de  
canamilla y cohes dals y sego y sal sepa y romeni y salvia y tot bullit ben huna  
caldera fins qz torndetres parts huna y hui tar li los brasos y canes p' s'ny  
de sis o set vegades matí y vespre ca soes molt cosa puada qz la dita bestia se  
ragorosa ab gra pfectio

Medicina p' abestia qui pert tota la hui gla qz les  
naca d'la ma o all pen falsent gra forca p' tota hui gla  
d'na hui gla co sino la aques iudies p' d'na

Es auer ferina de senteno esal molt picada co aferina tant de huna co de altra  
he holi de holiues efer de tot co un enquet molt batut emereu dins la vngla

e hūitar lo peu olama emetre li la hūngla dins lo peu olama ca pres auer laterca  
pt de hūn ferro delli prim qz noy age a vestas e hūitar lo dit ferro at dit equent  
emetre loy entorn la corona at peu d'ata ma emetre li demūt hūn drap fexat  
ab hūna simolsa e dms tres dies l'adita hūngla o ma sera fermada e curada e  
si jamès aques p' d'ada l'adita hūngla

Notz la pte  
medeana

**Medicina** p' uall en vomer q'ues sia molt refredat  
qz tingals barres y cap p'ustat p' lo meyar q'ant at dit  
vom

**P**rimo qz sia hūmit lo cap y les barres fins altraga d'ore ab gripia y le alteza y mēte  
ga molt vella y ab holi d'encers y eubert ab hūn tros de pel de molto ab la naquel tin  
ga fexat p' lo cap y barres demanera quel tinga bē calent p' a mollissim. Lo dit  
vom y apres feu li fez de cloques de pinye ab hūn sac f' f' redat ados pes y pla  
hūna pt siames tot lo cap at caual y p' lo debaix stiga hūna holla de cera ab bra  
ses de foc y sendre calda ab les d'ies cloques de pinyes y qz fa sen molt fum y  
faran curar tot lo vom at dit caual y p'orgara li tot lo cap. **E** si es cas quel  
dit caual pda lo meyar donan li dos vegades lo dia a beure ab hūna barra  
de bon hūna sendella de aygua ardent qz sia molt fina hūn poquet teben hūna sendel  
la p'ascuna vegada. **E** si sera cas qz lo dit caual no pendra remey en la demot  
dita fara apres may sinolar emolt pastion.

**Perceur** hūn caual ho malta molt sa  
y sens mal y ab aperit de encier

**E**s mestex qz tots mesos dos vegades qz li done hūna sendella plena de sal i sofretant  
de la hūn coz de saltra qual se vulla hora at dia ab ciuada ho sens ho sens ciuada qz sie  
tot ben picat  
molt puada  
ustat non podra meyar p'iu loy entre lo mati y lo vespre escofa

**Aquestes** medicines fan molt per caual anayguar

**P**er mal de corp q' es vom compilat en los fetges hilles p' lo qual mal de cōtinet  
māxen les yllades q' es trauels tots matins ab rosada abans at sol exit y fer  
los pesturar en loy ahont age erba molt rōndra y tensax sobre la dita ceba ahont  
pesturara q' es hūna grā sendella plena de semigrec fet pols y ahontant sobre hūn  
altretant de casuna cosa pega grega fet tot pols y conuertir loy en nou matins

19  
y calensa vegada qz cura pesturat fer lo star huna bona hora enfrenar ab holi  
de l'lor en la m'cordura d' fre y al vespre dau li rauens tallats apres fulles y  
calensa vegada qz lin claren cinada esent porgada qz li horineu sobre la dina  
cinada estant alt p lo garbell p qz l'ors no s' pugna curar

Altra medicina p curar lo ficy en qual secul qz  
qz se molt puada y sens peril

Primo es mestex auer faves les mes vetlls qz se pugne trobar y aquells cremar  
les y fer ne pols y d'la pols posar en s'nc ho sis voltes y sens d'upta gorra  
ils curar lo ficy ab p'ones ses puada y cura molt be

Altra medicina p curar lo mull ho nulla qui curu  
mens vermels p locas es aquesta puada

Es mestex auer presequera de luna erba quisfa p los vals edonar lin ane  
ior mesclat en la palla moltes voltes egorra y tabe dar li sal

Altra medicina y fer posar prest pels  
en qual secul nafra y desperonada

Es mestex auer dos hotres talps qz son co hunes rates qz stan sota l'interia  
y hollir los ab holi ben hollits y de aquell holi en s'nc ab los talps vinar  
lin dos voltes l'odia la nafra E molt prest y cura pels cosa molt puada

Es mes es tambe molt bo de aquell holi ho murtales qz rage d'ills campanes  
fragar lin la nafra de matj y vespre es molt bo sens d'upta estas dos  
medescines son molt bones

Es quat vos vindra v'ro cauall ho mula molt esperonada qz tot lo  
pel n'fera fora es mestex abas detotes estes coses auer bou vi vermell hunes  
pocas de roses seques a calfar ho tot eichen fragar lin las esperonades p huns co  
tra ho s'nc d'ics amari y vespre affi que sia fora tota aquella crosta y apres  
fer les medescines d'alt y molt prest y cura pels yaso es molt prouoc

~~De ...~~  
~~...~~

ages hune ole noue de doos dines y ompla la danyua y fes la bullir ab vna bona  
ambosta de plome de galina blangua y fes dita aygua disminuir a la mitat y te,  
boa ventat sin dit membre mori y vespre y apres de ventat huntuar si dit  
membre ab grex dols es estat puat pum

~~De ...~~

Primo vna libra doli de ginebre / miga lina de sexa noua / tres dines de pega grega  
tres dines de sofre groc / deu dines d'argent viu / tres dines doz piment  
y detot sa fet enquent y huntuar dit brians es puat

~~De ...~~

oli de deu ~~...~~  
tres dines de pega grega  
tres dines de rapet  
tres dines d'argent viu  
dos dines de sofre blanc  
detot se fet huntuar si huntuar dita bestie y si possibiles sia al sol o an loc  
calt



~~...~~

~~De ...~~ z. Puras de olide oliuera miga de sexa noua vna manada de apit las ful  
las y granotas de aygua cum mes ni ha urea mes valca y fueas bullir Las  
granotas y lo apit ab lo oli fins qz seza toruat a la mitat y leuar lo as del  
foz y colar las hi posat hi as la cera ben capolada ment y apres vntar  
nas lo qz volras

~~La~~ let de cabra neta fresqz e corra dias prou endein donax lin abeura  
 he al .y. die als piquats desicmpeats si donen abeure empo desicrem  
 pars ab vinagea hui poc teben efee li ha morir los tucs  
 sic li fet empastra al ventrel de fulles de peesquera e de fulles de  
 porras picats emescrats ab vinagea e sic li posar sobre les bruchetes  
 sic li mes altes vna sponga remuntada ab let ab un poc de mel faga  
 els cuchs qui no seran morts tots se calaran al ces ala dolfor  
 e fugiran nla amargor

~~Recepte~~

~~Recepte~~ de sutoria emescrat ab mel ho ab aygua de verde laques sic  
 pres endein jtem li sic fet en pasta al tombrigel de ferina de lo  
 hins enveporada ab fet de boel e ab oli de piols de preser  
 jtem p gitar los cuchs fora sia li donat quolqua presa de let de  
 cabris vna sendella e holi de piols de presers e de suc de donsel

~~Recepte~~ pal ventrel

~~Recepte~~ de tucen pal ventrel de sic d'ora durien y dos dies de cury ele yal  
 tre tanta pala de moca polvoritadas y aureu hinstopinet y posar  
 hi en tres ocotradines doli de loe y altra tant doli rosat y po  
 sacen dits holi dms lo tupa ab vna bona manadeta de donsel  
 y faras ben bolir dit donsel y leureas dit donzel de holi y po  
 sar hi has ditas palas polvoritadas y ha pres haureas tanta sera  
 noua quant auera mechefer p fer pendea dits holi y apres vn  
 taras lo ventrel ab dit vnguent y posaras vn drapet  
 sobre dita visio y stique calt

Rece cauall ho mula qui tinga la bona nafraola

Pendras vna manadeta de filas de salvia altres tants caps de romari  
hun puuy de resas secas pendreu hun tupinet ab us uermel qz sia ho ysa/  
rea bullit ditas erbas fins lo us aia disminuit p mixtat y ventaren ab  
ditas erbas hieu dita nafra set ho mixt dias si apres anreu mel  
resat colat ab qz fragancia dita nafra y en aquest temps no li pesen  
fre yaso faras dos voltes lo dia

Recepta p loma qui no puga horinar  
haxenas omal de pedra

faras aygua de hura seba blanca ab alambic y dona li abeura vna  
presa al mat y siuotas hasta al vespra irobarsia molt be ab lin  
da de deu es cosa sagura si molt prouada  
+ comya

sis dines d'argent viu, quatre dines de verdol, sis dines de la queua, quatre  
dines de sofra de rocha, sis dines de capacos y vna lina de sagi de porchi  
mascla y fessin ben d'asalat y de tot faras aygua y los materials sian ben  
poluoritzats y deffaras lo argent viu ab vn pot de grex dolcs

Medicina p bestia q prega colp sobra del peu

Escaldar lja la nafra y apres alas tardas vnta xcelia dita na  
fia ab sagi lo mes vell ques pora trobar

Medicina p costeras

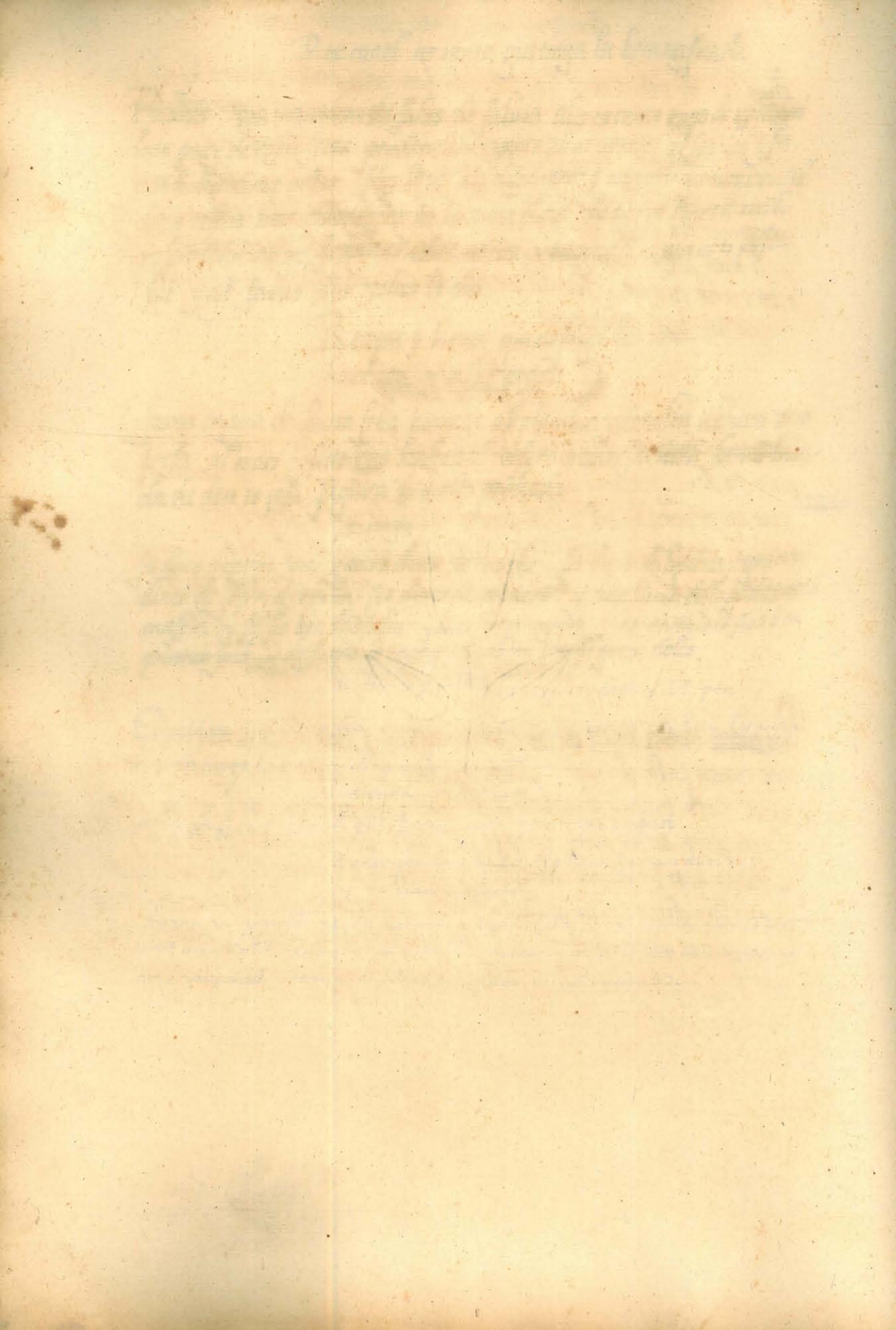
Auer sagi lo mes vell ques pora auer y vntax se pin

Medicina p colp oim fladura d camars d bestias  
co no sian nafraidas

Auxon vi vemell segon romanj espigol y tatas erbas confortatias co pora  
y tot junt collit ne fan vna estobada y rebia la posa en las camars y  
asso vn parell oterno d voltas y no fera res ab la quida d deu

*[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page]*

*[Small, dark mark or stamp on the right margin]*

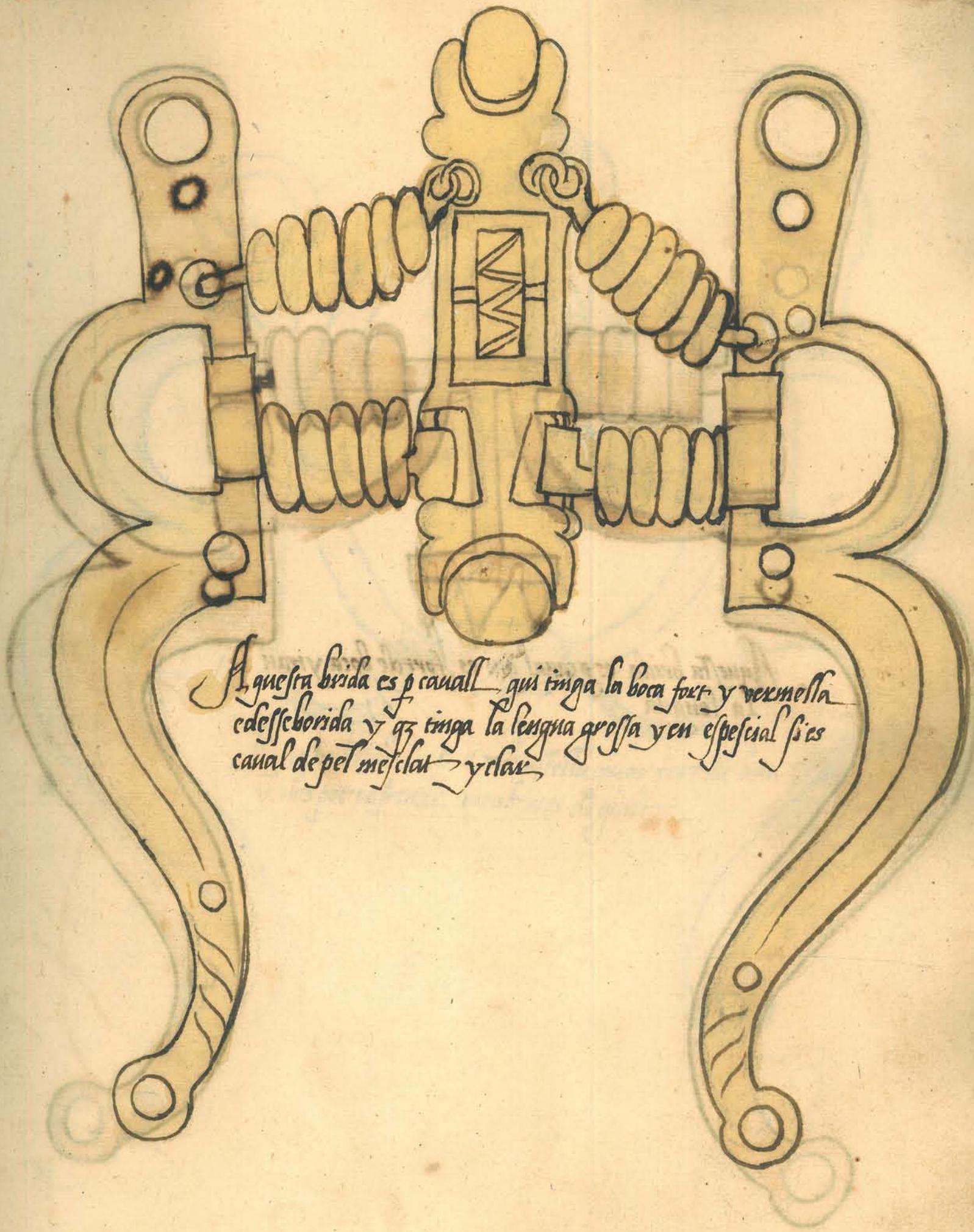






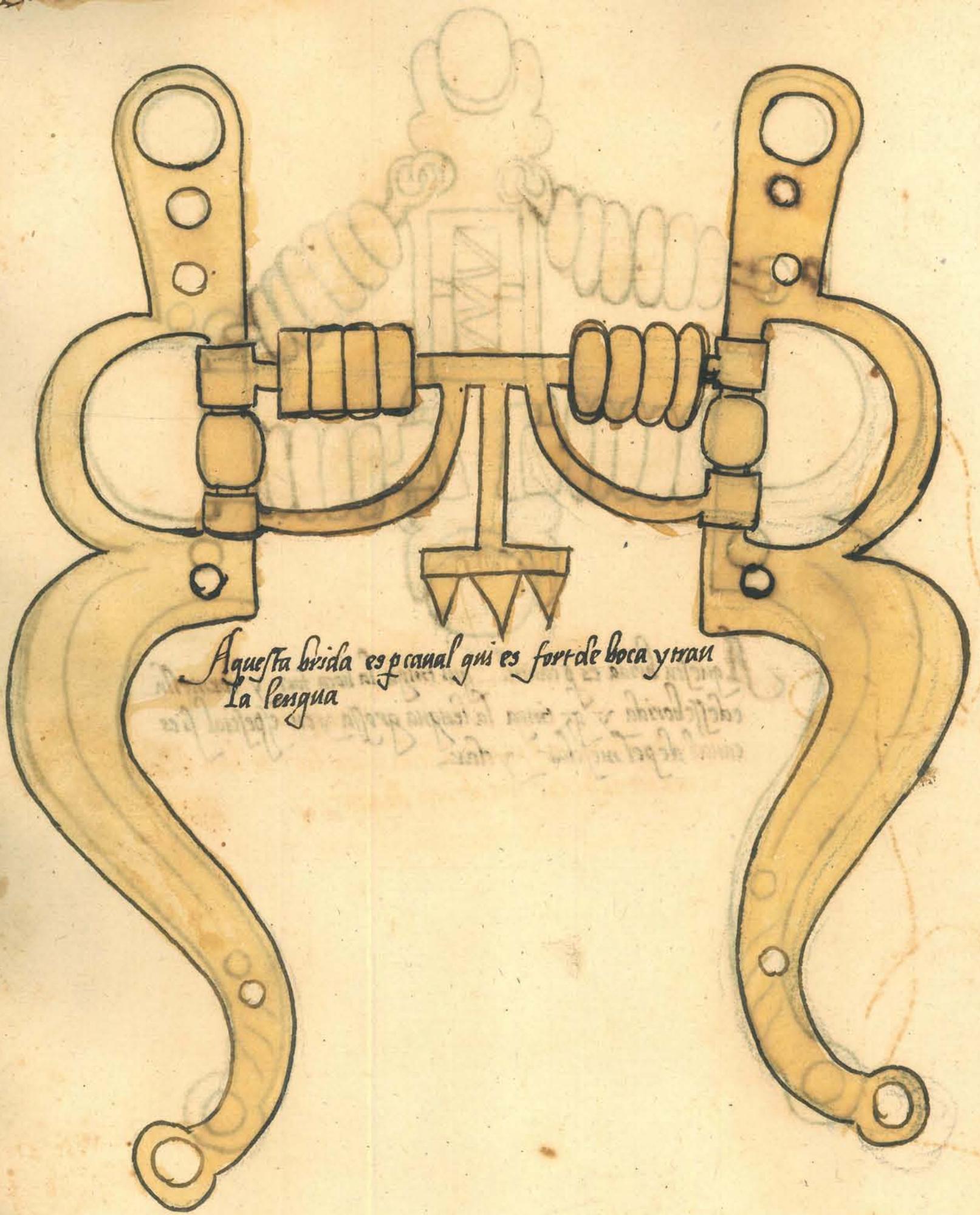






Aquesta brida es p' cauall qui tinga la boca fort y vermella  
e de seborida y qz tinga la lengua grossa y en especial si es  
cauall de pel mesclat y clar

Barbada ab cadena



Aquesta brida es p canal qui es fort de boca y tira  
La lengua

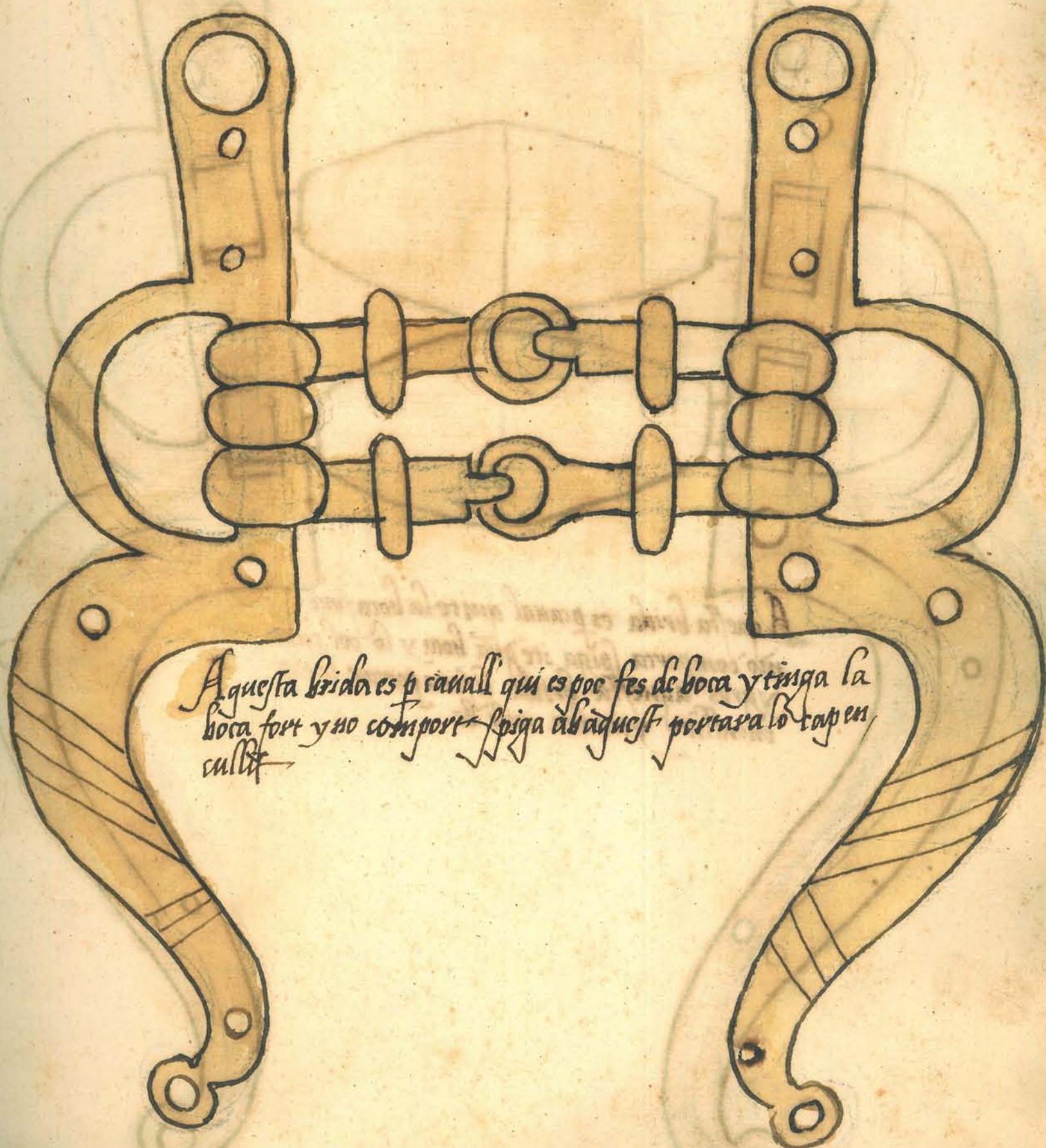


Aquesta brida es p'caual castella quies fort de boca  
y nos pot enfrenar sino ab nos de ginet

Barbada ab severa



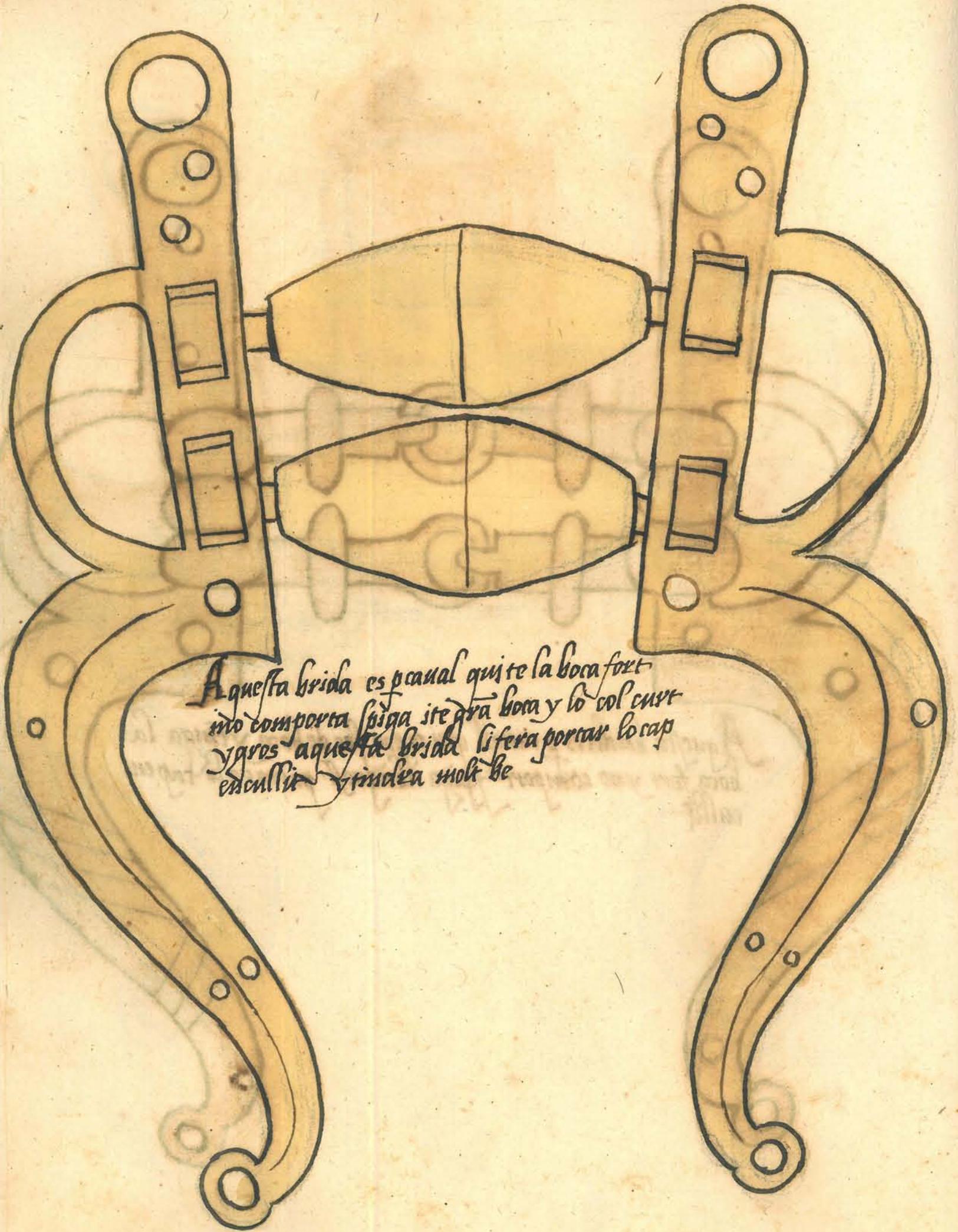
Aquesta brida es p'cauall qui naturalmet es  
fort de boca



Aquesta brida es p' cavall qui es poc fes de boca y tinguja la  
boca fort y no com portar spiga ab aquest portara lo cap en  
cullit

Barbada e ferrata

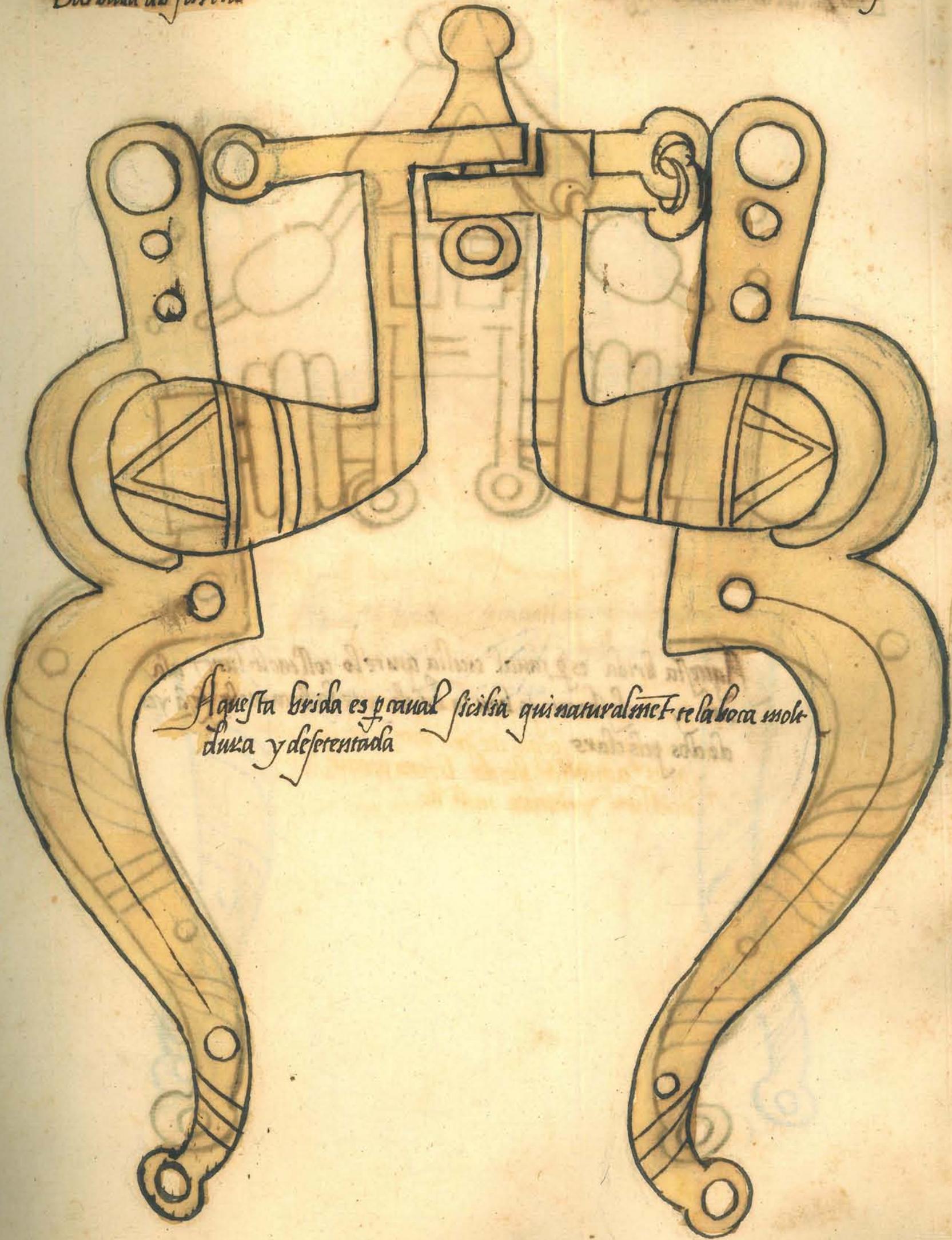
21.



Aquesta brida es p'caual qui te la boca fort  
mto comporta spiga ste gra boca y lo col curt  
y gros aquesta brida li fera portar lo cap  
encullit y tinda molt be

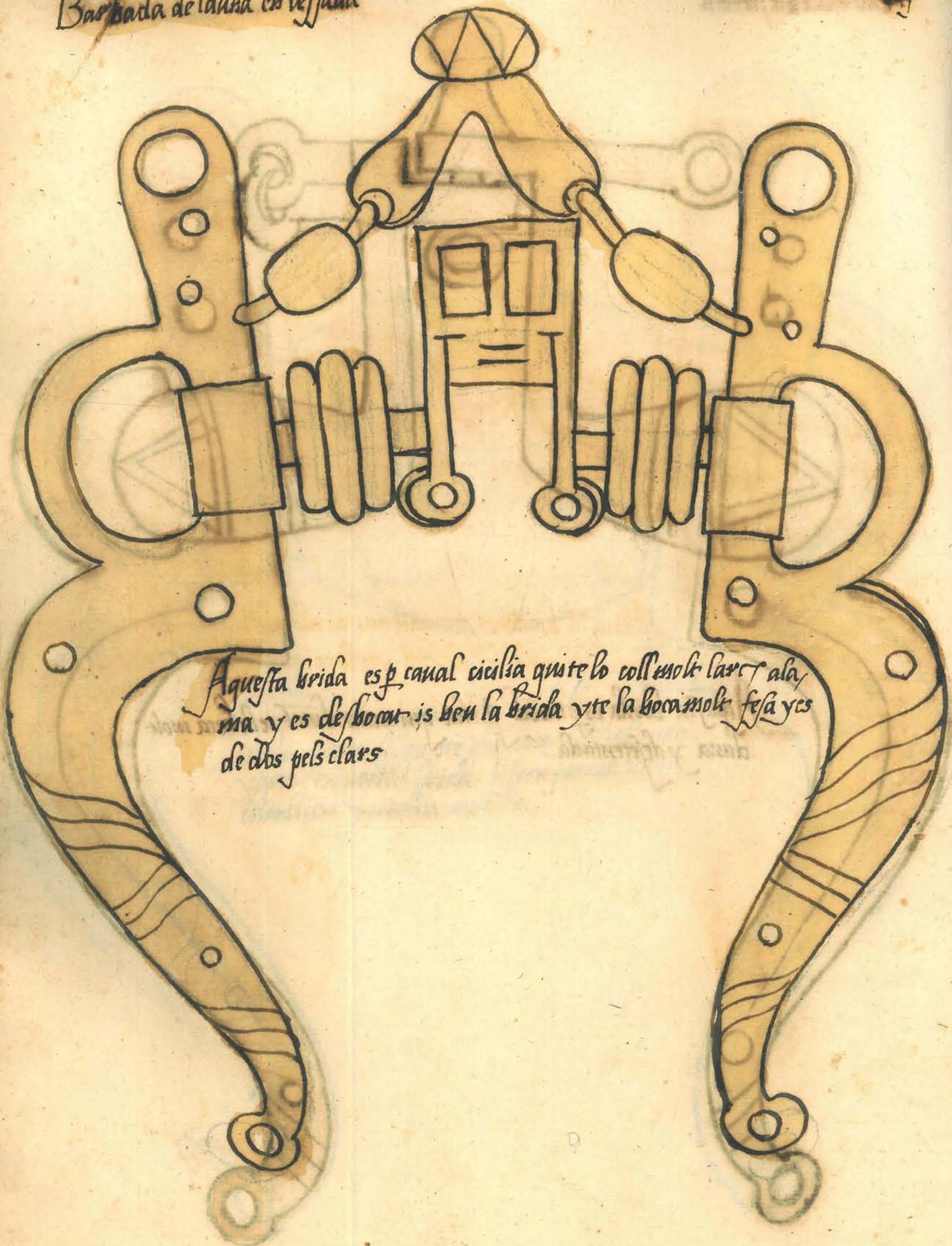
Barbada ab seyyeta

27  
wy

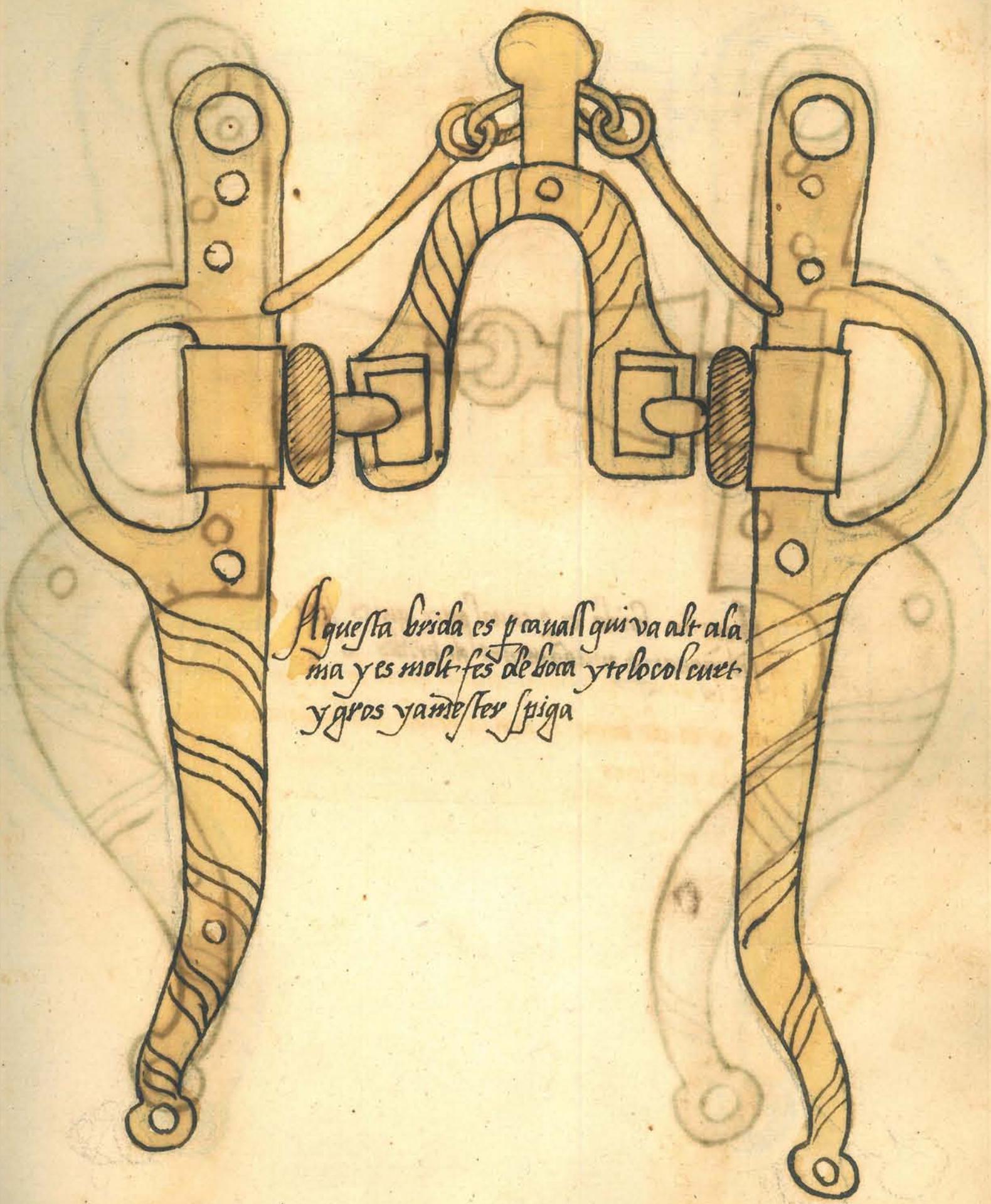


Aquesta brida es p'caual sicilia qui naturalmet. re laboca mole-  
dura y de ferentada

Brida de lanna en vessada



Aquesta brida es p' canual cicilia quite lo coll molt larc a la  
ma y es de bonat is ben la brida yte la boca molt fesa y es  
de dos pels clars

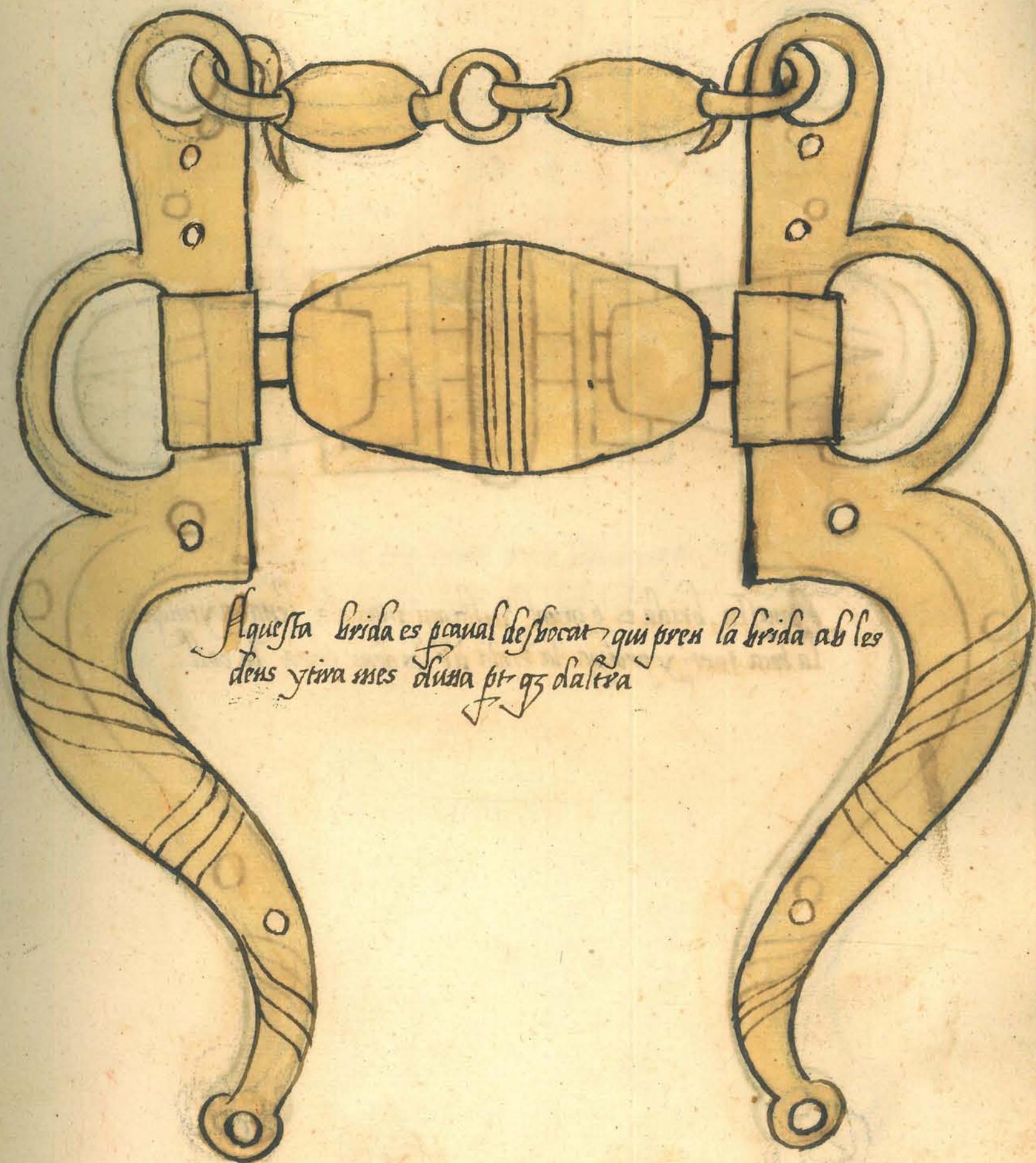


Aquesta brida es p'cauall qui va alt ala  
ma y es molt fes de boca y telocol cuet  
y gros y amester spiga

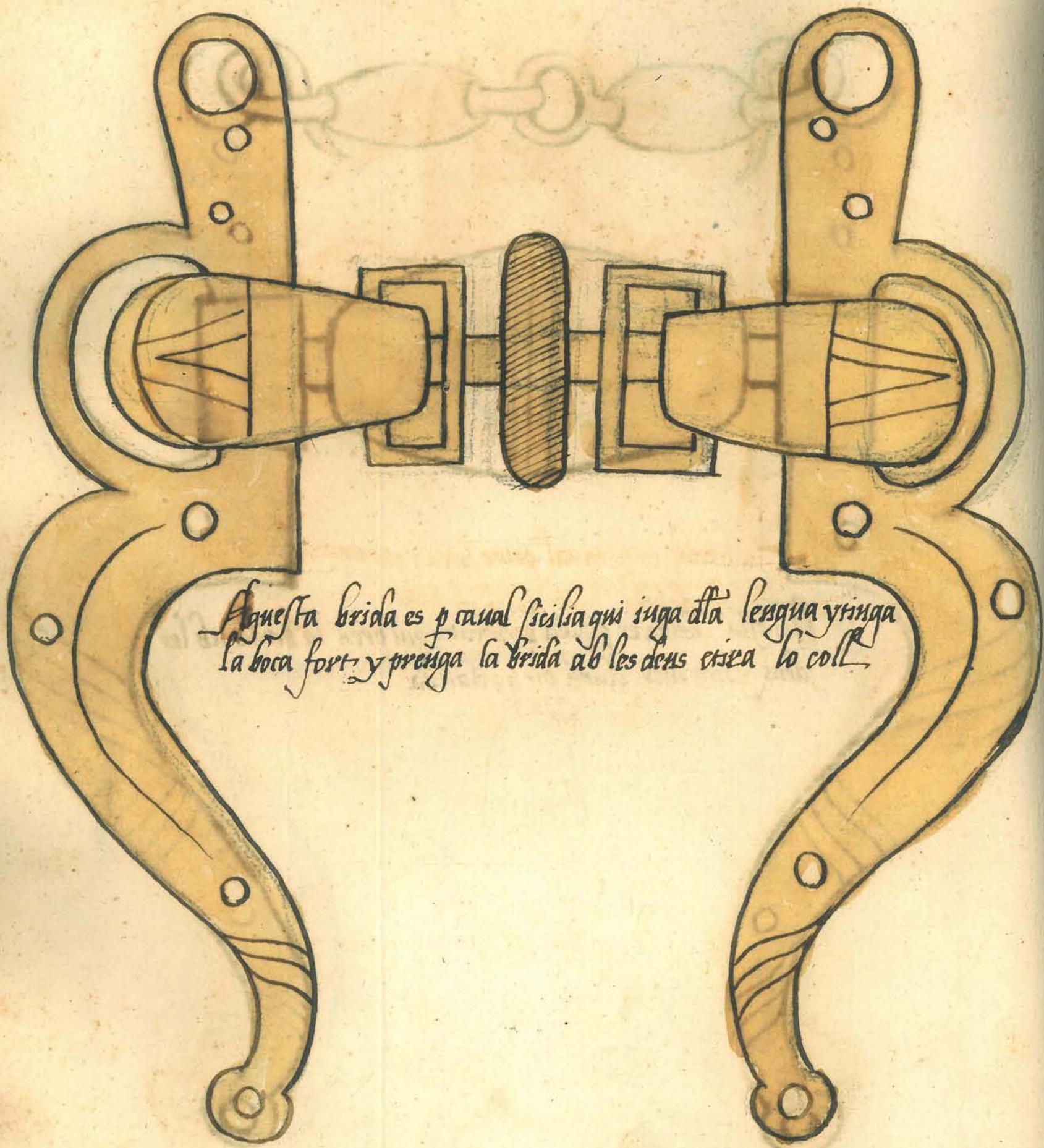
Barbada en vessada de launa



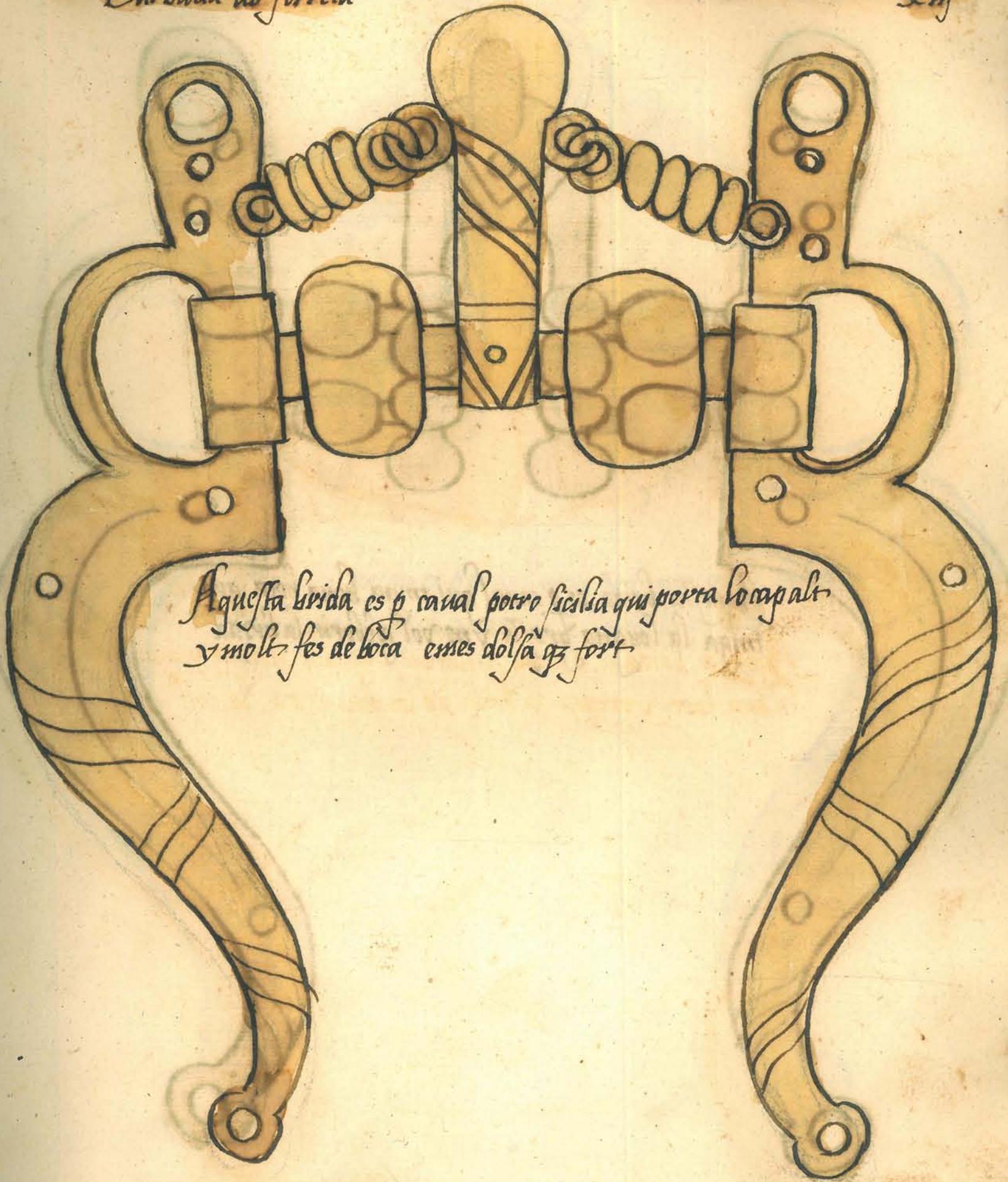
Aquesta brida es p' caual potro qui es stat  
scampnat p' mudaments de brides



Aquesta brida es per animal de bocar qui pren la brida ab les  
dents y tira mes d'una pt qz d'altra



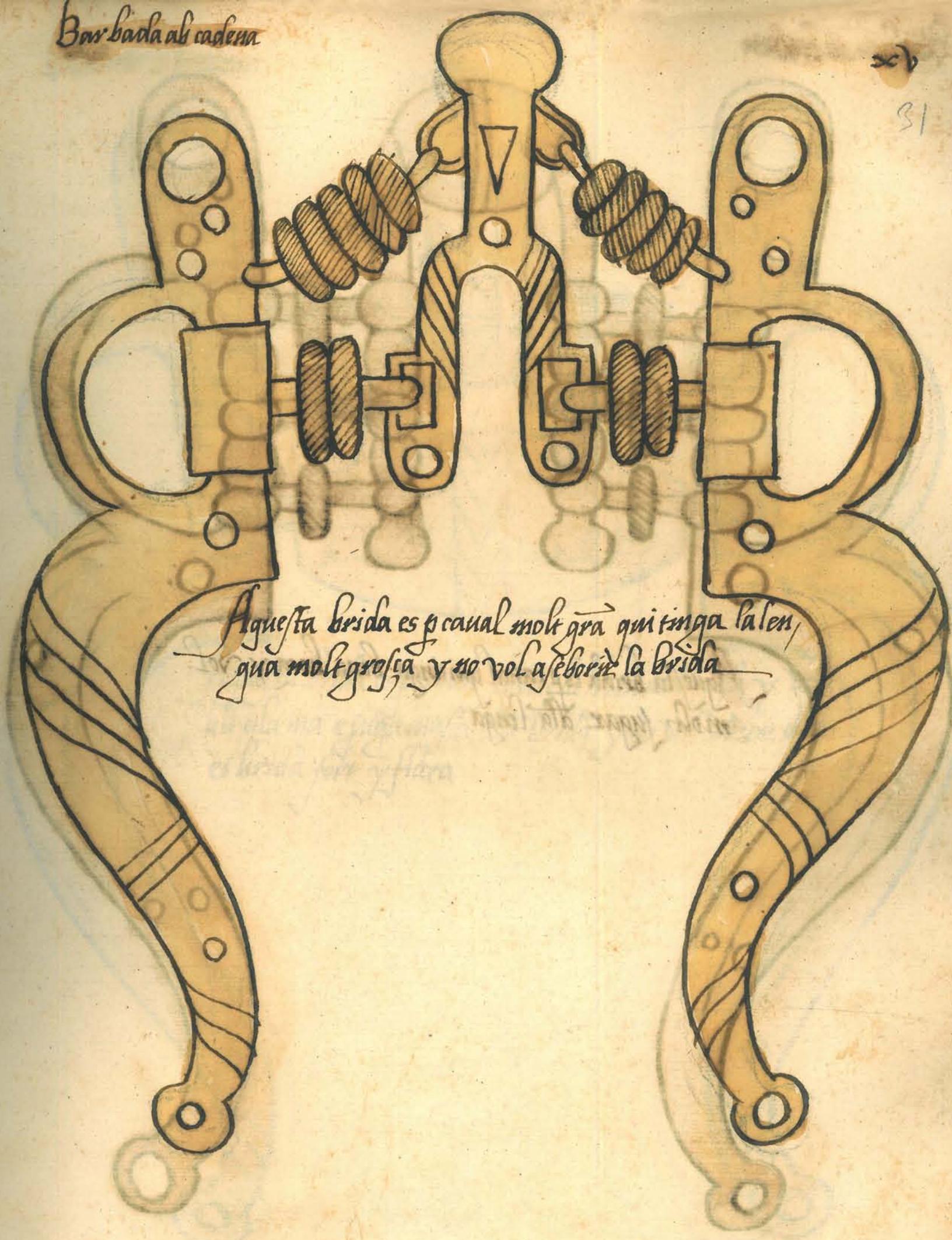
Aquesta brida es p' caual sicilia qui iuga d'ta lengua y iuga  
la boca fort y prenga la brida ab les dents e iuga lo coll



Aquesta brida es p caval potro sicilia qui porta lo capalt  
y molt fes de boca emes dolça qz fort



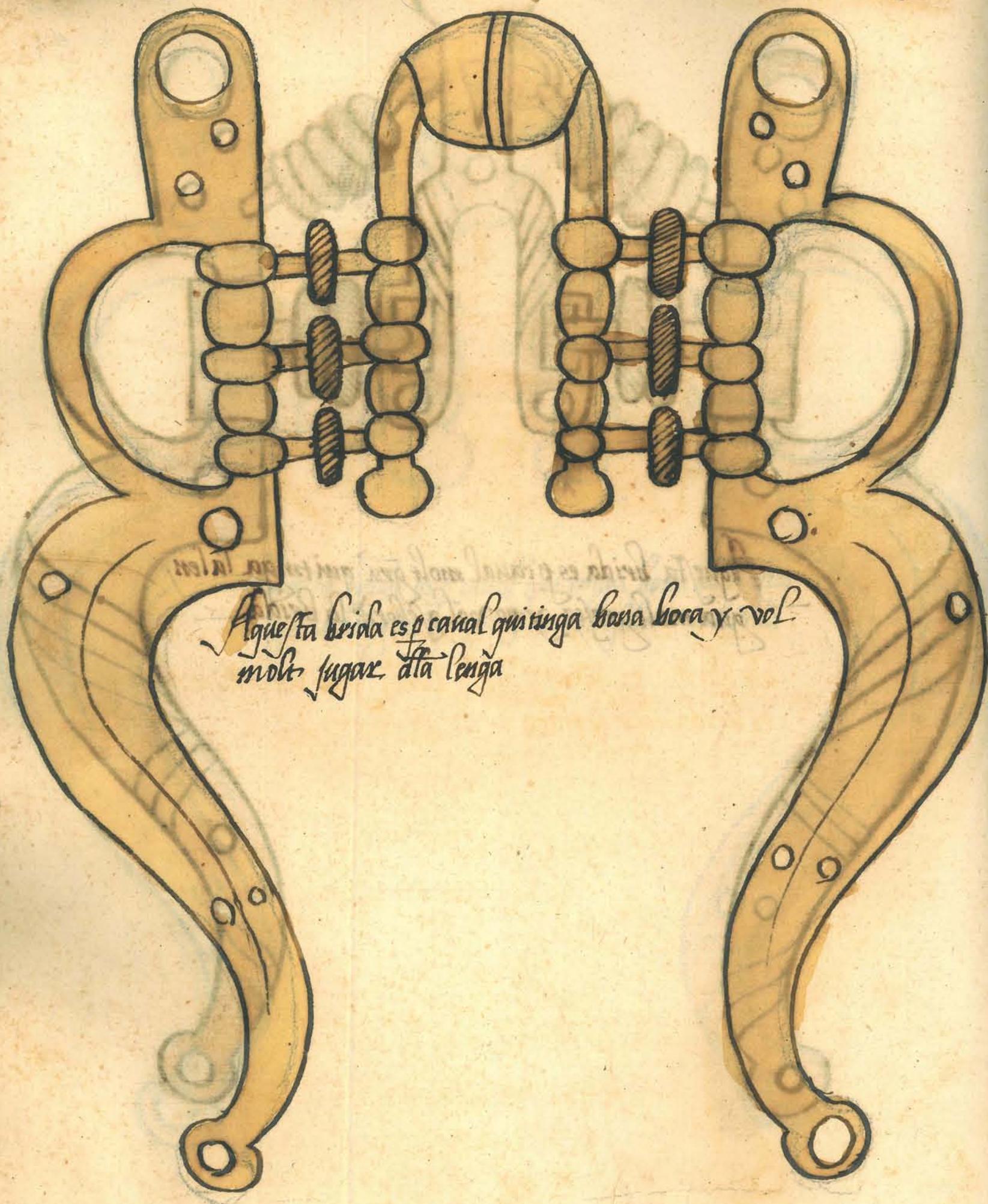
Aquesta brida es p caual qui tinga bona boca qui  
tinga la lengua grossa y no vol aschovir la brida



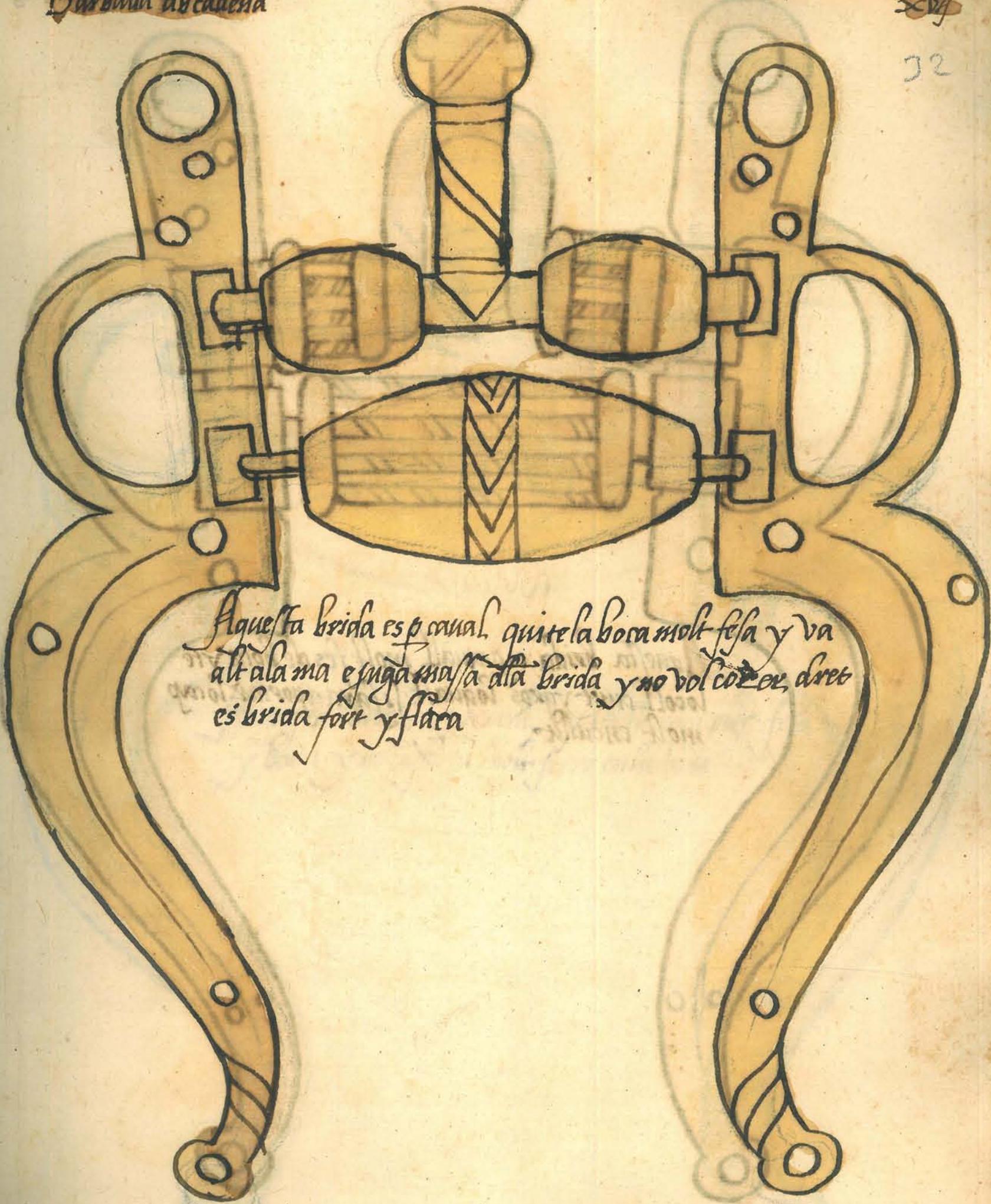
Aquesta brida es p'caual molt gra qui tinga la sen,  
qua molt grosca y no vol afeborir la brida

es brida per yflara

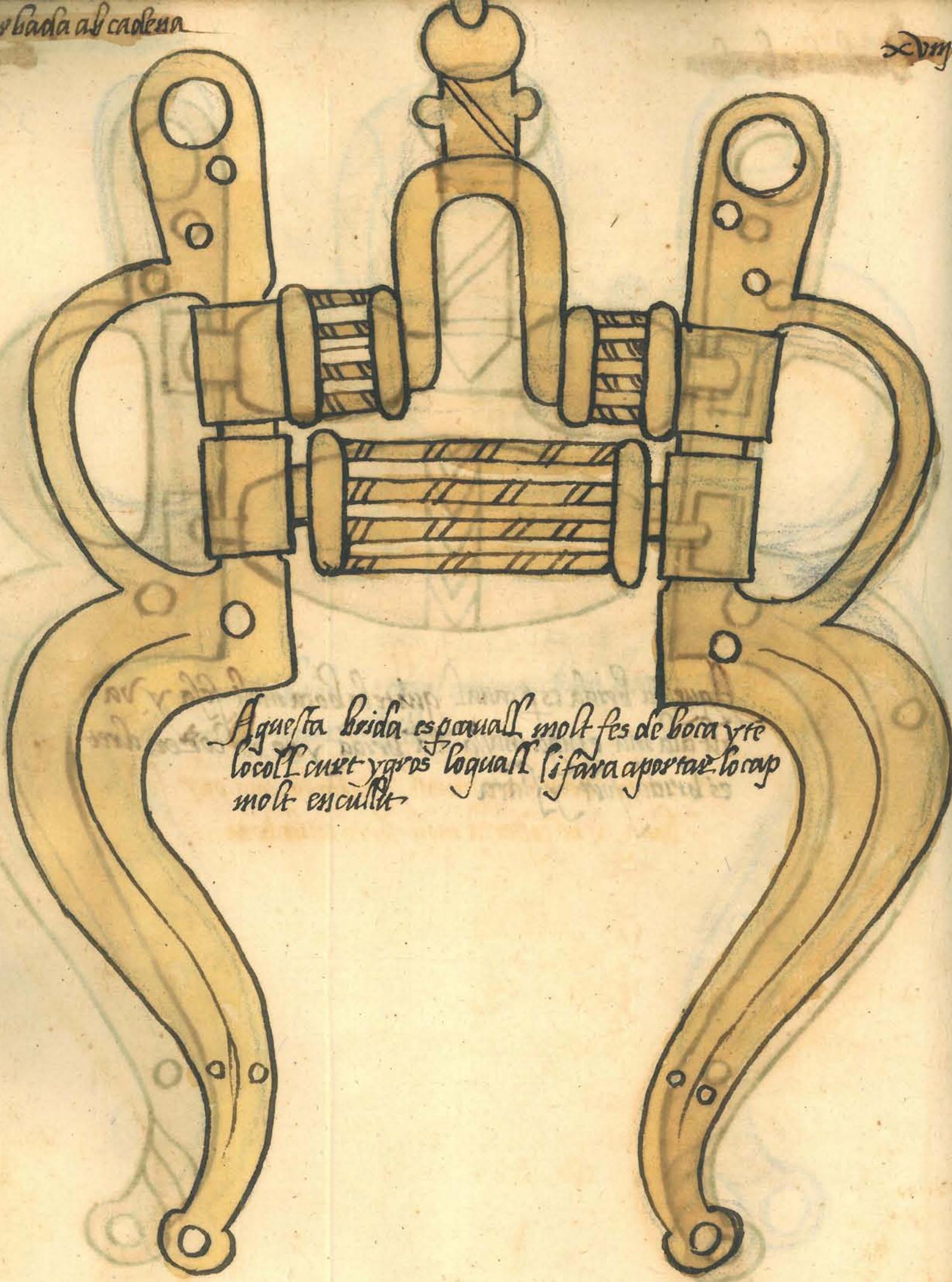
Barbada ab caudera



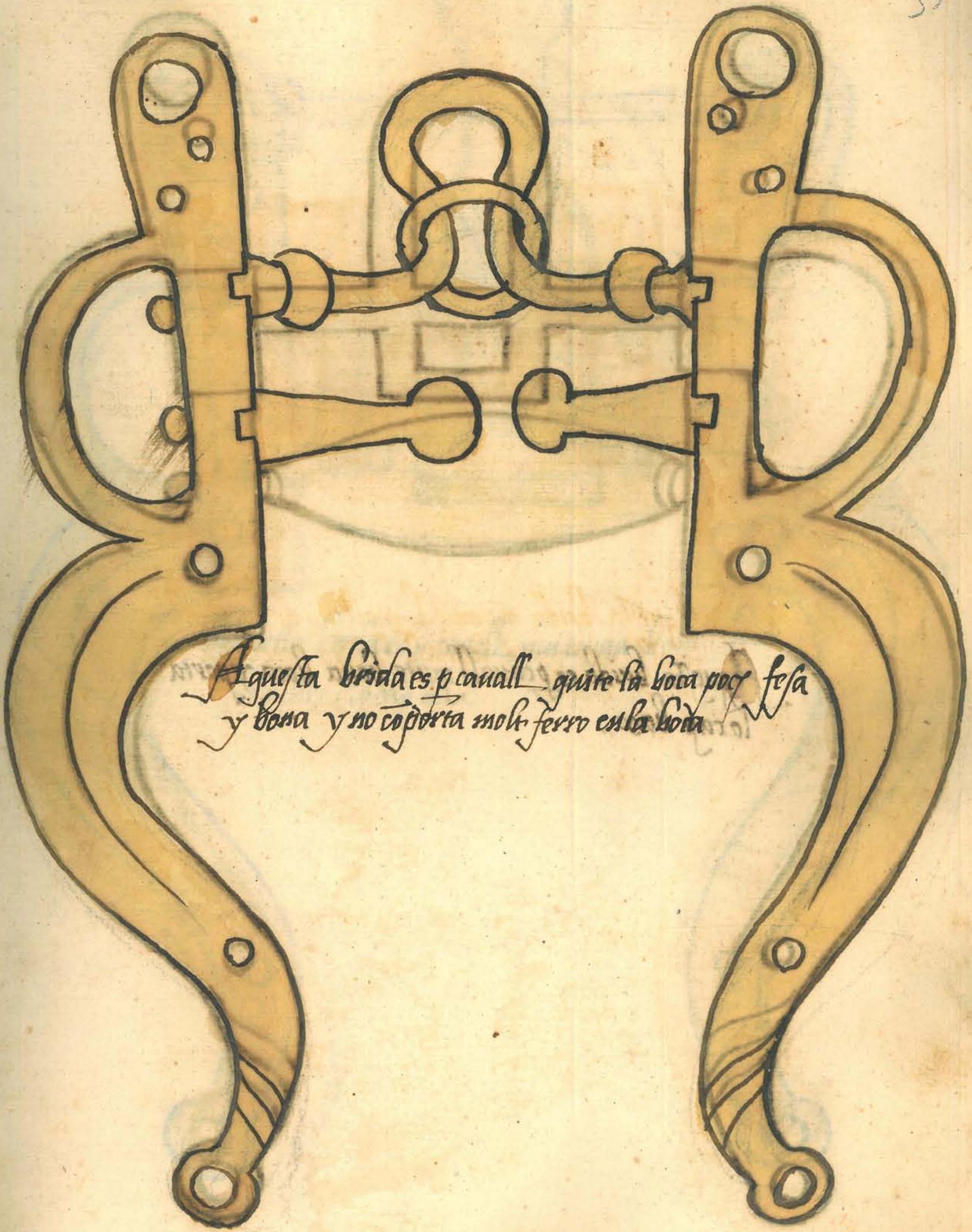
Aquesta brida es p canal quitinga bona boca y vol  
molt sugar a la lenga



Aquesta brida es p' cavall, que t'la boca molt fesa y va  
alt a la ma e s'uga massa alta brida y no vol co'ce, dret  
es brida fort y flaca

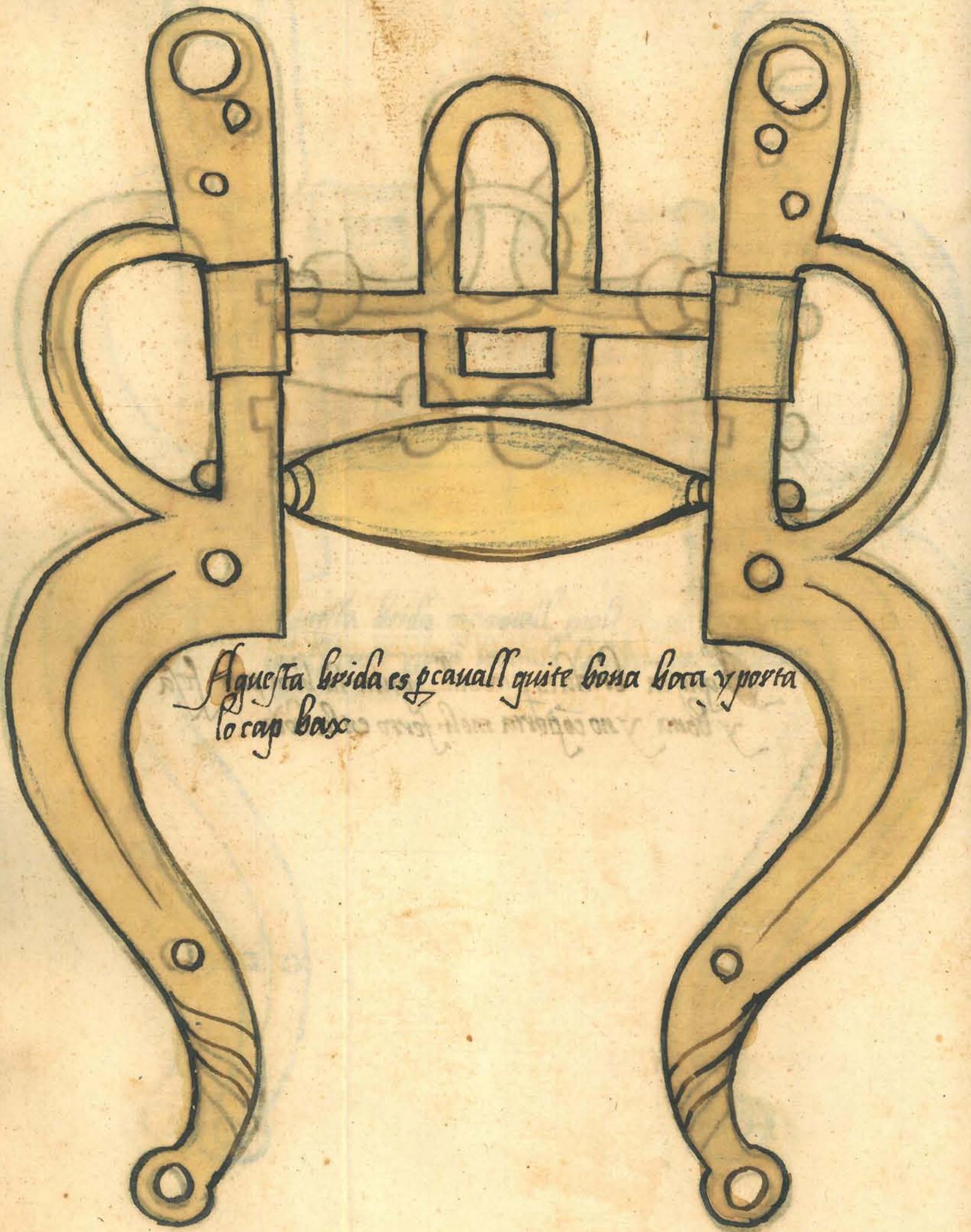


Aquesta brida es parua all molt fes de boca y te  
locoll curt y gros loquall si fara a portar lo cap  
molt encullit

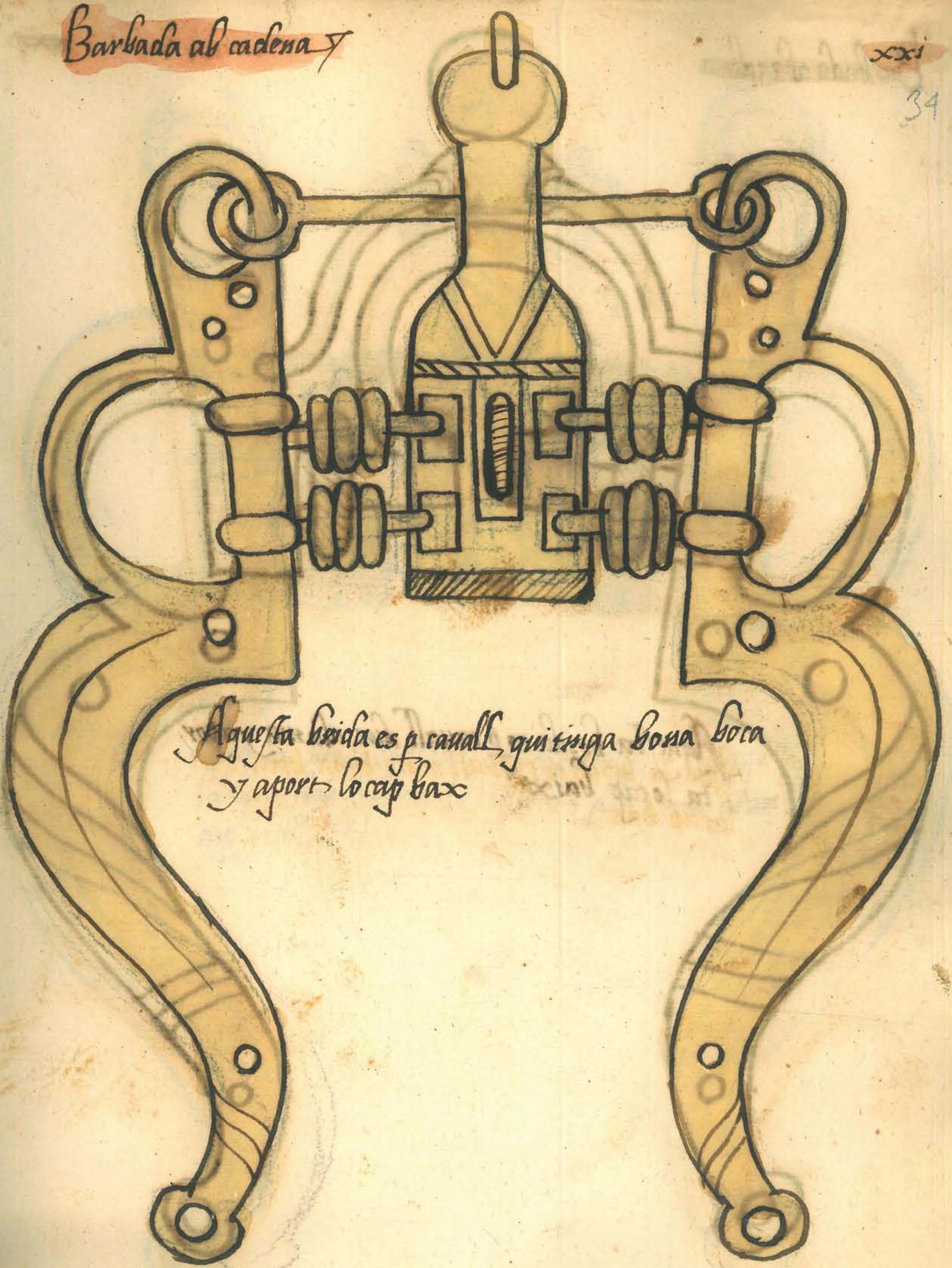


Aquesta brida es p'cauall quite la boca poc fesa  
y bona y no comporta molt ferro en la boca

Barbarab serena



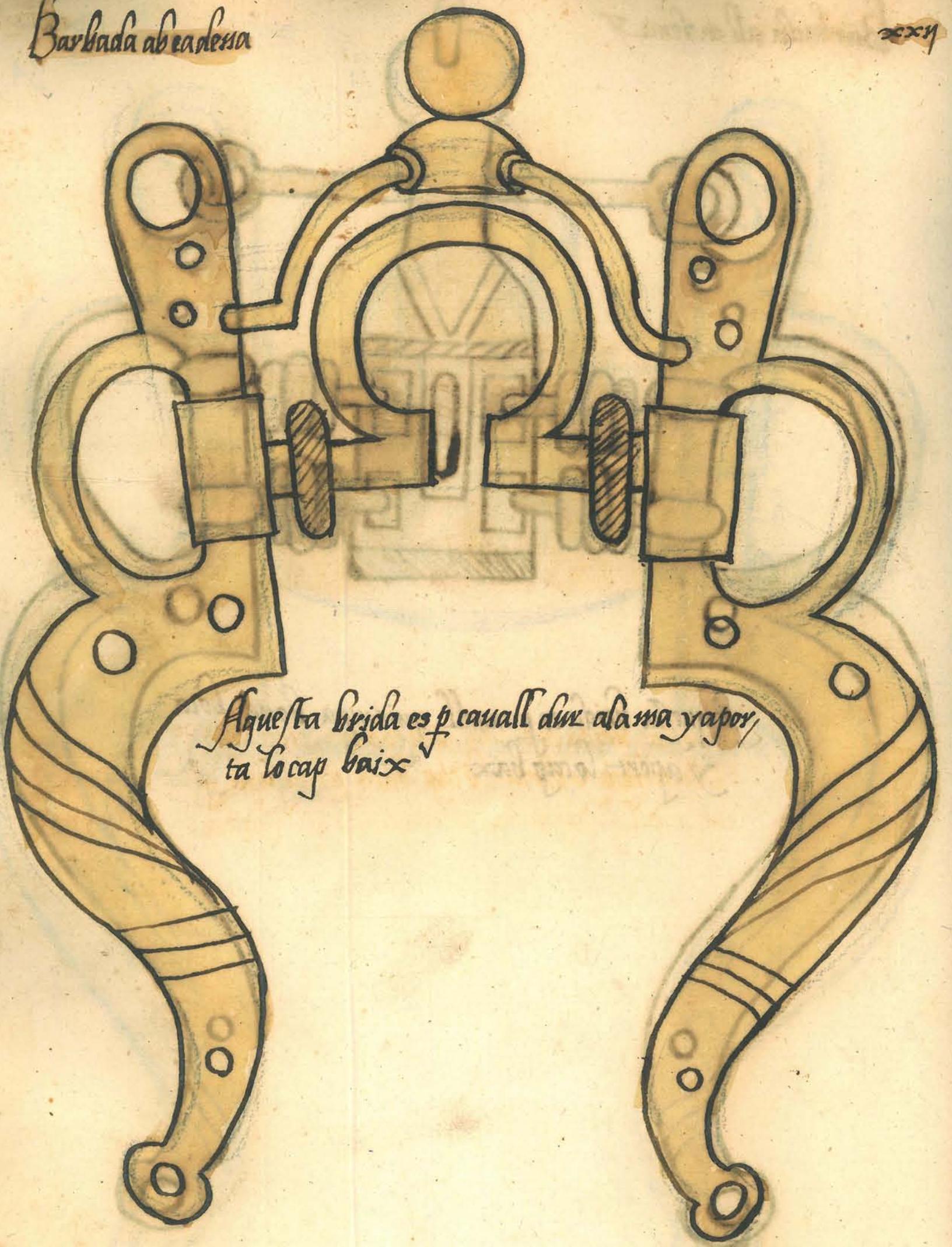
Aquesta brida es per cavall quite bona boca y porta  
lo cap baix



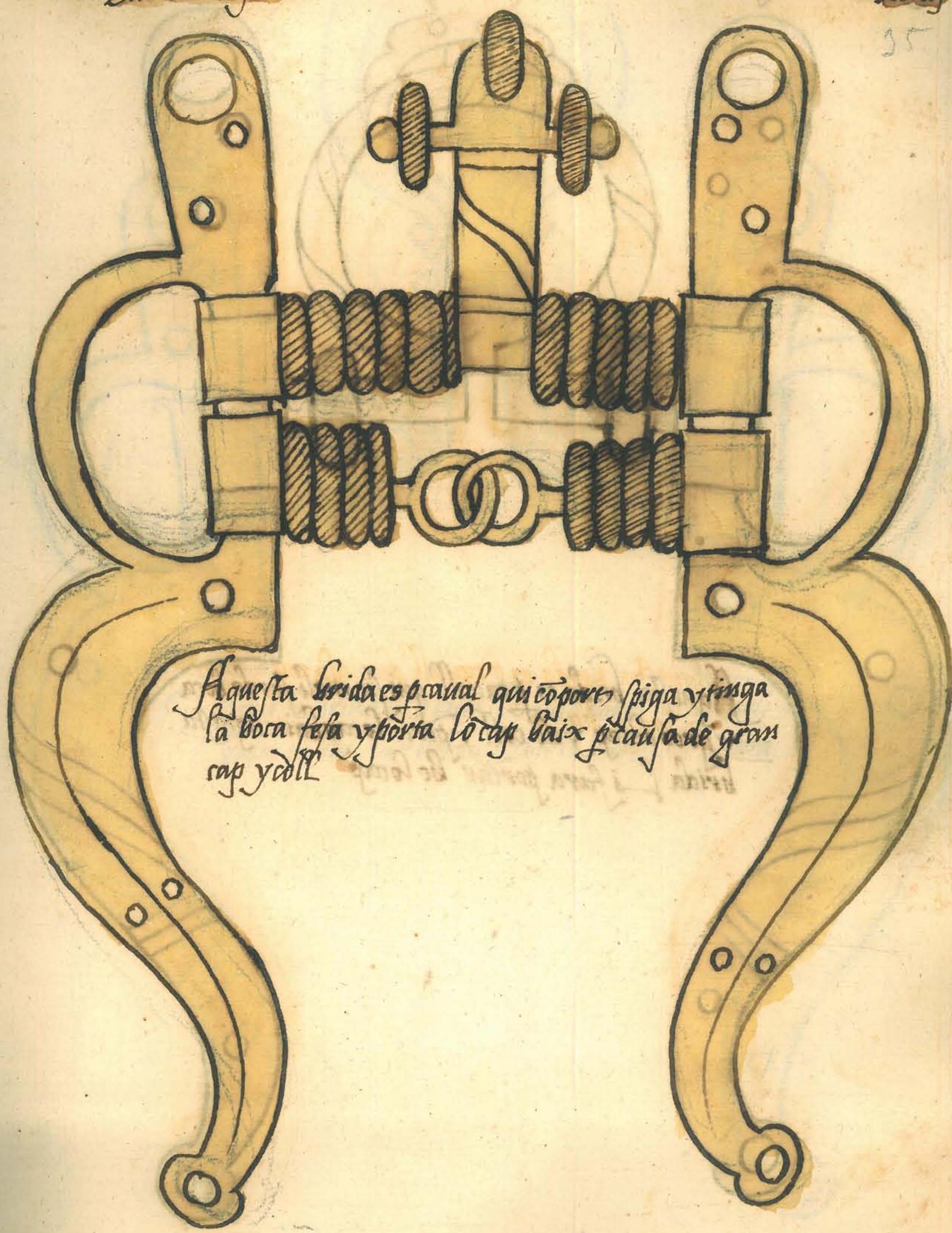
Aquesta brida es p' cavall qui tinga bona boca  
y aport lo cap baix

Barbada ab eadessa

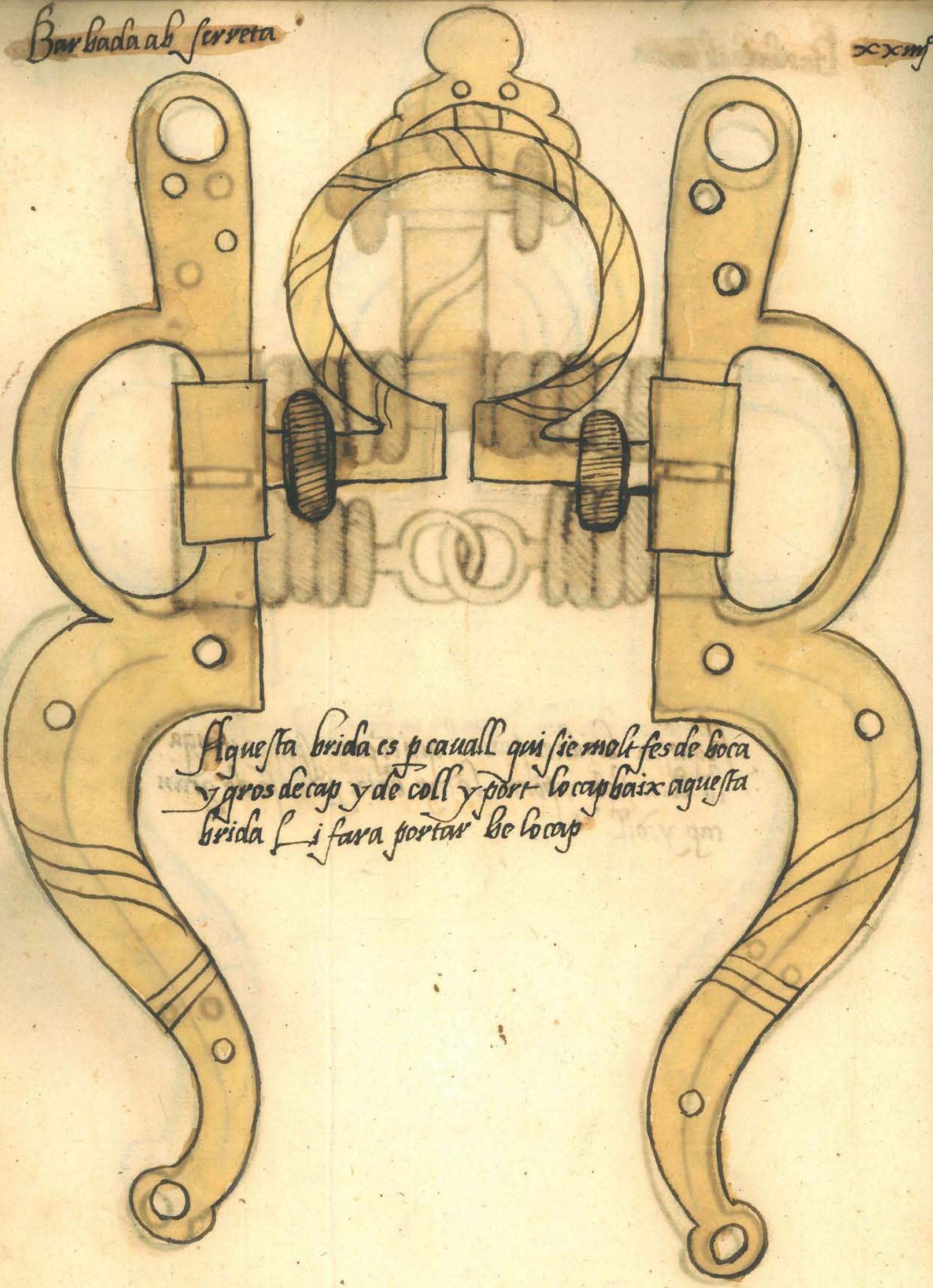
xxxii



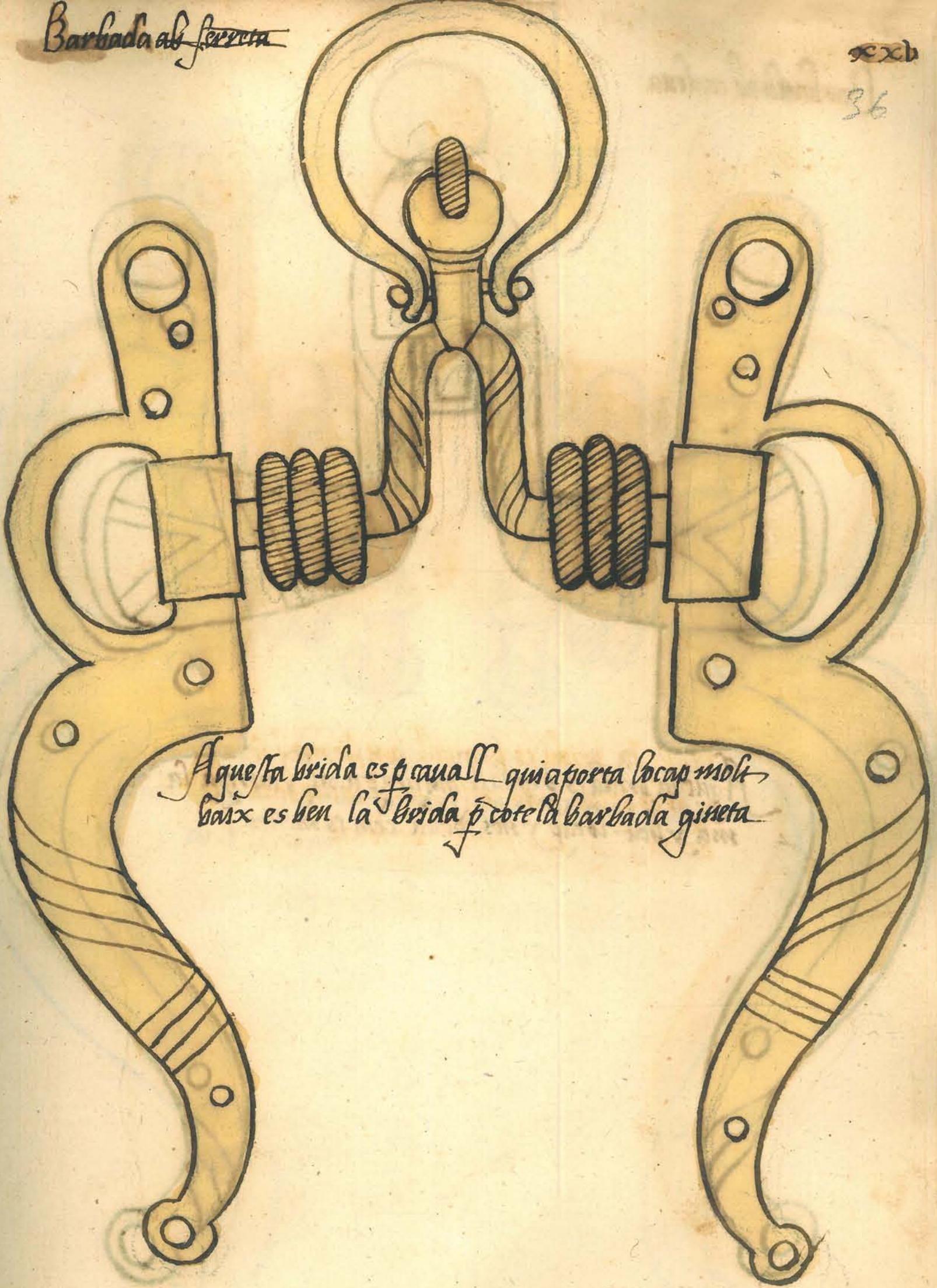
Aquesta brida es p' cavall d'ur alama y apor/  
ta lo cap baix



Aquesta brida es p'caual qui co'pore spiga y tanga  
la boca fesa y porta lo cap baix p'causa de gran  
cap y coll



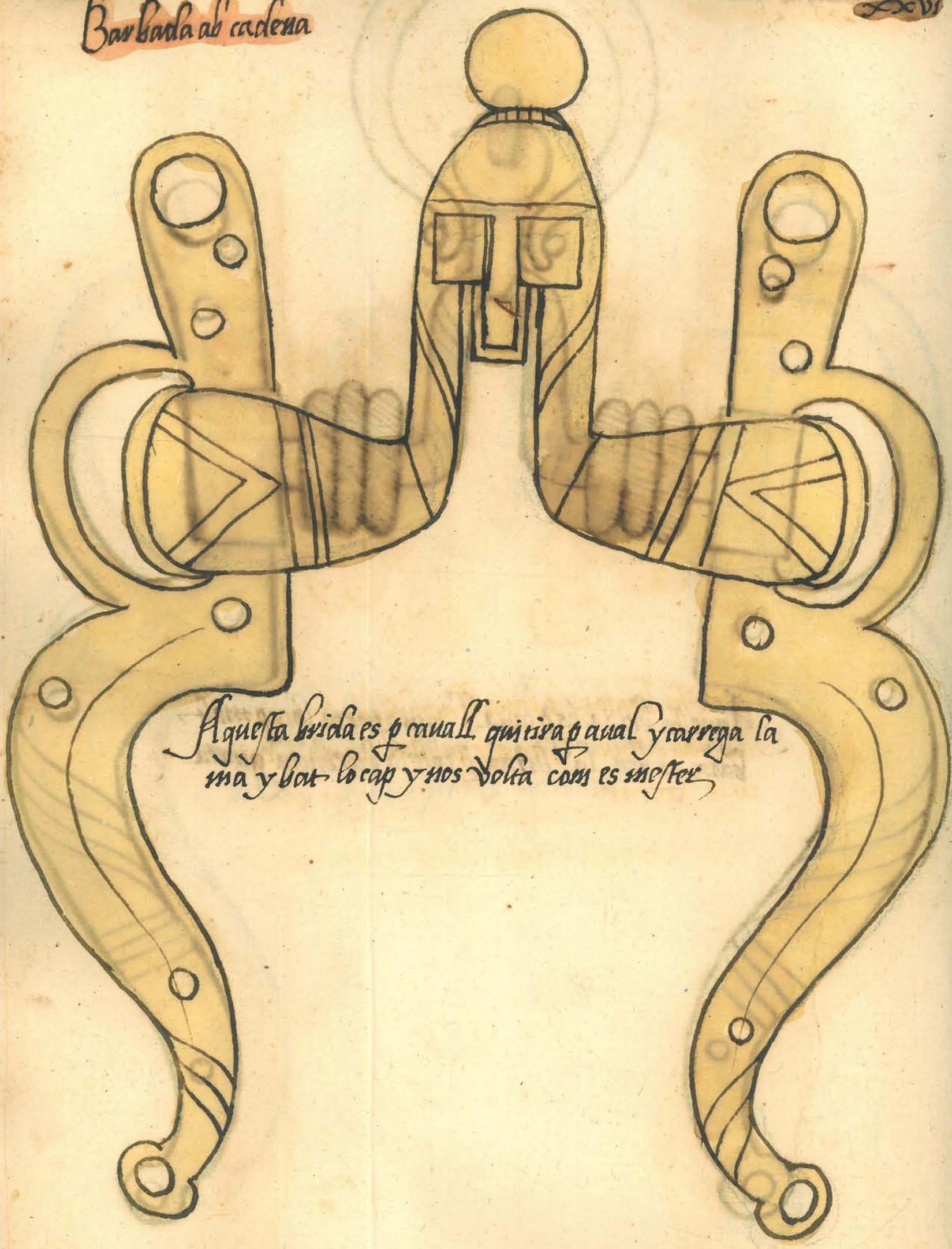
Aquesta brida es p cavall qui sie molt fes de boca  
y gros de cap y de coll y port lo cap baix aquesta  
brida si fara portar be lo cap



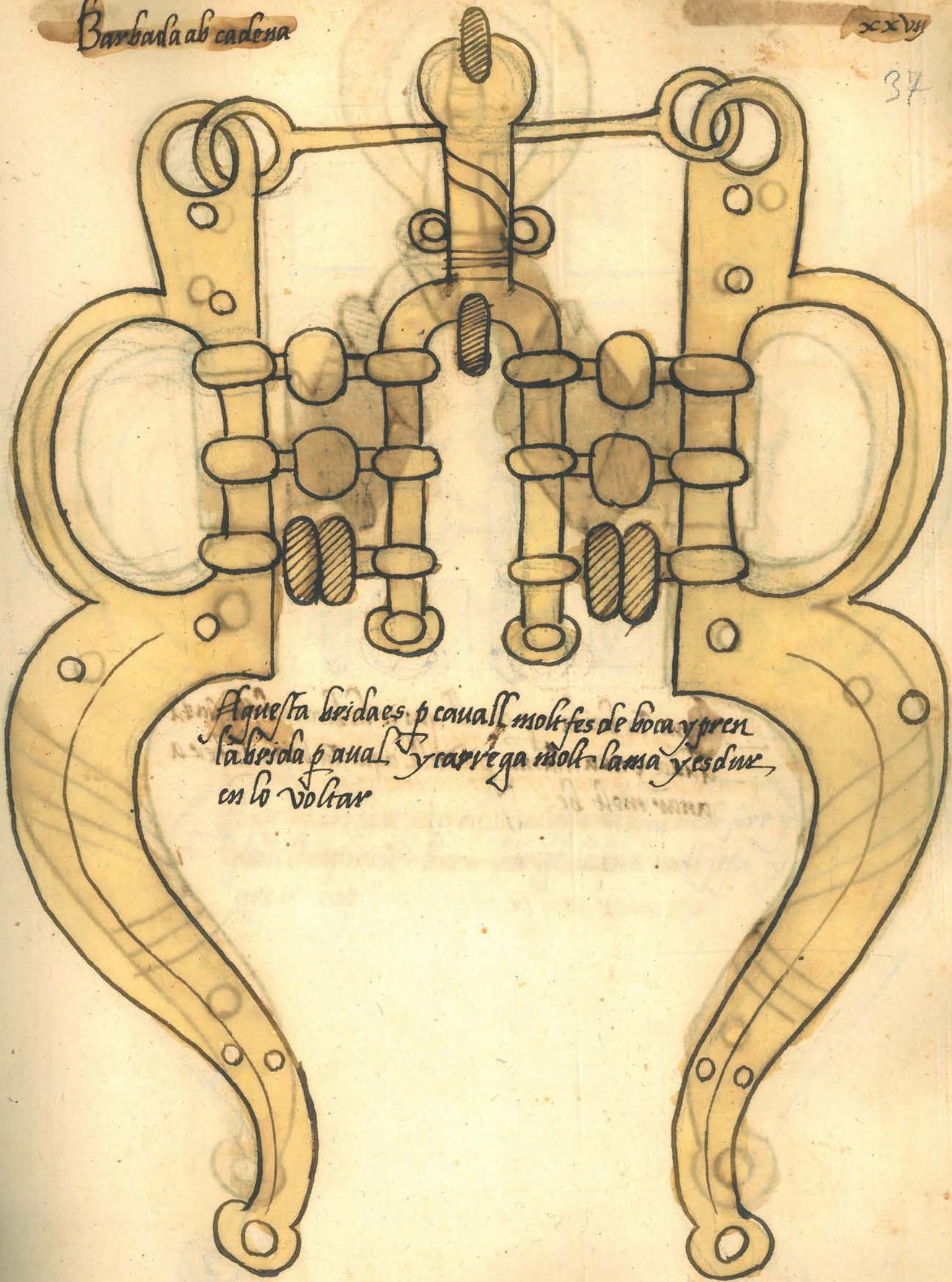
Aquesta brida es p'cauall qui porta lo cap molt baix es ben la brida p'cotela barbada giseta

Barbada ab cadena

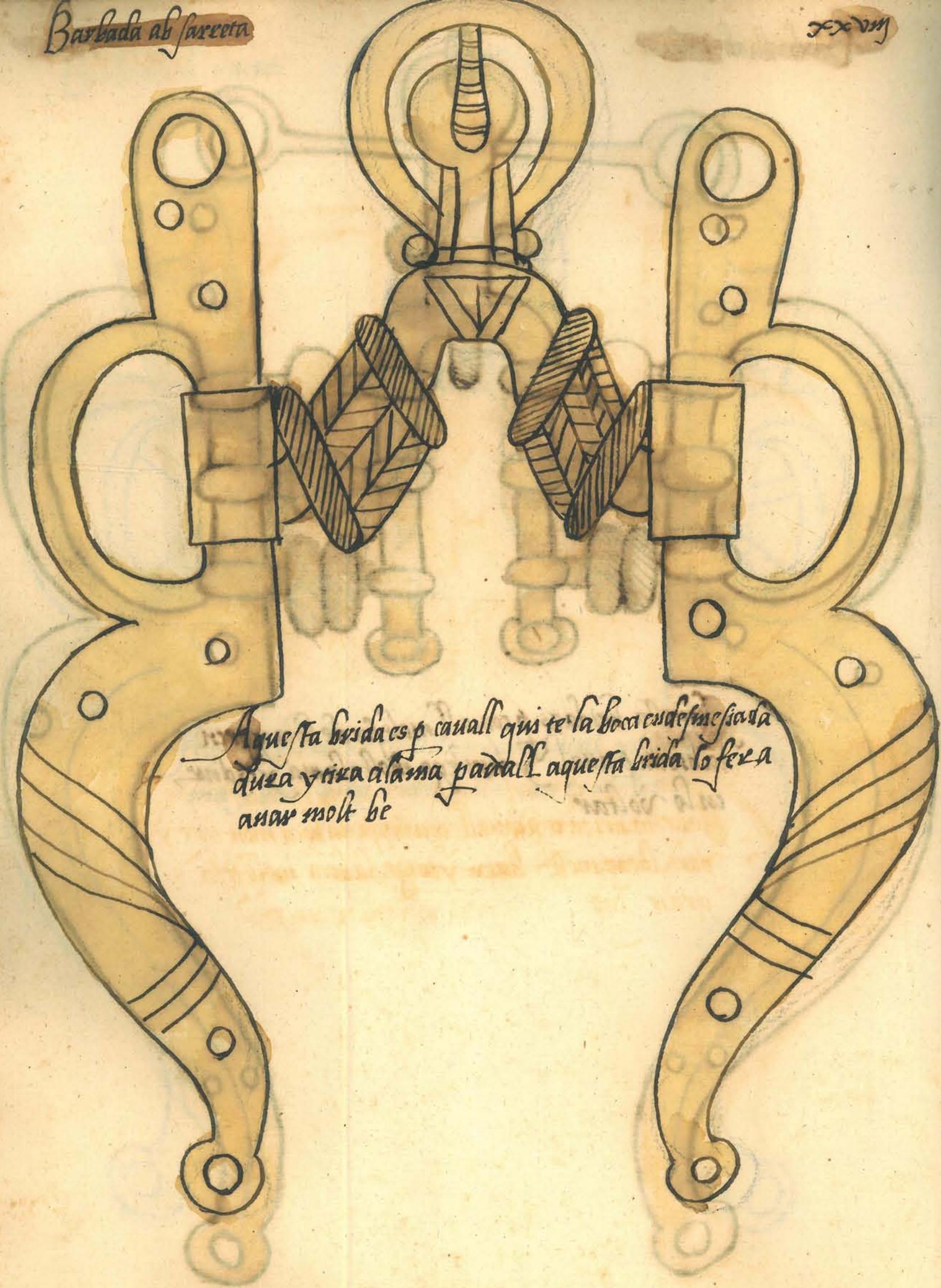
266



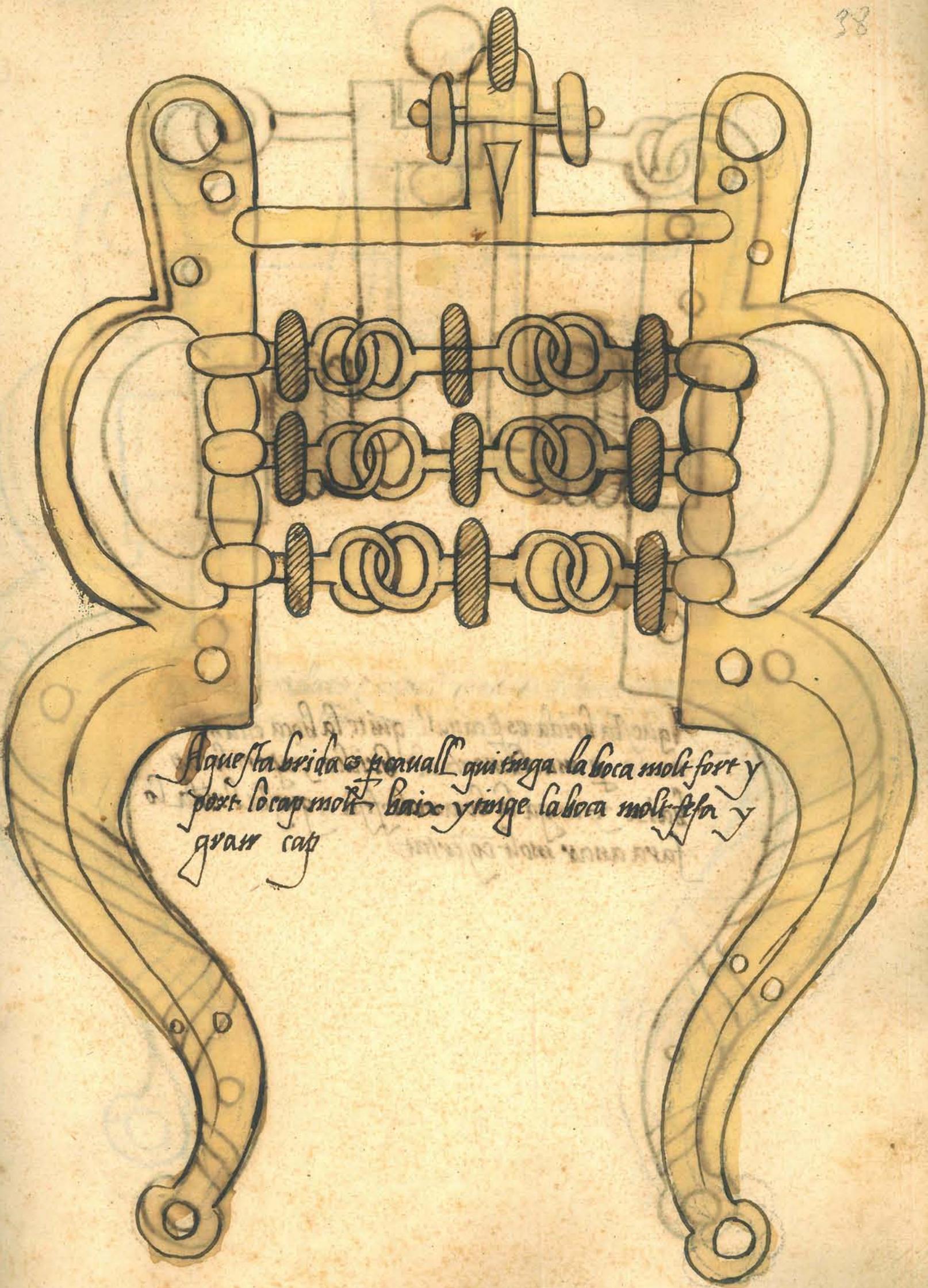
Aquesta brida es p' cavall qui tira p' aual y carrega la  
ma y bat lo cap y nos volta com es mester



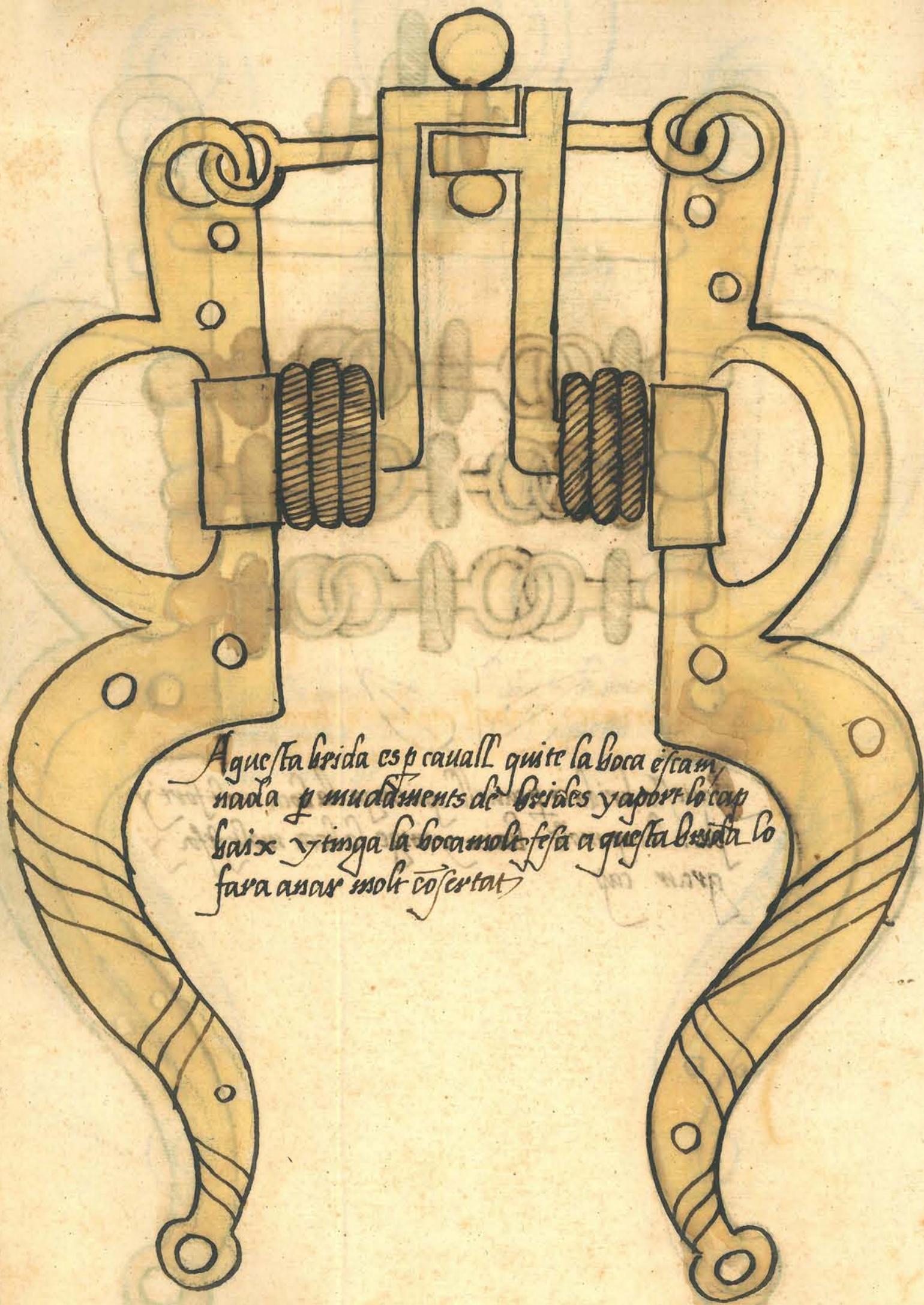
Aquesta brida es p cavall molt fes de boca y pren  
la brida p aual y carrega molt lansa y es d'ure  
en lo voltar



Aquesta brida es p' cauall qui te la boca eude fine siada  
duza y tira a l'ama p' adall' aquesta brida lo fera  
anar molt be



Aquesta brida es per uall qui s'ingra la boca molt fort y  
per lo cap molt baix y s'ingra la boca molt fort y  
gran cap

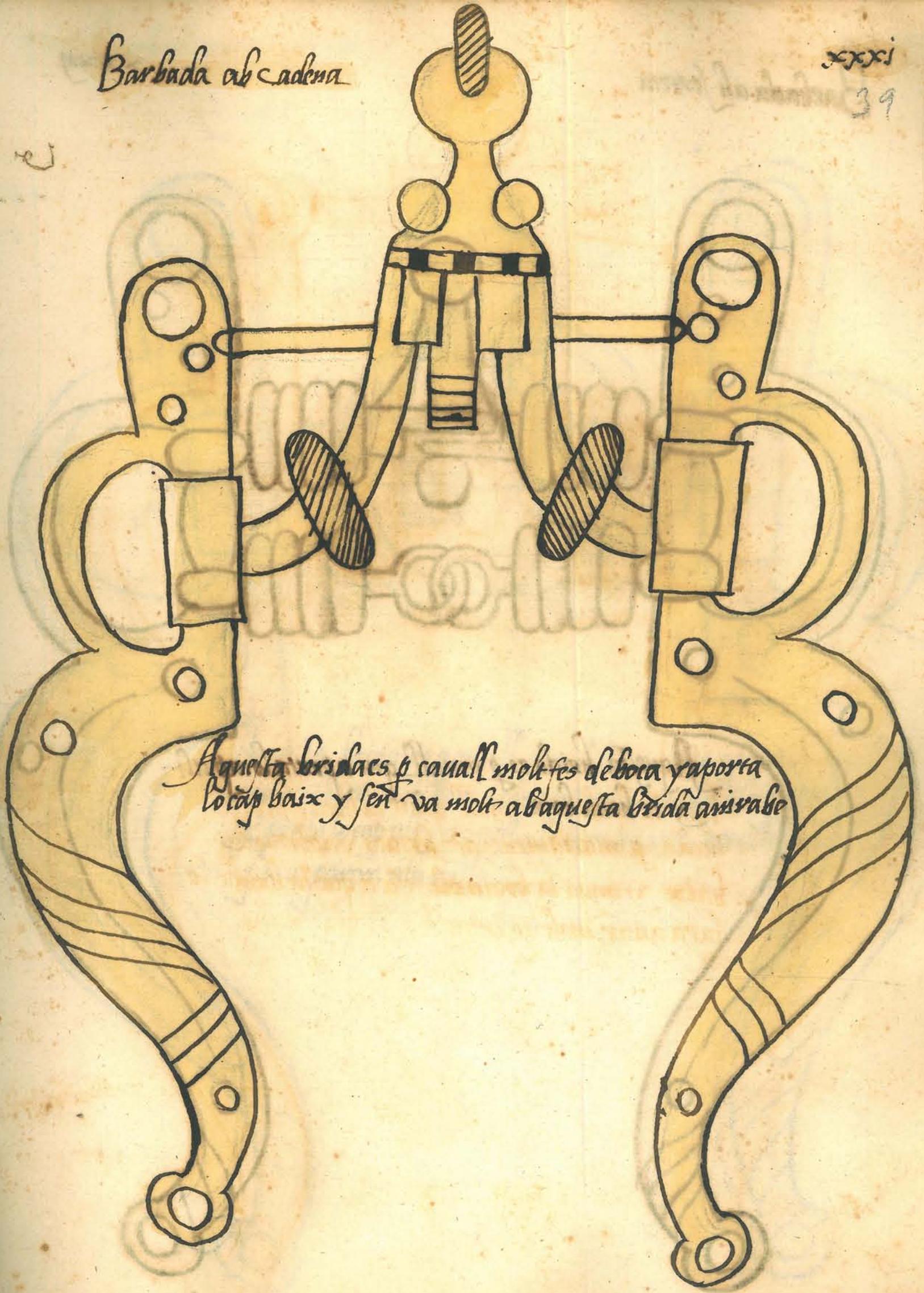


Aquesta brida es p'cauall qu'ite la boca estam  
nada p' mudaments de brides y aporr lo cap  
baix y tinga la boca molt fesa a questa brida lo  
fara anar molt cosertat

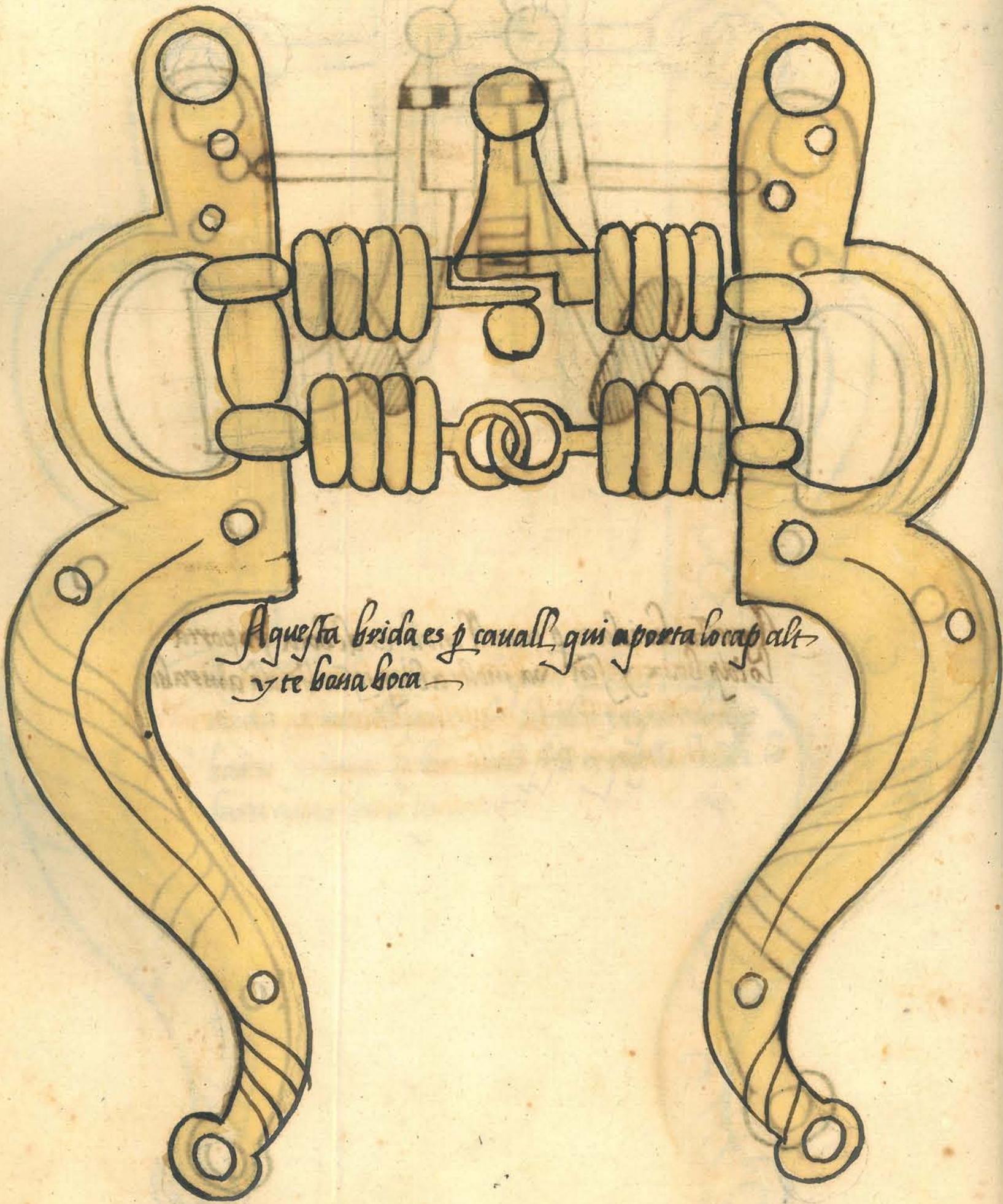
Barbada ab cadena

xxxix

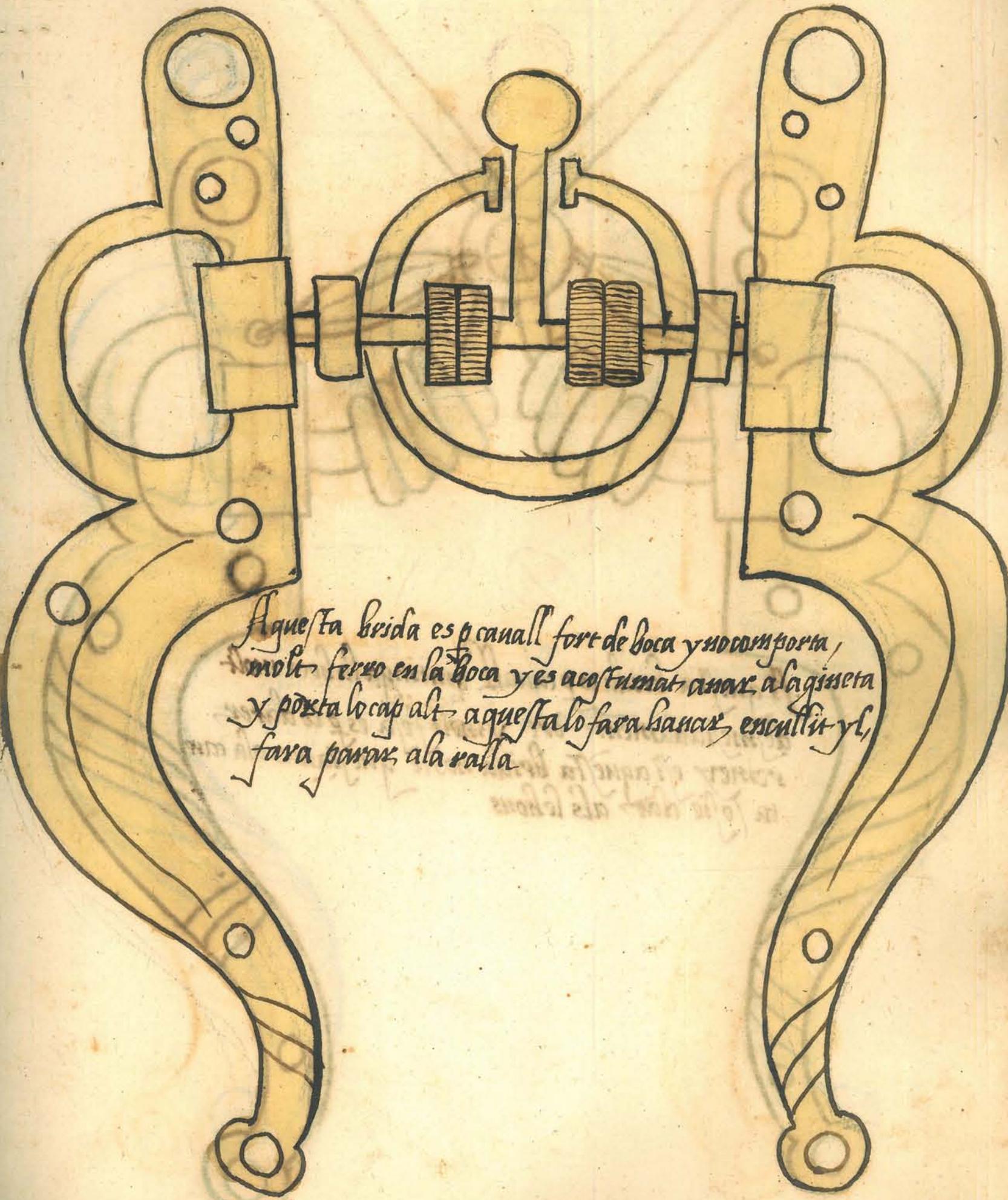
39



Aquesta brida es p' cauall molt fes de boca y a porta  
lo cap baix y sen va molt a aquesta brida anirabe



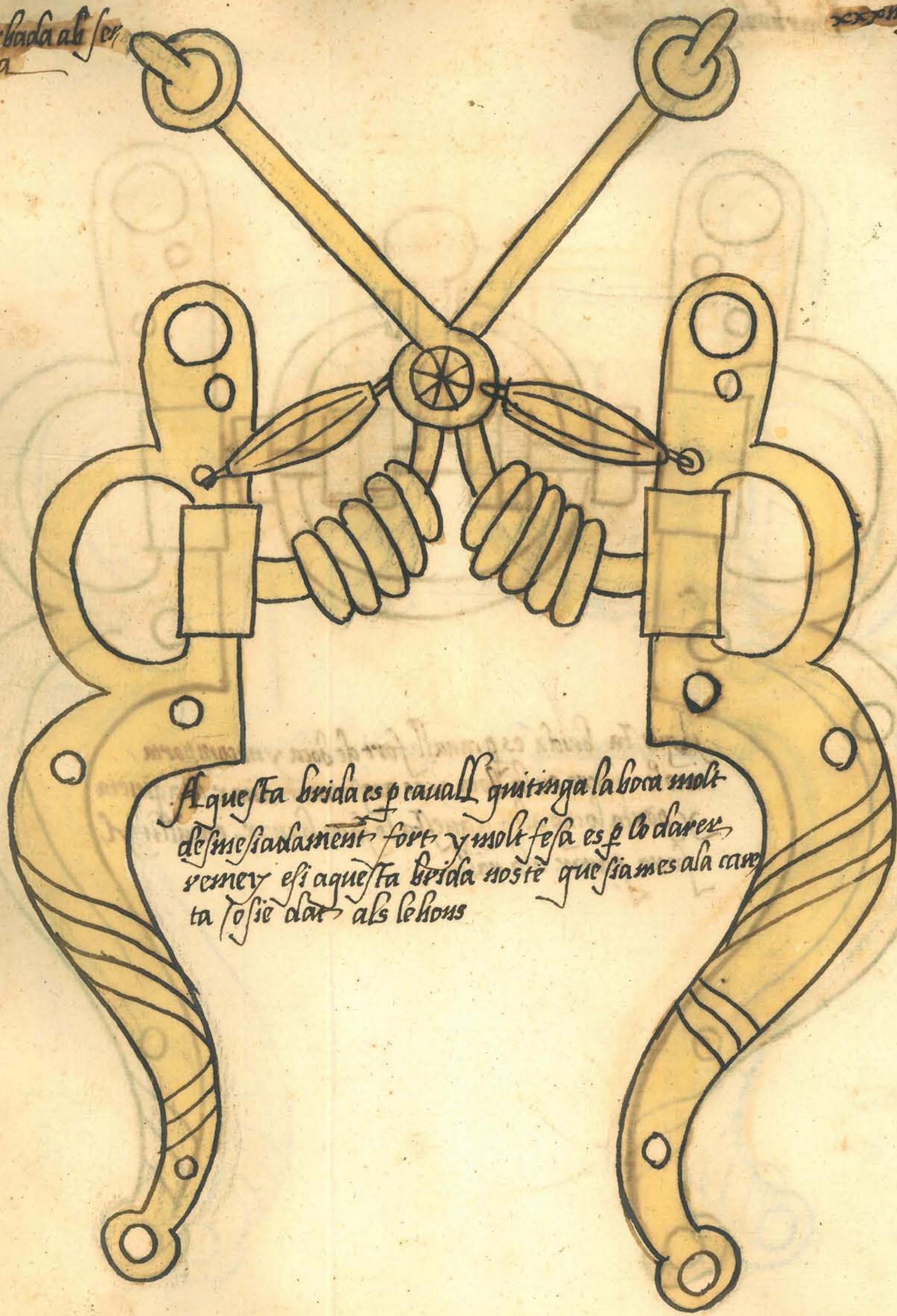
Aquesta brida es p cavall qui a porta lo cap alt  
y te bona boca



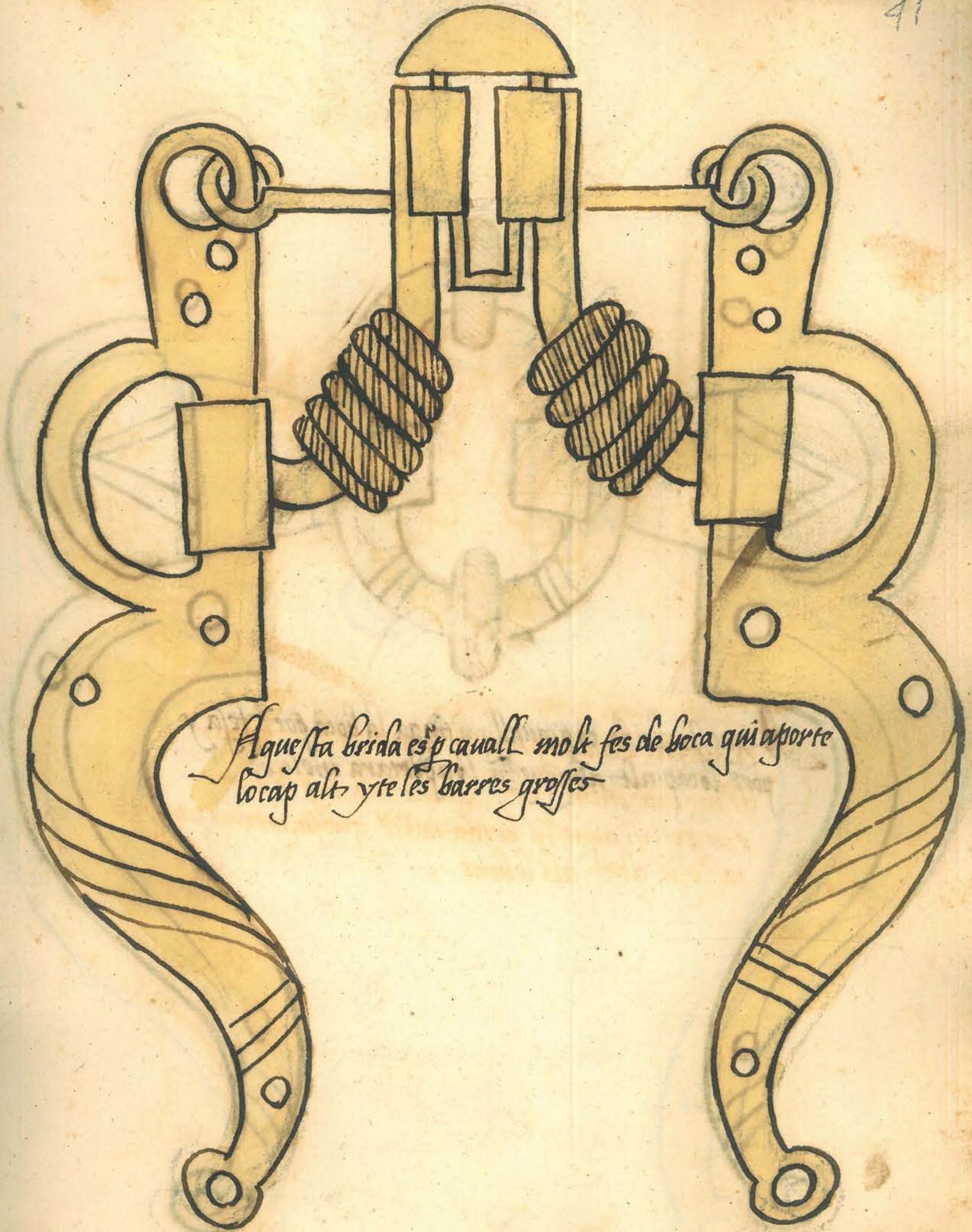
Aquesta brida es p canall fort de boca y no comporta  
molt ferro en la boca y es acostumat anar a la ginetra  
y porta lo cap alt a questa lo fara baixar encullit y l,  
fara parar ala ralla

Barbada ali ser  
reta

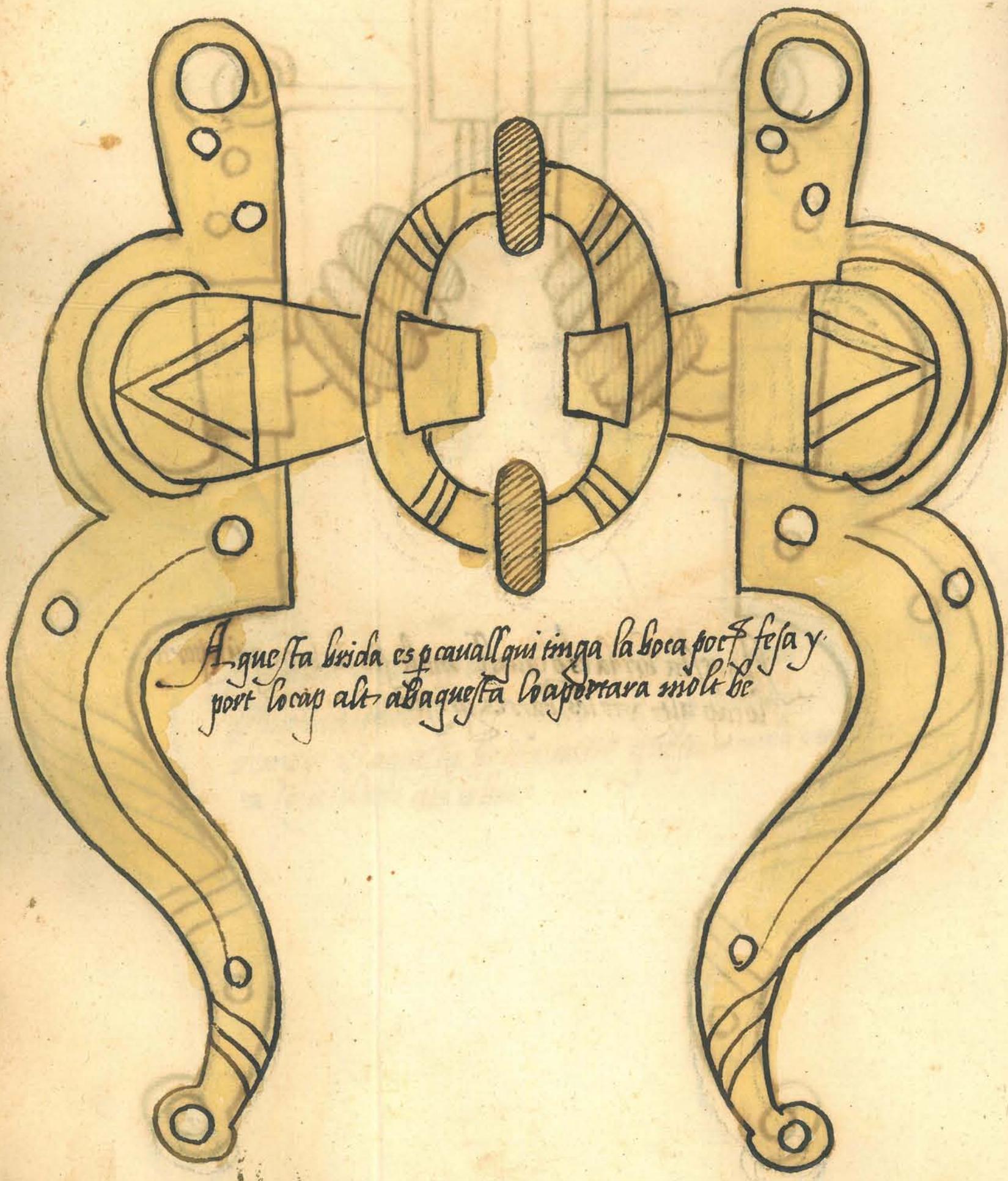
xxij



Aquesta brida es p'cauall q'ninga la boca molt  
 desmesuradament fort y molt fesa es p' lo d'arex  
 remey es aquesta brida nostè que siames ala can-  
 ta fosie dar als lehors



Aquesta brida es p' cavall molt fes de boca qui a porte  
locap alt y te les barres grosses

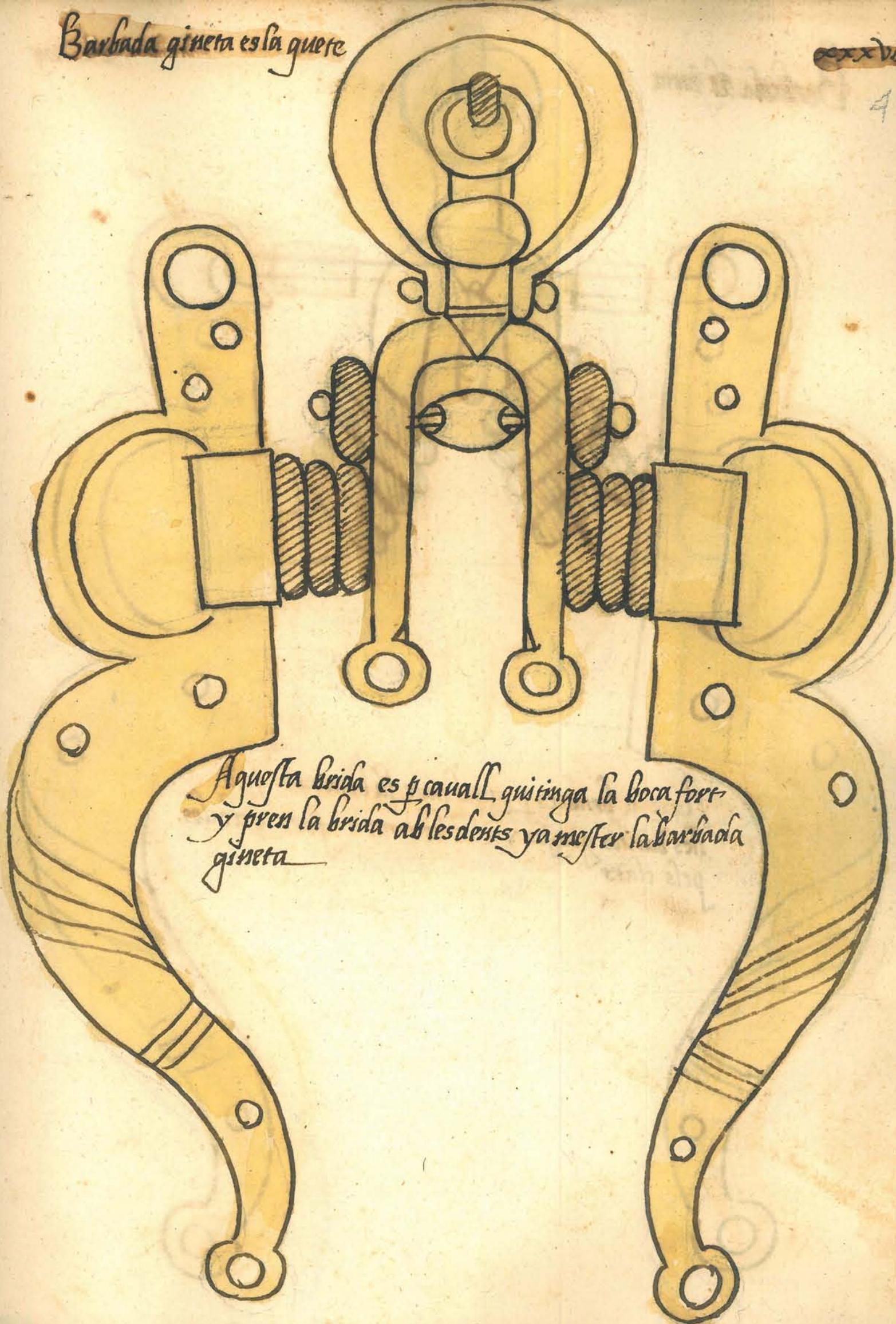


Aquesta brida es per cavall qui tinga la boca poc fesa y  
port lo cap alt a aquesta lo portara molt be

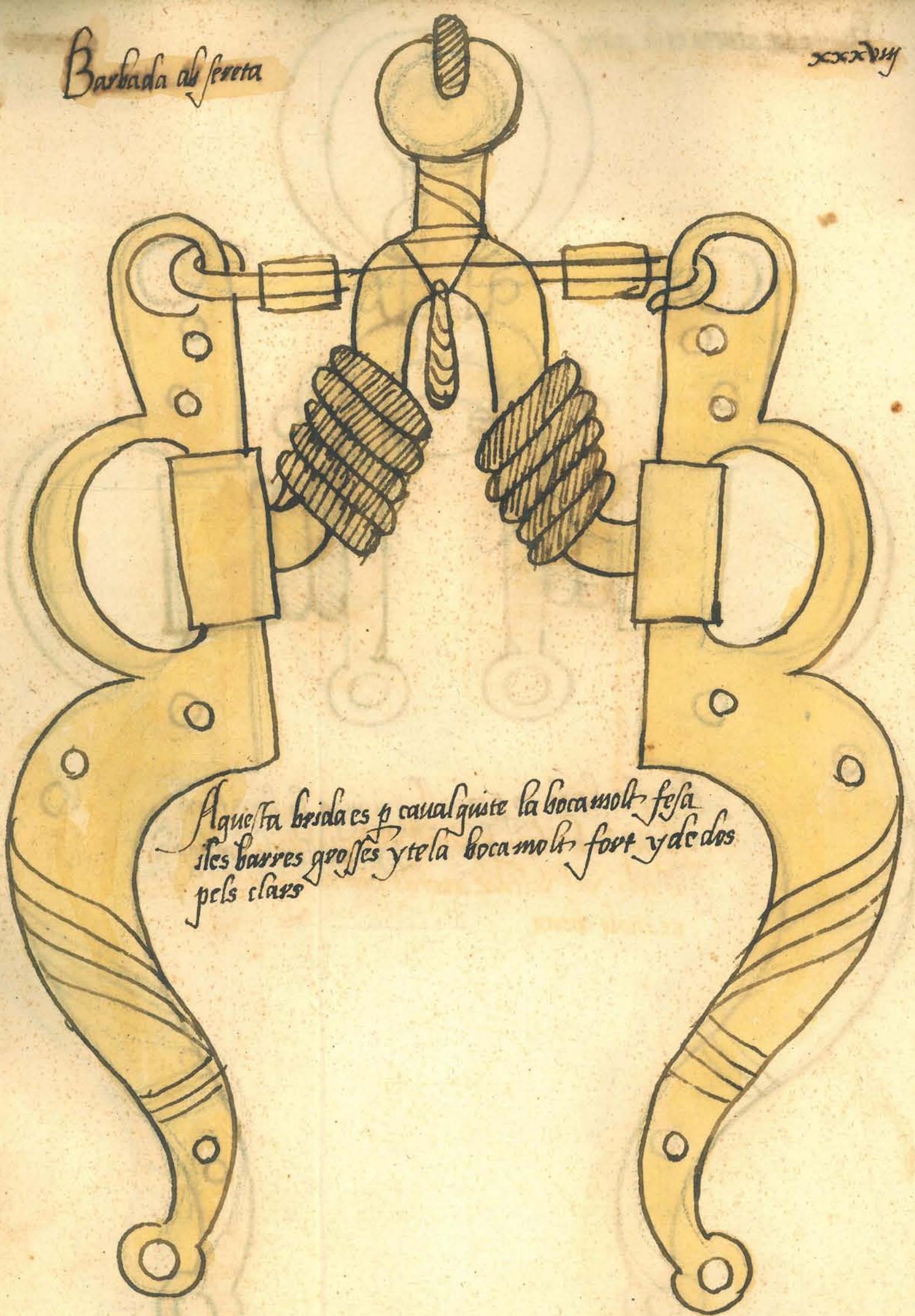
Barbada gineta es la quere

xxxv

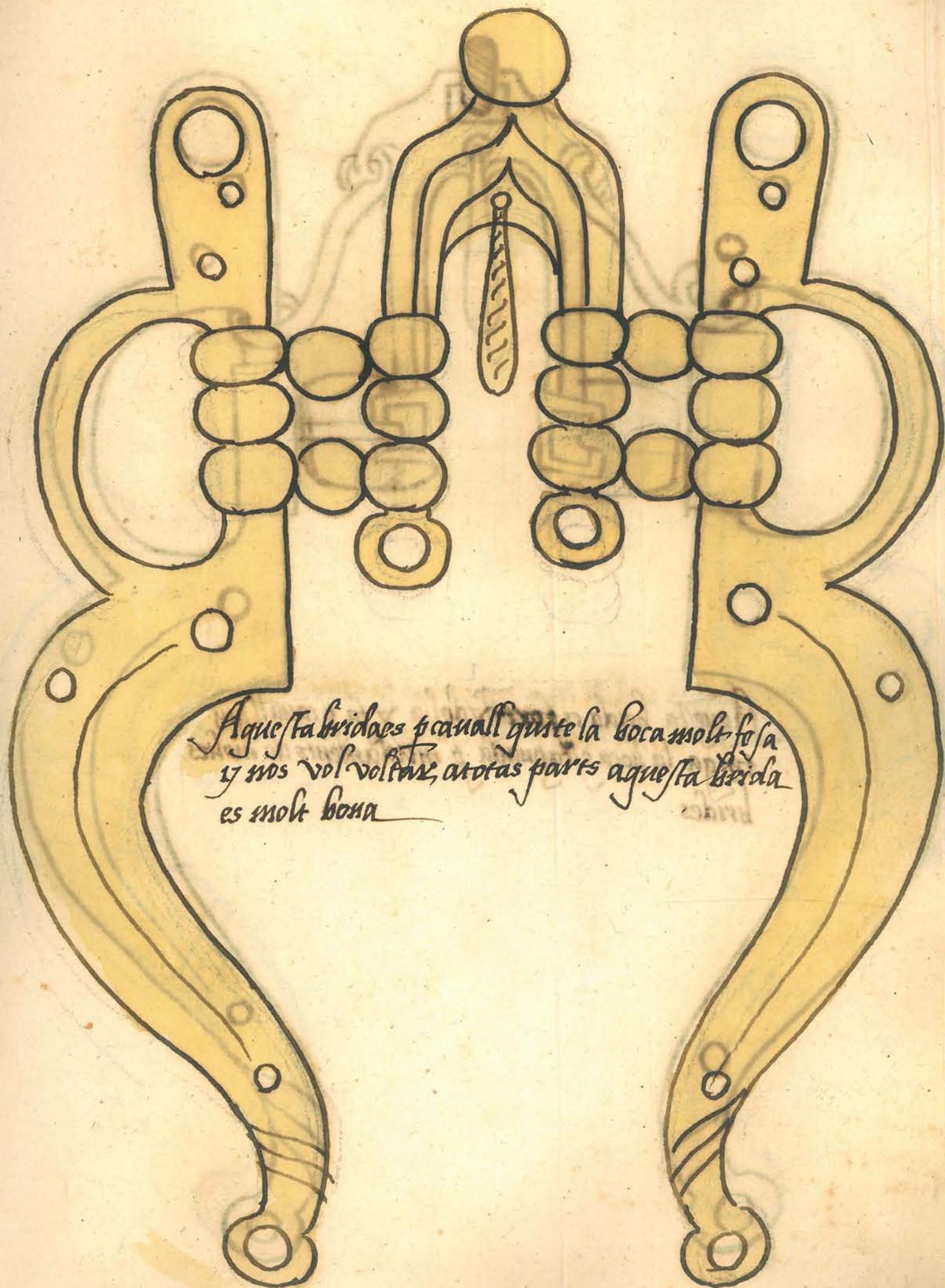
42



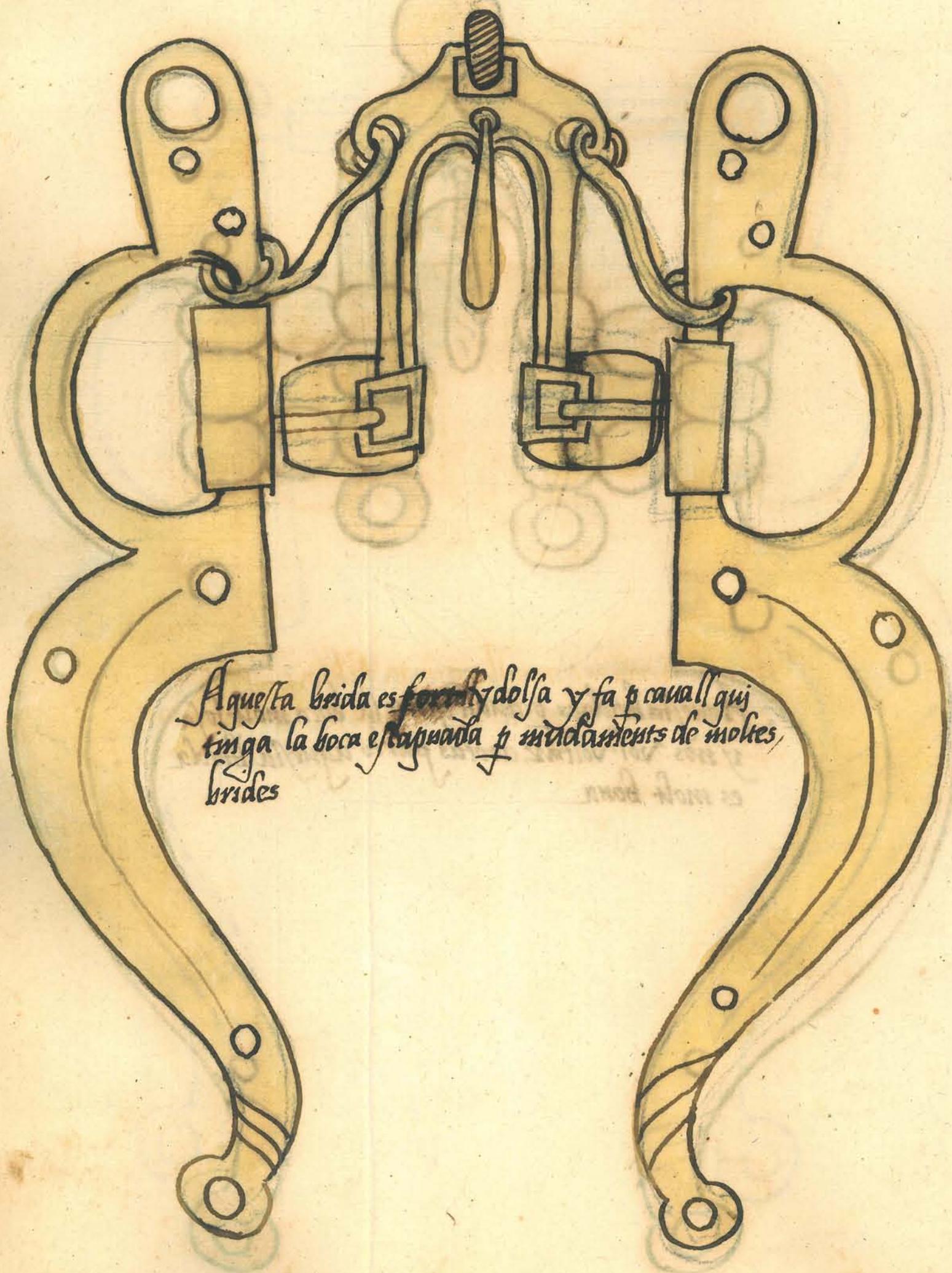
Aquesta brida es p'cauall quisinga la boca fort  
y pren la brida ab les dents ya mester la barbada  
gineta



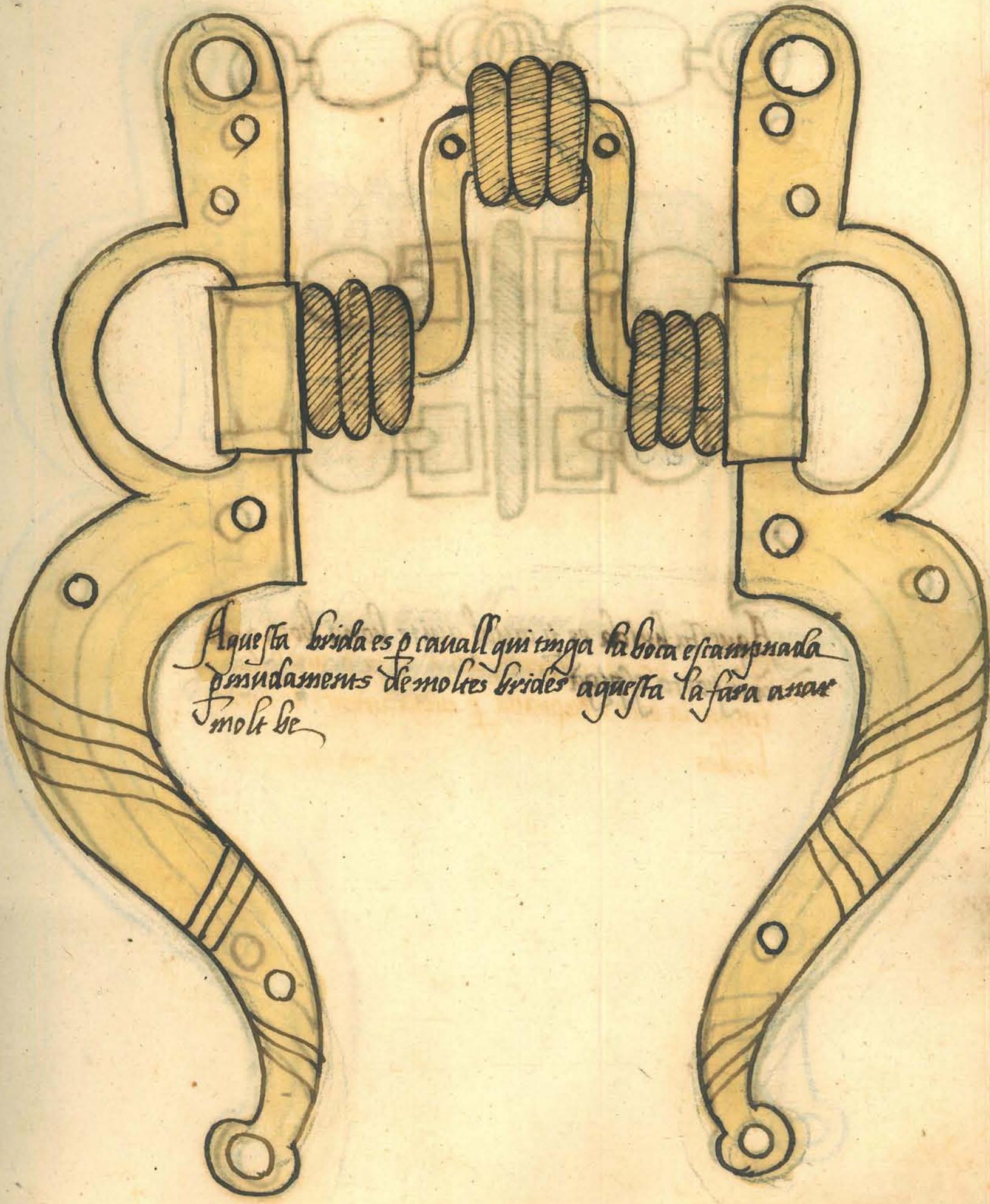
Aquesta brida es p' caual quiste la boca molt fesa  
i les barres grosses y tala boca molt fort y de dos  
pels clars



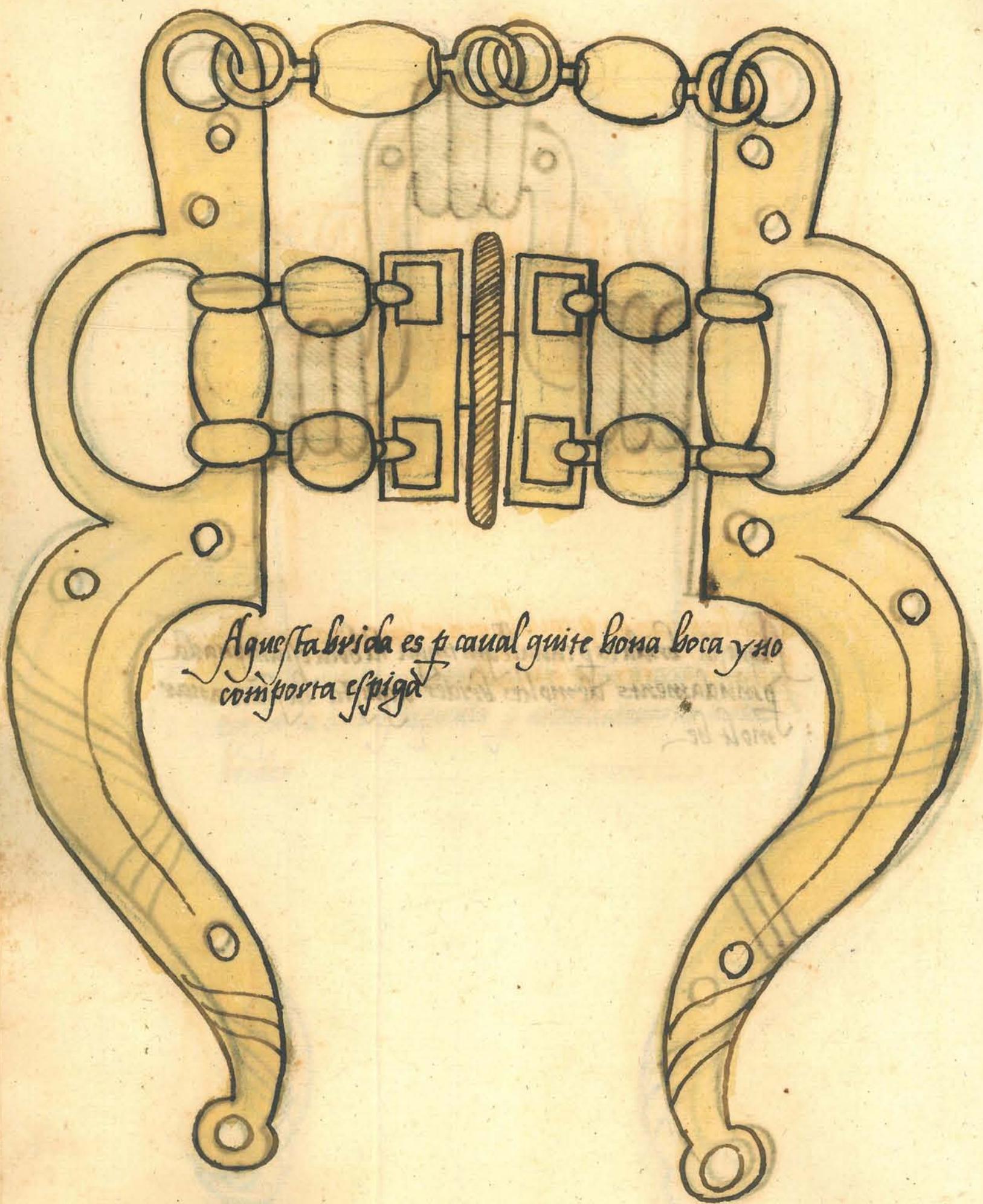
Aquesta brida es per cavall que se la boca molt fosa  
i nos vol voltar, a totas parts aquesta brida  
es molt bona



Aquesta brida es forta y dolça y fa p cavall qui  
tinga la boca estapuada p mitjaments de moltes  
brides



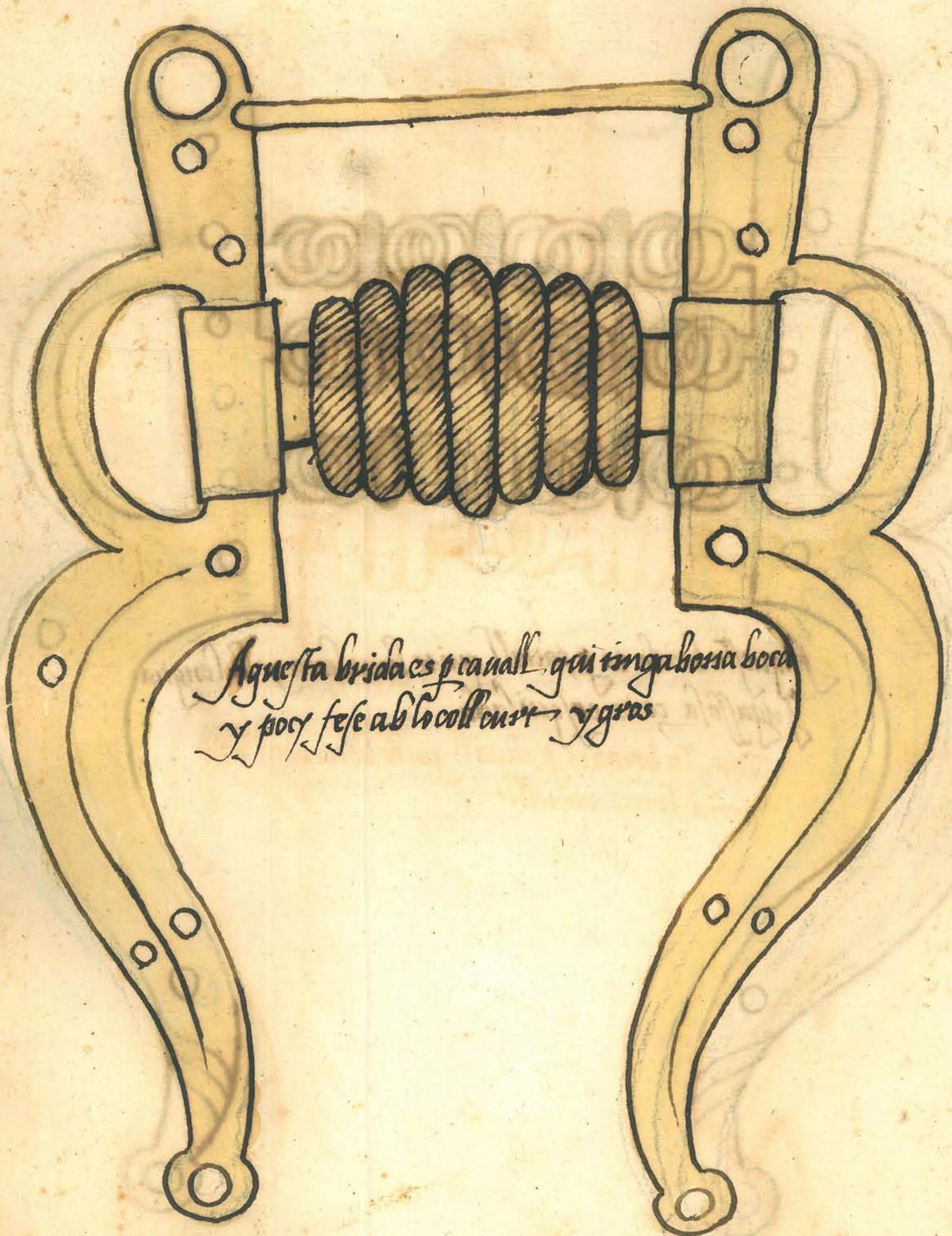
Aquesta brida es p cavall qui tinga la boca escampada  
p mudaments de moltes brides aquesta la fara anar  
molt be



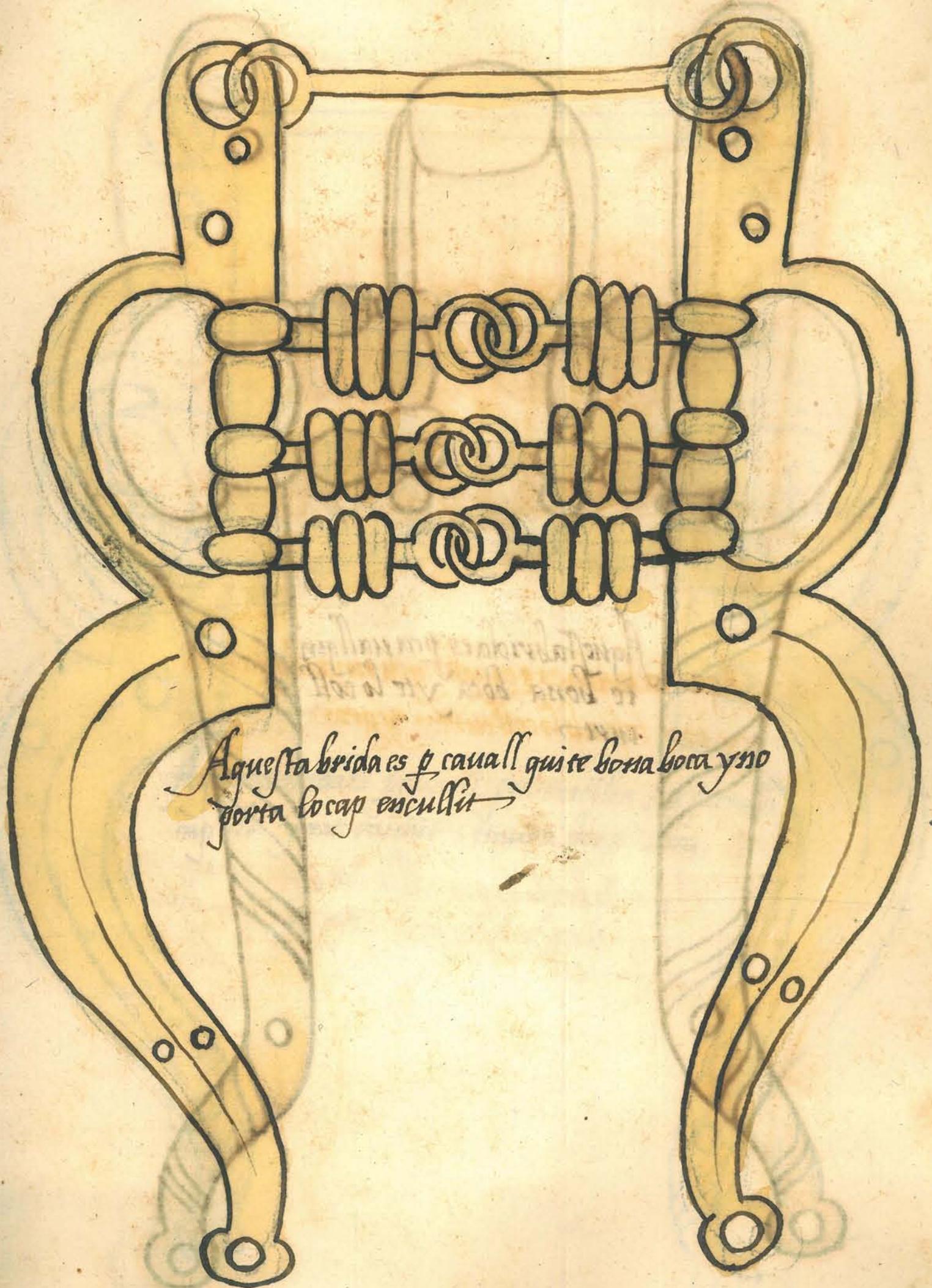
Aquesta brida es p' caual quite bona boca y no  
comporta espiga



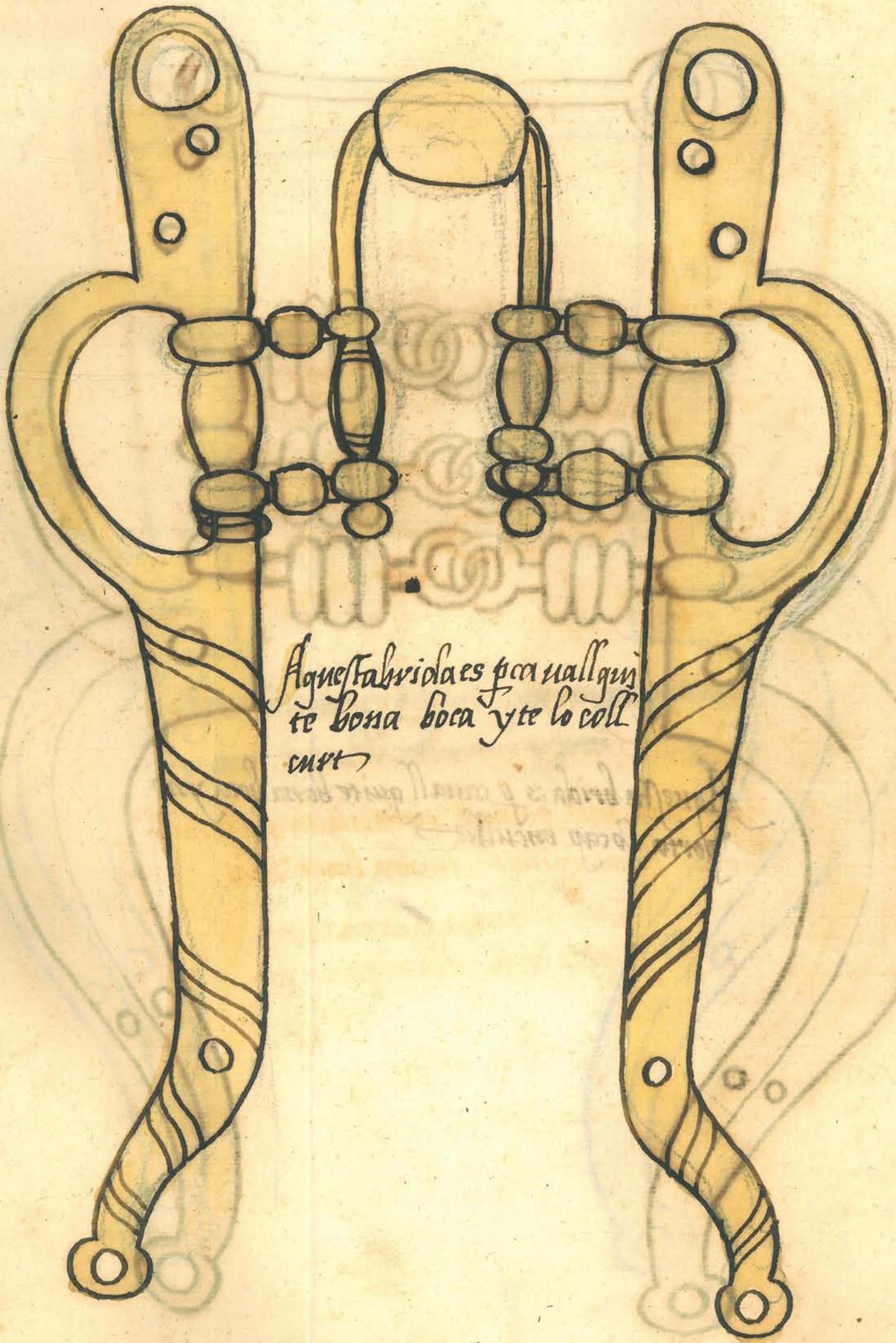
Aquesta brida es p cavall qui te bona boca y la lengua  
jugassola co es cosquilada



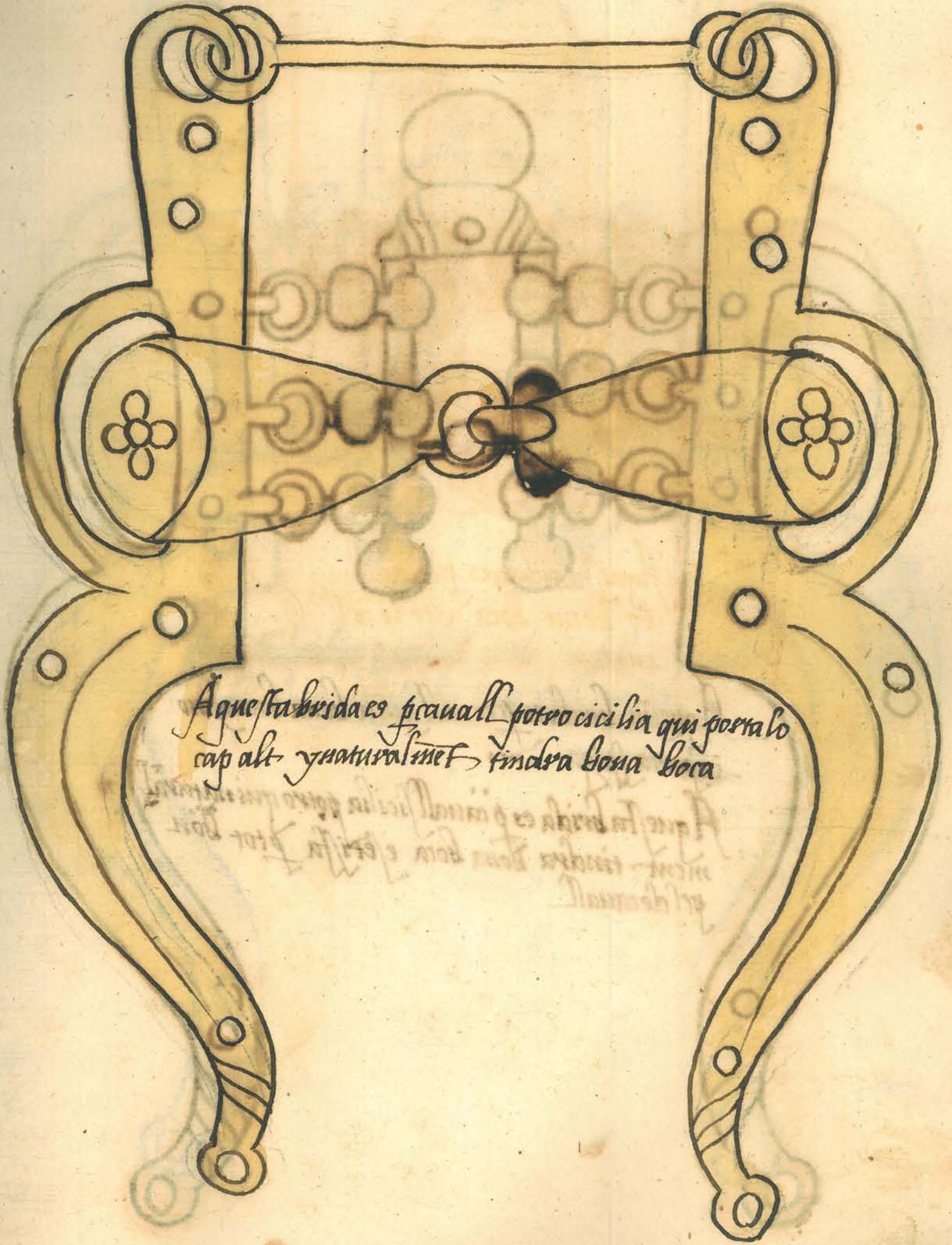
Aquesta brida es p' canall qui tinga bossa boca  
y p'ox fese ab lo coll curt y gras



Aquesta brida es p cavall quite bona boca y no  
porta lo cap encullit

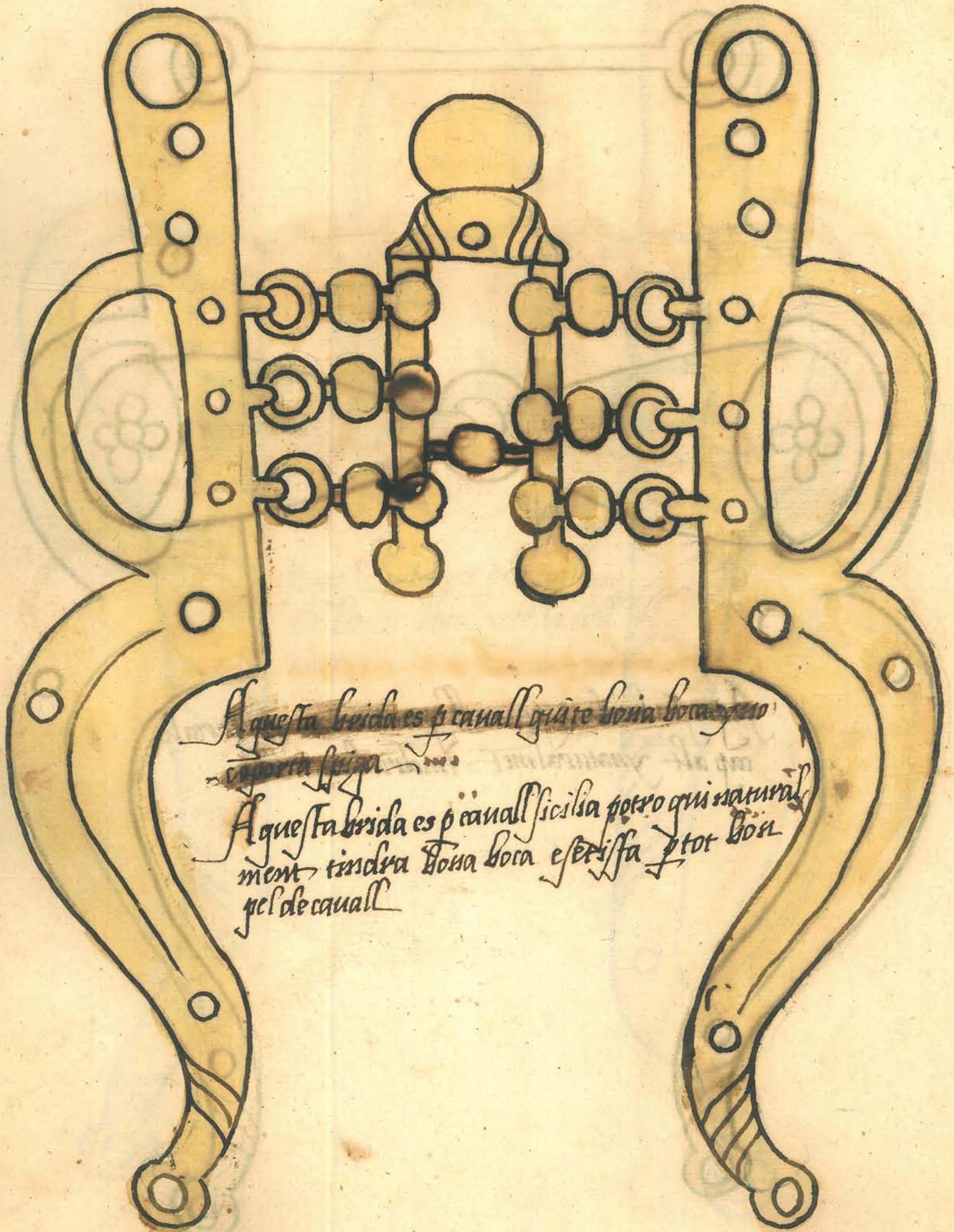


Aquestes badaes son uallguis  
te bona boca y te lo coll  
cunt



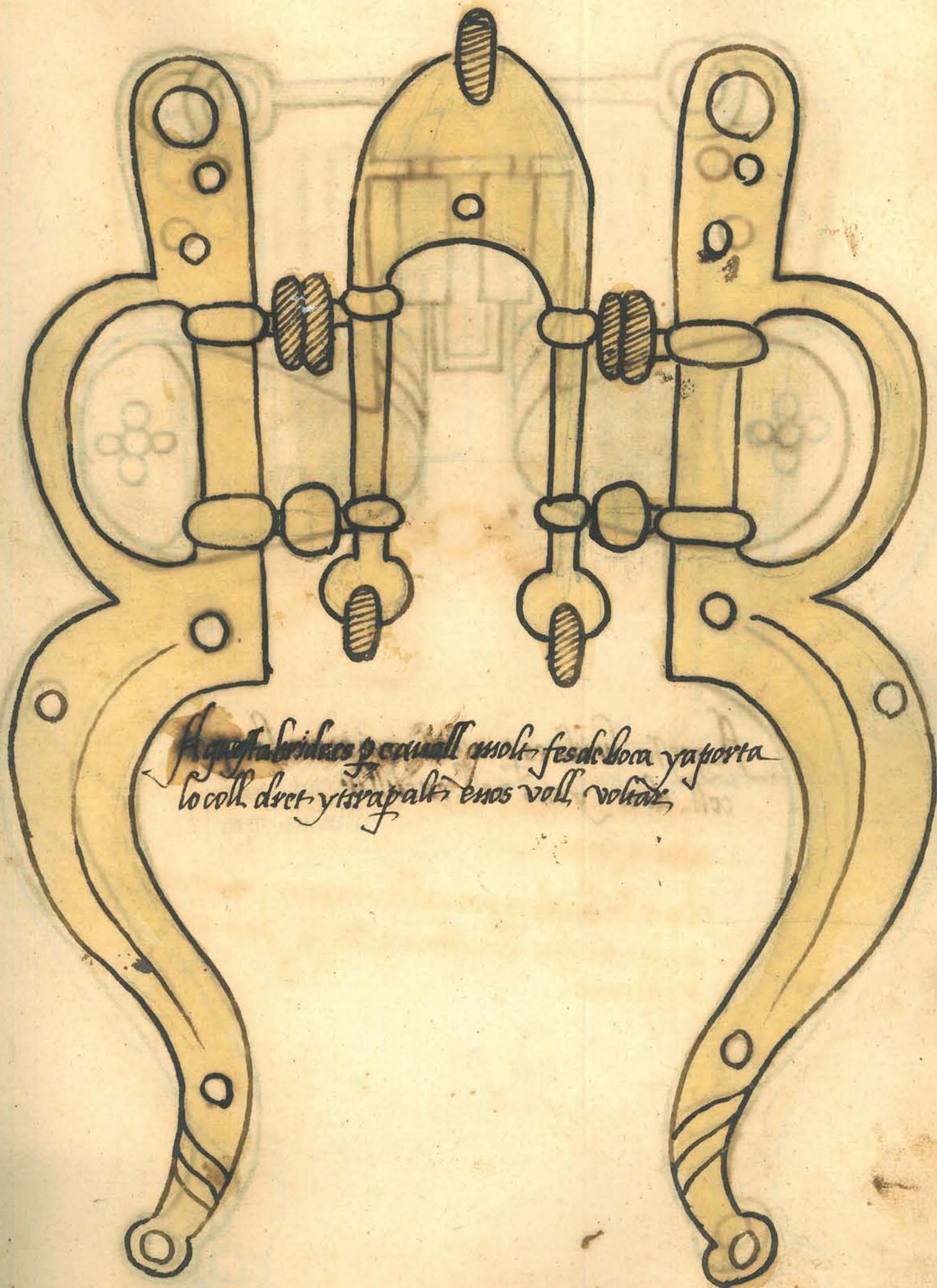
Aqueste brida es per auall potro cicilia qui porta lo  
 cap alt y naturalmet findra bona boca

*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



Aquesta brida es p'cauall qu'ate bona boca y no  
capera foga

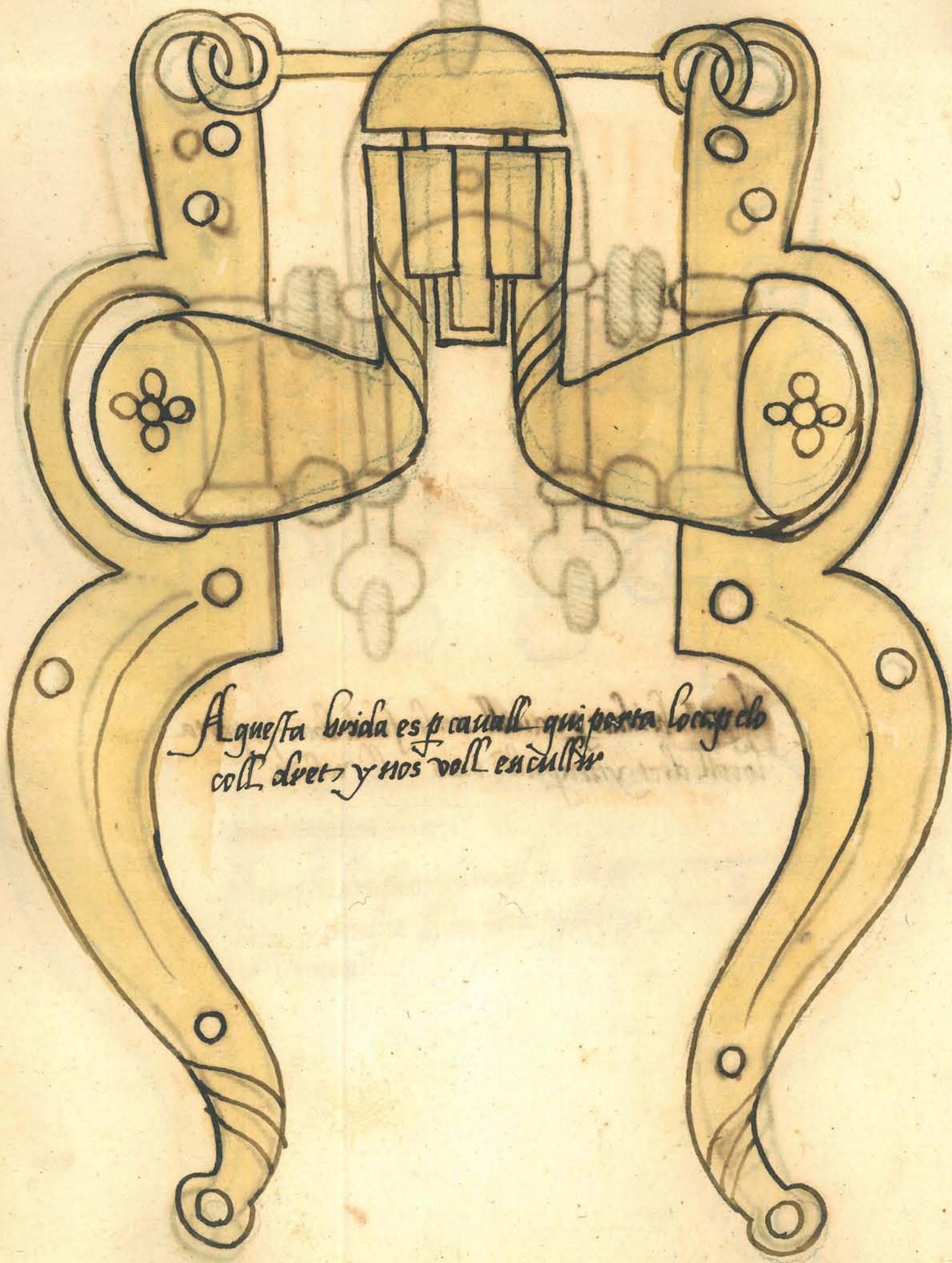
Aquesta brida es p'cauall sicilia petro qui natural  
ment tindrà bona boca e fetsa p'tot bon  
pel de cauall



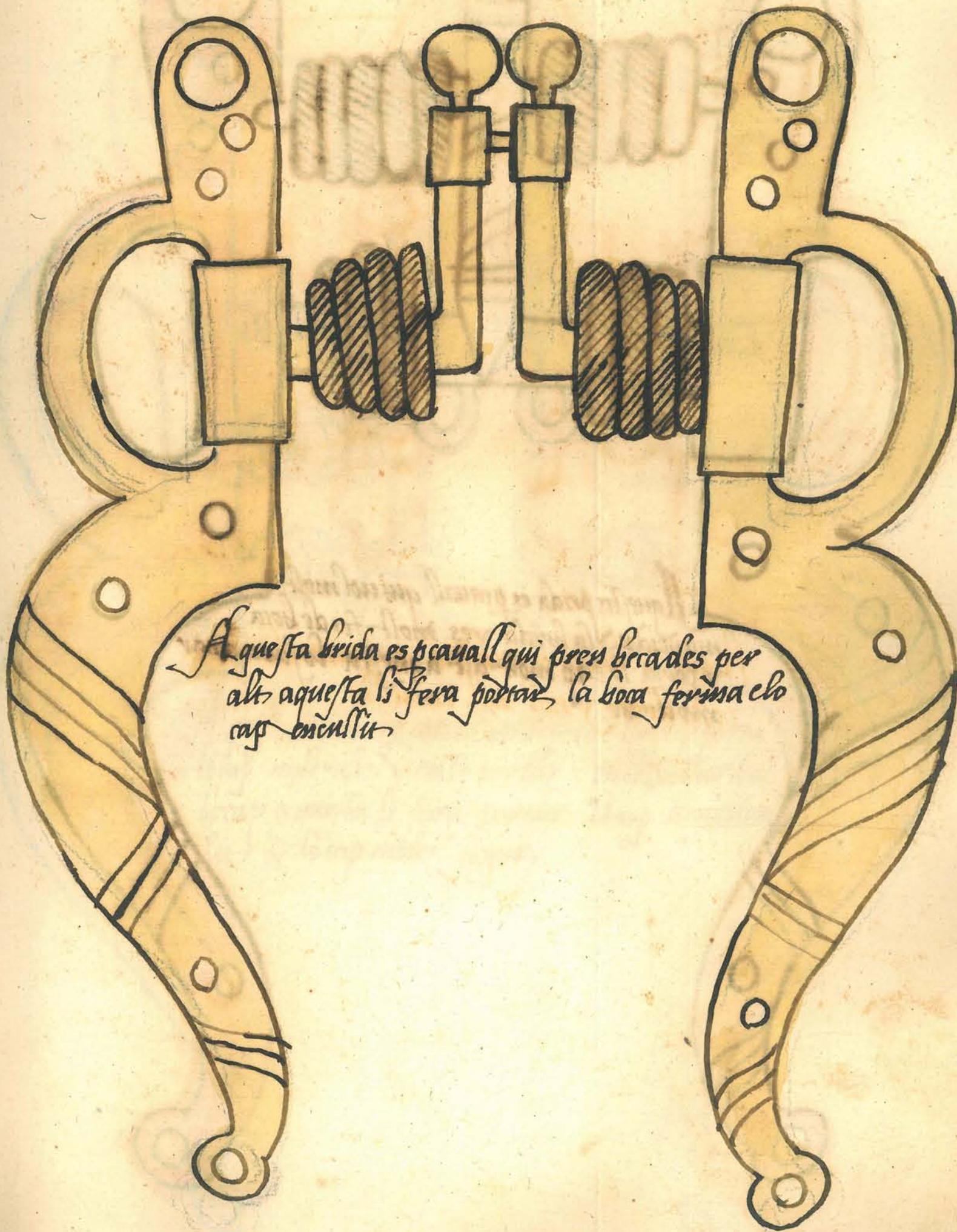
Aquesta brida es per cavall anolt, fesa de bona y a porta  
lo coll dret y tirapalt, enos vell, volcar

Brebada ali ferrera

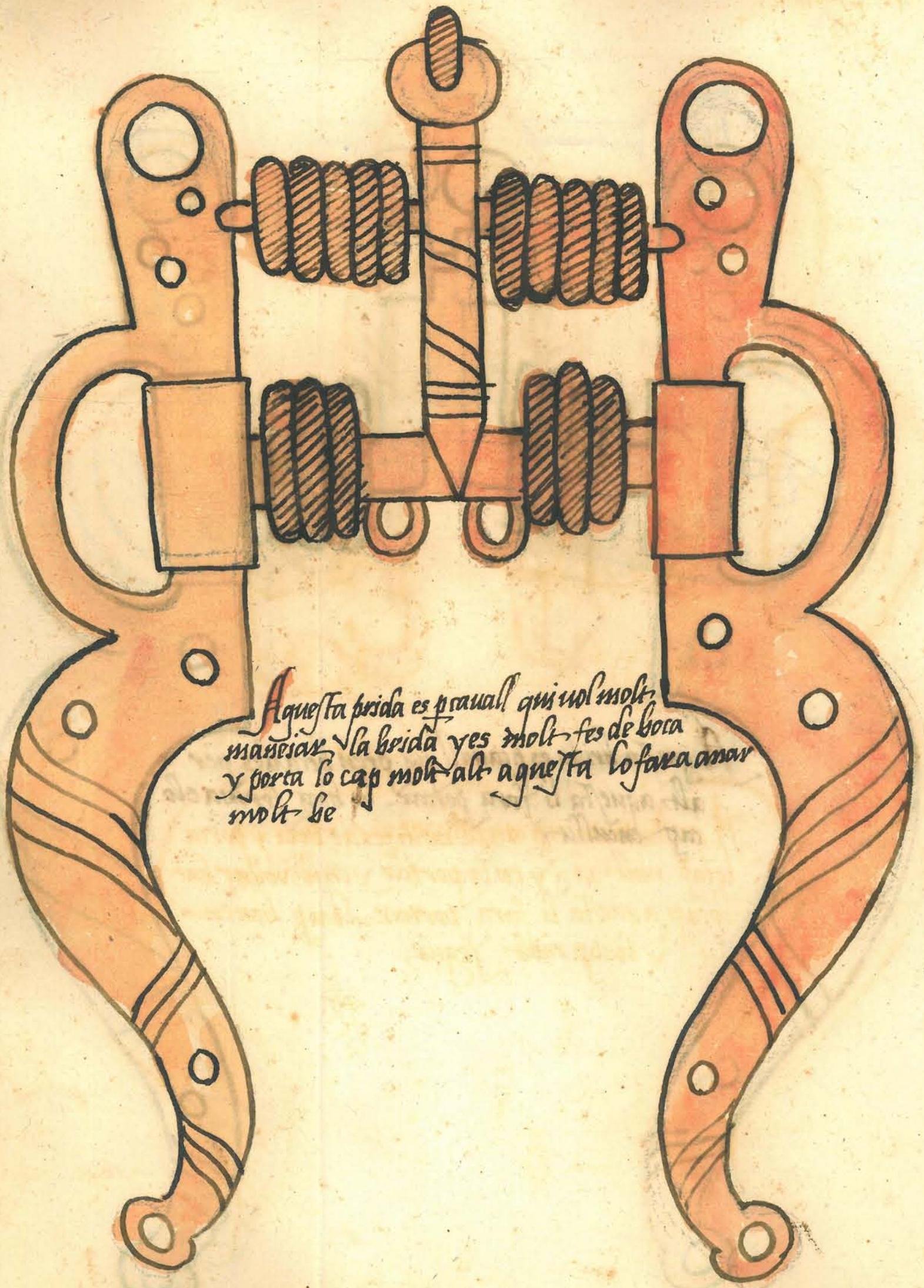
L



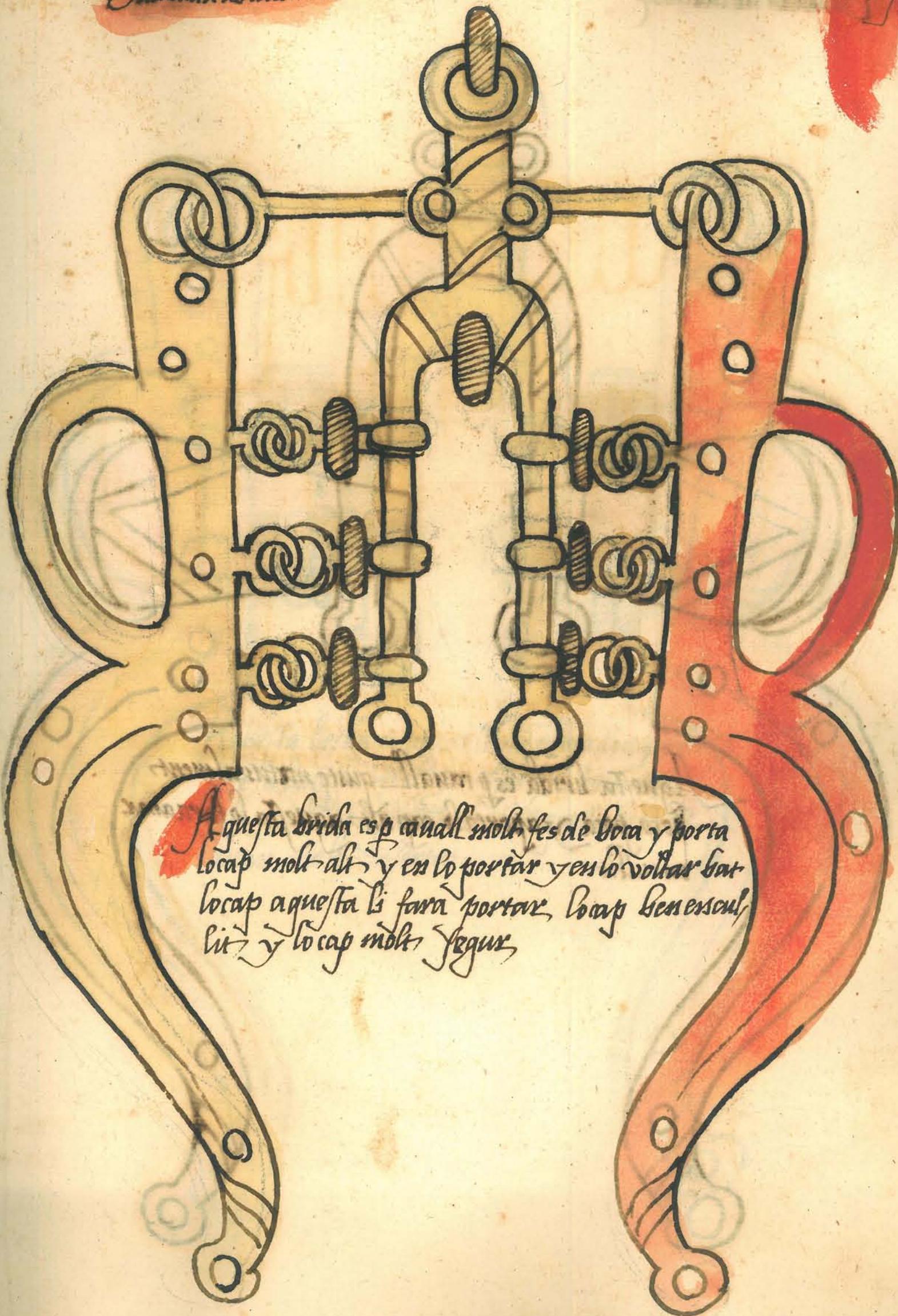
Aquesta brida es p cavall qui porta lo cap de  
coll dret y nos vol en cul



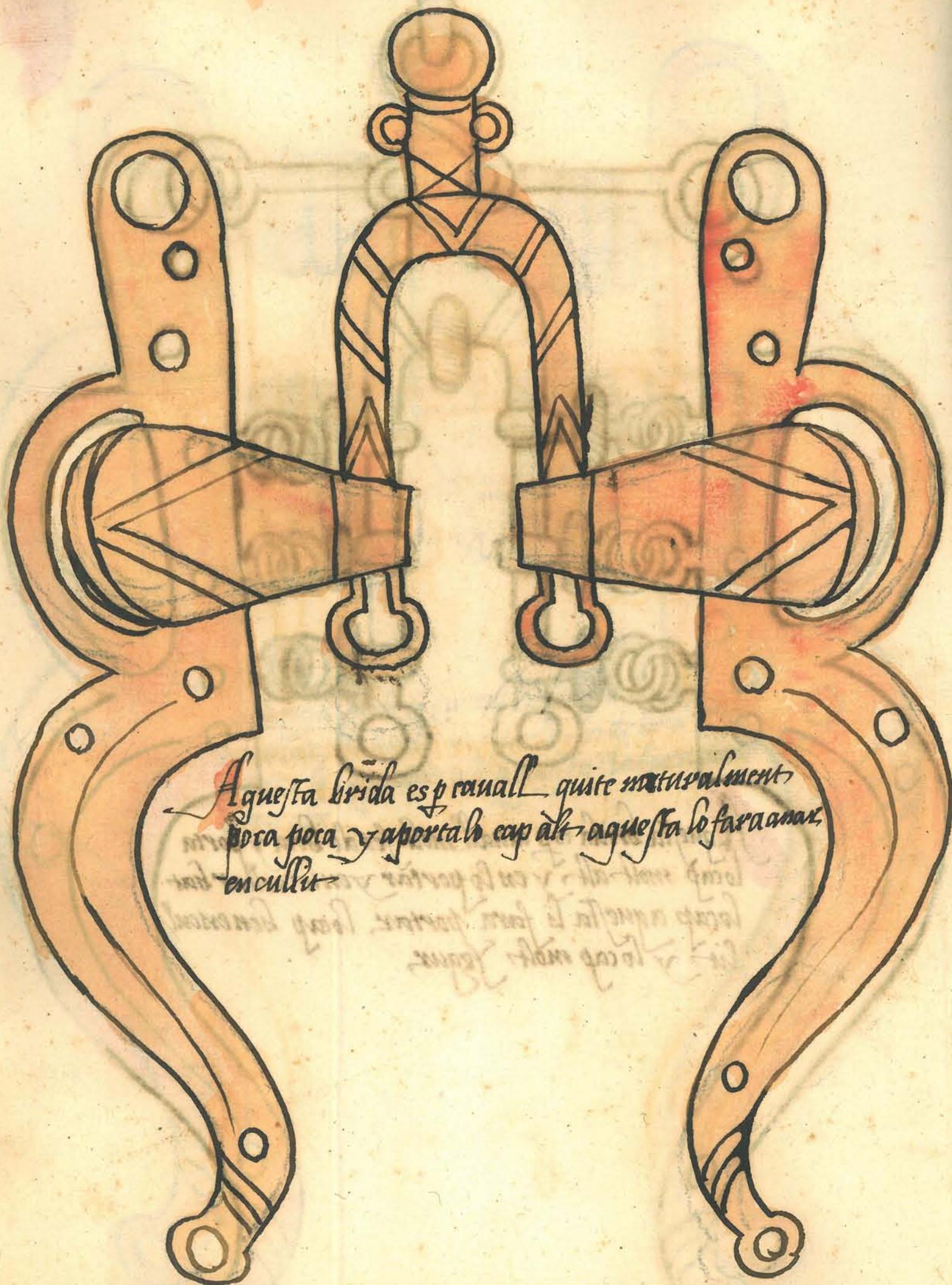
Aquesta brida es p'caual qui pren becades per  
alt, aquesta li fera portar la boca ferma elo  
cap encullit



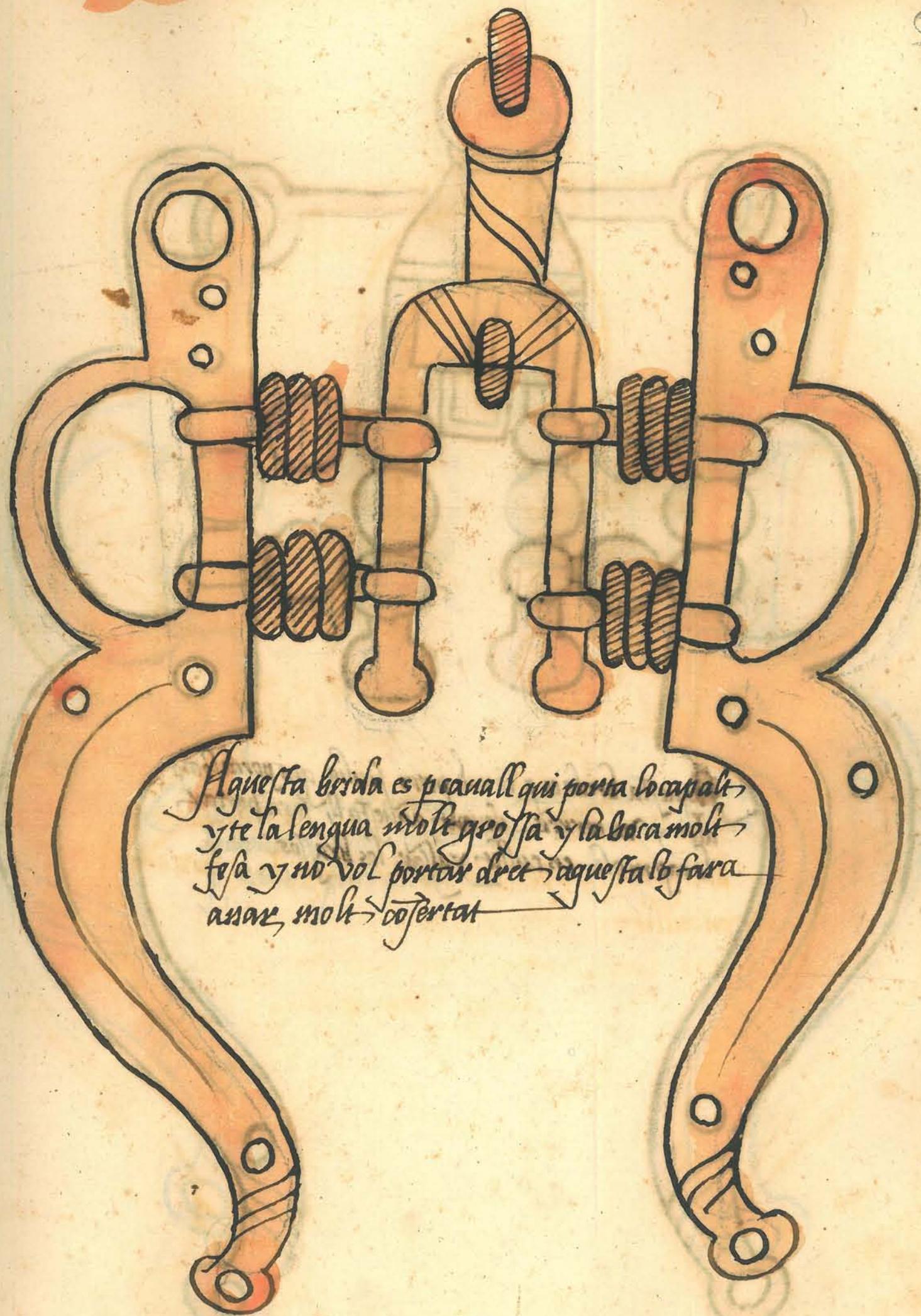
Aquesta pesida es prauall qui uol molt  
manejar la bresida yes molt fes de boca  
y porta lo cap molt alt a questa lo fara anar  
molt be



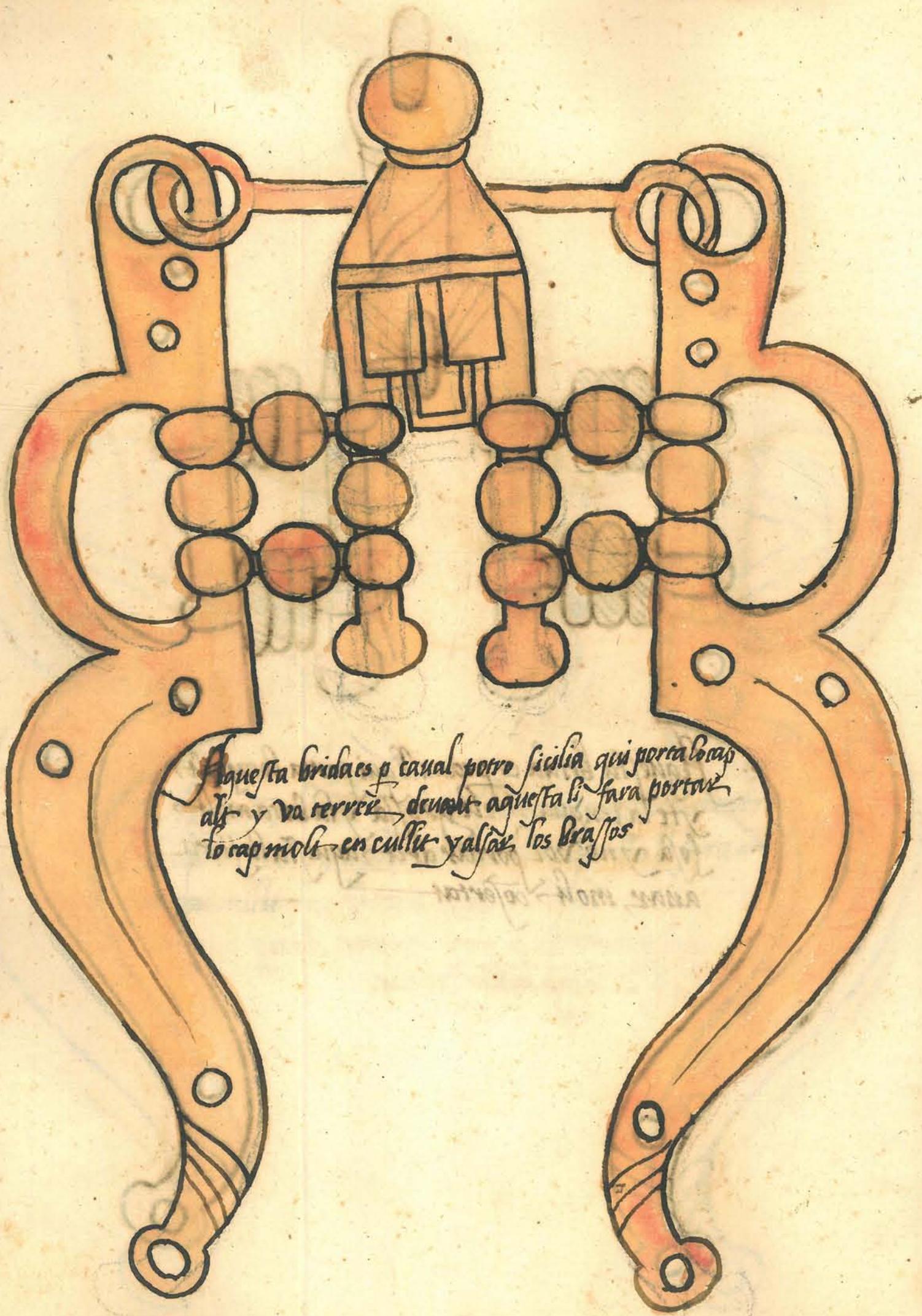
Aquesta brida es p canall molt fes de boca y porta  
locap molt alt y en lo portar y en lo voltar bat  
locap a questa li fara portar locap ben escul  
lit y locap molt segue



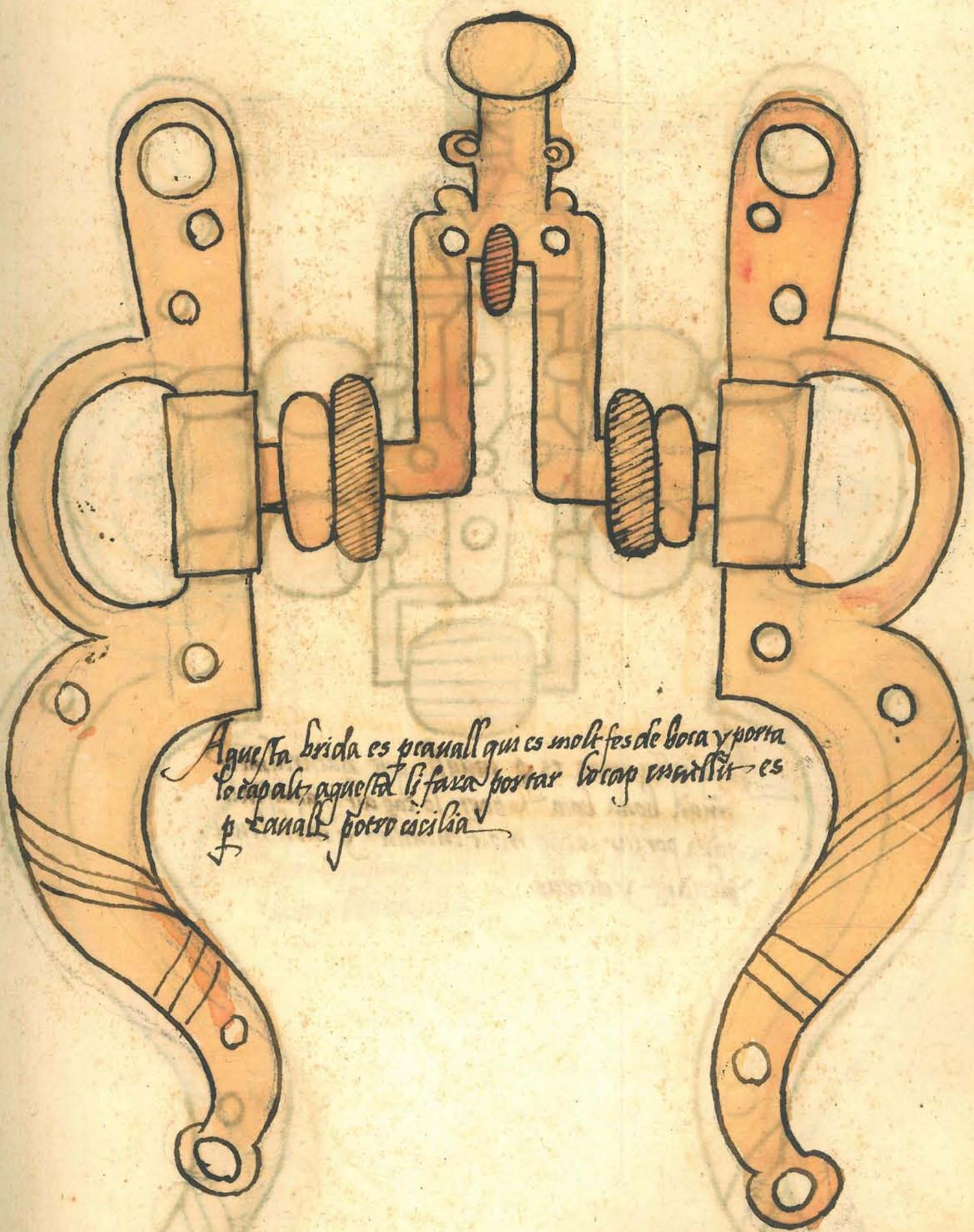
Aquesta brida es p'cauall quite naturalment  
poca poca y aportal lo cap alt a questa lo fara anar  
encullit



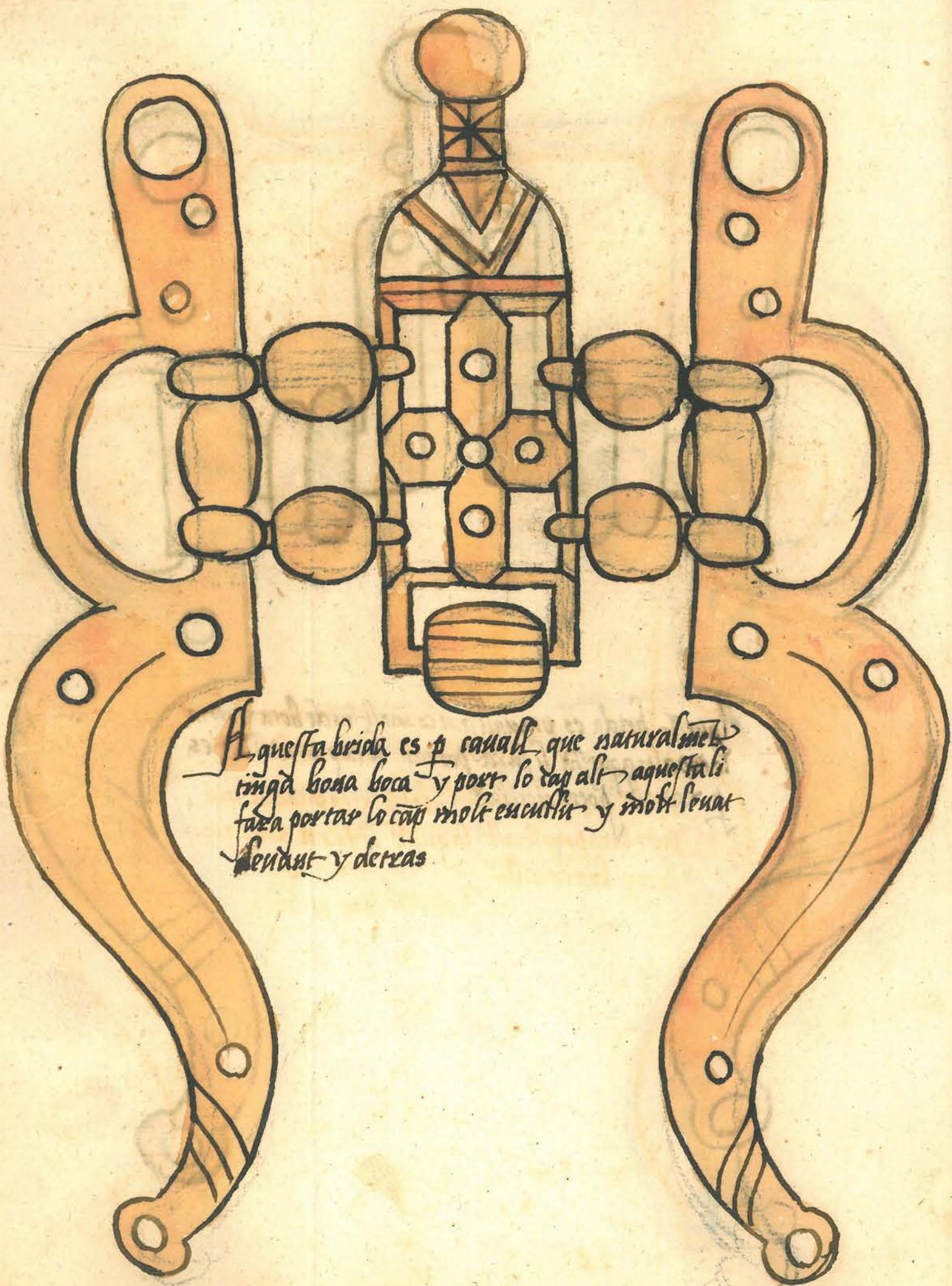
Aquesta brida es per cavall qui porta lo capalt  
y te la lengua molt grossa y la boca molt  
fesa y no vol portar dret aquesta lo fara  
anar molt cojerat



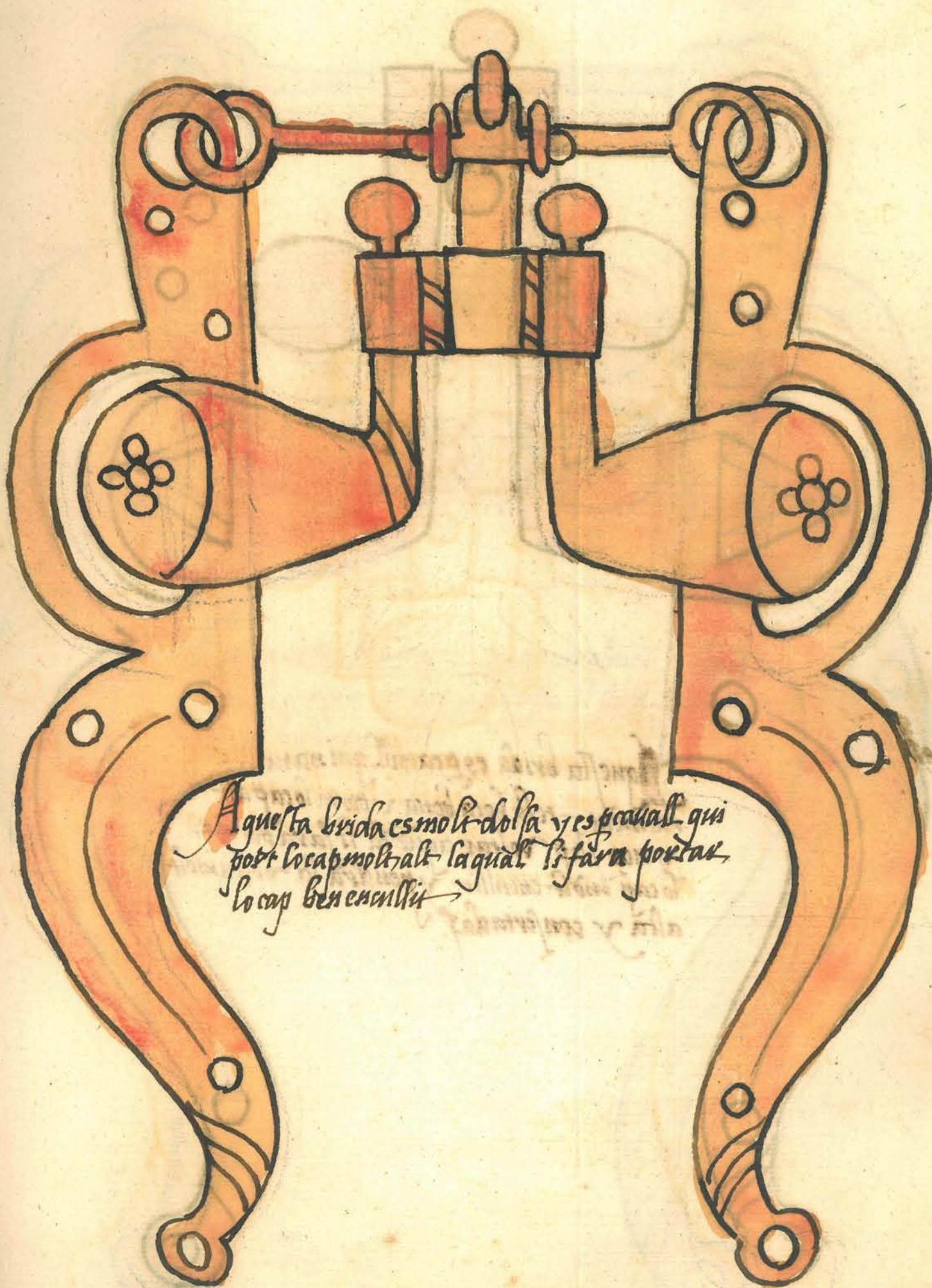
Aquesta brida es p' caual porro sicilia qui porta lo cap  
als y va reverse deuant aquesta li fava portar  
lo cap molt en culle y alsae los brassos



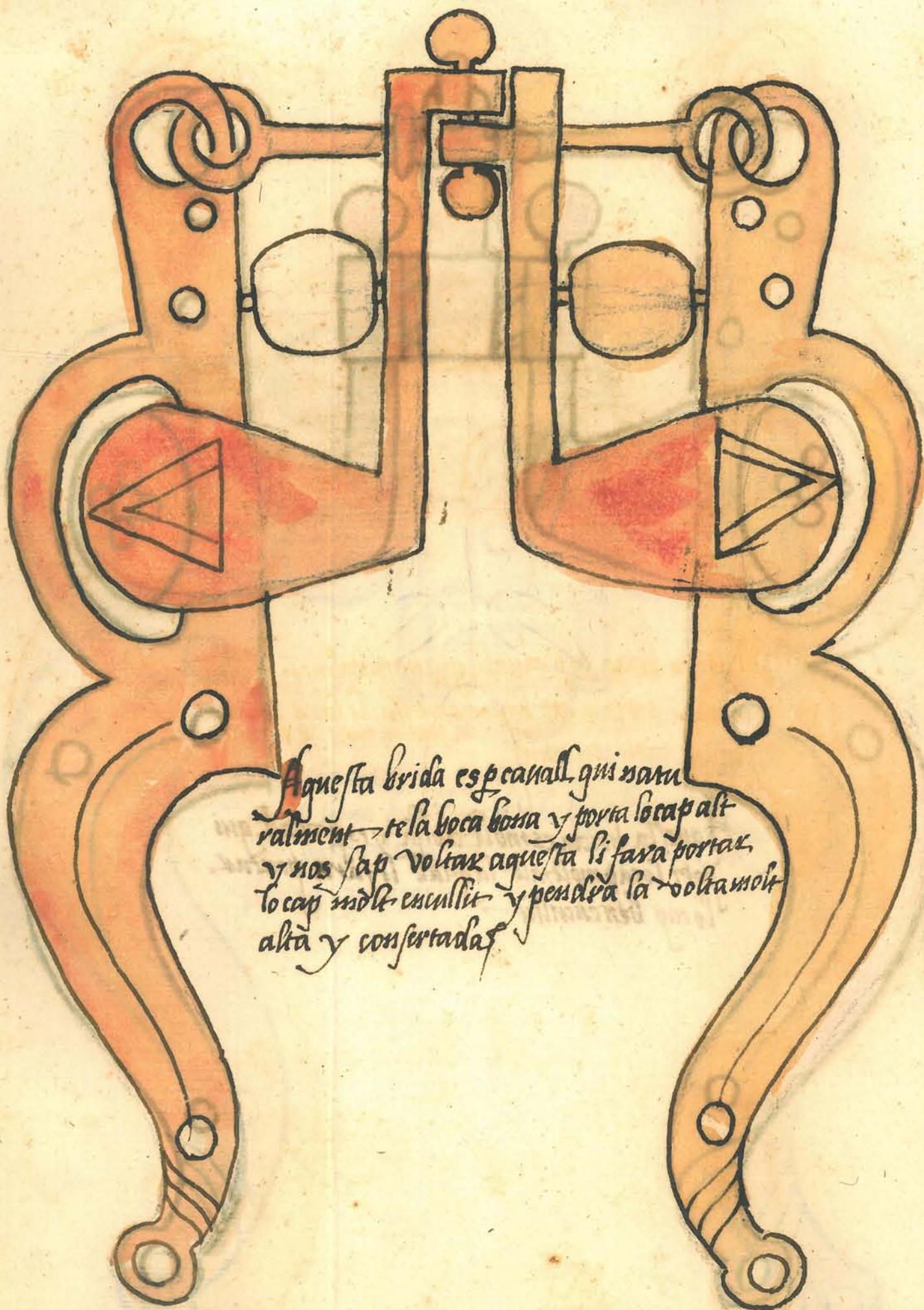
Aquesta brida es per anall qui es molt fes de boca y porta  
lo capall a questa li fara portar lo cap en dalt es  
per anall perro cisilia



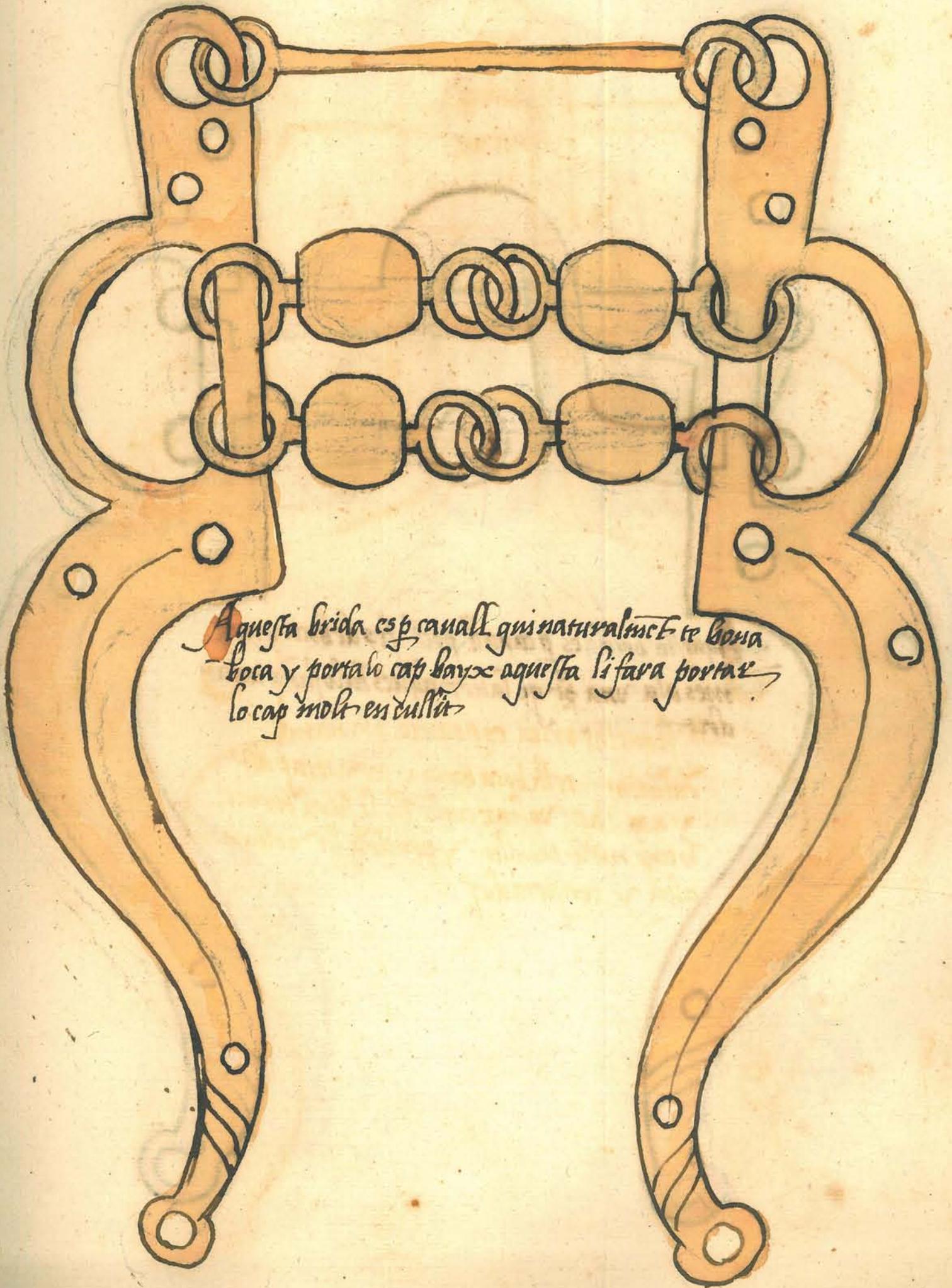
Aquesta brida es p cavall que naturalment  
tinga bona boca y per lo tan alt aquesta li  
faen portar lo cap molt encullit y molt seua  
dentant y dertas.



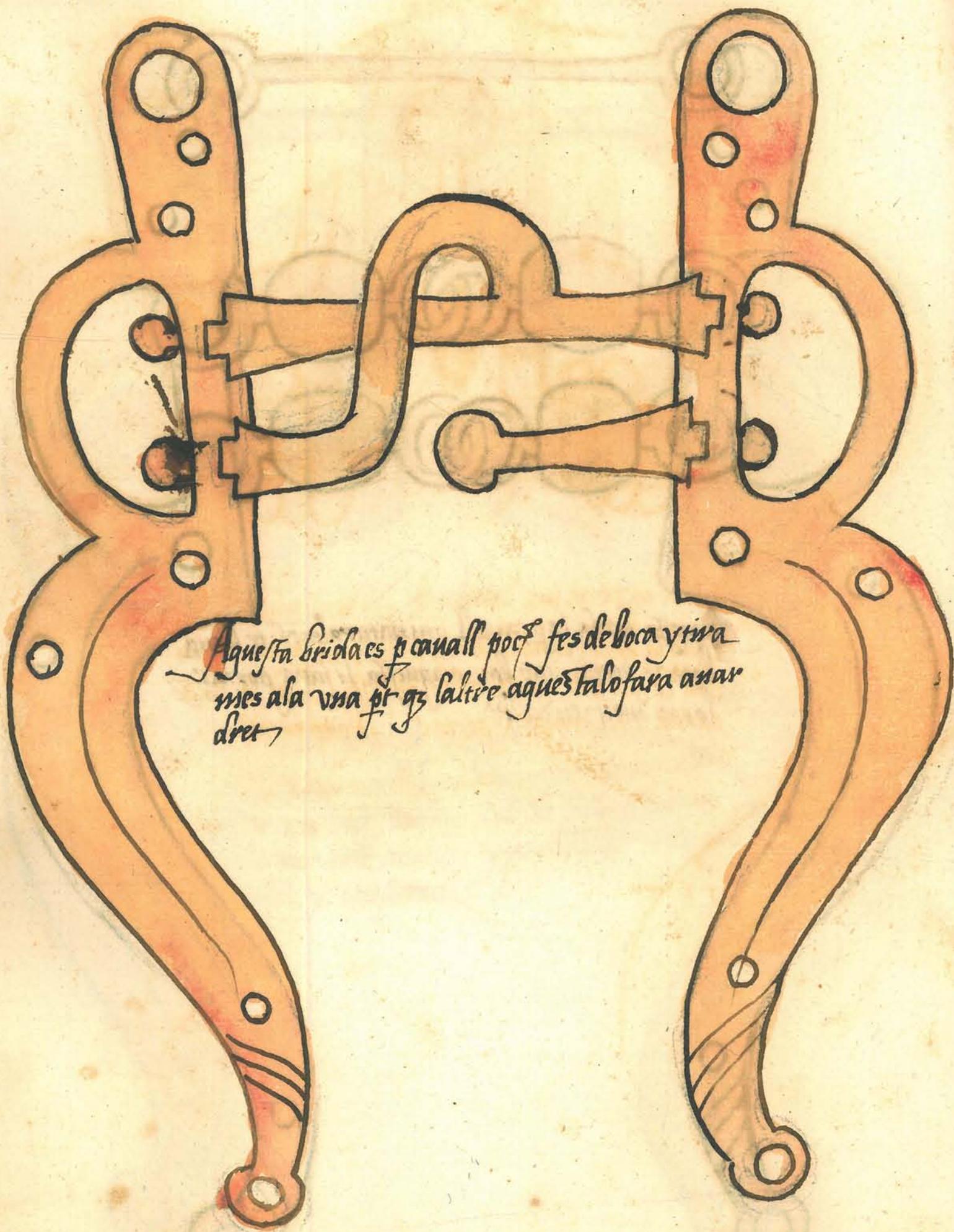
Aquesta brida es molt dolça y es proual qui  
port lo cap molt alt la qual si faren portar  
lo cap ben enullit



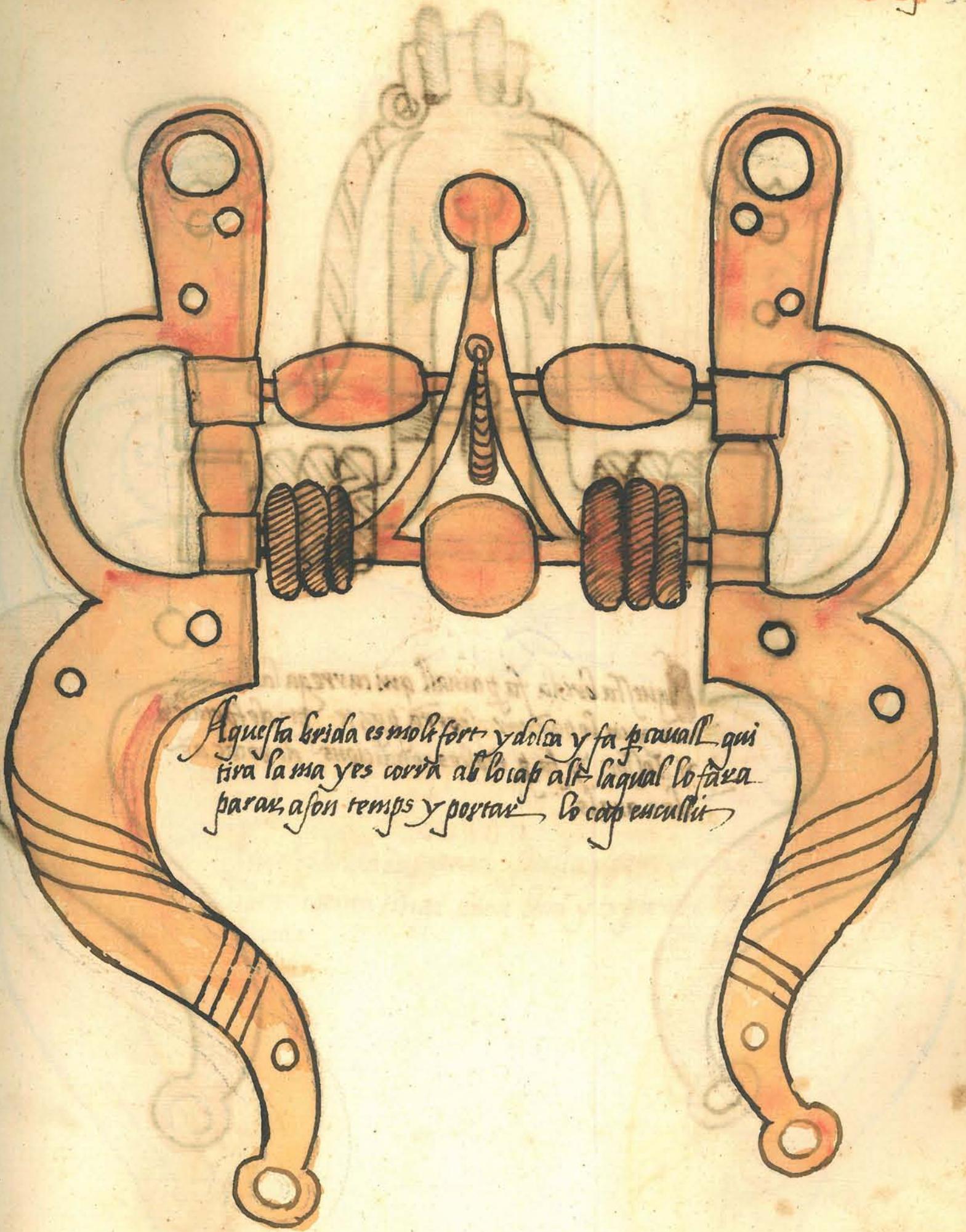
Aquesta brida es per canall qui natu  
ralment te la boca bona y porta lo cap alt  
y nos sap voltar aquesta si fara portar  
lo cap molt encullit y pendra la volta molt  
alta y confortada.



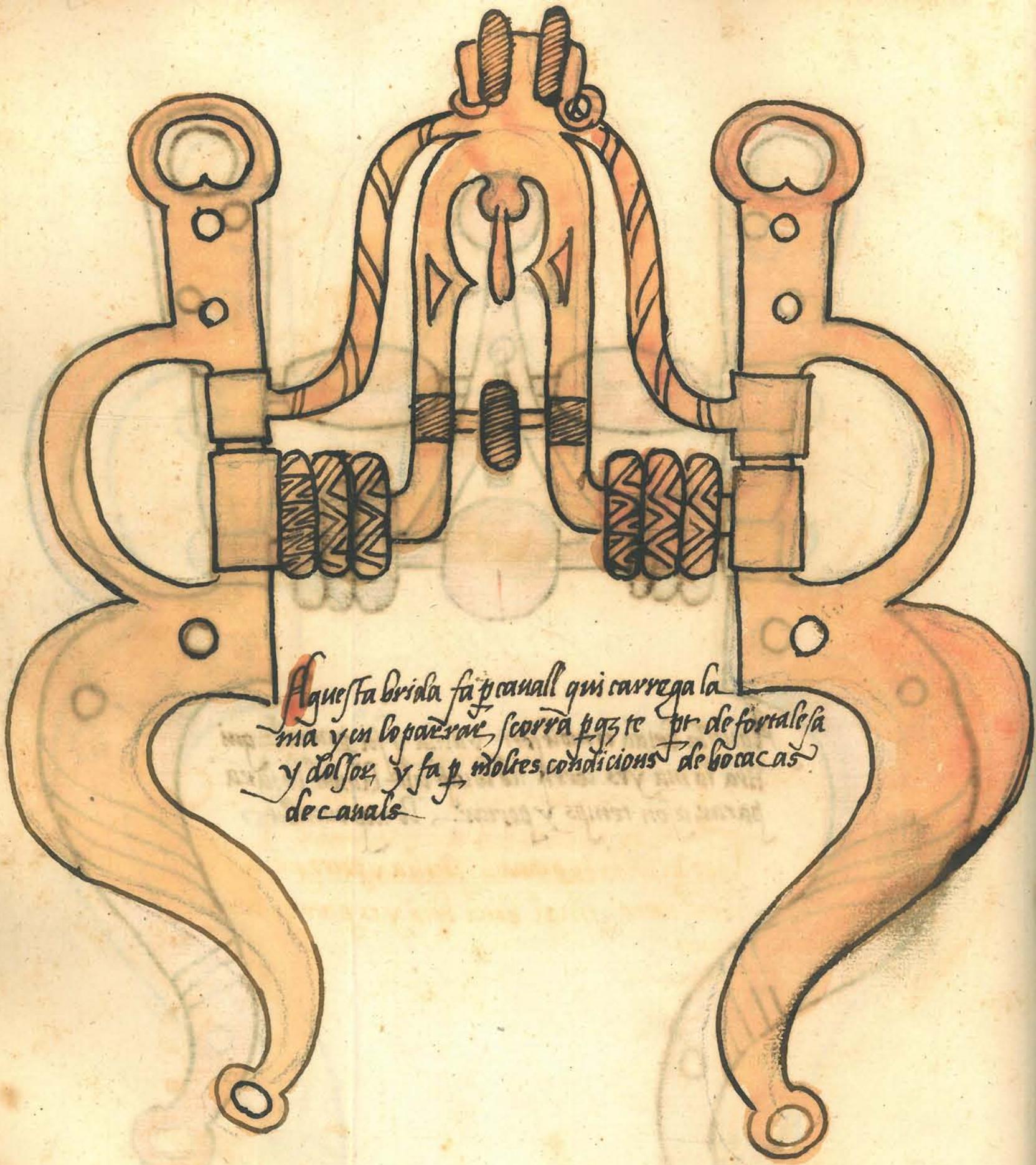
Aquesta brida es p canall qui naturalment se bona  
boca y porta lo cap baix a questa si fara portar  
lo cap molt en dalt



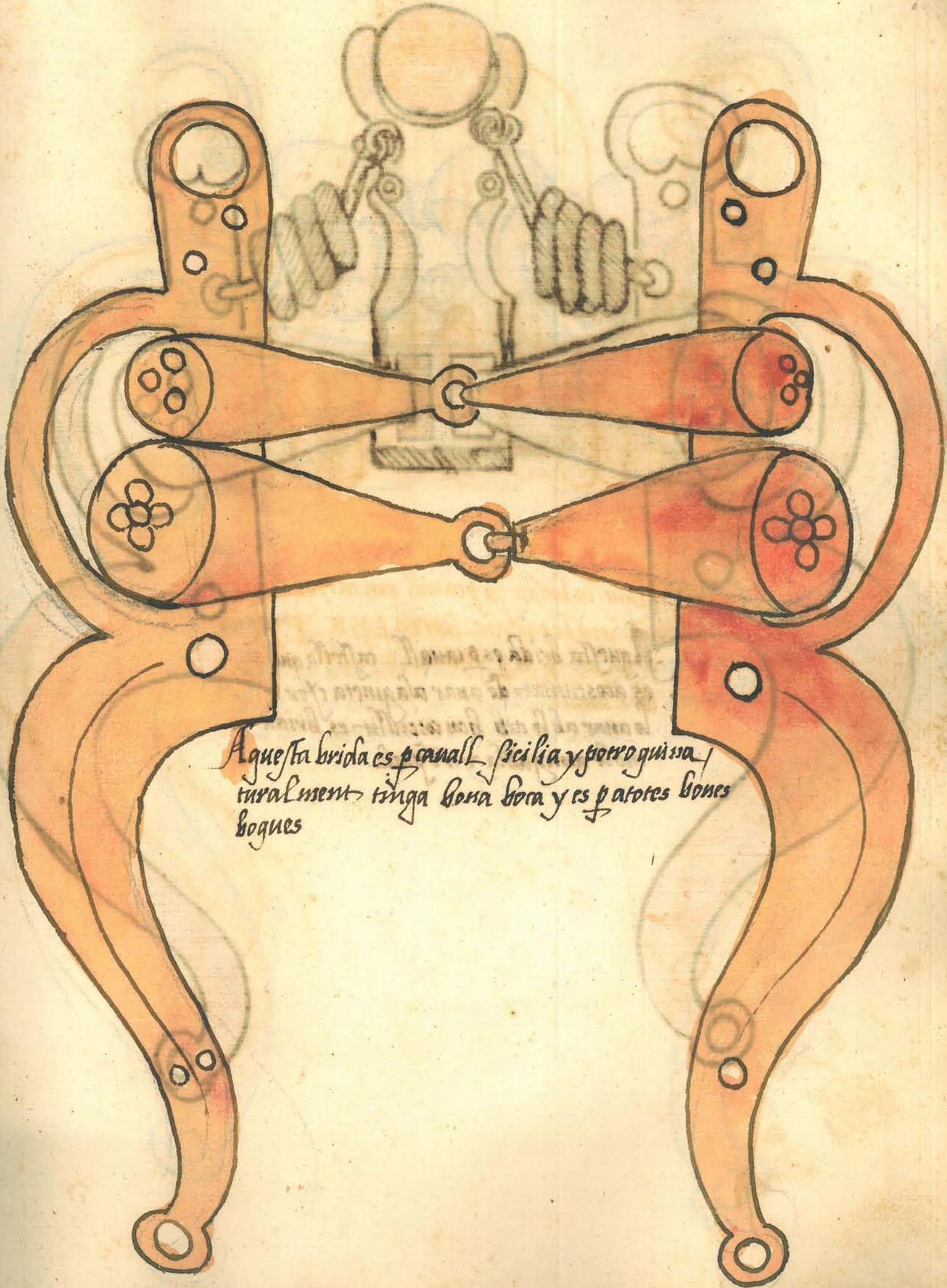
Aquesta brida es p'cauall poc fcs de boca y tira  
mes ala vna pt qz laltre aquest talofara auar  
dret



Aquesta brida es molt fort y dolca y fa per cavall qui  
tira la ma y es corria ab lo cap alt la qual lo fara  
parar a son temps y portar lo cap encullit



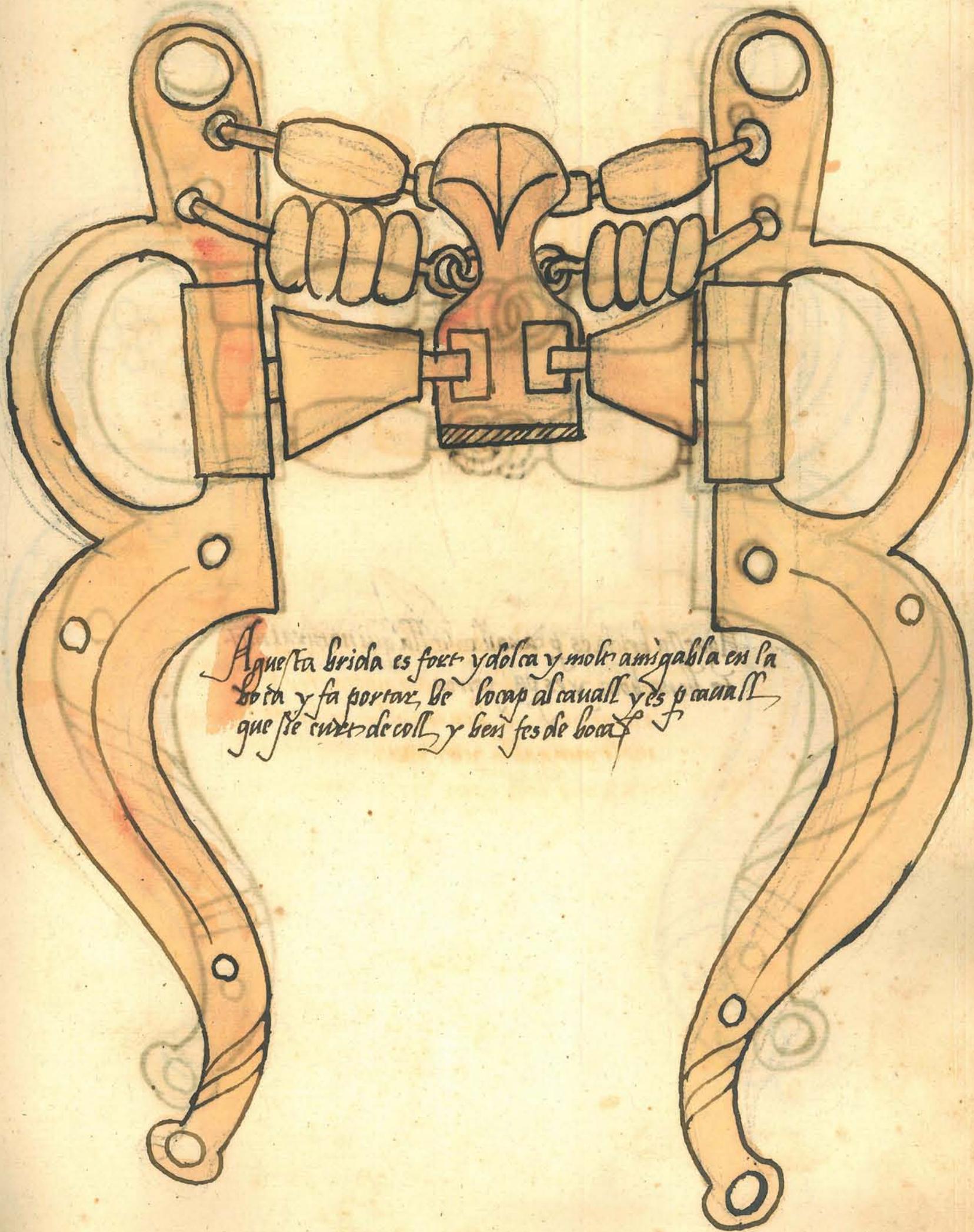
Aquesta brida fa per cavall qui carrega la  
ma y en lo paerac seorra p qz te pr de fortaleça  
y d'olfor y fa p moltes condicions de bocacs  
de canals



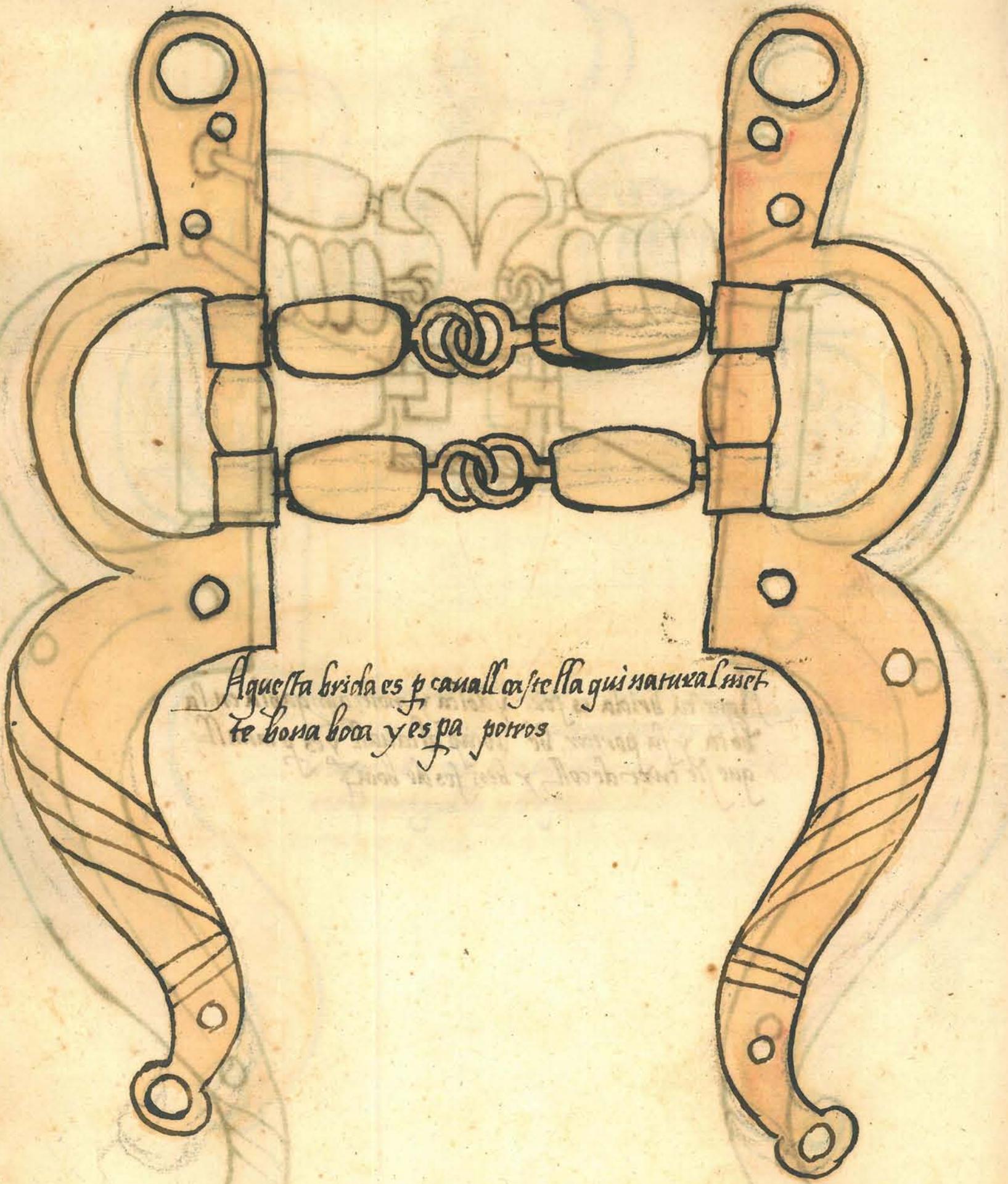
Aquesta brida es p canall sicilia y porro quissa /  
turalment tinga bona boca y es p atores bones  
boques



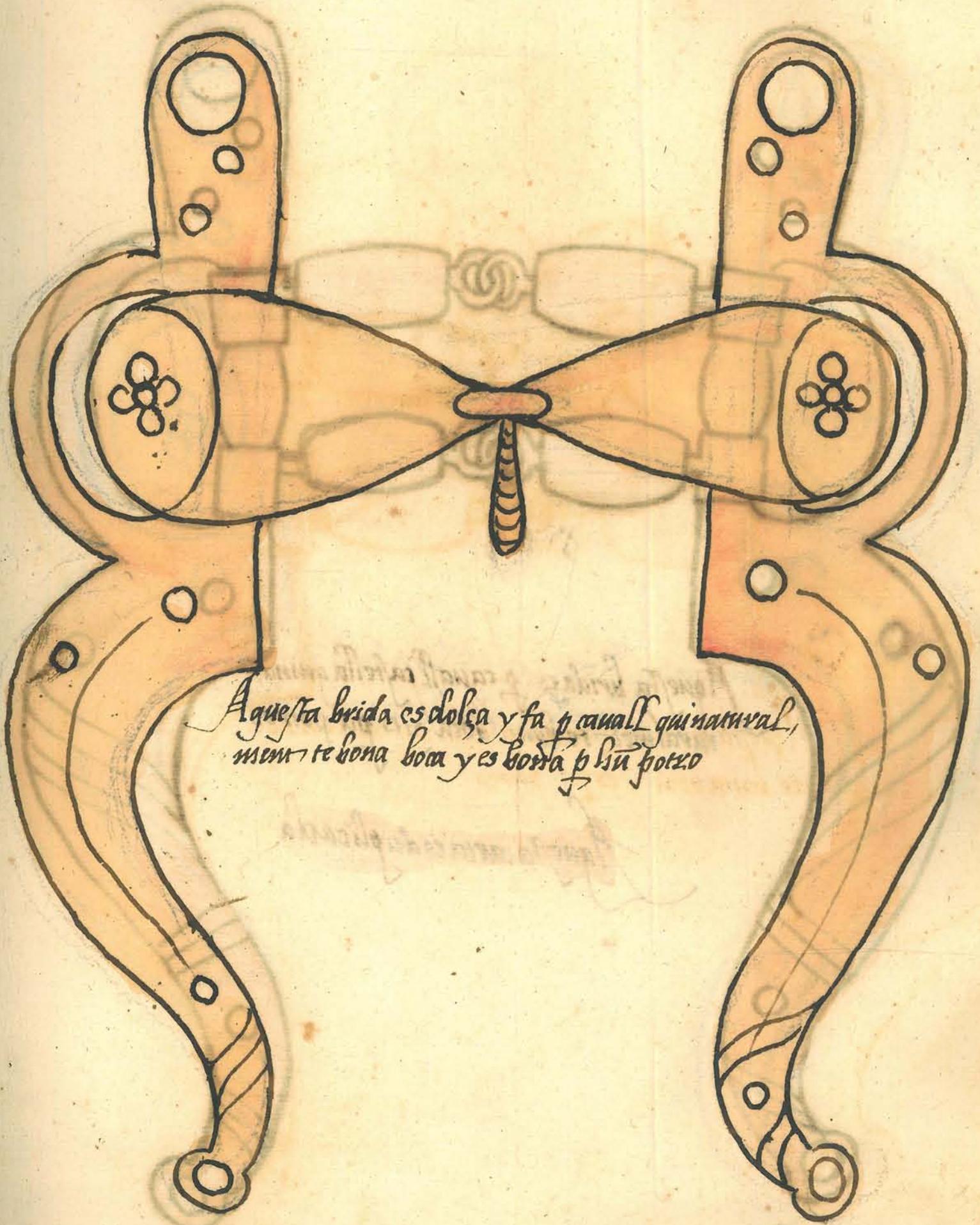
Aquesta brida es p canall castella qui  
es acostumat de anar a la ginetta e fer  
lo anar ab lo cap ben encullit es brida  
molt amigable y tre paola



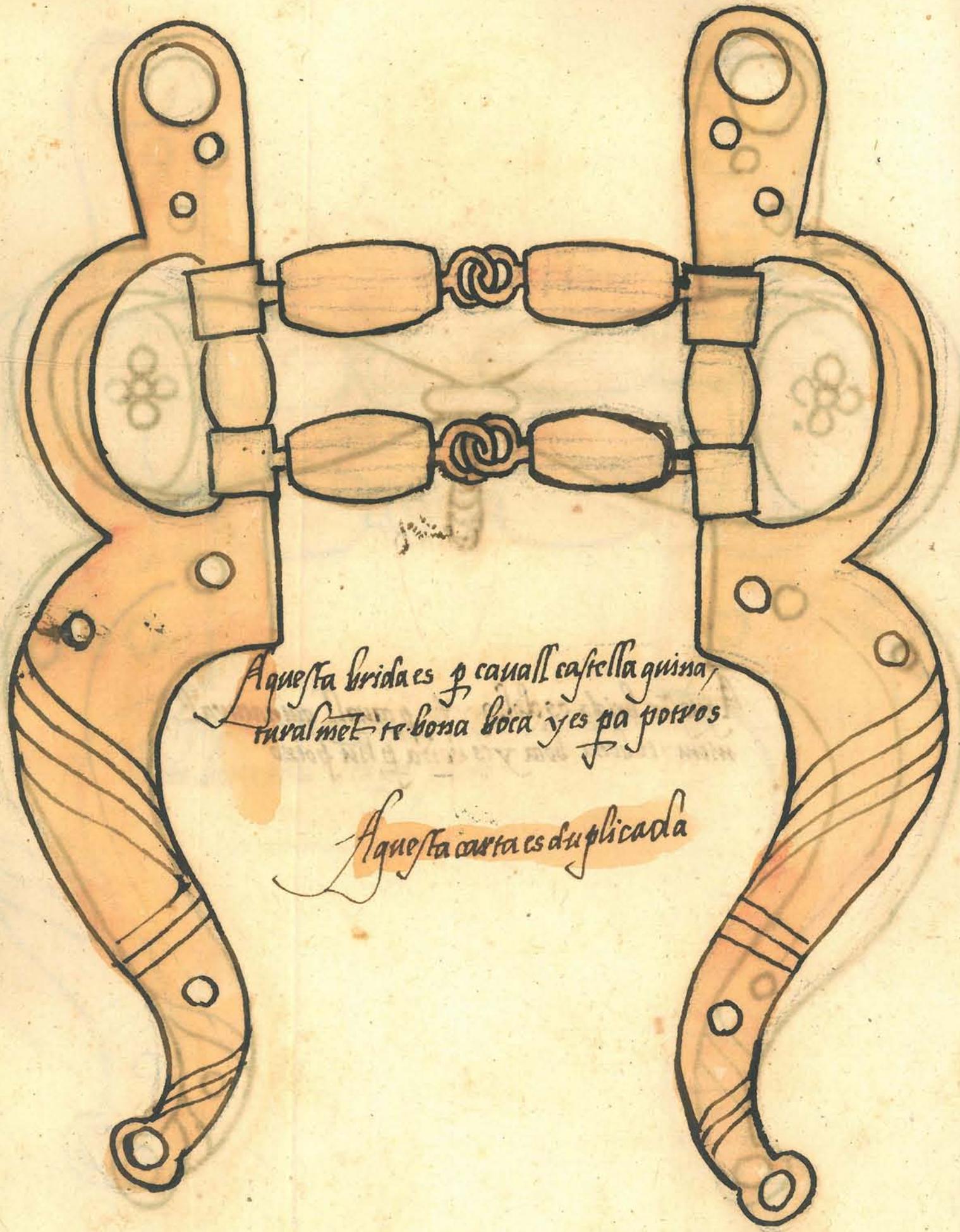
Aquesta brida es fort y dolca y molt amigable en la  
boca y fa portar be lo cap al cauall y es p cauall  
que se cura de coll y ben fes de boca



Aquesta brida es p'cauall castella qui naturalment  
te bona boca y es pa porros

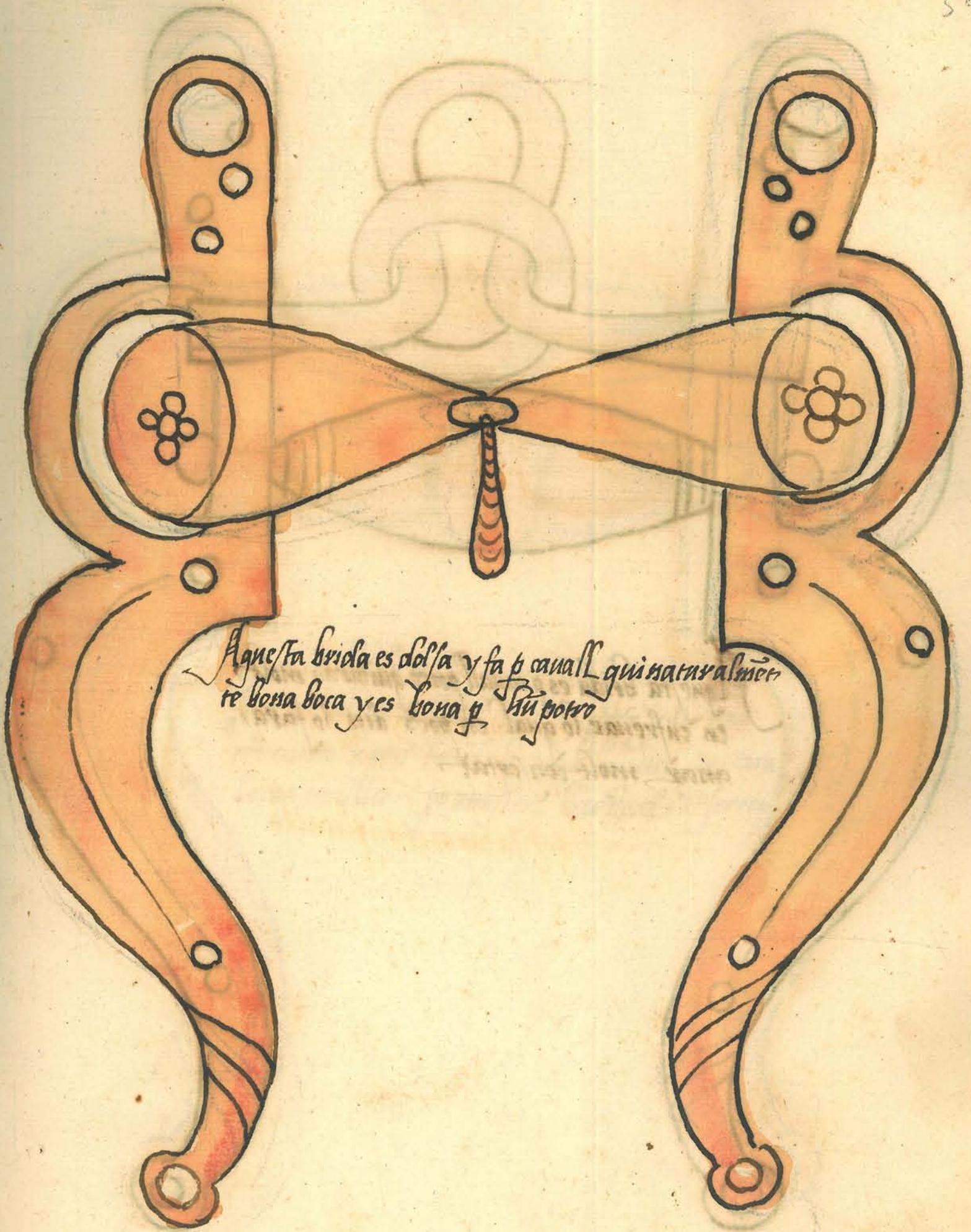


Aquesta brida es dolça y fa p' cavall qui natural,  
mentre bona boca y es bona p' h'u potzo

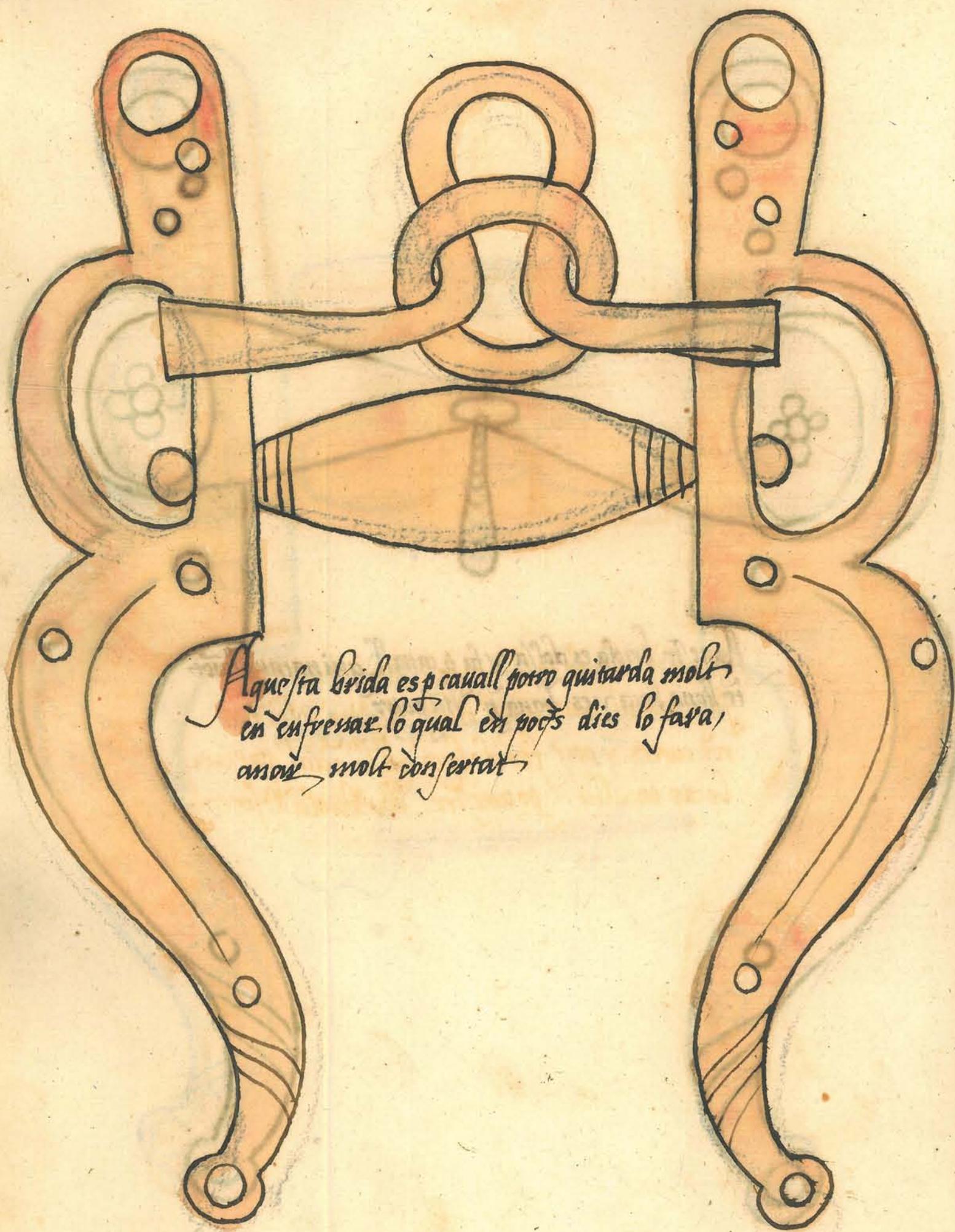


Aquesta brida es p' cauall castella guina,  
turalmet te bona boca y es pa potros

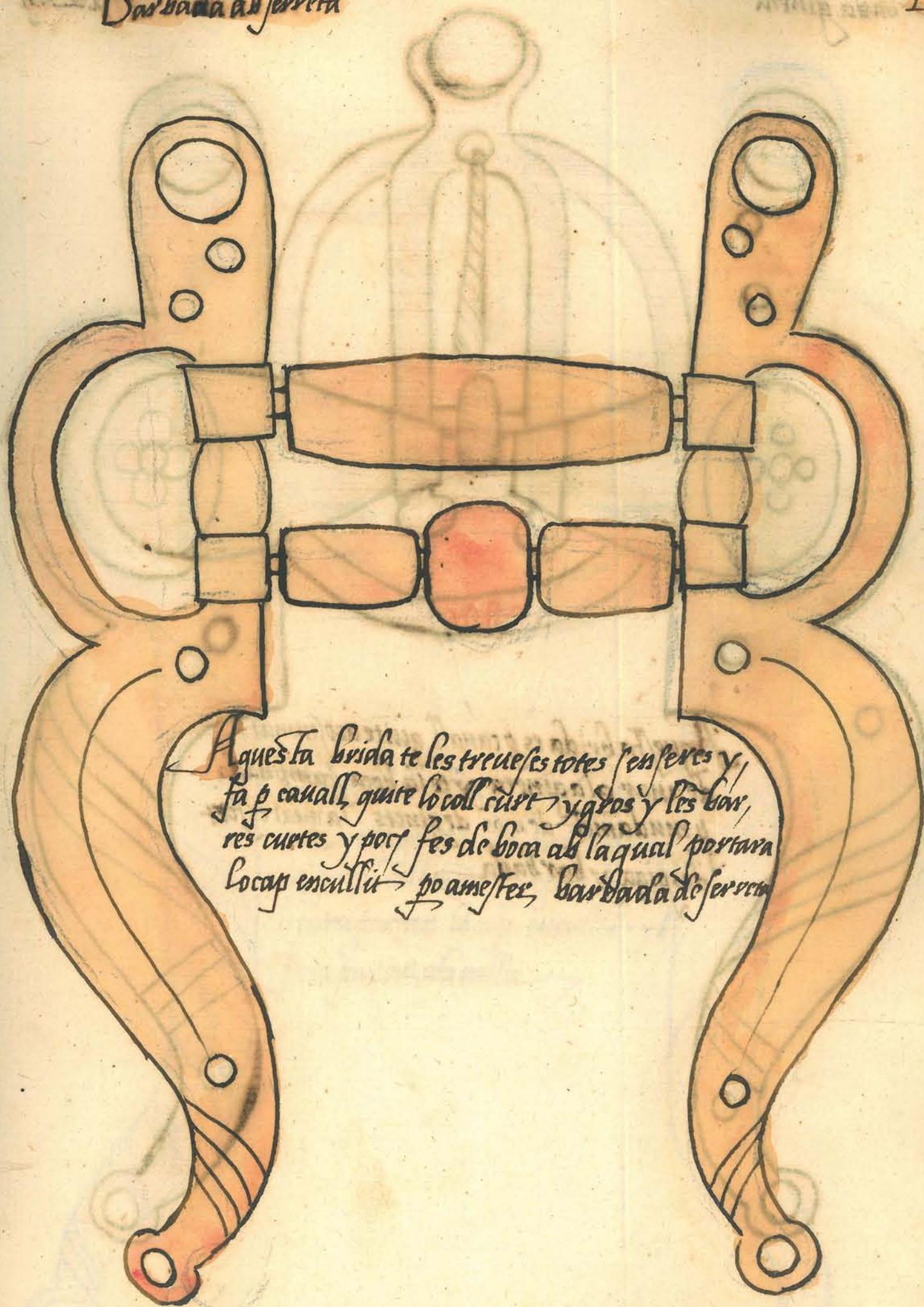
Aquesta carta es duplicada



Aquesta brida es dolça y fa p cavall qui natura lmet  
re bona boca y es bona p hu potro



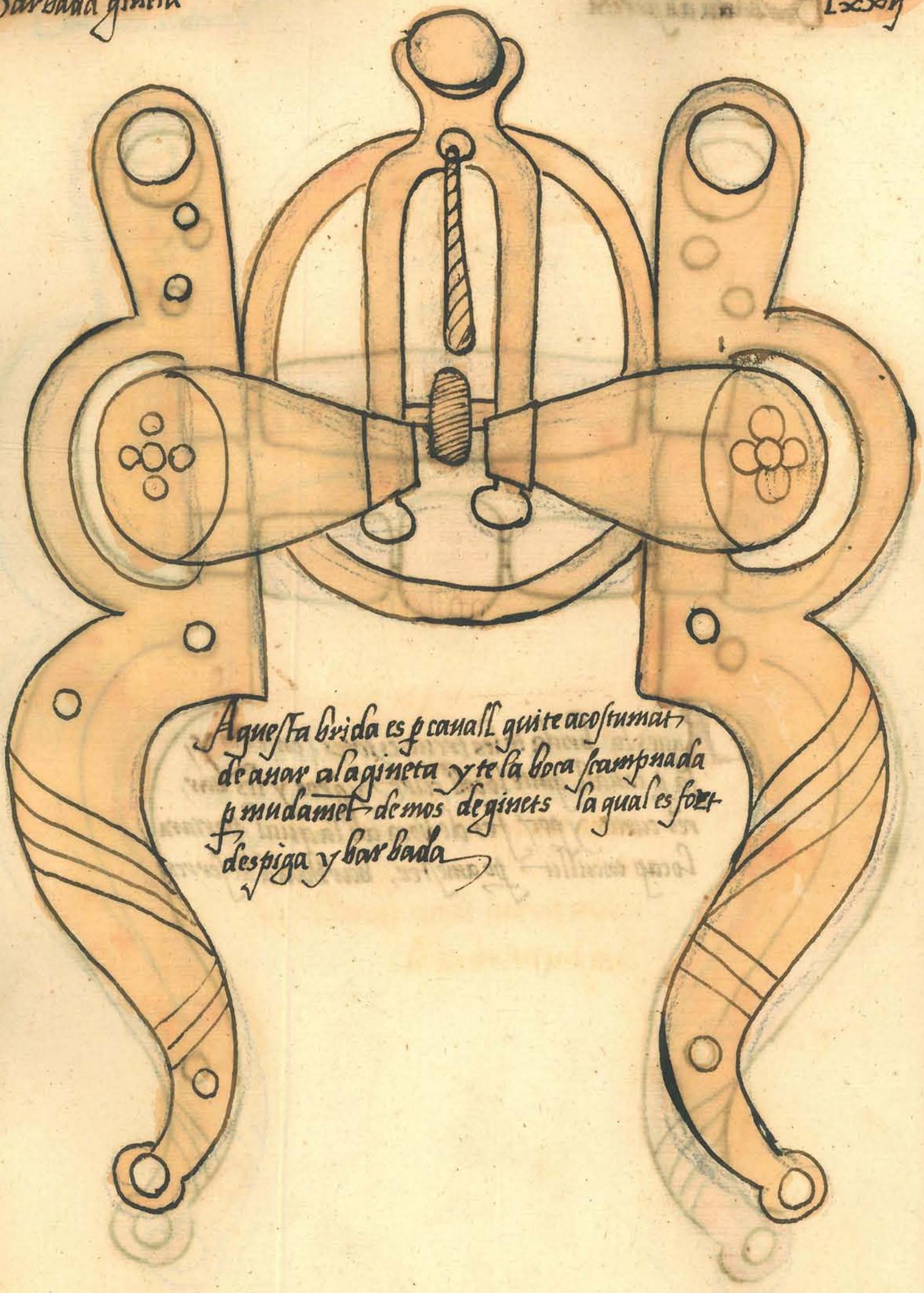
Aquesta brida es p'cauall potro quitarda molt,  
en enfrenar lo qual en pocs dies lo fara,  
anar molt consentat



Aquesta brida te les treueses totes senferes y  
fa p caual, quite lo coll curt y gros y les bar  
res cures y por fes de boca ab la qual portara  
lo cap encullit po amester barbada de serreta

Barbada gineta

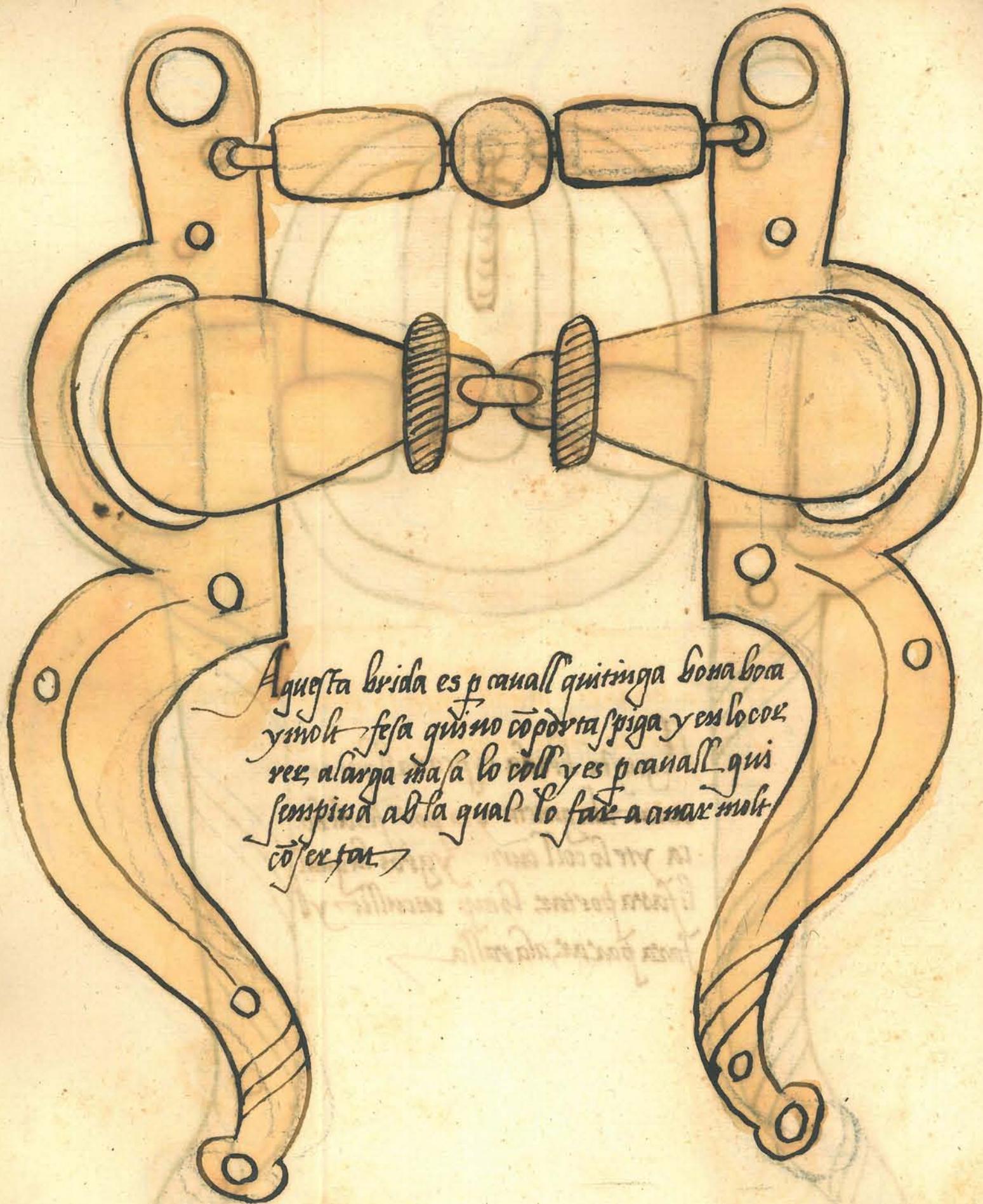
LXXXII



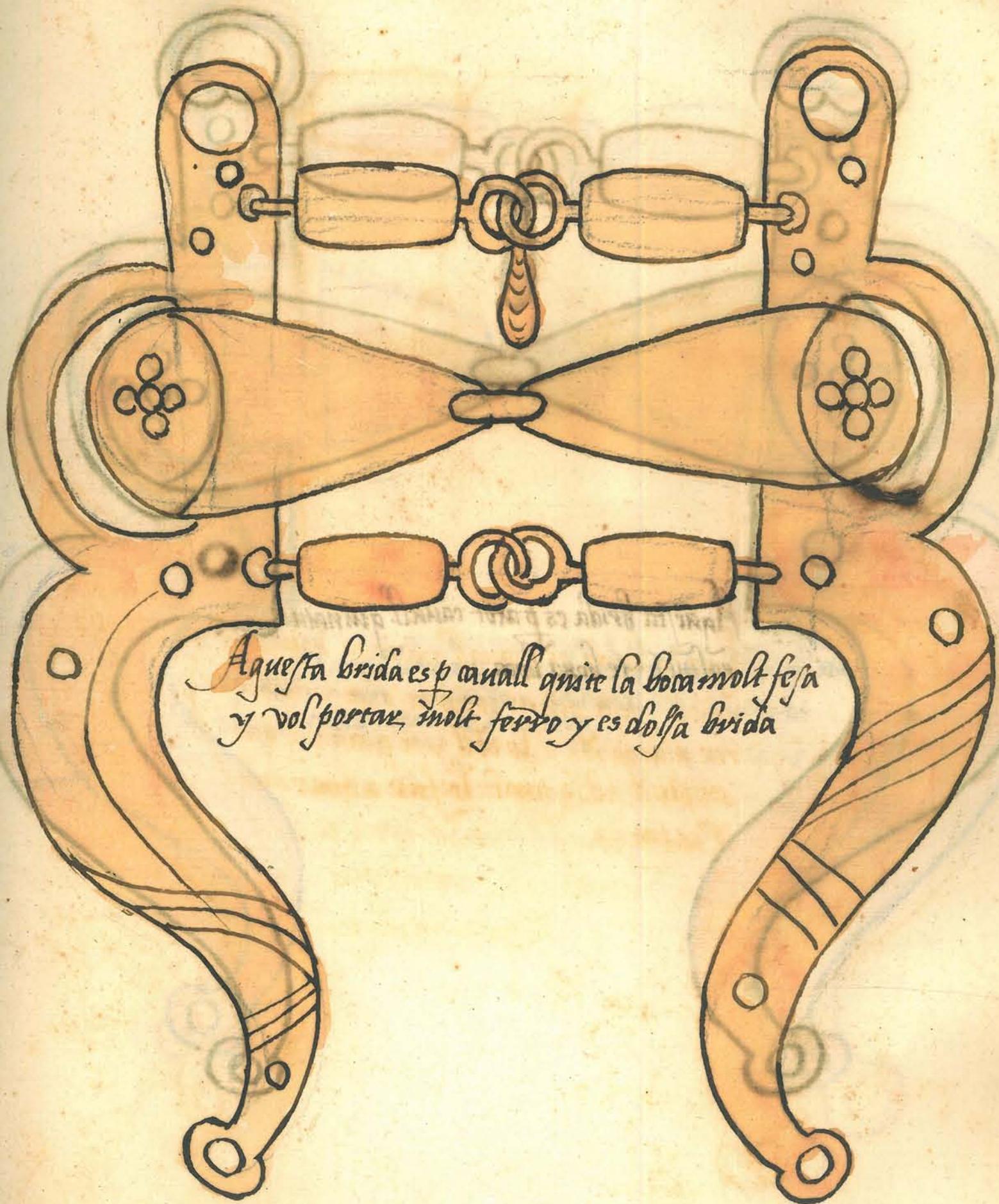
Aquesta brida es p'cauall quite acostumat  
de anar al gineta y te la boca scampnada  
p' mudamet de mos de ginets la qual es fort  
despiga y barbada



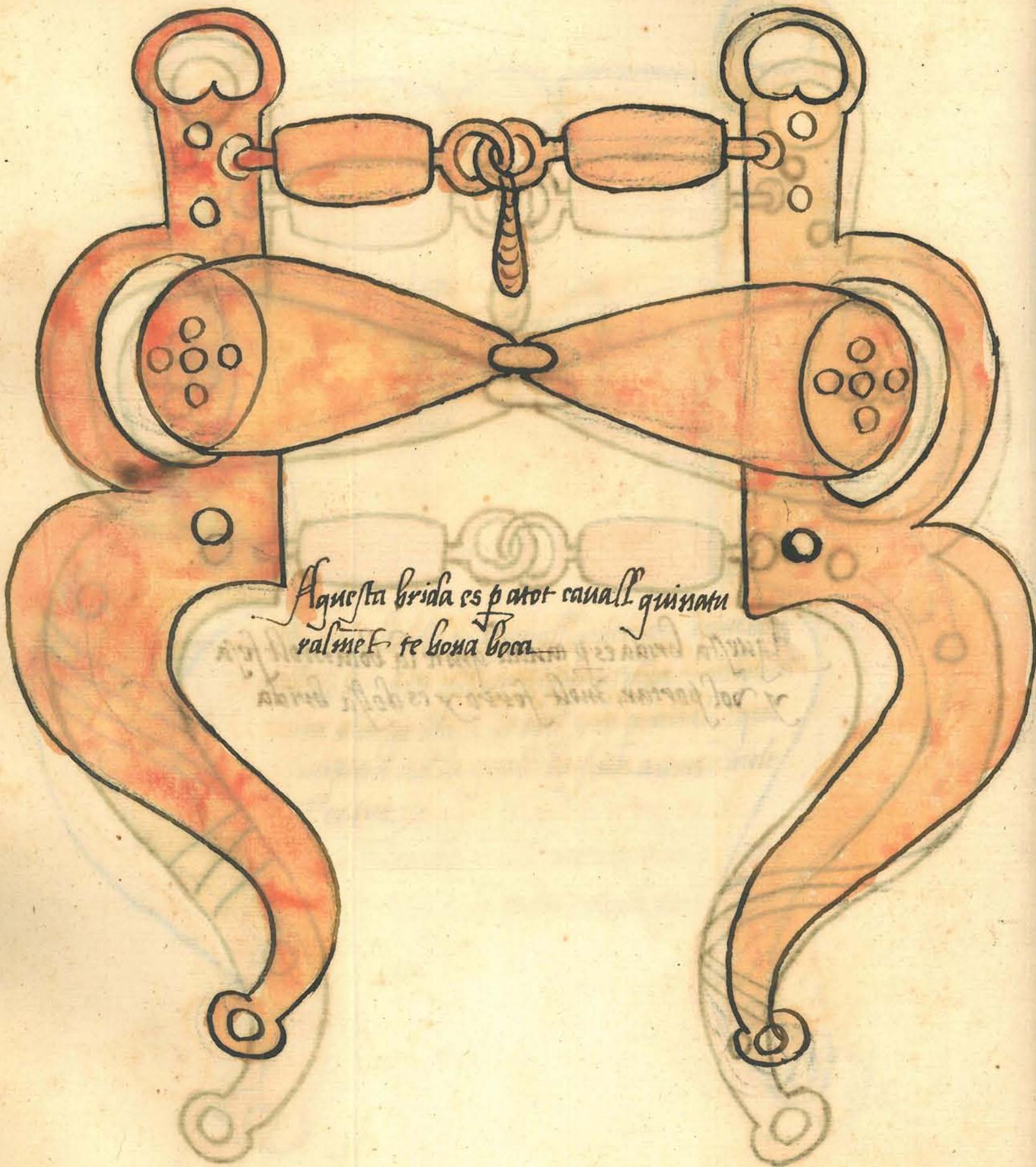
Aquesta brida es per a nall qui es  
anar a la gineta y es per fese de bo-  
ca y te lo coll curt y gros la qual  
li fara portar lo cap encullit y  
fara portar a la rassa



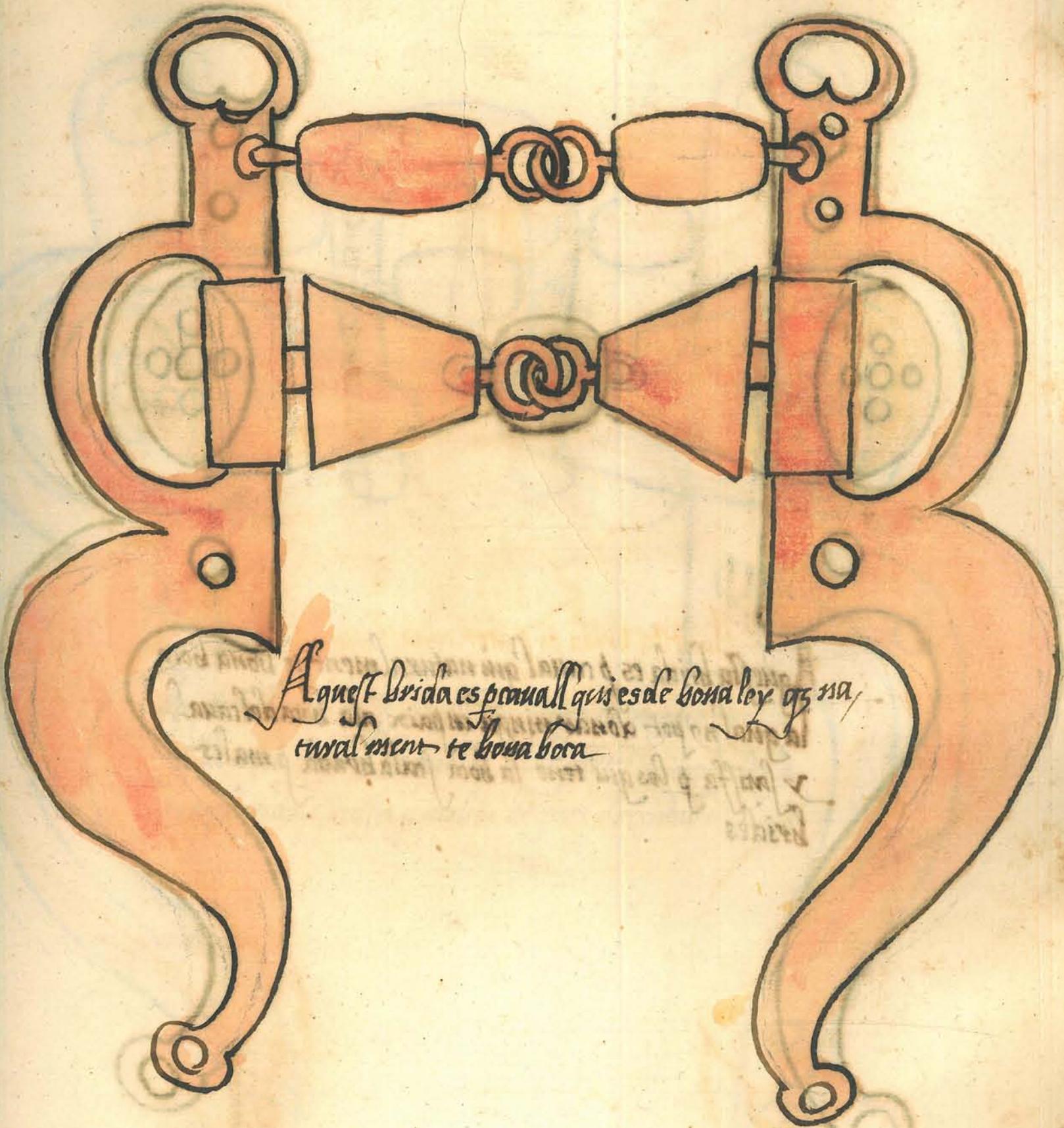
Aquesta brida es p canall quitinga bona bona  
ymolt fesa quis no coporta spiga y en lo cor  
rez alarga masa lo coll y es p canall qui  
sempina ab la qual lo fare a amax molt  
coferta



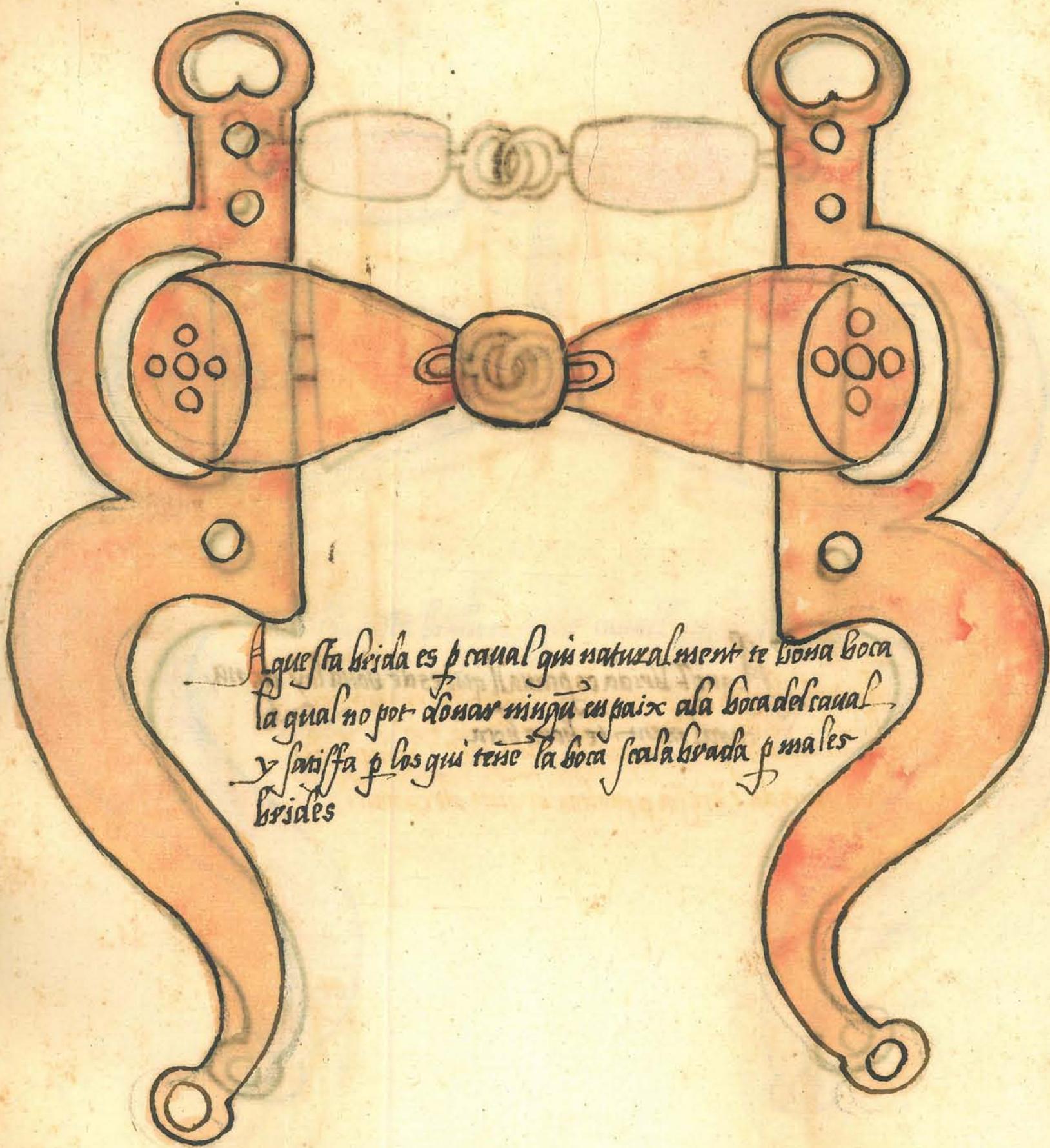
Aquesta brida es p' cavall quise la boca molt feya  
y vol portar molt ferro y es dolça brida



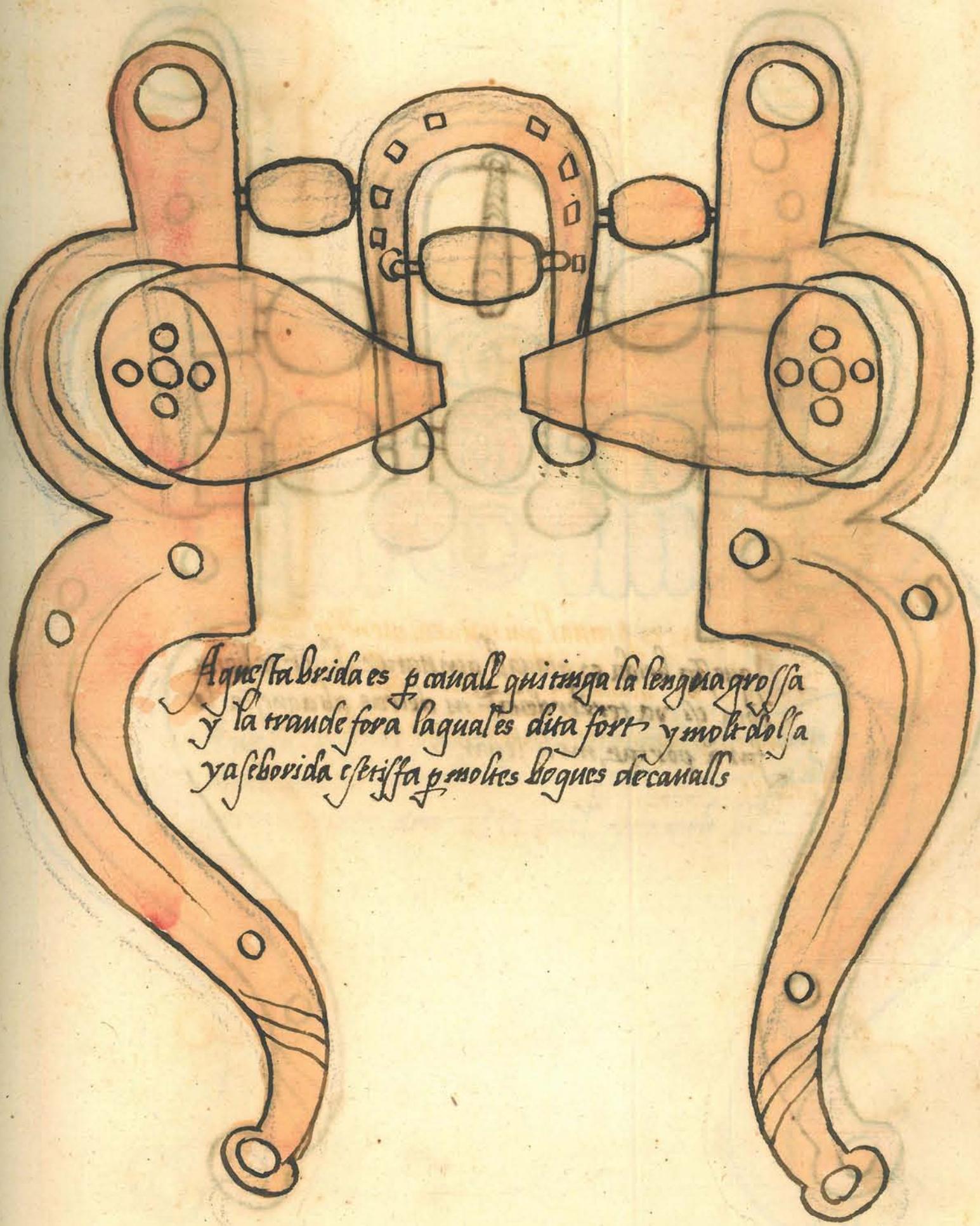
Aquesta brida es p atot cauall quinatu  
ralmet te bona boca



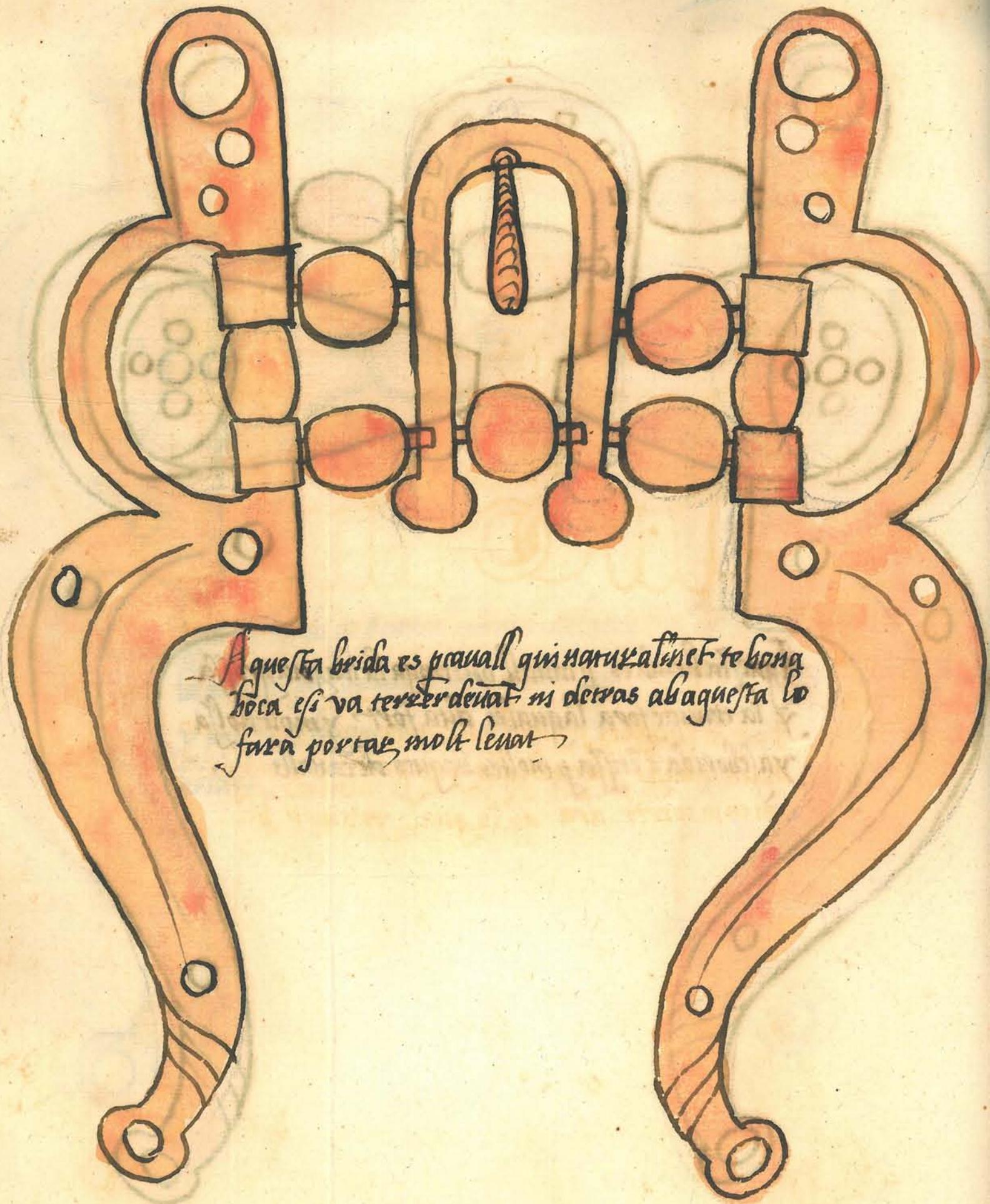
Aquest brida es proual q'is es de bona ley q'z na-  
turalment te bona boca



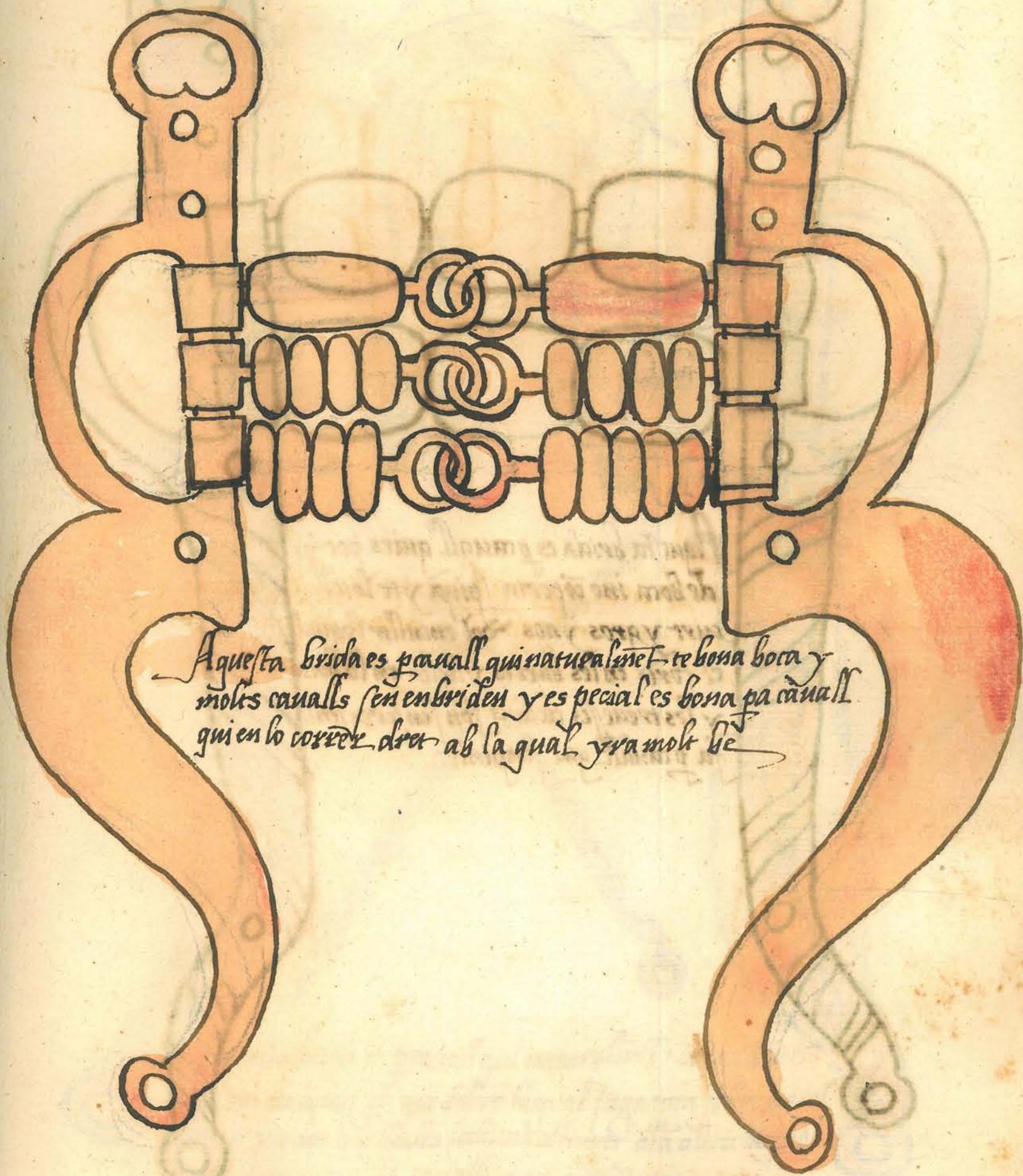
Aquesta brida es p' caual qui naturalment te bona boca  
la qual no pot donar ningun enpaix a la boca del caual  
y s'ofensa p' los qui tene la boca scula brada p' males  
brides



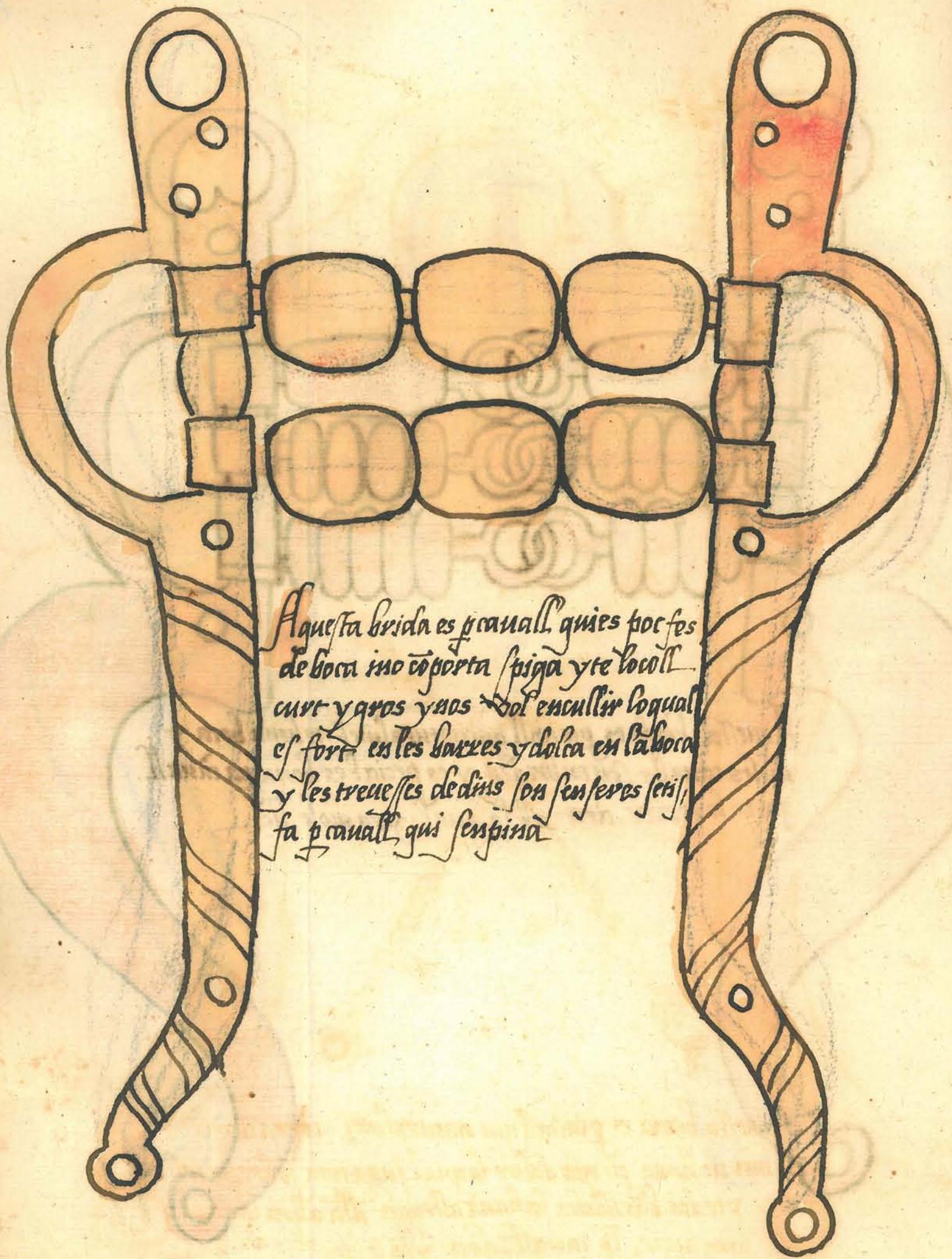
Aquesta brida es p' cavall qui tinga la lengua grossa  
y la trauca fora la qual es dita fort y molt dolça  
ya seborida e triffa p' moltes boques de cavalls



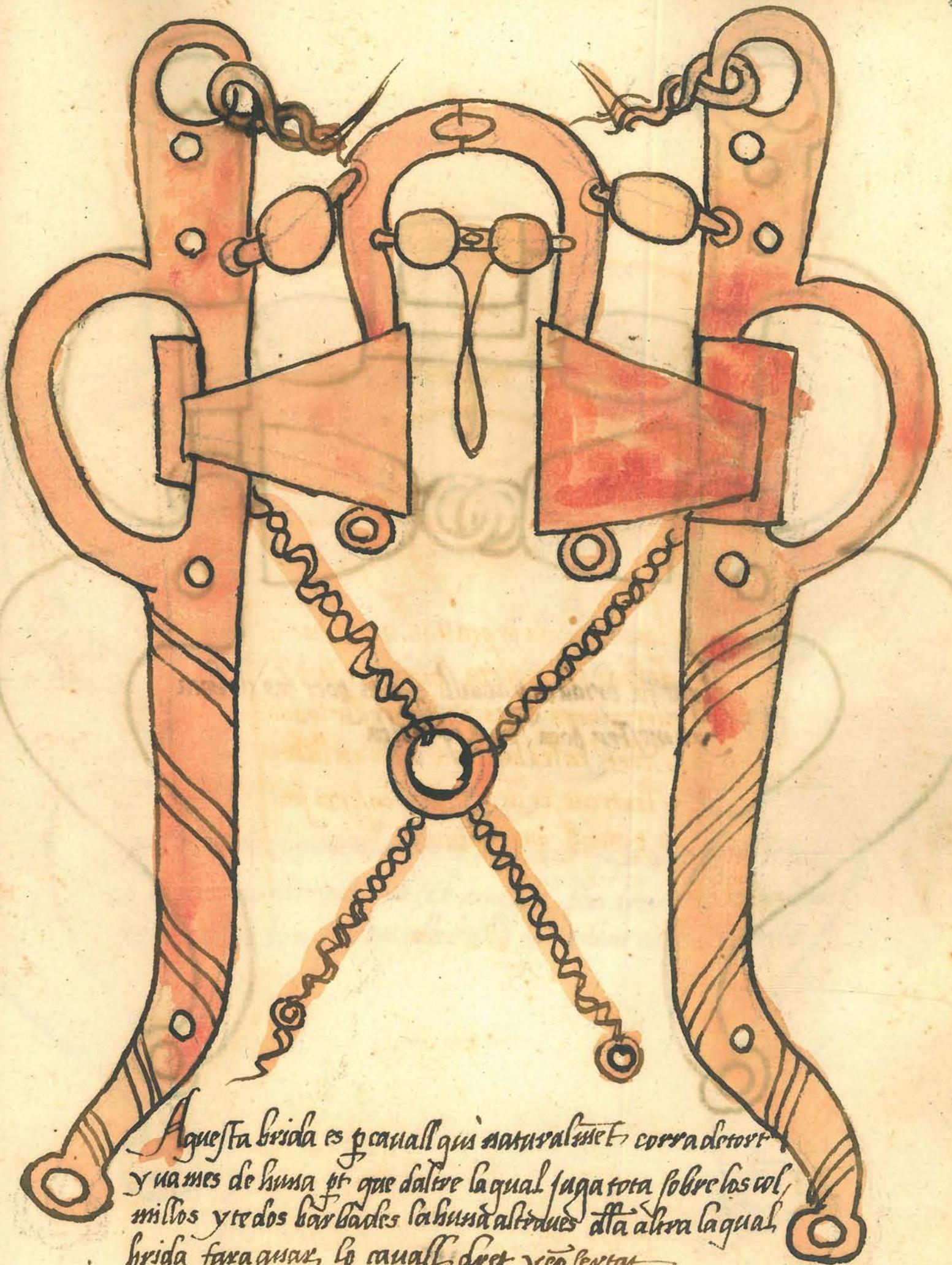
Aquesta brida es prouall qui natura feta te bona  
hoca es va terredemat ni deiras ab aquesta lo  
fura portar molt leua



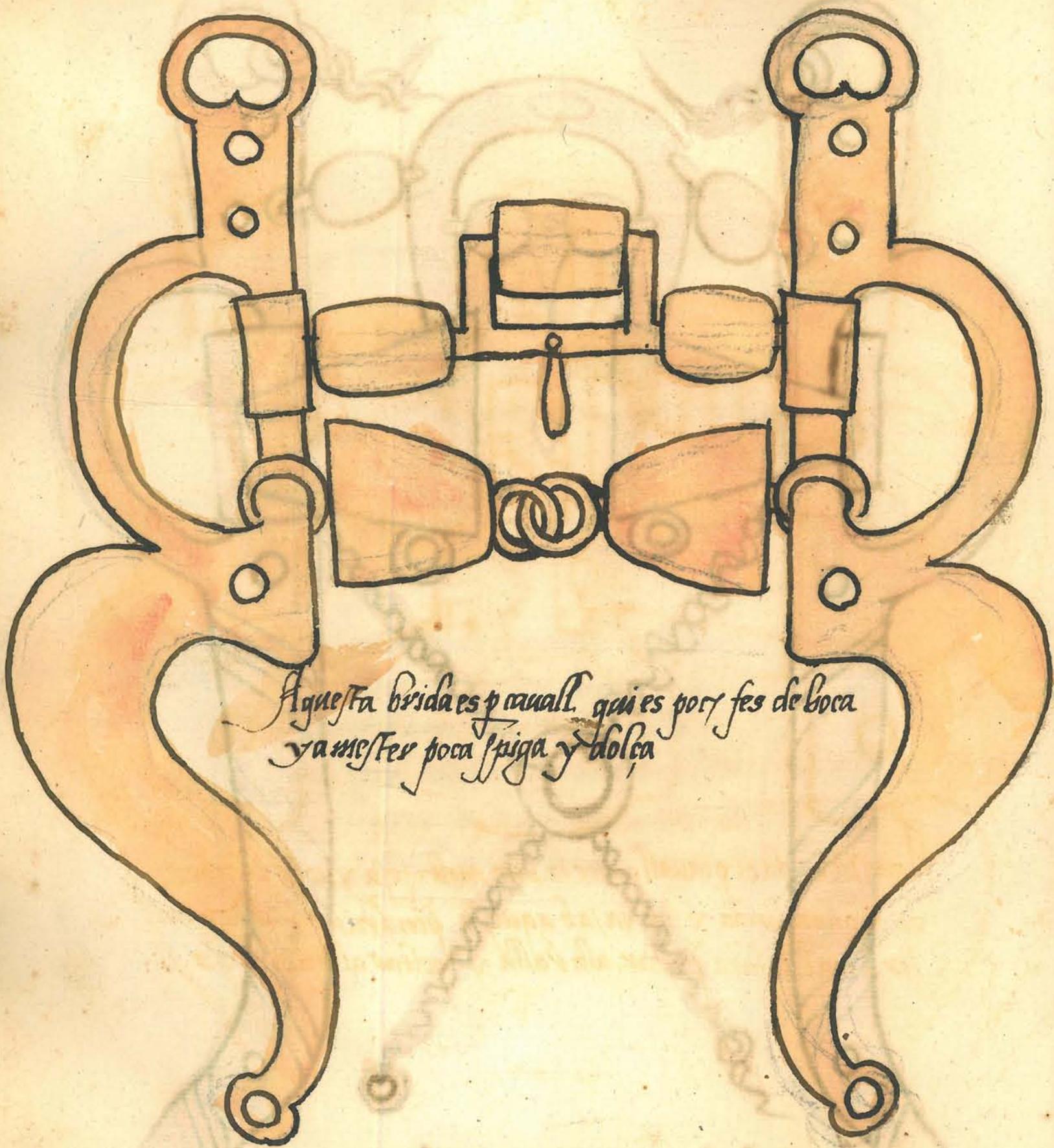
Aquesta brida es per cavall qui natuencalmet. te bona boca y  
molts cavalls sen enbriden y es pecial es bona per cavall  
qui en lo correder dret ab la qual yra molt be



Aquesta brida es per cavall, quies per fer  
 de boca i no comporta spiga y te locoll  
 curt y gros y nos vol encullir lo qual  
 es fort en les barres y dolca en la boca  
 y les treuesses de dins son sense pes sens,  
 fa per cavall qui senpina

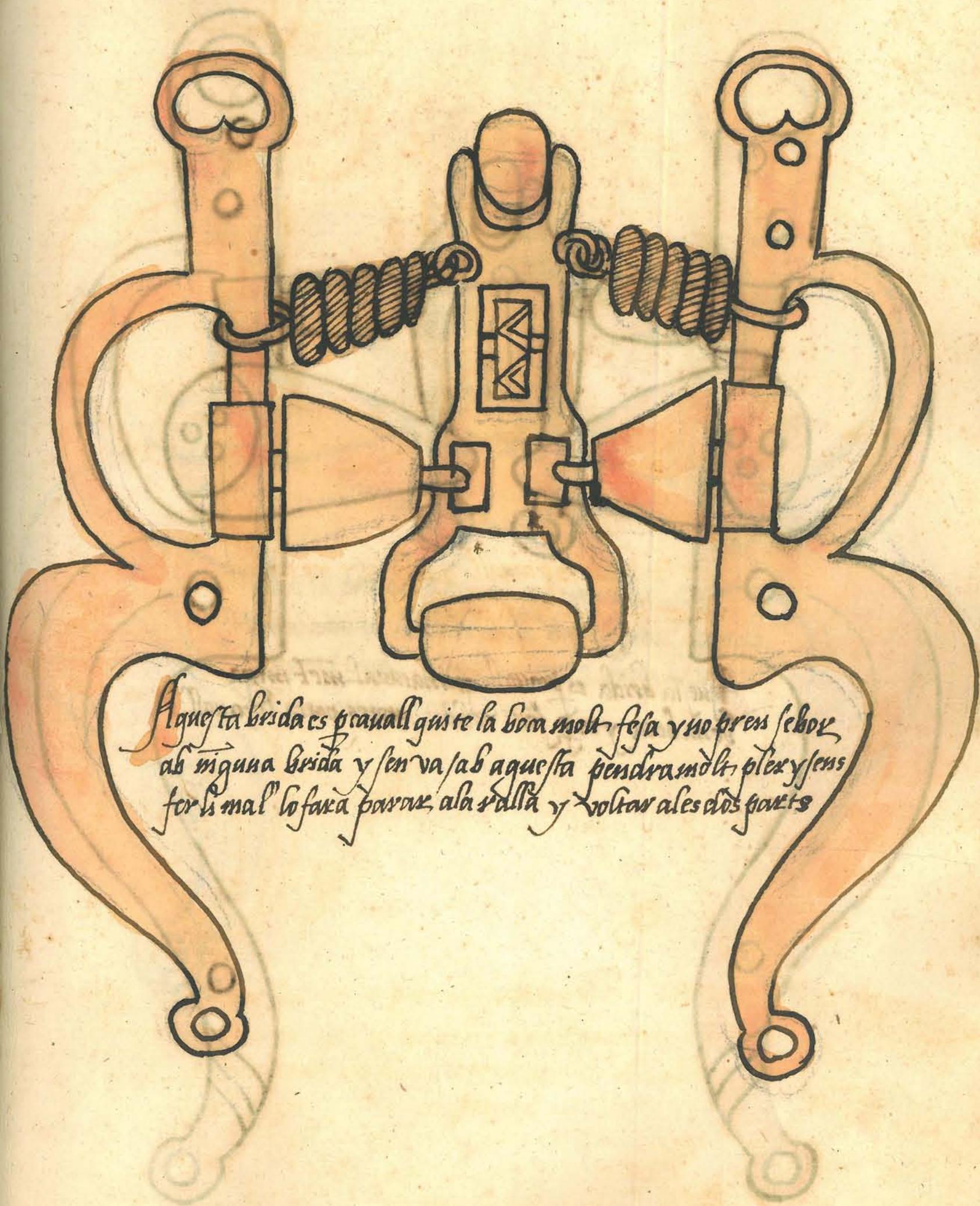


Aquesta brida es p'cauall qui naturalmet corre d'otro  
y uames de huna p' que daltre la qual juga tota sobre los col-  
millos y t' dos barbaques la huna a ltra ues otra a ltra la qual  
brida fara auar, lo cauall dret y co' se'ca

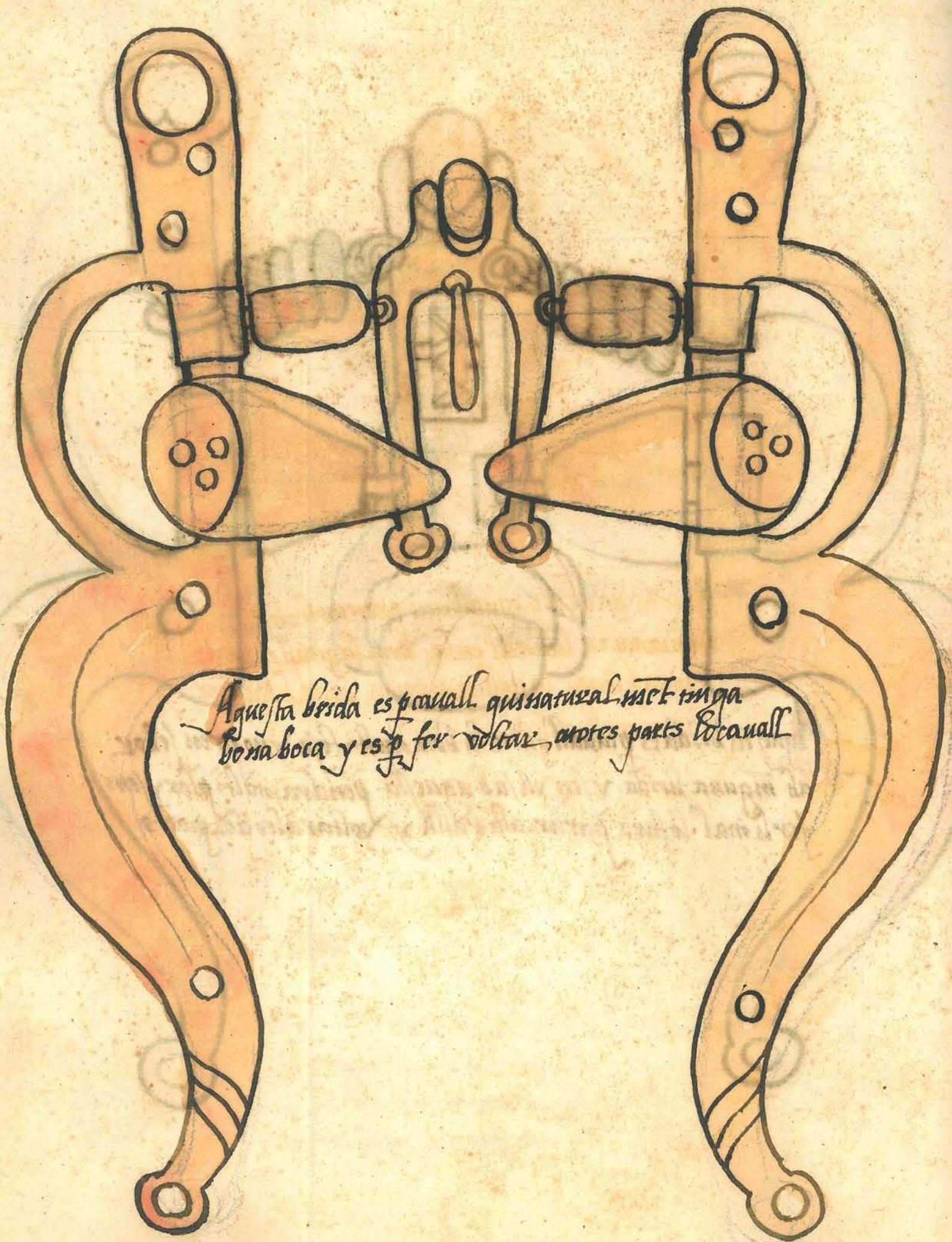


Aquesta brida es p' cavall, qui es por ses de boca  
ya mester poca spiga y dolça

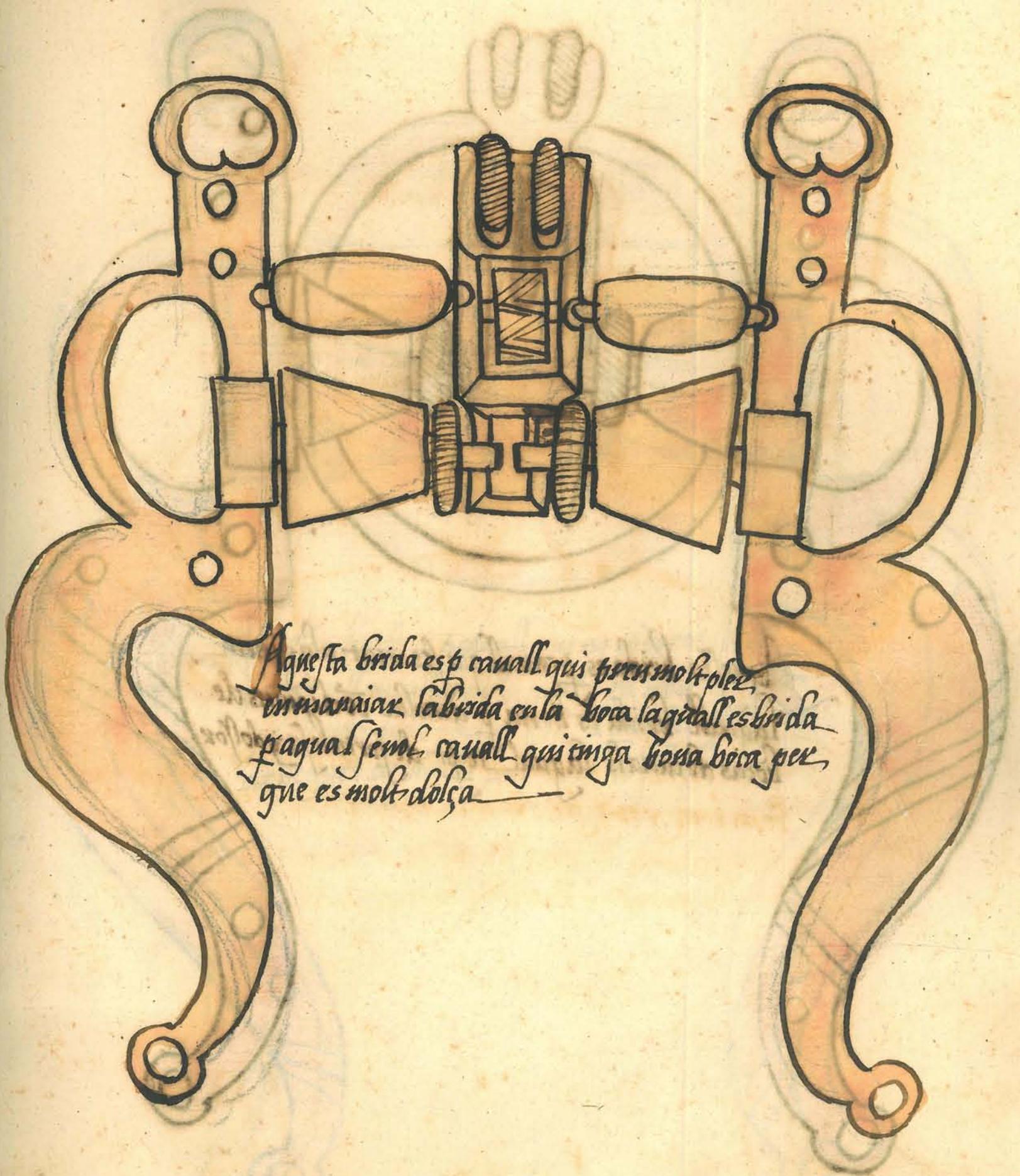
*[Faint, illegible text from the reverse side of the page, visible through the paper.]*



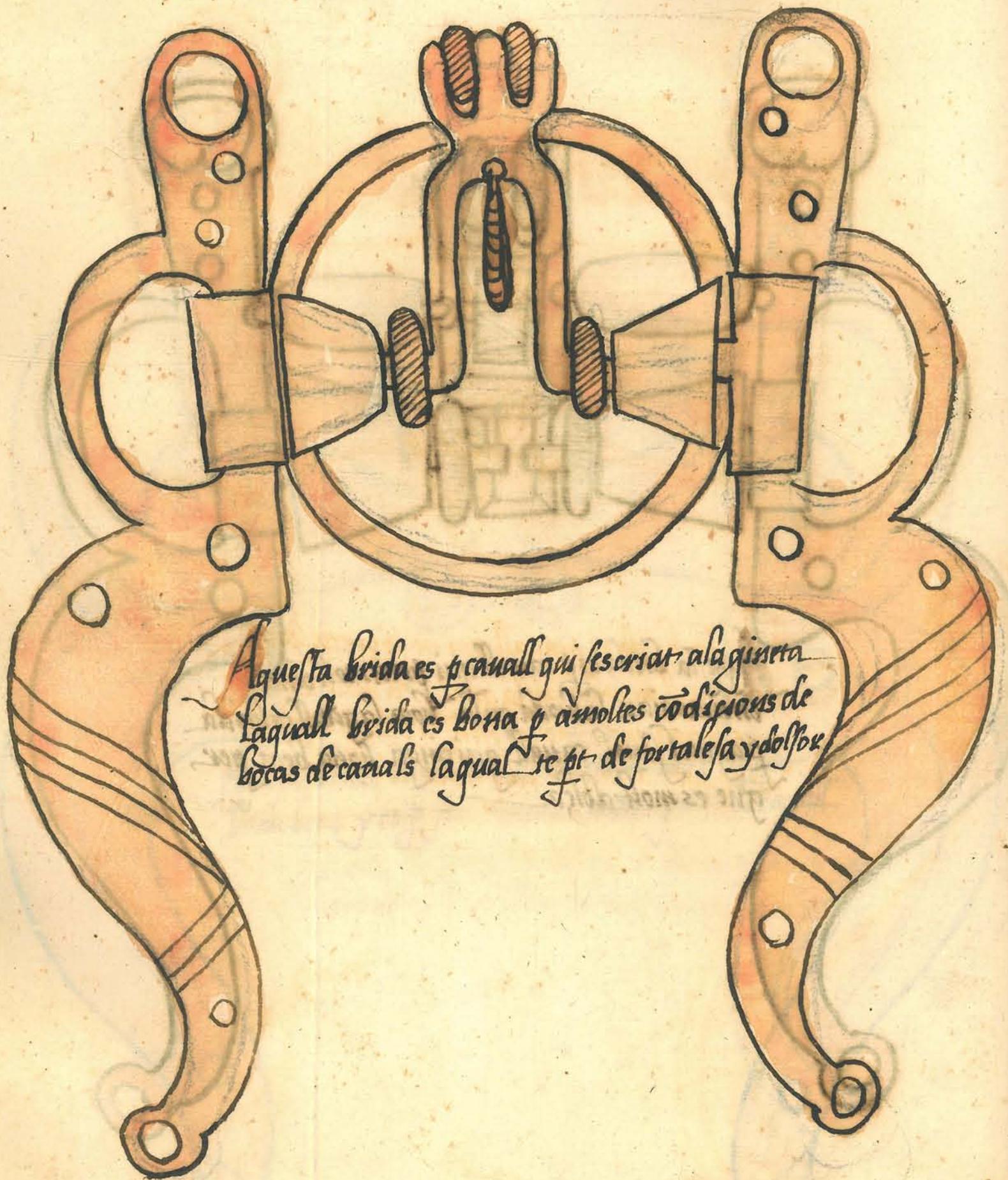
Aquesta brida es per cauall que te la boca molt fesa y no pres sebor  
 ab ninguna brida y sen va / ab aquesta pendra molt pler y sens  
 fer li mal lo fara parare ala sella y voltar a les dos parts



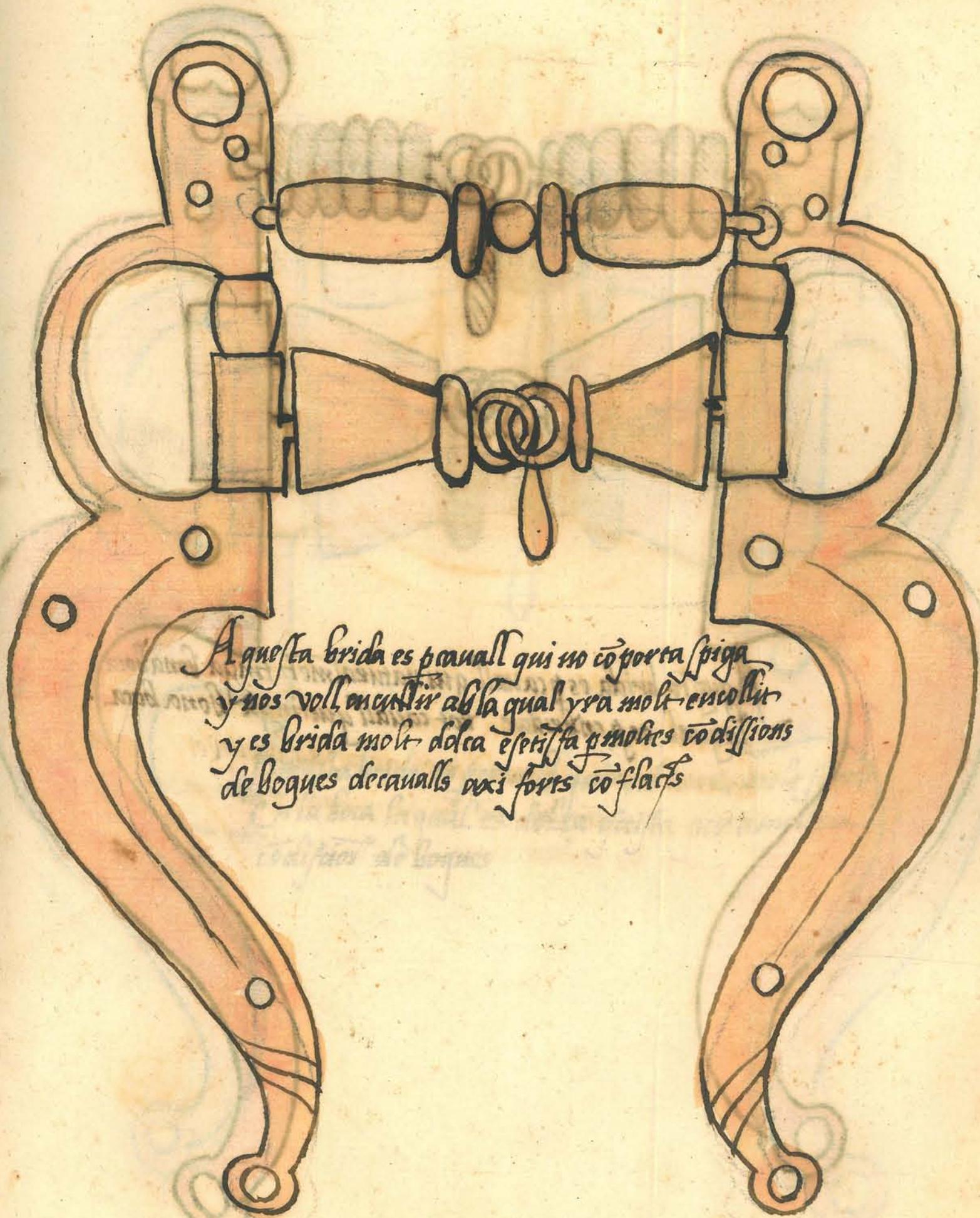
Aquesta brida es per cavall qui naturalment tinga  
bona boca y es per fer voltar a totes parts lo cavall



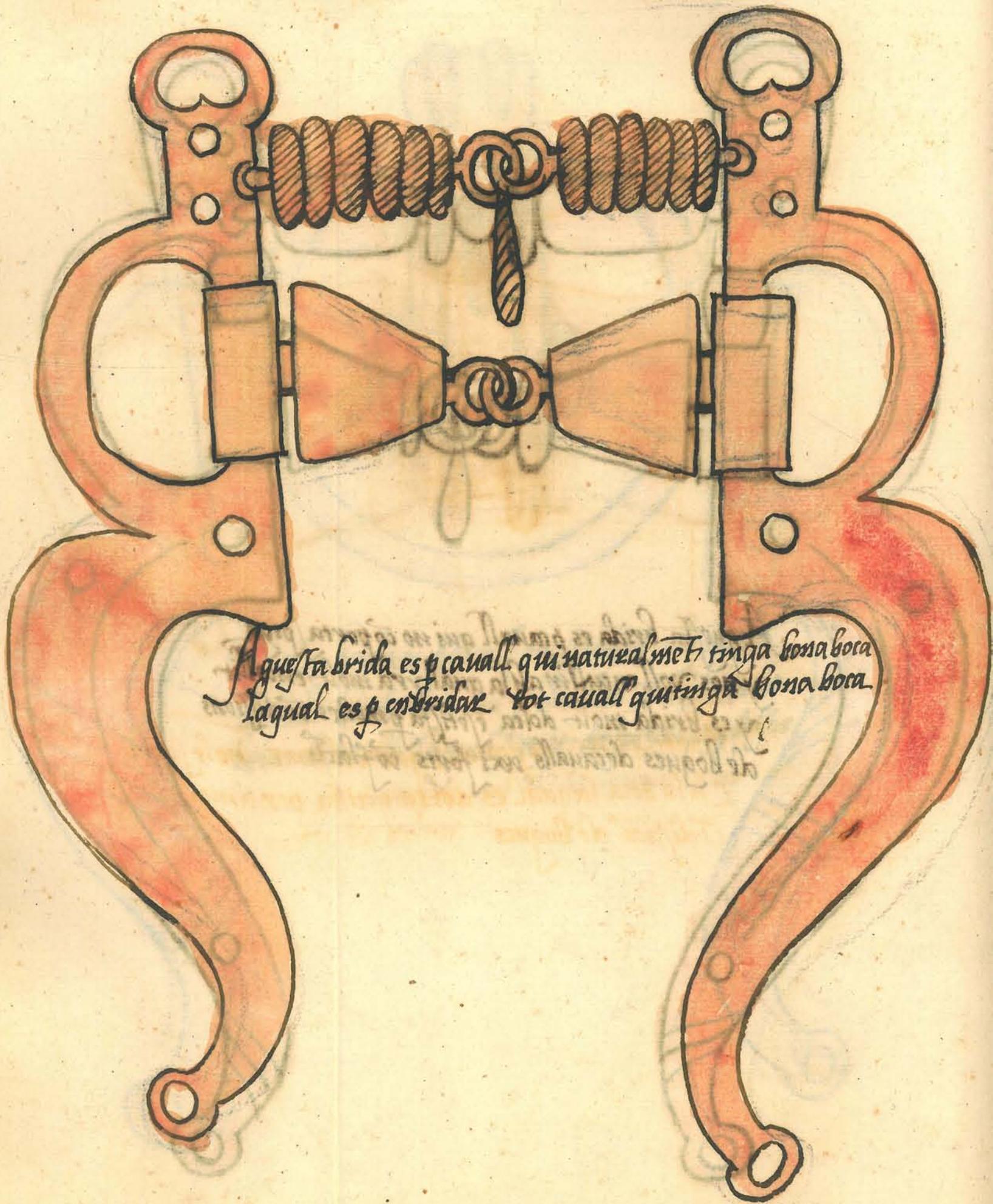
Aquesta brida es p' cavall qui pren molt plaer  
en maniar la brida en la boca la qual es brida  
p' aqua semol cavall qui tinga bona boca per  
que es molt dolça



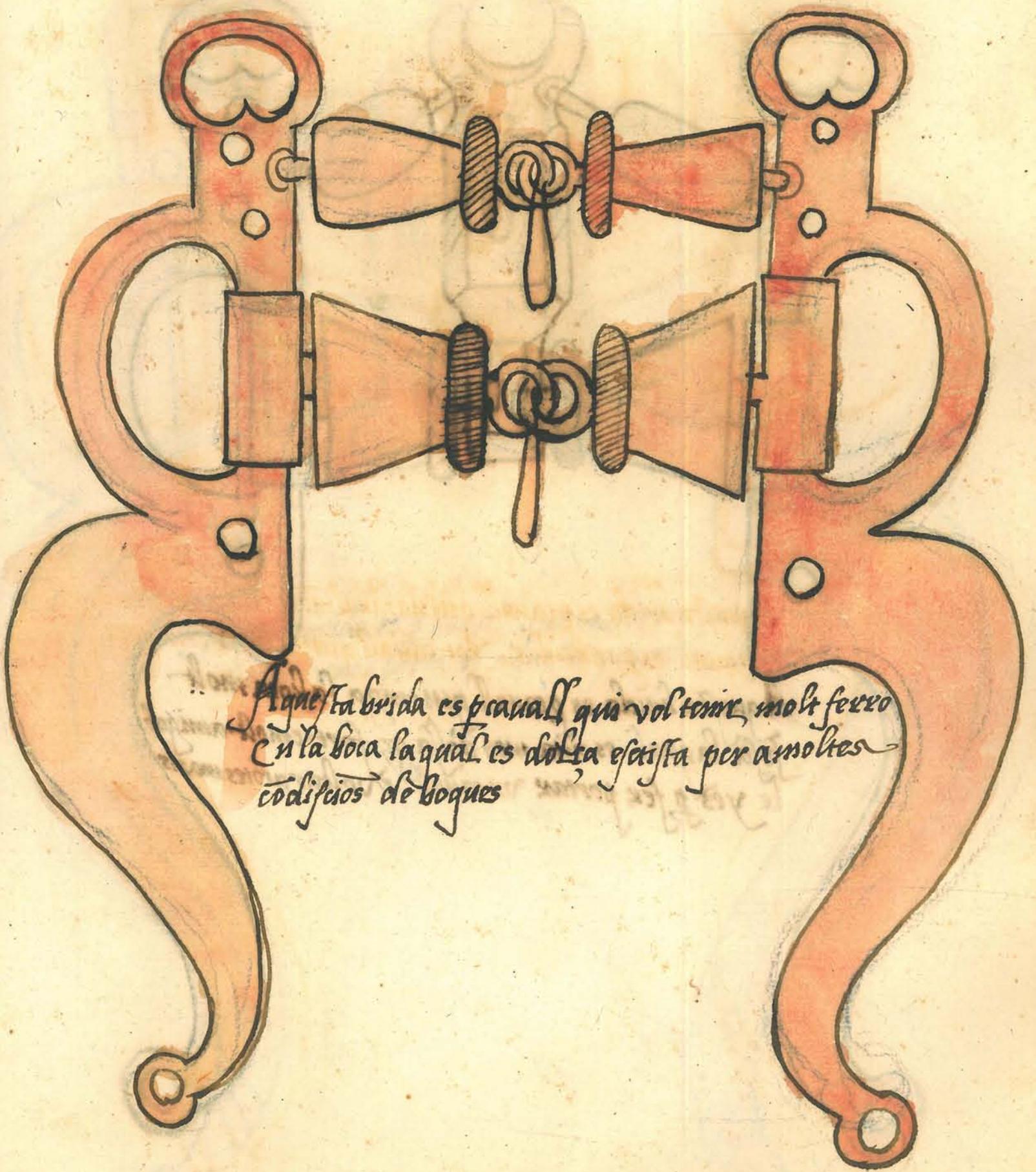
Aquesta brida es p canall qui se criat a la gineta  
 La qual brida es bona p à moltes condicions de  
 bocas de canals la qual se pt de fortaleza y dolfor



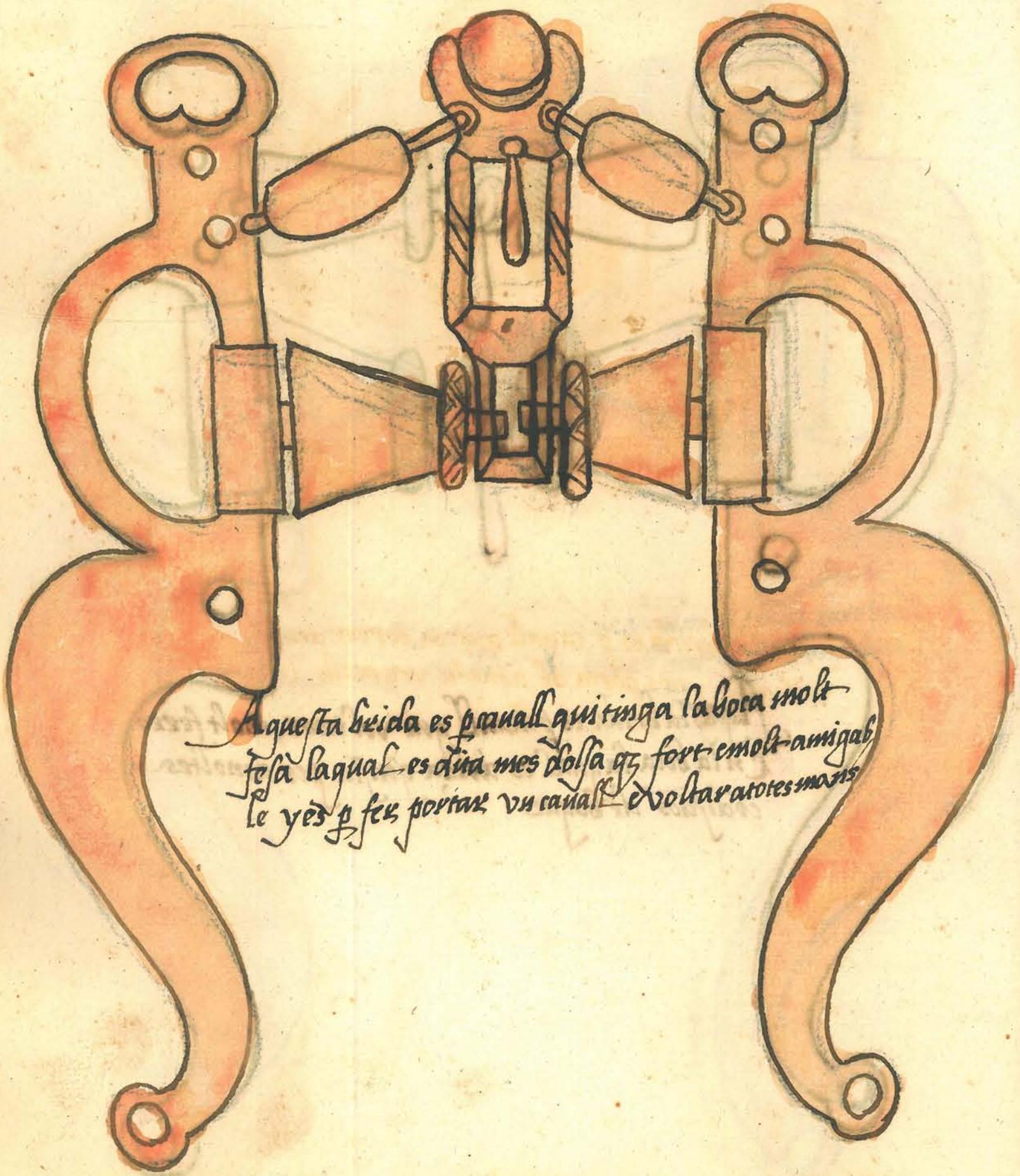
Aquesta brida es per cavall qui no comporta spiga  
y nos vull, encullir ab la qual yra molt encollit  
y es brida molt dolca es per moltes condicions  
de boques de cavalls vici foris conflats



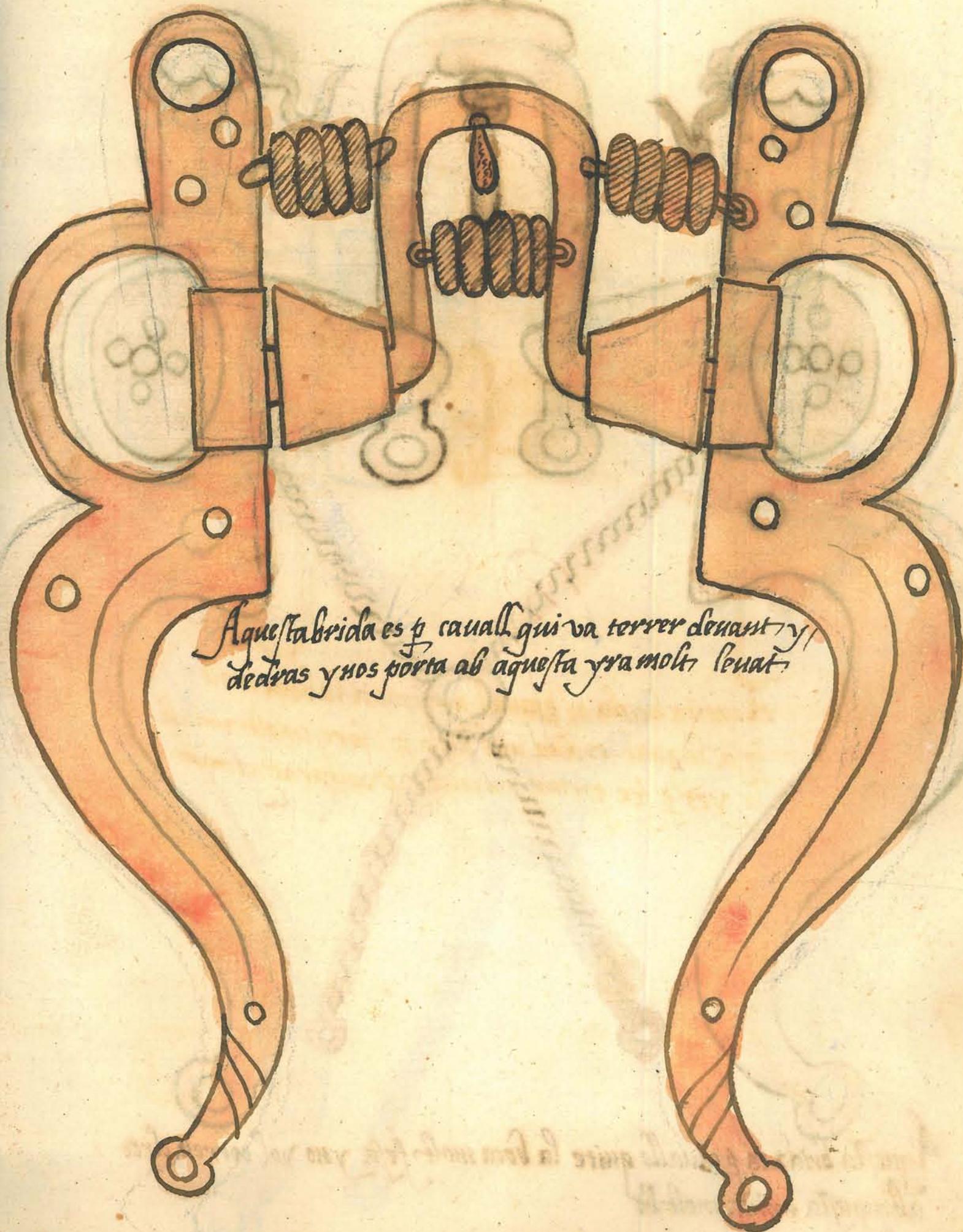
Aquesta brida es p'cauall qui naturalment tinga bona boca  
La qual es p' enbridar tot cauall qui tinga bona boca.



Aquesta brida es per a un cavall qui vol tenir molt ferro  
En la boca la qual es dolça e fusta per a moltes  
condicions de boques



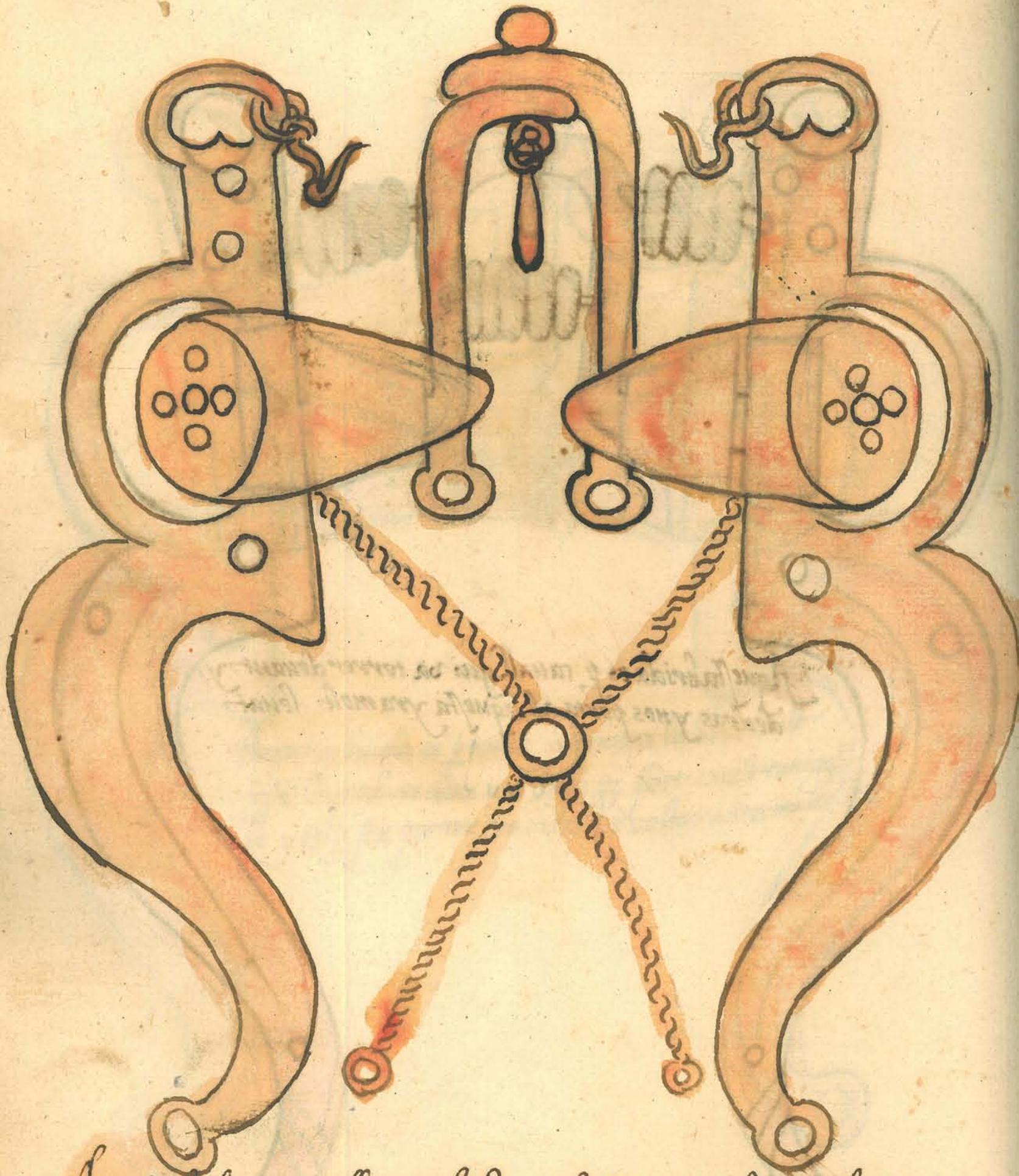
Aquesta breida es prauall qui tinga la boca molt  
fesa la qual es dita mes dolça qz fort emolt amigab  
le yes p fex portar vn canal e voltar a totes manes



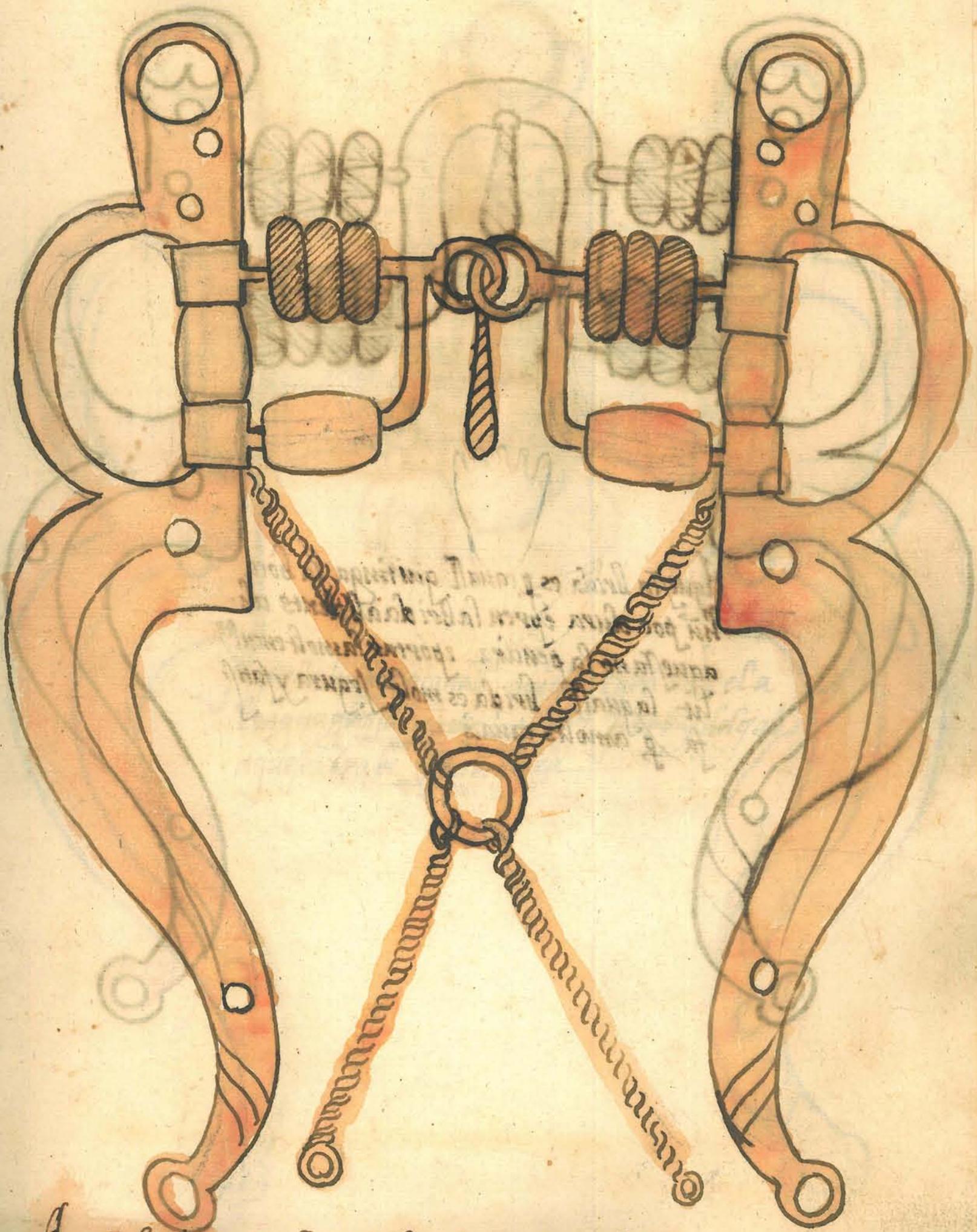
Aquesta brida es p cavall qui va terror devant y  
de dtras y nos porta ab aquesta yra molt leuat

Dues barbautes la vna al traues d'la altra

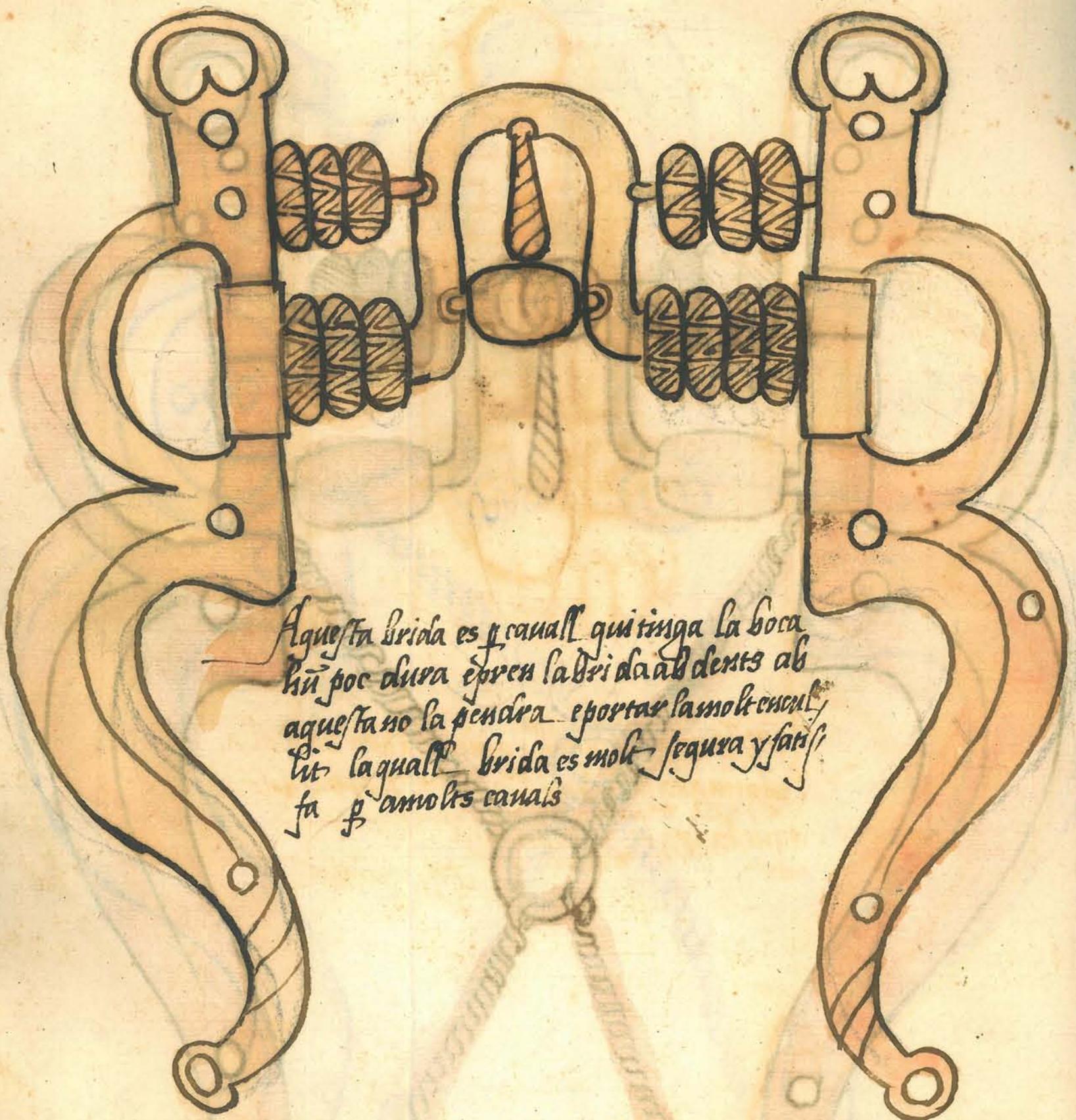
Lxxxvij



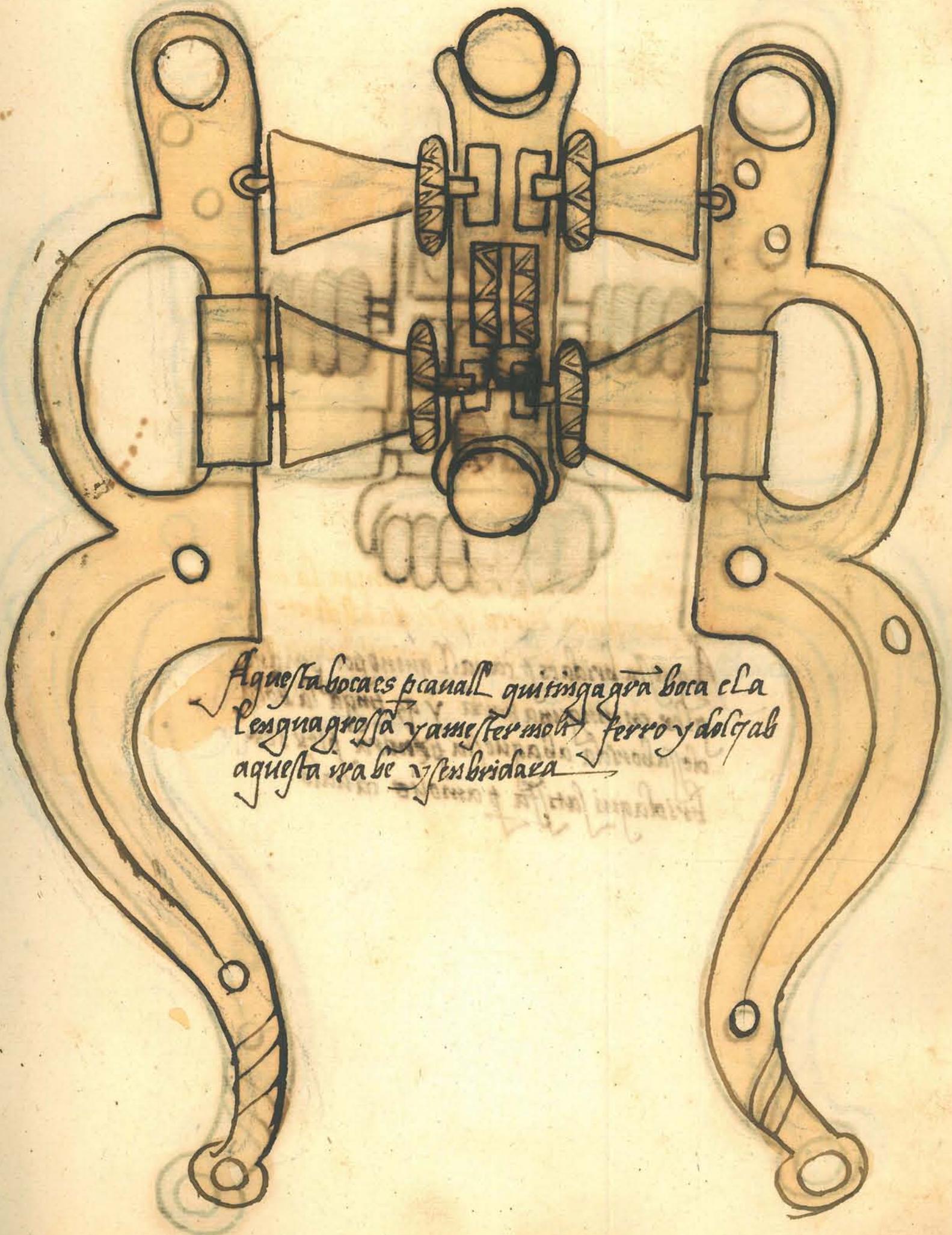
Aquesta brida es p'cauall que la boca molt fesa y no vol correr dret  
ab aquesta anida molt be



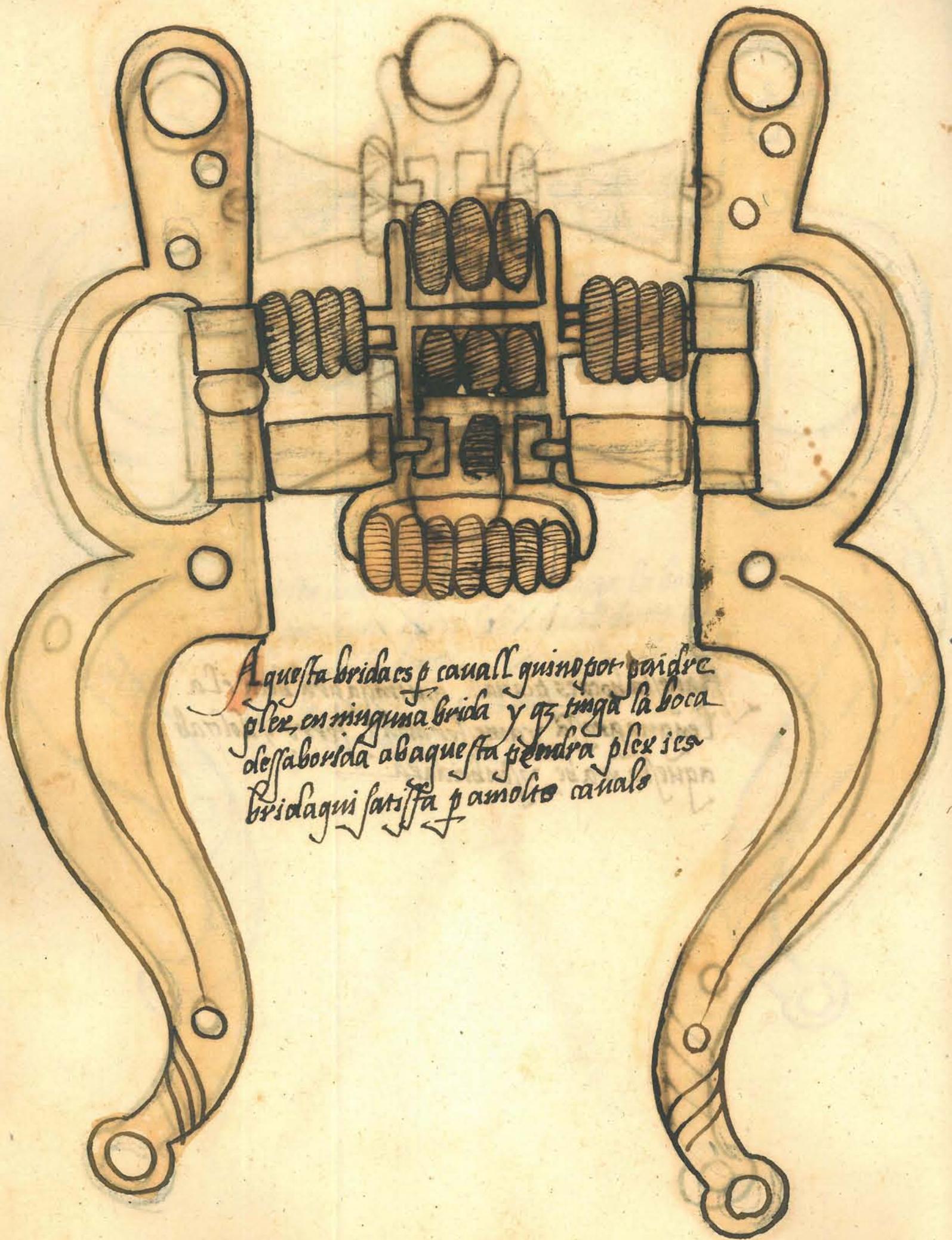
Aquesta brida es p'caual guisa malicia ma foga la brida y no vull' correr  
dret a aquesta lo faza anar molt dret



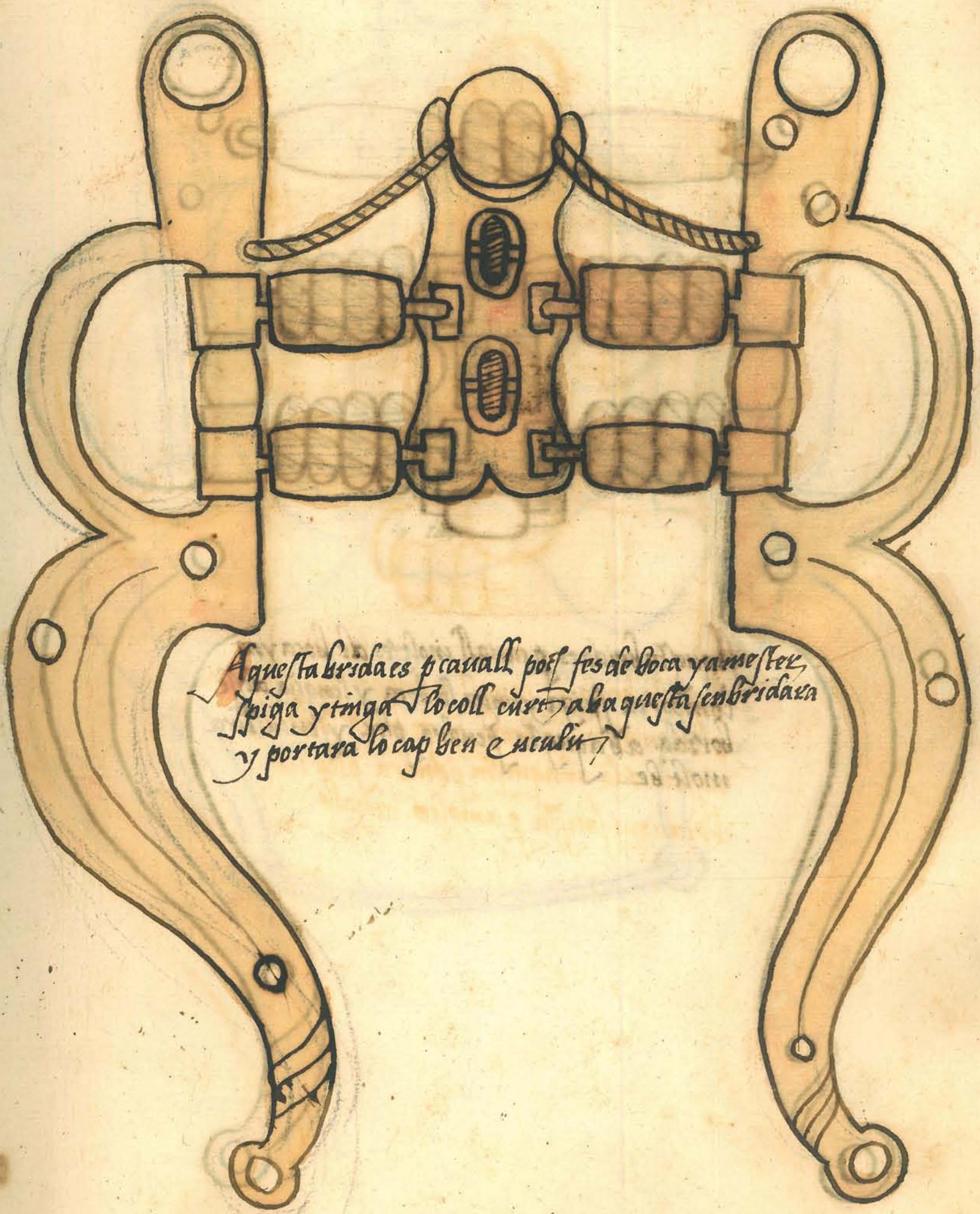
Aquesta brida es p' cavall qui tinga la boca  
hñ poc dura e pren la brida als dents ab  
aquesta no la pendra e portar la molt enul-  
lit la qual brida es molt segura y fan-  
fa p' amolts canals



Aquesta boca es p'caual q'uitinga q'ra boca e la  
Lengua grossa y amester molt ferro y dolç ab  
aquesta ira be y senbrida ea

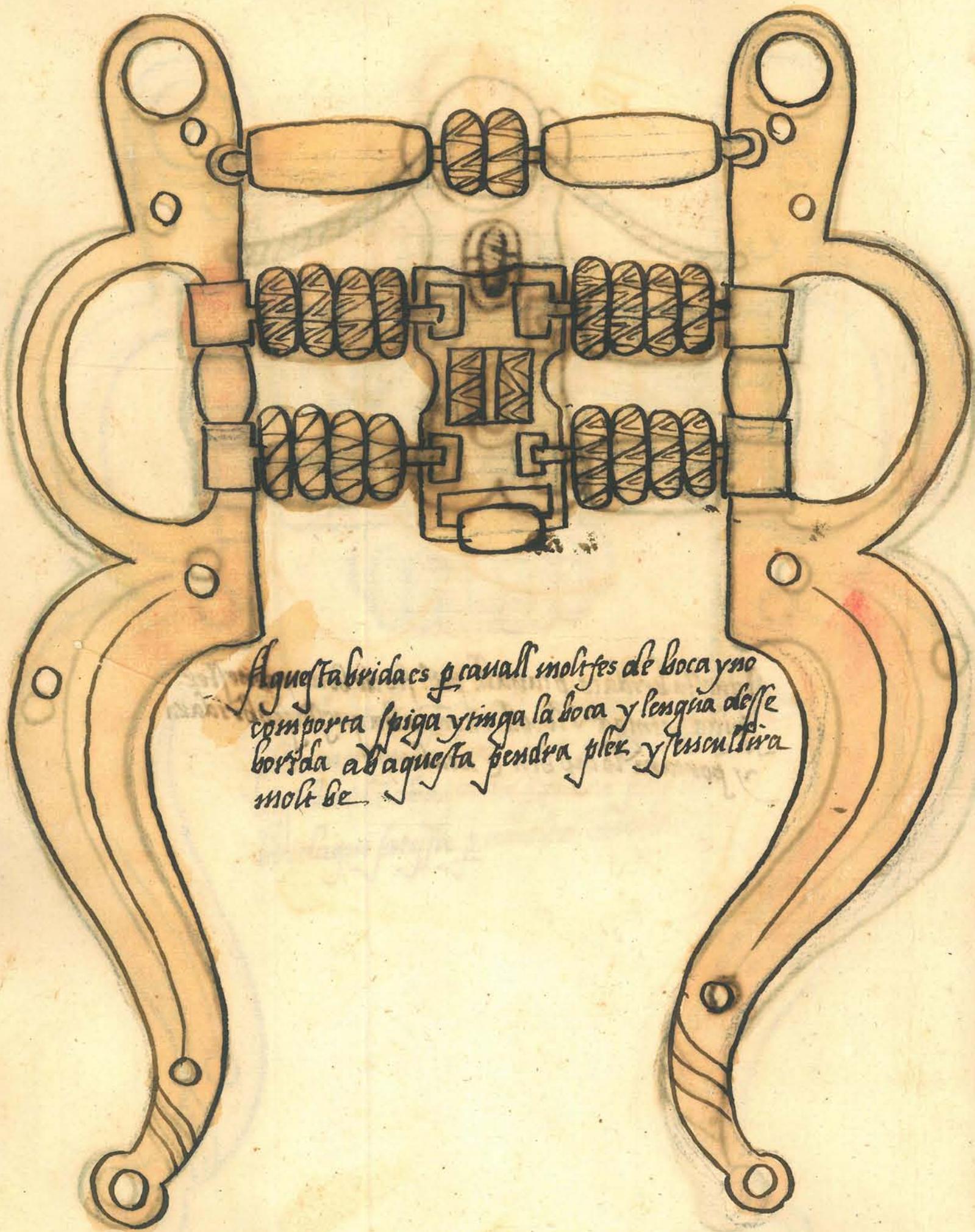


Aquesta brida es p cauall quino pot pendre  
plex en ninguna brida y qz tinga la boca  
deffaborda ab aquesta pendra plex ses  
bridaqui satisfa p amolts cauals



Aquesta brida es p' cavall pos' ses de boca y a mes tres  
spiga y tinga lo coll curv' a ba questa sen brida en  
y portara lo cap ben e usulu

Barbada alcadena



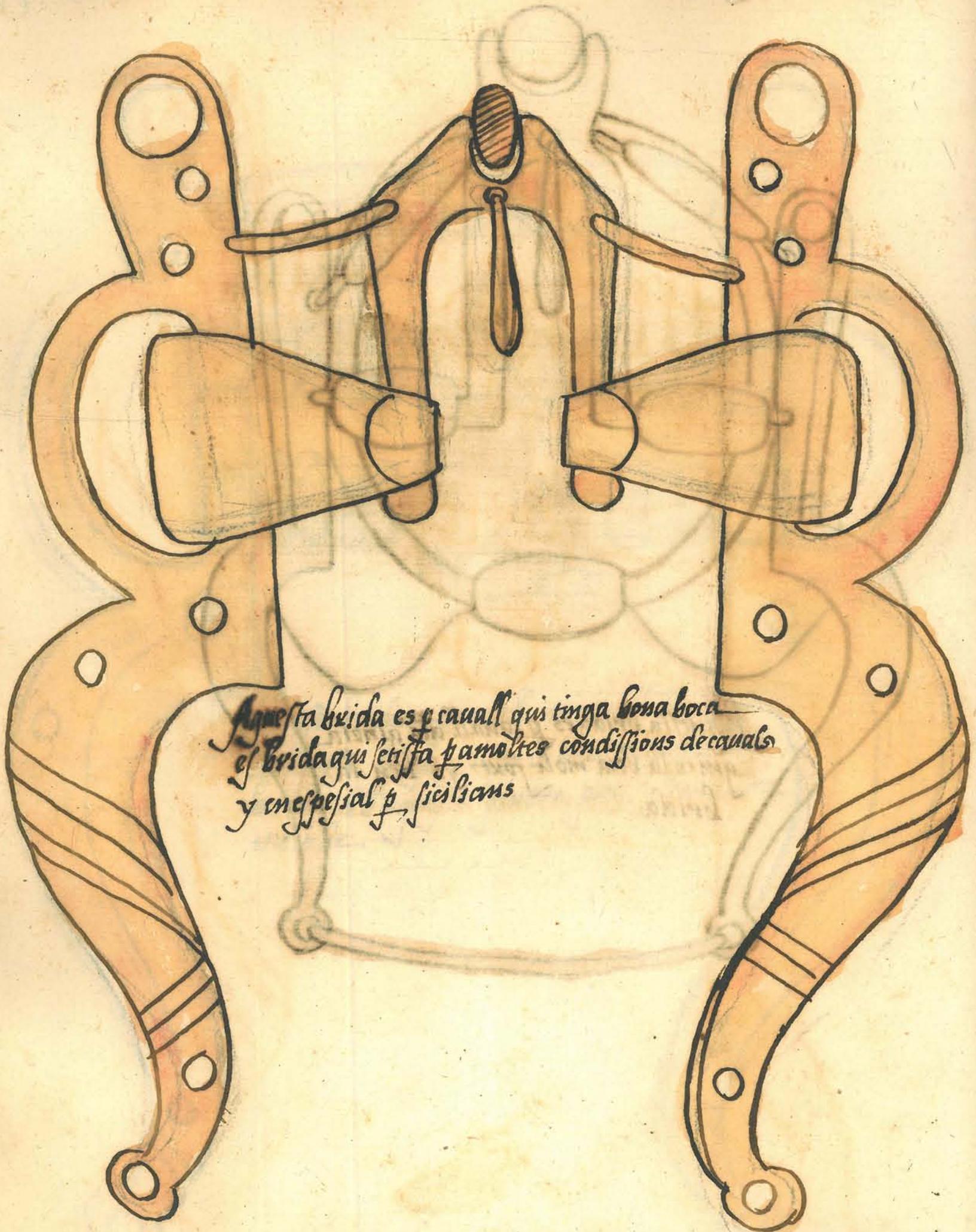
Aquesta brida es p' cavall molt fés de boca y no  
com porta spiga y ringa la boca y lengua d'esse  
borrada a aquesta pendra p'lex y s'escultra  
molt be.

Barbada gineta

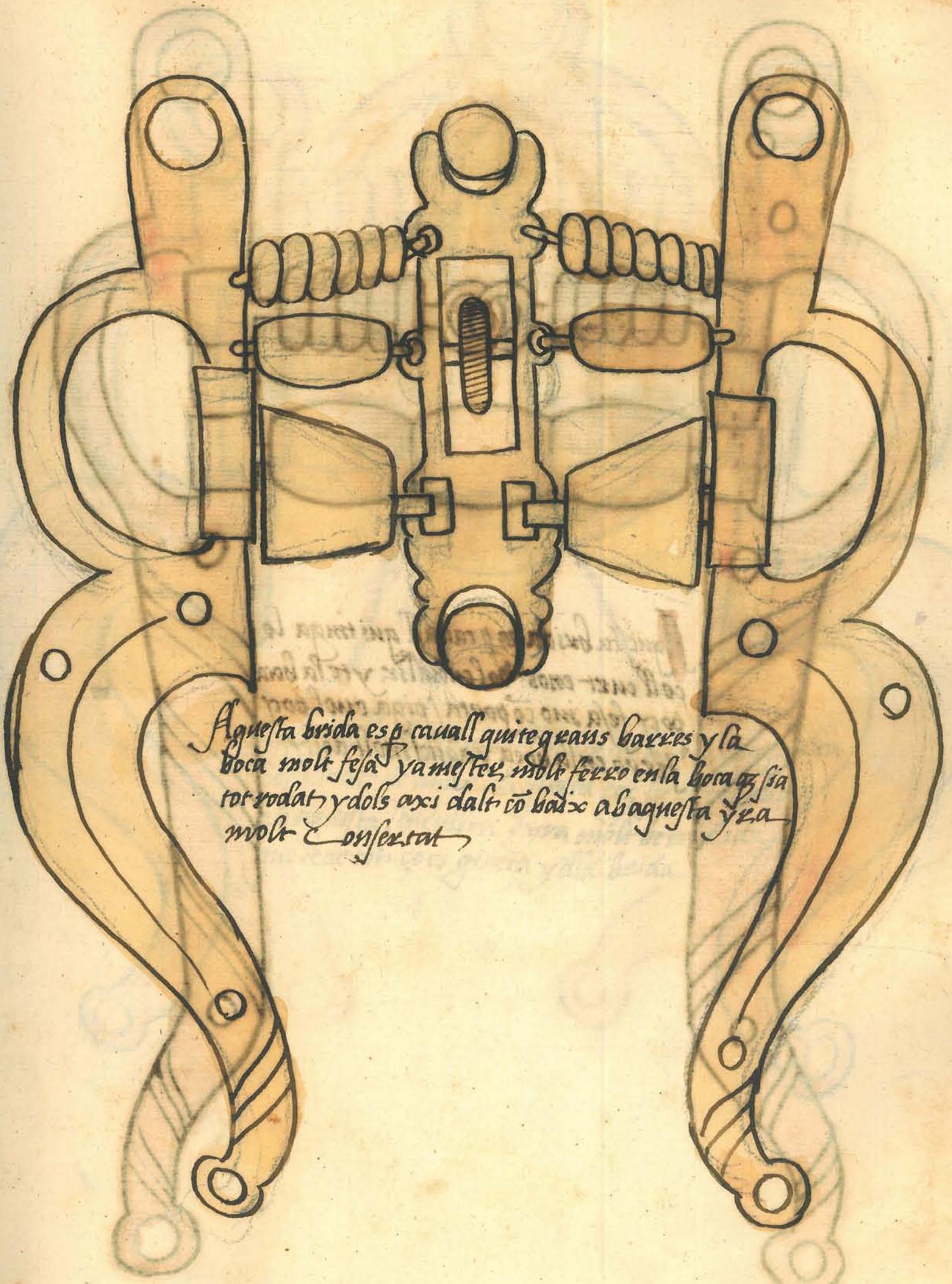
cap. 75



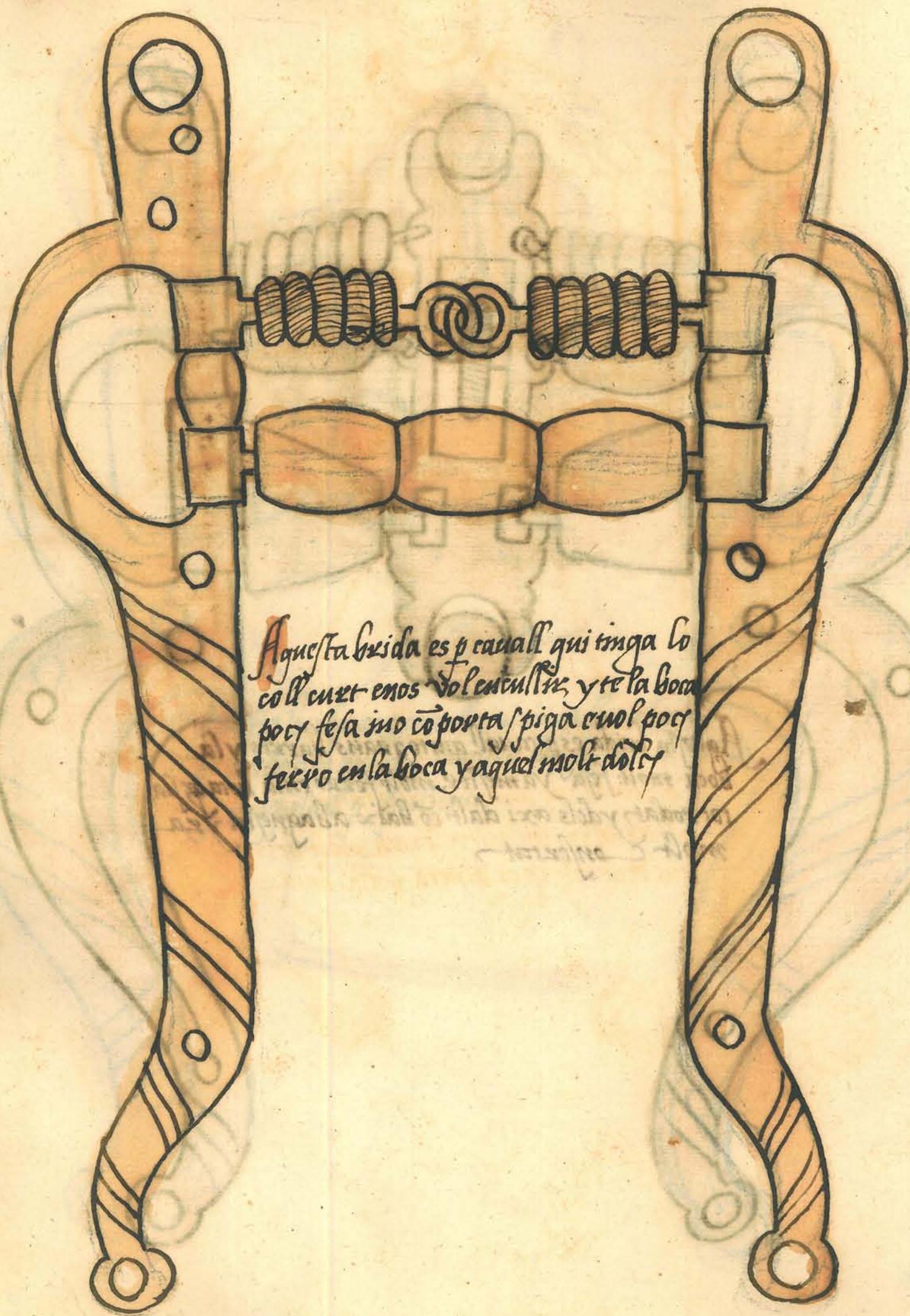
Aquesta brida es p' cavall atà gineta  
qui te la boca molt fort ys ven la  
brida



Aquesta brida es p'cauall qui tinga bona boca  
es brida qui fetissa p' moltes condicions de caualls  
y mespecial p' sicilians



Aquesta brida es p cavall quite grans barres y la boca molt feja y a mestex molt ferro en la boca q sia tot rodant y dols axi dalt co haixe ab aquesta yza molt conseruat



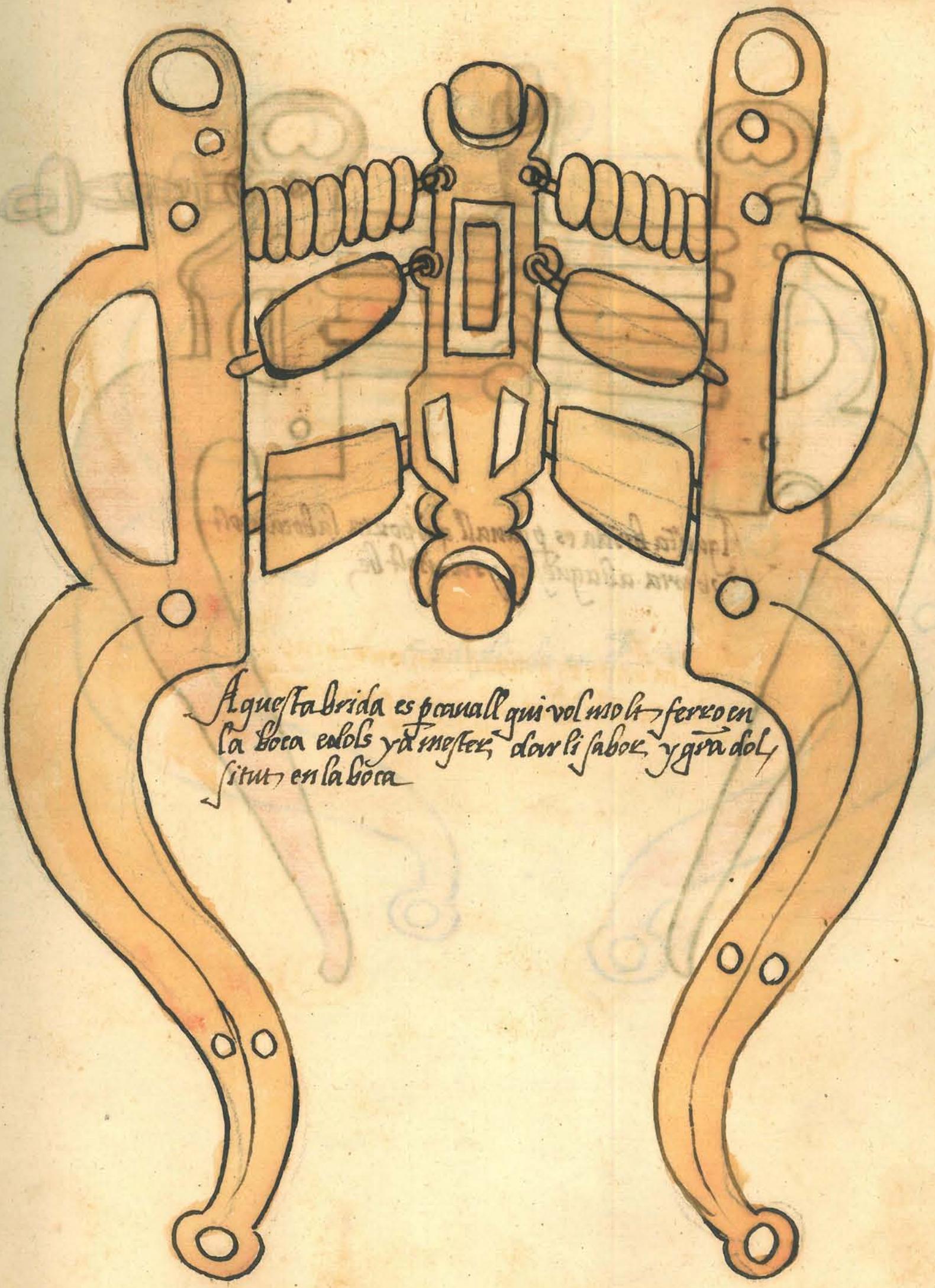
Aquesta brida es p cavall qui tinga lo  
 coll curt enos dol encullir y te la boca  
 poc fesa ino co porta spiga enol poc  
 ferro en la boca y a quel molt dolc



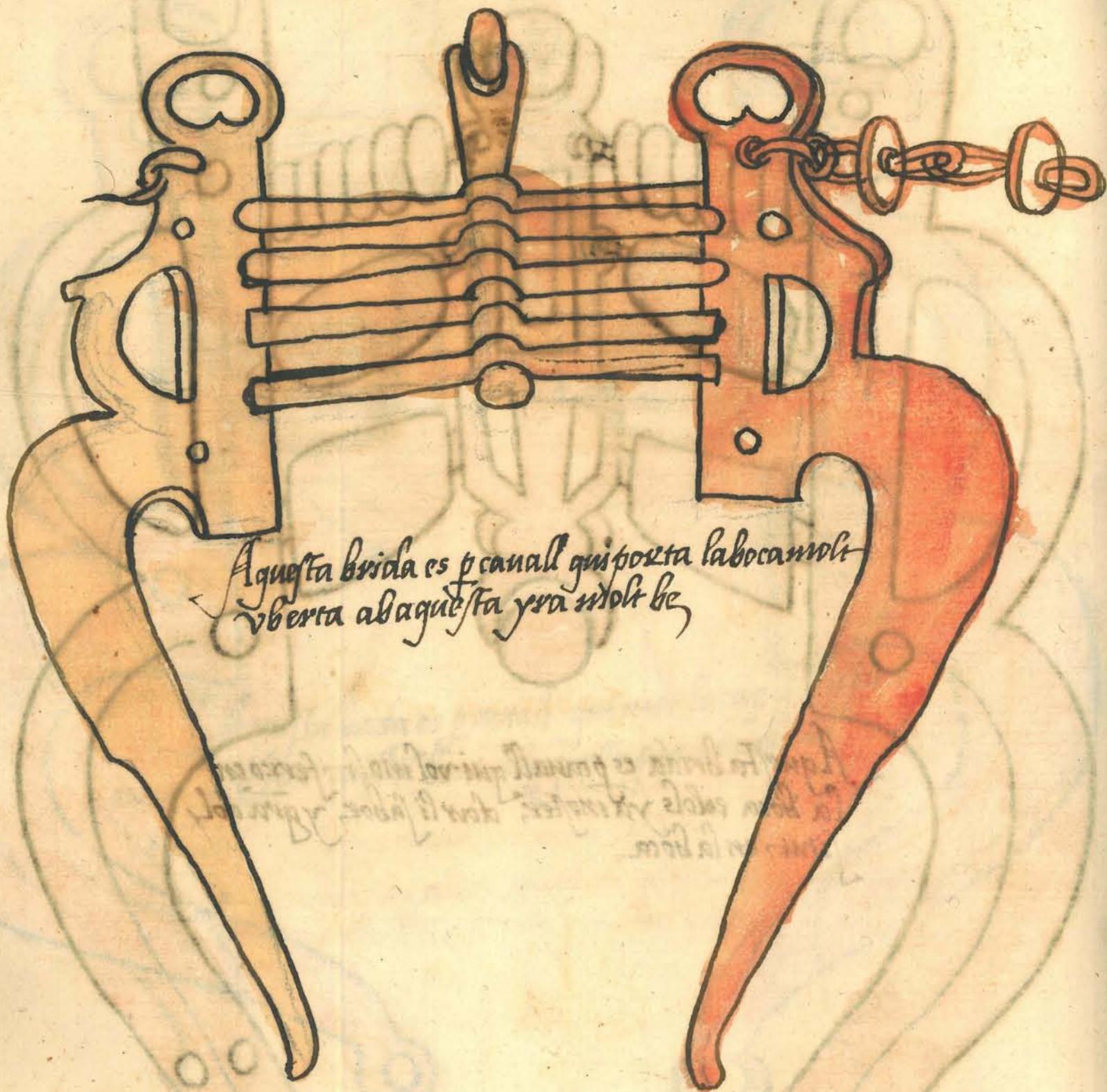
Aquesta brida es p'cauall quise les boeres gesos en  
costumat de anar a la gineta e qz sie fort de boca  
ab aquesta sendulira e yra molt bees brida  
que de de tot es gineta y alla brida



Aquesta brida es p'caual qui met lo cap en lo pit-s  
y sen va d'la boca ab aquesta p'caual a la ma

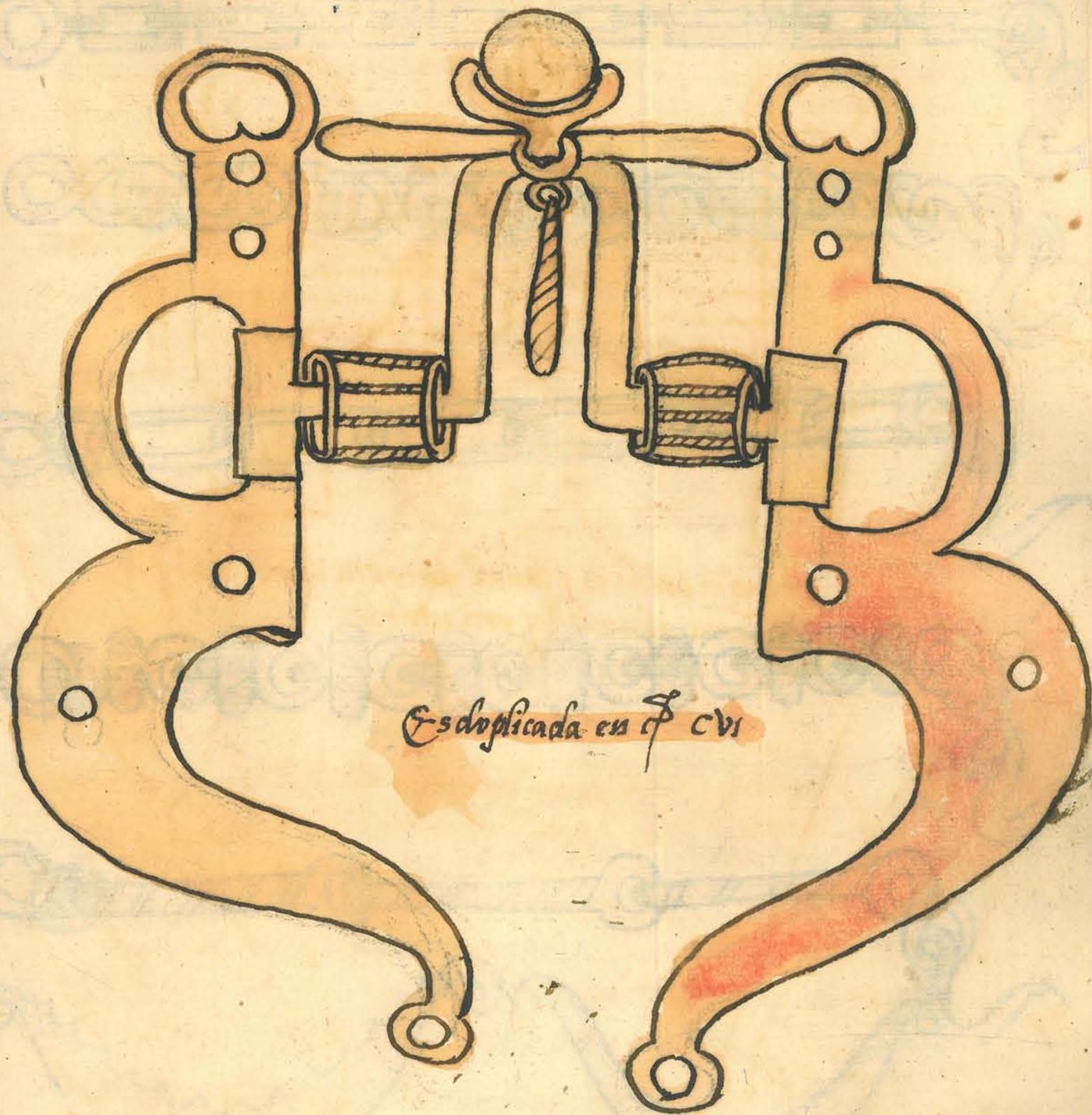


Aquesta brida es per unall qui vol molt ferre en la boca e dels ya mester dar li sabor y gran dol situat en la boca



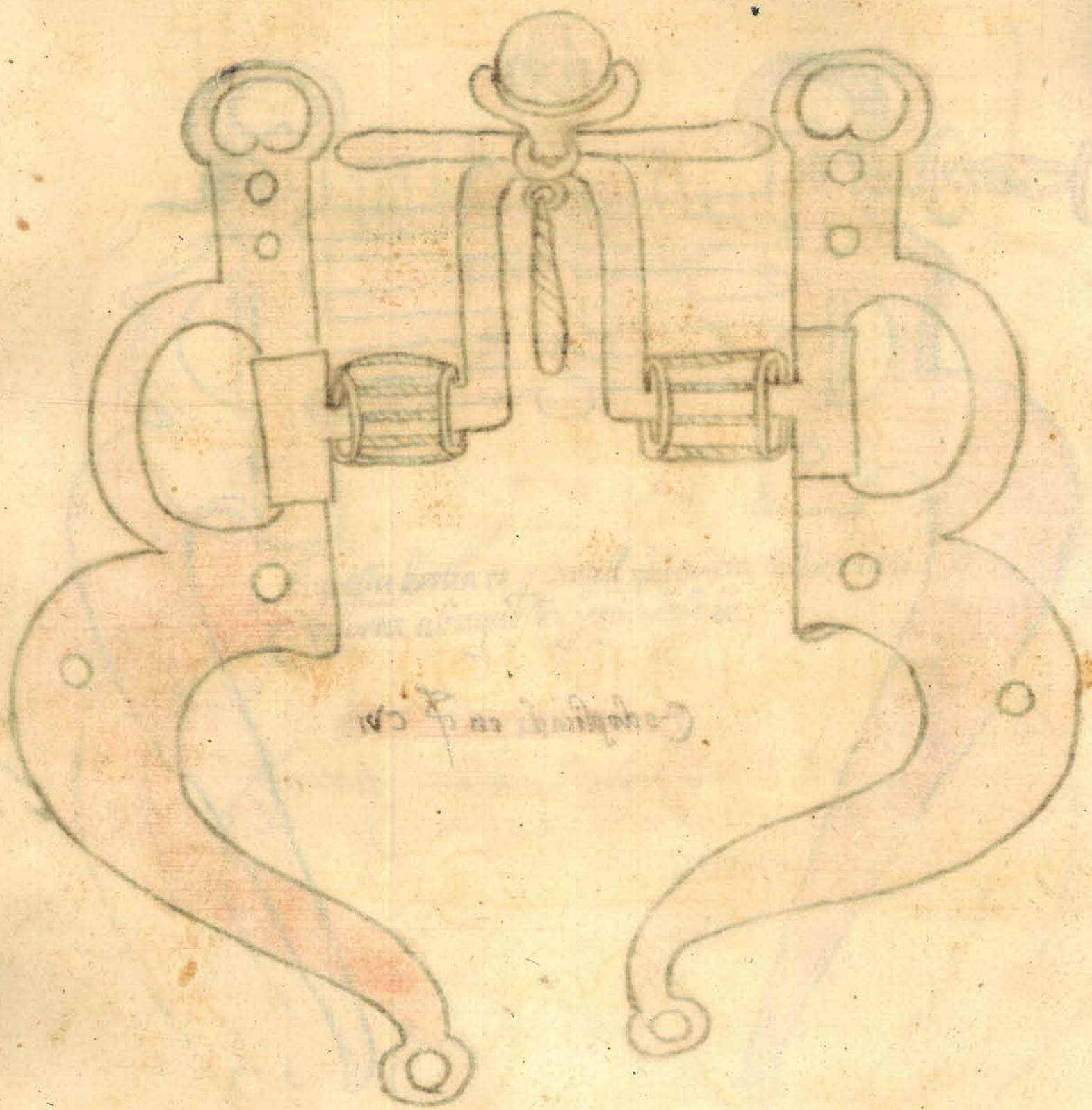
Aquesta brida es p canall qui porta labocanoli  
vberta ab aquesta yra molt be

Faint, illegible text visible through the paper, likely bleed-through from the reverse side.

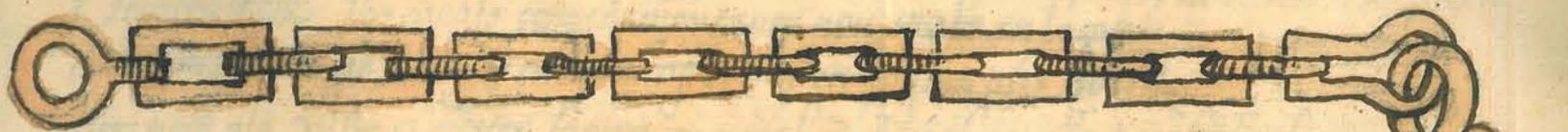


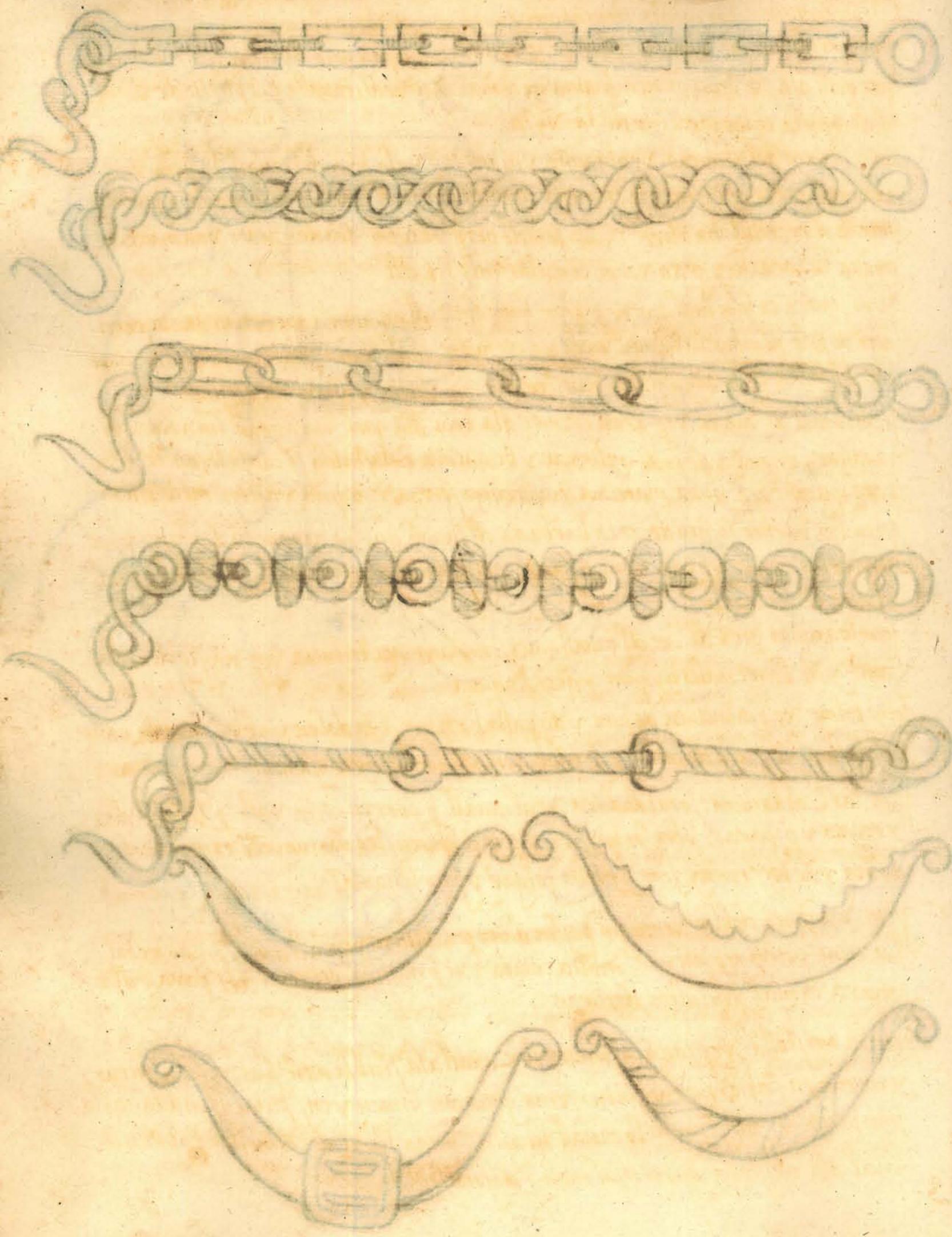
Es duplicada en f cvi

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or reference number.



Les barbades





Memorial p que venen los mals als cauals  
y la occasio perque

(x)

81.

- Primerament los cauals comunamet tencen nou mals en lo cap  
Item p prepleccio de vom y colere al cap es mester sagnia a les horelles  
Item p tell ala vista es mester sagnia qz es mal qui ve als cauals p co plectio de vom  
qui s congela en los caracters de la vista  
Item lo mal del aluueas ve ala vista y al morro y ala boca del caual lo qual ve  
dit mal p tres occasions / la primera p natura joes dit para / ode la mara o p come  
nar se d'un caual ha a l'ere stant se mole prop sobeuent los dos juts vna mateixa  
aygua hi hora hi p gran vom congelat en lo seu uell  
Item simora es hui mal qui ve p gran humiditat al cap a causa que no tene les pesobres  
nets de pols ni meys la ciuada neta y p costadix mall quies semblant de b'iant caual  
lar, ab'rosta co aronya sequa a mester dit mal sagnie y altres medesines  
Item lo mal al canser ve p gran cremor ala boca dita qual causa gran l'ira ode sig de  
caualcar, Engua y de molt relinxar y besquejar en la stabla se causa lo canser y va  
rans quitot ve p huna mateixa occasio aum se reguere sagnia y altres medesines  
Item los barbos se fan deius la barbada al caual qui son amaneza de grans y por  
ten molta cusor y pyga vene p sang cremerosa y p comenar se de hui caual  
al altre co les maras  
Item lo quiquas prex al cor al caual quies semblant a pestilencia ve p occasio de mala  
sang y de beure males ayguas y de m'adura  
Item polmo ve p m'adura de pus y de palla ha hont se fa dolor y aplec de mala hauer  
Item la lata ve p colp de mirri y fredor de mala humoe y cansament  
Item las Caldament / o caldadura ve al caual p correr costa vall p loc de pedres  
y roques y p parax sobre los braços y p co se h'uren les oas canyells es mal molt  
dolor y de pot remey sino p molt folgor y sens leuame  
Item vexiques dobles venen qui passen d'una p'altra vene als cauals p molt tre bal  
lar, esent potros y p meyar molta ciuada / ve p natura que tran del para / ode la  
mara es mal difficultos de curar  
Item la aristella ve p causa de metre lo caual ala stabla molt suat de uat y derras  
y entrar en stable quey age molt ferns quels qui fumen y en special si en dita stabla  
stan porcs y sim'stan y lo caual hi asta huna hora de cotinent lo pren lo  
mal dita aristella qui es mal molt difficultos de curar

Item lo mal d'la guauarro ve al cauall p' la mala aduena o p' mal ferrejar, o p' encedra  
de pedra / o de basto es mal qz ha mester qz prest y sin donar remey p' q'ues mal  
que en poca de hora aumehta y creix molt

Item lo mal d'la formiga ve als mans d'ls caualls yes ne hocaio tenir los molt  
de no se ferrejar / se ferrejar fiant qz tindran bones mans no volent ferrejar los  
cões mester y p'cos causa la formiga es mal qz prest es curat

Item lo fals quarter ve als caualls p' moltes / ocaions y p' natura qz trauc d' para  
y d'la man Aximatex ve p' molt treball y p' tenir les mans grasses y primes  
y bhangues y vetades de negre y baxes de coctex, y p' mal ferrejar

Item les rases que fan als mans y peys d'ls caualls ve p' causa de gran sequetat d'ls  
hungsles y gran sol y calor y treball y en special d'estiu y p' mal ferrejar y no  
tenir les curades de netedat

Item atronament ve als mans d'ls caualls p' tenir los mal ferrejar y p' feredures  
molt pesades y correr los dits caualls p' l'ot molt fort y dur y p' roques y pedres  
y p' costes auall

Item lo mal d'la peanya ve p' encedra de pedra / o p' tros de clau quide temps sta  
en la ma d' cauall / o de alguna enclauadura qui no sera sta da coneguda

Item lo fic se causa p' alguna cascadura o colp en qz si fura curat de curar no sanca  
moeta peyd lo fic es d'eral natura qz james se met en dolenta bestia

Item lo que mirui acursa los brassos d' cauall y donels gra dolor en los brassos  
causa lo gran pes que portara y lo molt correce y menels a l'establa calents sens  
paesiar los

Item lo mal de sobrema ode sobre pen ve als caualls p' causa de mal ferrejar y de males  
humos y p' mala treball

Item lo spereday ve p' cascadura y molt treball y males humos o natura qz trauc  
ra d' para y d'la man

Item lo alifay es semblant d' spereday saluo qz difereix en en la cura y maneja lia

Item lo sobre hos ve p' flaqueja de brassos y p' molt treball de auar y p' molt correr  
o colp o p' natura

Item les vexiques qui no passen venen p' humiditat de cos / o p' molt mear sinada  
stant potros ab po treball se quezen

Item lo mall alta ve a les cames y brasos al cauall prenent lo suzcas y mal  
 nets de cames y metrels calents al stable ahont ha molt temps y calents  
 Item lo porret ve als caualls qui tenen les cames molt grosses y esent potros los  
 an molt treballats y passar aygues molt fredes tenint les cames y brasos  
 molt maldes

Item la corbassa y corba es mal ques fa a les cames de tras es mal qui uea causa  
 de gran treball y p los caualls qui pareix molt de tras y sobre les carbes y en iouentut  
 son stats molt cascats de treball y de cotina an metrat auenagues omida

Item transforia es ameneera de por sellanes qui de temps entemps se hobren y se cloen  
 ve p sanc cremada y males harmones y beure males aygues entemps destia que  
 amare los lms y canens p les rieres y basses y p lo seria ho que en aquel  
 temps que amare los dits canes y lms les besties beuen aygua de pou quino  
 es metzinada co la demot dita qui causa molta natua de mals als caualls  
 y mules Et

Item le dit... de... et...  
... et...  
... et...  
... et...

Item le dit... de... et...  
... et...  
... et...

Item le dit... de... et...  
... et...  
... et...

Item le dit... de... et...  
... et...  
... et...

Item le dit... de... et...  
... et...  
... et...

Item le dit... de... et...  
... et...  
... et...

Item le dit... de... et...  
... et...  
... et...

La forma y manera que deuenir y seruar, hui  
caualaris de Rey o princep o fil de rey lo gran  
senor quinquenta fuy conda tocent cauals en hu  
na hodos cauallaris / ven moltes

**P**rimera ment lo dit caualaris deuenir o tres cauals hui mozo hique lo  
dit mozo sia gra pensador y que caualca bey fort y qz tinga los cauals molt  
nets coes molt strigolats de mati y de vesper y ben pentinat y molt nets  
y anmentats y les carnes y brasos molt nets p qre dta suzetat se causa ron  
ya aristella y altres mals y tenir los les meiadores molt nets de pols dta palla  
y la ciuada molt neta y porgada y deuenir en son mozo hui strigol y drap de cane  
p spollar mige cana y altra miga de drap ben gros pa fregar les carnes als cauals  
E huna pinta p apentinar les coes lpsorins al caual y huna y huna banynde  
cabre o de cabro p seruar, mscuna m les mas y peg al caual Aixi p venire si  
tindra pedra esclauo besto en lo peu o en la ma **Nota** encara p star mes nets  
otener los les mas femotades quies molt bona cosa tenir los cauals les mas fetades  
Axi matex cascun mozo deuenir huna forca hi huna pala p tener de cotina los ca  
uals molt nets de femes / co es diuersa y de sta in los denfer literes de palla fresca  
amig dia p adormir en la sesta y donar los pare frescas al falc mesclat ab la palla  
sobrots de salze y fulles de canya verda en lo temps de gra frets los deu donar  
palla de calentat ab lo sego p fer los ben dormir **Les** selles dts dts cauals benan  
borrades y les y les regnes ebrides ys perons y groper y pirral molt co seruat y dos  
vegades la setmana regonexer lo caual sia mester ferre, poferrare y donar  
laciuada a mesura enomes ni meys hui dia del altre. Aixi matex lo mozo com  
donara a bena al caual de fora no es mester que port sperons ni vage ab lo caual  
en sellat sino en pel coes pa pertarlo de amnresa de moure l pno fer li pendre vicis  
ni sinestre

Nota dltimo

Axi matex es tingut lo dit caualaris a quitor tot lo cauerer **Nota** caualaris qz  
cascu dia tres vegades regonega totes coses de sus dites que tene a fer los mosos  
y veure los cauals

Axi matex deu tenir tota la nit huna hodos lantias en seses y fort y candeles y luquets  
allit dins la dita cauallarissa p iance y dormir los mosos y de continu hui mozo / o /  
dos segos sera la multitud dels cauals que vellen de miga m p qz ala cauallarissa a hon  
ha molts cauals sobre la nit edie se sequen en molts inconuenients y pco es mester  
que de cotinu stiquen los mosos dins la dita cauallarissa

Nota de fer cavalcar  
los cavals cada set-  
mana dos vegades

**A**xi mateix es mestre l'ordinari Cavallaris de fer cavals tres los cavals dos vegades  
la setmana als mosos ensellats ab les coses fetes y lo cavallaris deu anar a dar  
ra de tres los mosos ab huna asta de dret en la ma y corregir lo moso qui no  
tractava be lo cavall ni manava y a so s'adefer de fora plaça y a ny a p que  
lo cavall mes se alegre y millor, ni que sia seiat de fora qz no de dins cuot  
p cause d'la verdura y de la yva y p aquella jornada los deu conreer y galope  
s'ia en lo dit camp y fer los fer lo galop y conreer, cuet y larc p qz en lo me-  
nestre lo cavall ho sapia y fer tot.

**A**xi mateix l'ordinari cavallaris deu tenir p quiscun cavall la sella y brida y gor-  
nissio tot cosertat y no canviar les brides de la hu al altre cavall p que seria  
molt gran desconsert d'la boca de cada cavall.

**A**xi mateix tot cavaller es tengut a cada dia entrar en la stable a canreer  
son cavall so cavals co es de mati co v'aransa y a mig jorn com y x de case y al  
vespre abans de anar se a dormir tant estemps de pau quant encara p a seguir  
lorde al dit del **T**ull de lofficials qui tracte al regiment d'la republica  
quand qz lull al senor engrexa y conserva lo cavall.



Aquestos sontots naturalment bons de boca y son abans  
flacs de animo y de fortaleza de coes qz forts y tenetots  
bones mans corre millor p loc moll qz p altre part cau  
sau la fluxedat al pel y les mas blanques. E si es  
cans que tinga la boca segons la condicio del pel si desig  
na quatre brides coes dues flagues edues forts les  
dos primeres coes en brides

x

E si ab la dita primera no sen bridara p no esz prou  
fort ab la segona brida En brides

xxviii

E si ab les dos brides flagues desus dites no sen bridara  
ab aquestes altres dos brides mes forts sen bridara  
coes brida En brides

xxxxvj

E si ab la terca no sen bridara ab aquesta quarta se en  
bridara coes brida En brides

xiii

Cauall negra e assar dels quatre peus ab lista per la cara.



Cauall. orsillo sens ningun senyal blanc son nam,  
ralmet grans Corrados y tenen bona boca y bonas mas  
Pero son molt flacs de animo edesmaye tant p cansamet  
co p veures ferits denafra Corre be p loq oroll pero  
sitene lull de port los demes son traydos y mal a con,  
dicionats

Esicars ses quel dit cauall tinga laboca segons la condicio  
del pel li designa quatre brides coes dues flagues y dues  
forts coes les dues primeres flagues brida enbrides

XXXXII

Esicablada primera nosen bridara abaquesta segona  
brida enbrides

XXXXVIII

Esicab les dos primeres flagues nosen bridara abaquesta  
tercera brida mes fort se enbridara coes brida enbrides

XVI

Esicables dues primeres flagues eablatercera fort nosen  
bridara abaquesta quarta se enbridara coes brida  
enbrides

XXXX



Cauall morlillo fito sin senyal

86



Aquestos son tots naturalmet mals y mal acondicionats y done  
tres atzaycio y amals vicis y flacs de animo y son ardent  
y forts de boca pero si boria en bondat son molt specials cauals  
pe son pocs tots dese bones mans y d'erre be y loy molt

Esies cars que eniga la boca ten fort com lo pel li designa aquest  
talament li sien perimetades sint brides coes tres forts edues  
flagues p qz hos deu come fare a qual se uol caual brida flaca a  
bans qz fort y comes en les dues flagues coes la primera brida  
En brides

xiii

Es si la dita primera no sen bridara ab aquesta segona brida  
coes brida En brides

xv

Es si ab les dites dues brides ya demont dites flagues lodit caual  
ab aquesta terca soe brida En brides

xvii

Es si ab la terca brida mes fort no sen brida ab aquesta quarta brida  
sen bridara coes brida En brides

xxviii

Es si ab les dites quatre brides lodit caual no sen bridara ab aquesta sin  
quena mes fort qz totes les demont dites se en bridara coes brida en brides

xxxj

Cauall Endrino

In nomine domini Amen  
 Hic describitur  
 Equus Endrino  
 qui dicitur  
 esse fortissimus  
 et velocissimus  
 in omni mundo  
 et non timere  
 neque homines  
 neque bestias  
 neque elementa  
 mundi  
 et esse  
 inuictum  
 in omni  
 parte  
 et esse  
 inuictum  
 in omni  
 parte



Aquestos caualls tots son naturalment bons y molt forts y de gra  
distima bona coplectio edegra animo corre molt he p loq moll  
hedur he p pedres y roques y p loq de gra xadabi tenema  
reuellofes mans y son de gra animo y com porten molt lo treball  
alla guerra y de tot exercici y p molta nafra qz tingan mai  
separaten y p qz son naturalment bons de boca si designe  
tres brides to es dues flagues he l'una fort coes la primera  
brida En brides

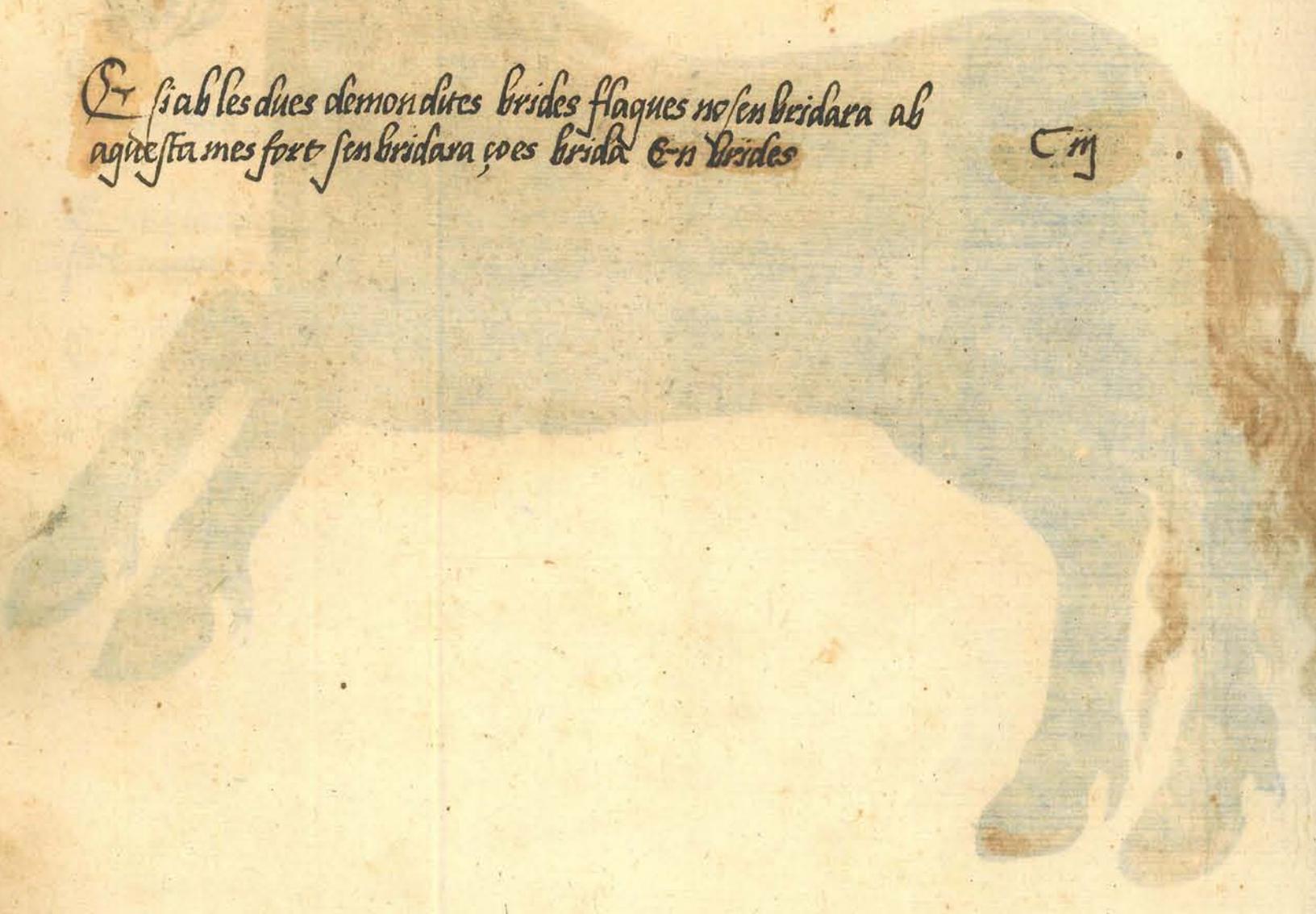
xxxij

Si la primera no sen bridara ab aquesta segona brida En brides

lxi

Si ab les dues demon dures brides flagues no sen bridara ab  
aquesta mes fort sen bridara coes brida En brides

cij



Cauall castay scur ables comes negres ab stela blanca



Aquestos son tots naturalment tots ardents de boca e grans  
torredas pero son fluxos en lo exercici ota guerra y rene  
Males mas y no son cavalls mals a condiscionats E si es  
cans quel dit cavall trobra laboca segons la condiscion pel  
li de signa quatre brides dues fortes e dues flagues co es les  
dues primeres flagues la primera brida En brides

xxxviii

E si ab dita primera brida no sen bridara ab aquesta segona  
brida co es brida En brides

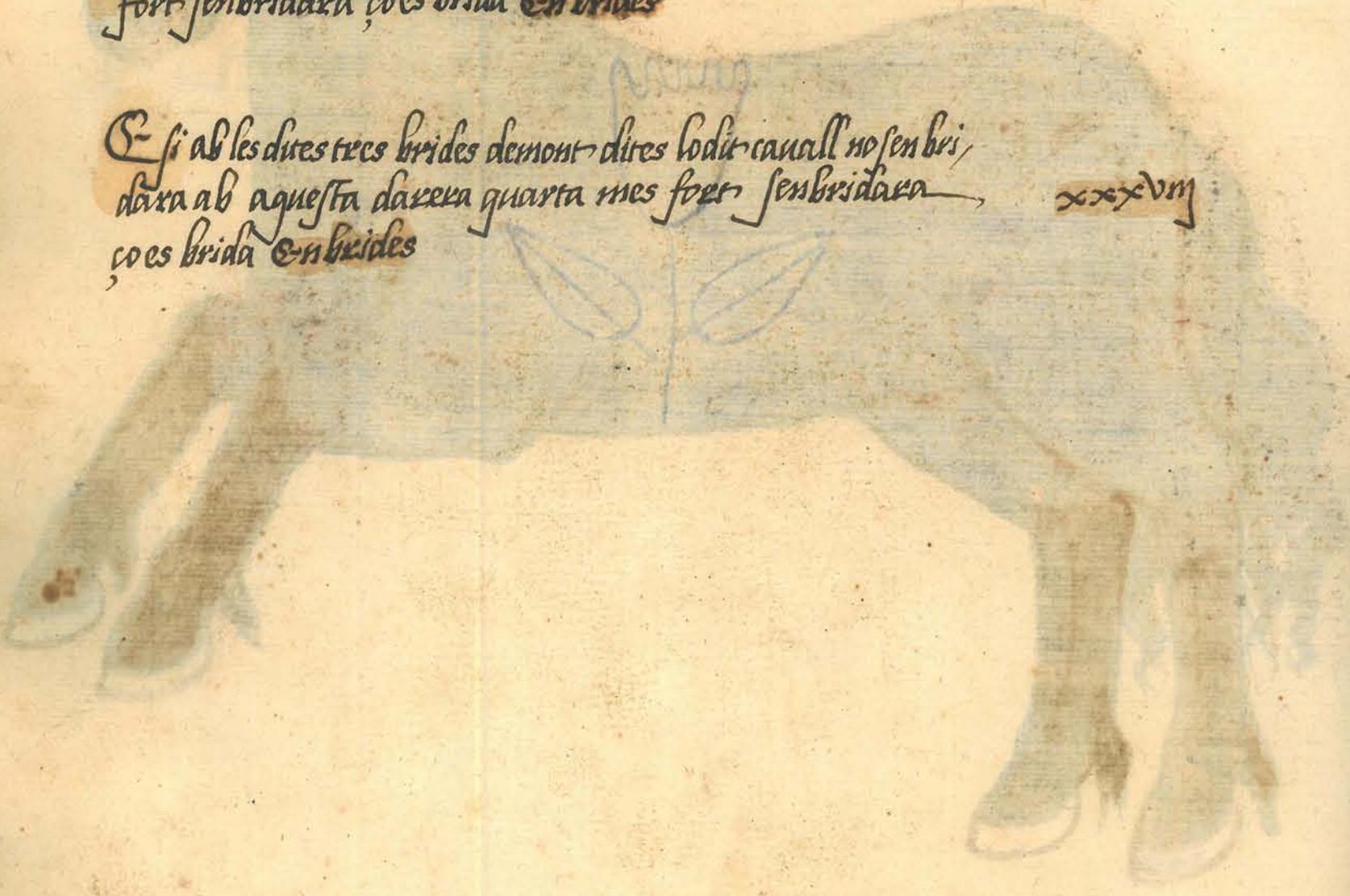
xxxvi

E si ab les dos primeres flagues no sen bridara ab aquesta terea  
fort sen bridara co es brida En brides

viii

E si ab les dites tres brides demont dites lo dit cavall no sen bri  
dara ab aquesta darrera quarta mes forte sen bridara  
co es brida En brides

xxxv



Cavall castany clar callat dedos peus ab lista per la cara

*[Faint, illegible text in a Gothic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible text in a Gothic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible text in a Gothic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible text in a Gothic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



*[A faint, handwritten mark or signature in the lower center of the page.]*

Aquests son tots grans corredors hi comunament tenen bona boca  
y ben acondicionats y caualls de gran animo pero te men males mans  
corre be p lo camell y p garrall

Et si es cas qz tinga la boca segons la condicio dit pel li designa quatre  
brides soes dues flagues y dues foets la primera brida Enbrides

xxxxxij

Et si ab dita primera no sen brida en ab aquesta segona brida co es  
brida Enbrides

xxxviii

Et si ab les dites dos brides no sen brida ab aquesta primera foet sen  
bridara co es brida Enbrides

Lxxij

Et si ab les desustres brides demot dites lo dit cauall no sen brida en  
ab aquesta senbridara quies la quarta co es brida Enbrides

cvij



Aquestos son naturalmet<sup>te</sup> gentils caualls e grans corredors  
e de grā animo Pero son molt ardents de boca e son pocs los qui  
se enbriden y tene los demes males mans y delicats de me-  
jar y de pot rebol son los demes caualls de fribla ede caueren.  
E si es cas que tinga la boca segons la condicio at pel l'ide sig,  
na quatre brides so es les tres forts e una flaca la prime-  
ra co es brida En bridas

xxxvj

E si ab la primera brida flaca no sen bridara ab aquesta sego-  
na mes fort se enbridara co es brida En brides

Lvj

E si ab les demot dites dos brides no sen bridara ab aquesta terca  
brida mes fort ~~de totas~~ sen bridara co es brida En brides

Lx

E si ab les demot dites tres brides lo dit cauall no sen bridara  
ab aquesta mes fort de totas sen bridara co es brida En bridas

lvij



Cauall a lesan clar cassat dels quatre peus ab lista per la cara

91



Aquestos son tots ardents de boca p reho qz son de dos pels clars  
hi tenen males mans hi de les dades E son caualls fluxos y  
de jornada E si escars que dit cauall tringa la boca segons  
la condicio d'ell pel l'ide signa quarta bridas mes flaqueja qz  
totes coes brida En brides

viii

E si ab la primera brida mes flaca no sen bridara ab aquesta  
segona brida mes fort sen bridara coes brida En brides

xxxvii

E si ab la primera e segona brida no sen bridara ab aquesta terca  
mes fort sen bridara coes brida En brides

xvii

E si lo dit cauall no sen bridara ab les dites tres brides de mot  
dites ab aquesta quarta mes fort de totes sen bridara coes  
brida En bridas

xxxiii



# Garall meludo ab lista per la cara

02



Aquestos son tots ardents de boca y grans corredors y molt  
animosos y corre be p loq mol picho qz tene les mas molles  
hi delicades son caudats mes p fornicada qz no pacotinu  
E si es coes quel dit canall tindra la boca segons la condicio  
del pell li designa sint brides coes dues flaques y tres  
forts coes brida **E-ubrides**

xxij

E si ab la dita primera brida mes flaca no sen bridava ab  
aquesta segona sen bridava mes fort coes brida **enbrides**

xv

E si ab la primera e segona no sen bridava ab aquesta terna  
qui comença mes forts coes brida **E-ubrides**

xxij

E si ab les tres demont dites no sen bridava ab aquesta quarta  
brida coes **E-ubrides**

xviii

E si ab les demont dites quatre brides lo dit canall no sen bri-  
dava ab aquesta cinquena de rera mes fort sen bridava coes en brides

xxv



Caval fouero cassar dels quatre peus y lo ventre blanc ab la cara  
blanca

93



9

Aquestos son tots naturals met mals y molt difficultosos de enbridar  
E los demes tene la boca vermella e la lengua grossa e co  
son tant ardents dlla boca e los demes son fluxos E la fortaleza  
qz tene dlla boca no la teneu p amoniat co fan altres pels E aques  
tos tals qui nos ~~enbrida~~ es rebu qz sen mes ala mte rem  
hodonats als bons

E p co co son los demes tals de signe atal condicio de caual set bri  
des totes fortes pes la primera brida Enbrides

E si ab aquesta primera no sen bridara ab aquesta segona mes  
fort senbridara co es brida Enbrides

E si ab la primera e segona no sen bridara ab aquesta terna  
mes fort co es brida Enbridas

E si ab les demot tres brides lo dit caual nos tindra ab aquesta  
quarta mes fort co es brida Enbridas

E si ab les quatre no sen bridara ab aquesta sinquena mes fort  
co es brida Enbridas

E si ab les sinet brides demont dites no sen bridara ab aquesta  
mes fort co es brida Enbrides

E si ab les sis brides demont dites lo dit caual nos pot enbridar  
ab aquesta setena quies de totes la mes fort y fetà q acaual  
de separar dlla boca ab dues barbaes co es huna de serrera  
altra de cana no se ni senbridara que siames ala carreta so  
donat als leons co es brida Enbridas



Aquestos alguns maquitene bona hora pomes son los  
forts Son canals gentils ala vista y son mes p jornada  
q p continu tene los demes males mas po son ben acodici  
onats **E**si lo dit canall mada la boca segons la codicio y  
natural del pel li designa sine brides co es dues flaques  
etres forts les dos primeres flaques la primera brida

**En brides**

vij

**E**si ab la dita primera brida mes flaca no sen bridara  
ab aquesta segona co es **En brides**

xxvij

**E**si ab les dues primeres brides flaques so sen bridara ab  
aquesta terca brida co es **En brides**

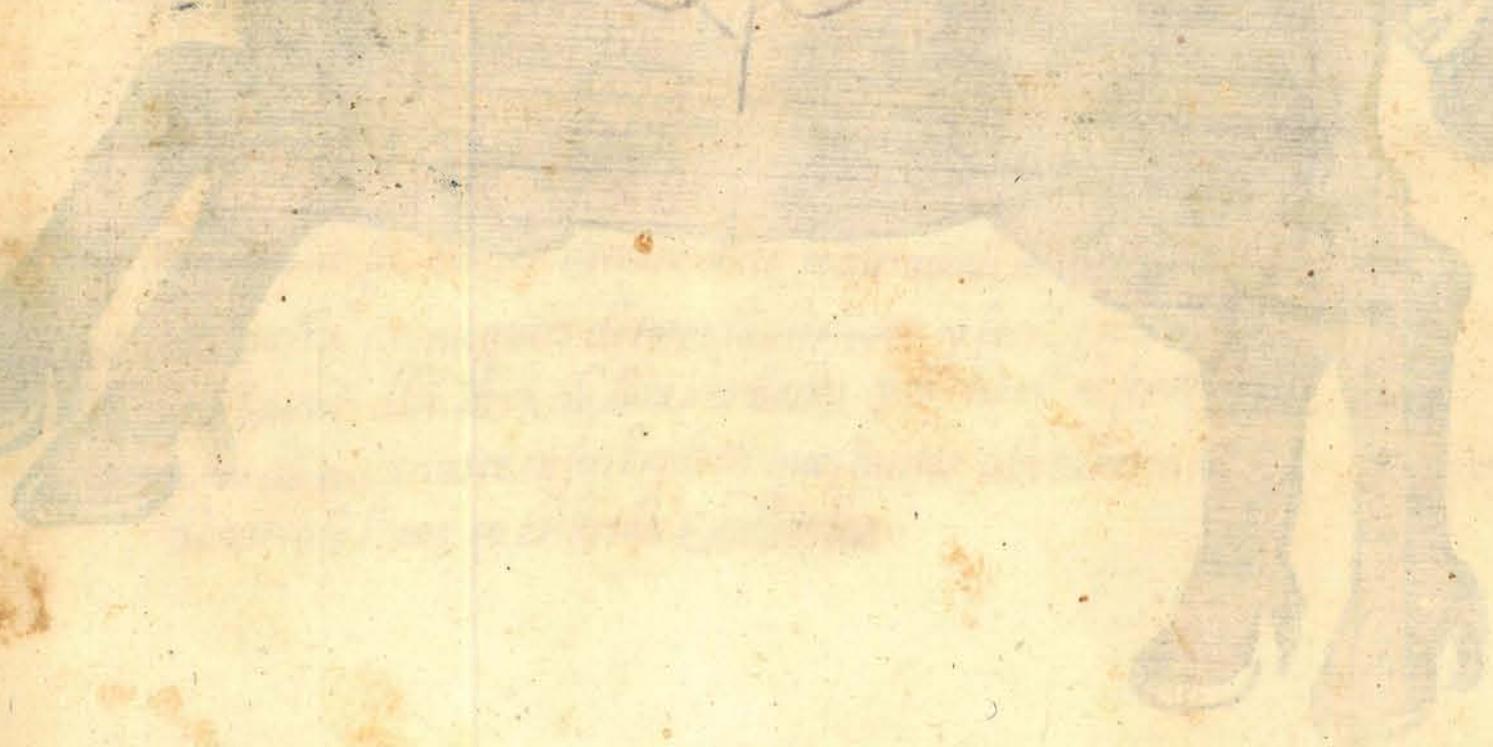
xxxvij

**E**si ab les demot dites tres brides no sen bridara ab aquesta  
quarta brida **En brides**

xxxvij

**E**si ab les quatredemot dites brides no sen brida ab aquesta  
mes fort de vera sen bridara co es brida **En brides**

xxij

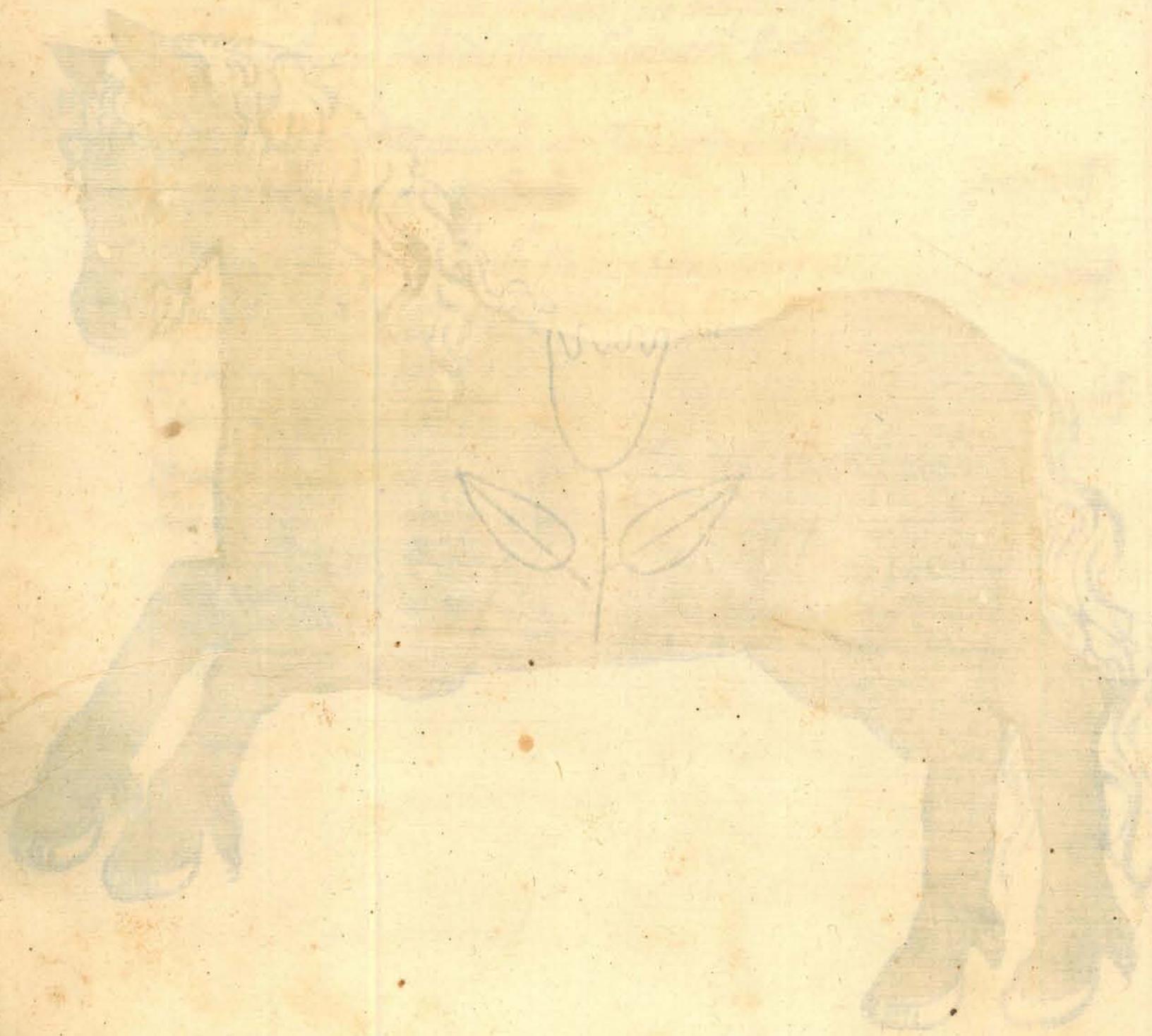


Caval vayo ables crins ecuba blancs ab lista per la Cara

95



Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header, written in a cursive script.



[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in several lines and is difficult to decipher due to fading and bleed-through.]

[Faint, illegible text on the left margin, possibly bleed-through or a separate column of text.]



Aquestos son caualls qz copoeren molt lo treball d'la guerra  
y son gentills y los demes tenen bona boca y bones mans  
y ben acodicionats **E** si lo dit caual tindra la boca segons  
la condicio y naturalesa al pel l'ide signa sis brides soe  
quatre flagues edues fortz coe la primera brida **en brides**

Lij

**E** si la primera no sen bridara ab aquesta segona coe brida  
**en brides**

Lxiiij

**E** si ab la primera e segona no sen bridara ab aquesta terca bri-  
da coe **en brides**

Lxv

**E** si lo dit caual ab les tres brides demot dites no sen bridara  
ab aquesta quarta brida coe **en brides**

Lxviij

**E** si ab les demot dites quatre brides flagues lo dit caual no se  
bridara ab aquesta primera fortz coe brida **en brides**

Lxxij

**E** si ab la primera fortz qui es la cinquena no sen bridara  
ab aquesta derrera si sena brida mes fortz sen bridara coe  
es brida **en brides**

Lxxij

Cavallo d'allo. ~~for~~ ables canes ~~es~~ sens nigu' ~~royal~~ blanc &

97



Aquestos cominamet son ardents de boca y animosos grans corredors tenen bones mans e son ben acondicionats /

E si lodit canallindra la boca segons la condicio del pell li de que sine brides dues flagues etres forts coes brida enbrides

l i

E si ab la primera brida flaca no sen bridara ab aquesta segona brida coes enbrides

l ii

E si ab les dues demot dites brides flagues no sen bridara ab aquesta terca e primera fort coes enbrides

l iii

E si ab la primera terca fort no sen bridara ab aquesta quarta mes fort brida coes enbrides

l iiii

E si ab les demot dites quatre brides lodit canall no sen bridara ab aquesta cinquena brida coes brida enbrides

l v

# Les sagnes



18  
18



**P**rimera ment lo cauall deu mirar lo cauall qui pel te y segons la co  
dificio at pel saber conixer quina boca tindra

**D**es deu mirar la boca at cauall la color de aquella quina es el la lengua  
sies grossa hi segos la condicio at pel y alla lengua e color at la boca  
li deu ategre la brida.

**A**ximatex deu mirar lo cauall si el coll curt egros hi les barres grosses  
y poc fes de boca deu mirar y saber quina brida amester

**A**ximatex lo dit cauall deu mirar lo dit cauall si tindra lo coll molt  
lart egros hi les barres grosses y gra boca aquel tal quina brida ame  
nester p co sontors fexucts ala ma naturalmet son molt durs de voltar

**A**ximatex deu mirar si lo cauall te lo coll prim y de bona volta y la boca  
ben fesa y bon cap y de bona color e aquels tals los de mes son molt ar  
dens de boca y grans correadors hom mester les besides mes flagues hi doltes  
que no las altres

**A**ximatex lo cauall deu mirar quant te hu cauall qui es escamnat at la boca  
y te aquella scabradura p mudaments de moltes brides es mester p embri  
dar e coseruar lo dit cauall qz li cura primer la boca y co es curada metrel  
brida flaca e dolca qz noli escampna la boca el dit cauall no deu es curat  
de moure ni meniar lo dit cauall fins qz li te conegut que tinga la boca ben  
curada e age presa amoresthor en la brida e lo primer mouiment qd  
dit cauall deu fer sies apres de auer lo ben a sentat en la boca lo deu galogiar  
dedos en dos dies en hu camp de gorer o de arenal deu portar la ma molt  
leugue y los sperons molt menats y no apres p qz tot cauall que ten  
speros no pot sentir qz no tinga mala ma p co los de mes caualls se p den y pre  
ne mals vics p reho e causa at caualls que ten mals sperons y mala ma  
e p co de dos mals la hu es millor tenir bons speros p qz de bons sperons y  
bona ma y de mals speros p bona qz tinga la ma no es possible qz no se desueu  
en mal maner lo dit cauall p qz la ma gouerna lo cauall Del arco deuat  
hi los sperons de miga sella curas lo cauall po es mester lo ho cauall tingue co serua da  
la ma ab los sperons tot en hu temps ab la ma e aso ab tengra co sert co aquel

quidansa ala mesura d' lo porta ses causes E aso deu seber fer hñ bon cauall

E mes lo dit cauall deu seber conixer la leugeria d' auall coes sies mes s'inger  
deuant qz de tras / o de tras qz deuat e seber li ajudar ab la ma y speros de leuar  
lo tot en vntemps equal tant deuant co de tras E sies pesat de tras donar li  
los speros hñ poc a les illades y ab la ma ajudar li deuant he portar lo  
hñ poc en sellat artras E si sera pesat deuat e leuger de tras donar li los spe  
ros en berrats en vers la single y la ma tot en hñ temps hi en aquesta  
manera lo cauall deu manedir, lo cauall e seber li conixer, lo de fallimet  
ellenar, lo equal

De seber voltar vn cauall al y rodó ala huna ma y ala altra nos pot dir  
de paraula sino qz de pratiga / E uen a seber e gram sperencia de voltar lo  
dit cauall e segons lo cauall met los brasos ecames / E axi lo dit cauall  
y deu molt miera qz si lo cauall es alt y camat y ua stre deuat y de  
tras aquel tal cauall nos deu voltar curt p qz es molt pilos en la volta  
qz no entrecura los brasos ecames e si fa passe gra pill de curre y de treure  
les cames al cauall E potant se tedra cauall alt camat qz pugatenre  
La volta molt alta y curta sino en cauall nano cur de brasos ecames  
aquels tals los demes va amples y en lo corer molt aferrats ab lateren  
e poden los voltar sens perill ningu y ten cur com volen

Aximarex lo cauall d' la brida no deuez molt fes de cames p quat porte  
molt s inconuenients tant asi marexos com al cauall coes en lo cauall tant  
el les cames molt largues firen to temps los cauals deig lo ventre y aquels  
tals pasen perill de fer les sar coses als cauals y no potant senyors de les  
cames y speros ni quan alca tan fort ni ten gentil co los caualls pots  
fesos de cames ni poden portar aquelles tant forts ni ten estes E sies cars  
quel cauall aygua passen mes pill de tropra les cames qz no los pots fesos  
nis poden metre axi de bon ayra y bona gracia co fa los homes de angata la

Lo cauall deu portar les cames he pen en lestrep p priamet co esta de peg  
enterra e deu anar leuar dos d'rs sobre la sella y lo pen al strep equal  
coz si s'iques de peg enterra ferma d'ls d'rxas de tres d'rs deig lo fonol

en amunt emixar tostemps lo cap a les horells del cavall la hora que'l manega el  
 mon emirat al dit cap a les horells li serveix a los cofes La primera sie  
 qz mirat les horells del cavall conxera ab lo moiximet de aquells si li val  
 acometre alguna rondat conxere allo per pueye ab l'ama o ab los peros  
 o ab lo basto sin porta de leua lo de qual se vulla rondat qz sin porta acomete  
 tre Aixi meses li serveix mirat co lo cavall se leua o corre lo cap forells  
 de dit cavall lo cavall portara lo cors mes ferus hi aquell mes atestat car no  
 sols lo cavall a mester portar les canes e cuesas forts en la sella mes en  
 cara lo cors atestat esdeu guiar aquell e seguir lo tret del cavall co se bona  
 ra / o faltava / d'aquest es lo veritable orda qz de tenir en si marex lo bon  
 cavall y no deu es masa voluntari de cavalcar cavall a pre qz no tinga  
 conegut sens qz primer nol age vist cavalcar a altres emoniam sino aser  
 sia de trobar sen molt enganyar hi ena qz no es un molt qz sens conxere  
 la condicio ebre del cavall no pensen p' sine cavalcar y aquells rals se troben a les  
 vegades ab cavalls qui en loc de fer sen onra sen fan vergonya E pco es mester quat  
 hui **Ray** chui senor dira a un cavall qz cavalca hui cavall sens no conxere lo  
 ni saber la obra sua lo deu primer atentar lo ab hui gra t'empa de ma y despe  
 rons p' qz no es cavall p' boqz sia ni conega del cavall en los principis la prime  
 ra volta que'l cavalcar ni la segona ni terca ni encara la quarta no li conxere  
 a x' p'ferament la hobra co aquell quill aura cesat o acostumat de cavalcar  
 E pco los qui cavalque cavals no coneguts deu molt mirar y pensar en los  
 demot dites rehons sino troben sen molts en vergonyes p' grans cavalls qz  
 sien

### Mes avant

**P**er be que entots los pels e colors de cavalls sien nomenades les condicions  
 dels dits cavalls val fer a si diferencia dels pels quals son los millors e troba  
 p' experiencia e praxiga que lo Castay escur ab les canes e brasos negres ab  
 stela blanca o listap lacura / son bons cavalls / E los rusios rodados ab  
 lo ram ab brao alta cuxa son p' lo marex mare nellosos cavalls e los alzas

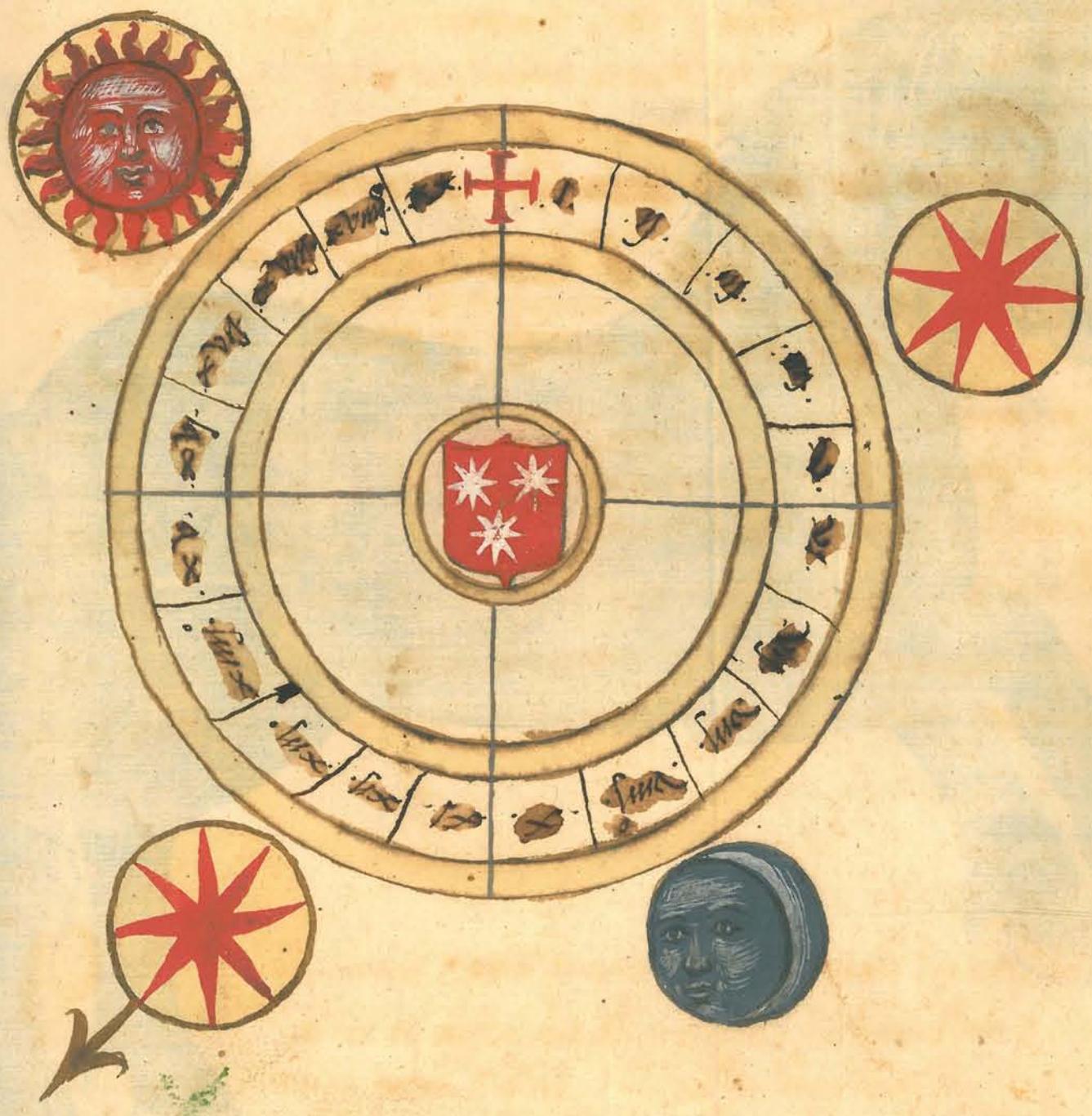
seurs tostados & plomates Los tardillos seurs eclars son tots bons e ma  
veuellosos caualls los altres de hñ pel clar son tots ardens de bona egras  
corredores E los altres qui son de dos pels clars son los demes fluydos  
e d'omales boques / Los Antinos e morzillos qui son arzels e zaynos  
yrene lo cap caminet elull de port son tots traydors a natura e de port  
aumo e de meys *meball*

LE PRESENT LIBRE PER MANI DE

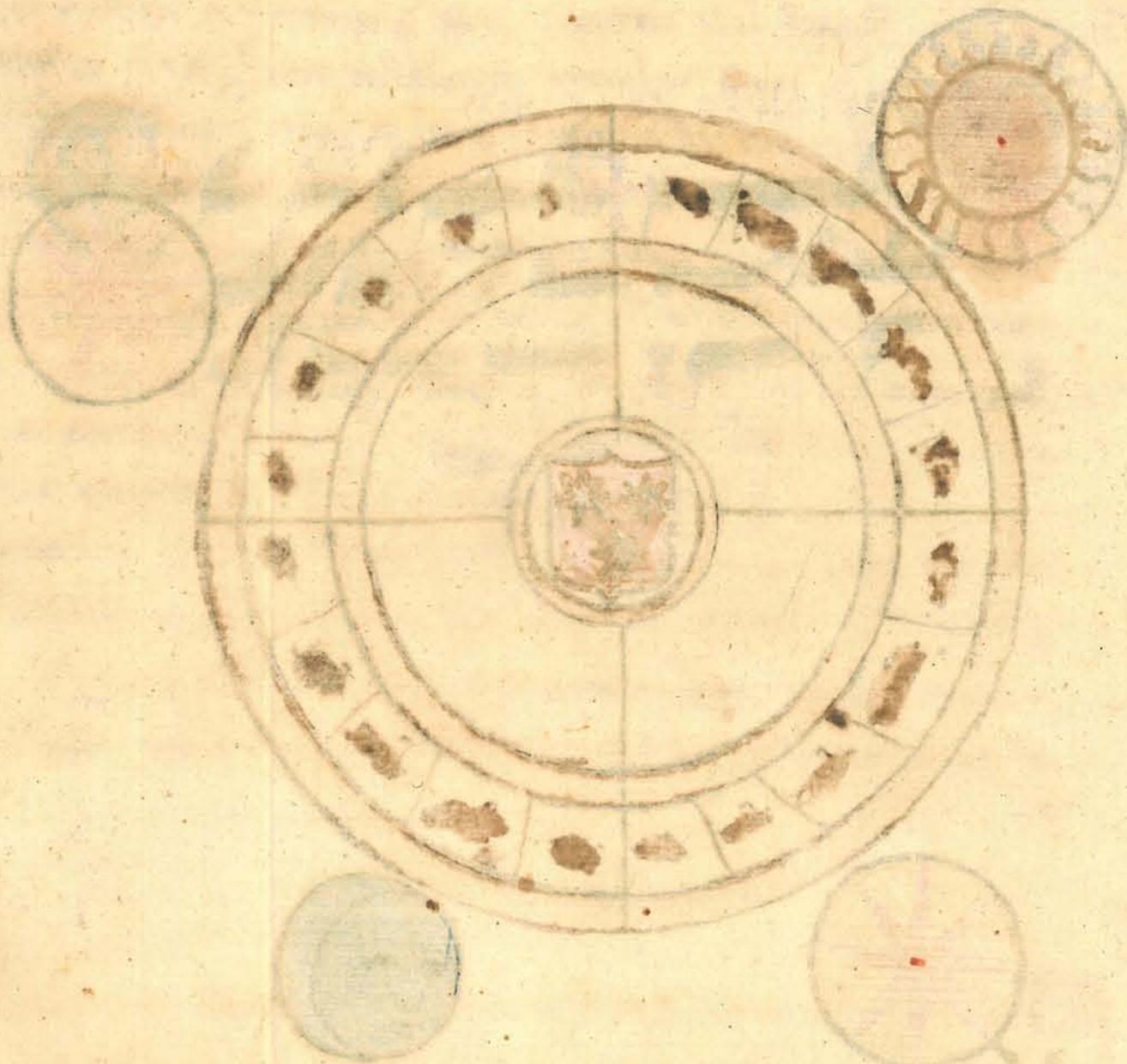
**S**er seer b p... per... de...  
... de...  
... y...



GABRIEL



Faint, illegible text at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.



Cauallo Rubio Camado ables carnes negras e lo Cap negro

102



14

ysoucaualls

Aquestos son tots naturalment molt ardens d'la boca e corre  
molt y tenen bones mans qz coporte lo treball d'la guerra  
e son seials y ben acodificionats. Si lodit cauallindra la  
boca segons la condicio d' pel li designe sis brides co es  
quatre brides flagues e dues fortes co es la primera  
brida. ~~en brides~~

Lxxxij

Si ab la primera brida no senbridara ab aquesta segona  
brida co es brida ~~en brides~~

Lxxxij

Si ab la primera e segona brida lo dit cauall no senbridara  
ab aquesta terca brida co es brida ~~en brides~~

Lxxxixij

Si ab les tres demot dites brides lodit cauall no senbridara ab  
aquesta quarta brida flaxa senbridara co es ~~en brides~~

Lxxxv

Si ab les demont dites quatre brides flagues lodemot dit  
cauall no senbridara ab aquesta primera singuena brida  
senbridara co es brida ~~en brides~~

Lviij

Si ab les demot dites siex brides lodit cauall no senbridara  
ab aquesta siena brida fort senbridara co es brida ~~en brides~~

Lv

Cxxxii

Caval Rutilo pel de argent

103



15

Aquestos sontots naturalment bons de boca y tene bones  
mas e son gras corvedors emolt amisosos y molt beaco  
de sionats e coporten molt torrebals en la guerra

E si lo dit cauall tindra la boca segons la condicio y natu  
ralesa al pel li designe sis brides coes quatre flagues  
edues fortes coes brida En brides

Lxx

E si la dita primera brida no sen bridara ab aquesta segona  
co es brida En brides.

Lxxi

E si lo dit cauall ab la primera he segona brida no sen bridara  
ab aquesta terca brida sen bridara co es brida En brides

Lxxxv

E si ab les demot dites tres brides lo dit cauall nos pora  
en bridar ab aquesta quarta brida flaca sen bridara  
co es brida En brides

Lxxxvii

E si ab les demont dites quatre brides flagues lo dit cauall  
no sen bridara ab aquesta primera sinquena brida fort sen  
bridara co es brida En brides

xxxij

E si ab les quatre flagues y ab la sinquena primera fort lo dit  
cauall nos en bridara ab aquesta segona si sena brida  
fort sen bridara co es brida En brides

xxxv

Cauall Rutio Rodado

Cxxx

104



16

Aquestos tene bonaboca y bonas mas egrans correedores e cauals  
de grandissima pena y son qasufre tottreball e destet he co  
porten molt mal **E** si lo dit caual tindra laboca segons la co  
disio y naturalesa al pel li designe sis brides coes quatre  
flagues edues forts coes la primera brida **E** brides

Lxxvj

**E** si ab la dita primera brida no sen bridara ab aquesta segona  
brida coes brida **E** brides

Lxxviii

**E** si ab les dues demont dites brides no sen bridara ab aquesta  
terca brida coes **E** brides

Lxxx

**E** si ab les demont dites tres brides lo dit caual no sen bridara  
ab aquesta darrea quarta fluxa brida se en bridara co  
es **E** brides

Lxxxj

**E** si ab les demont dites quatre brides flagues lo dit caual  
no sen bridara ab aquesta cinquena primera brida fort coes  
**E** brides

Cv

**E** si ab les quatre primeres demont dites he ab la cinquena  
primera brida fort no sen bridara ab aquesta sisena brida  
se en bridara coes brida **E** brides

Lvi

Cavall Torcillo chreible les carnes negres fers nigrun senyal blanc

105



17

Aquestos son fluxos e port animosos e pots de bona coes forts a la ma  
teneu bones mas e a mi pots de bons equasi tiren a la condicio del pel  
endriuo **E** si la boca segons la condicio del pel li designa **si** **br**  
des coes tres forts e dues flagues coes la primeira brida **E** **brides**  
**E** si ab la primera brida mes flaca no sen brida ab aquesta segona  
coes brida **E** **brides**

Lviij

**E** si ab les dues primeres brides flagues no sen brida ab aquesta  
terca brida mes fort coes brida **E** **brides**

Lviij

xxviij

**E** si ab les demont d'istres brides no sen brida ab aquesta  
quarta brida coes **E** **brides**

xxv

**E** si ab les quatre brides lo dit cauall no sen brida ab aquesta  
brida mes fort quietores sen brida coes brida **E** **brides**

xxviij



Aquestos sontots maravellosos caualls y bons y de grā animo  
y los demes son specials y tene bona boca y les mas fortes son  
de grā fatiga y forts e comperē molt lo treball d'la guerra e los  
demes son gentills. E si lo dit cauallindra la boca segons  
la condicio d'la pel li designe sis brides coes quatre flagues  
e dues forts coes la primera brida e n brides

xxxij

E si ab la primera brida no sen bridara ab aquesta segona co  
es brida e n brides

Lij

E si ab les dues demot dites no sen bridara ab aquesta terca brida  
coes brida e n brides

Lxxvj

E si ab les tres demot dites brides no sen bridara ab aquesta  
quarta brida coes brida e n brides

Lxxvij

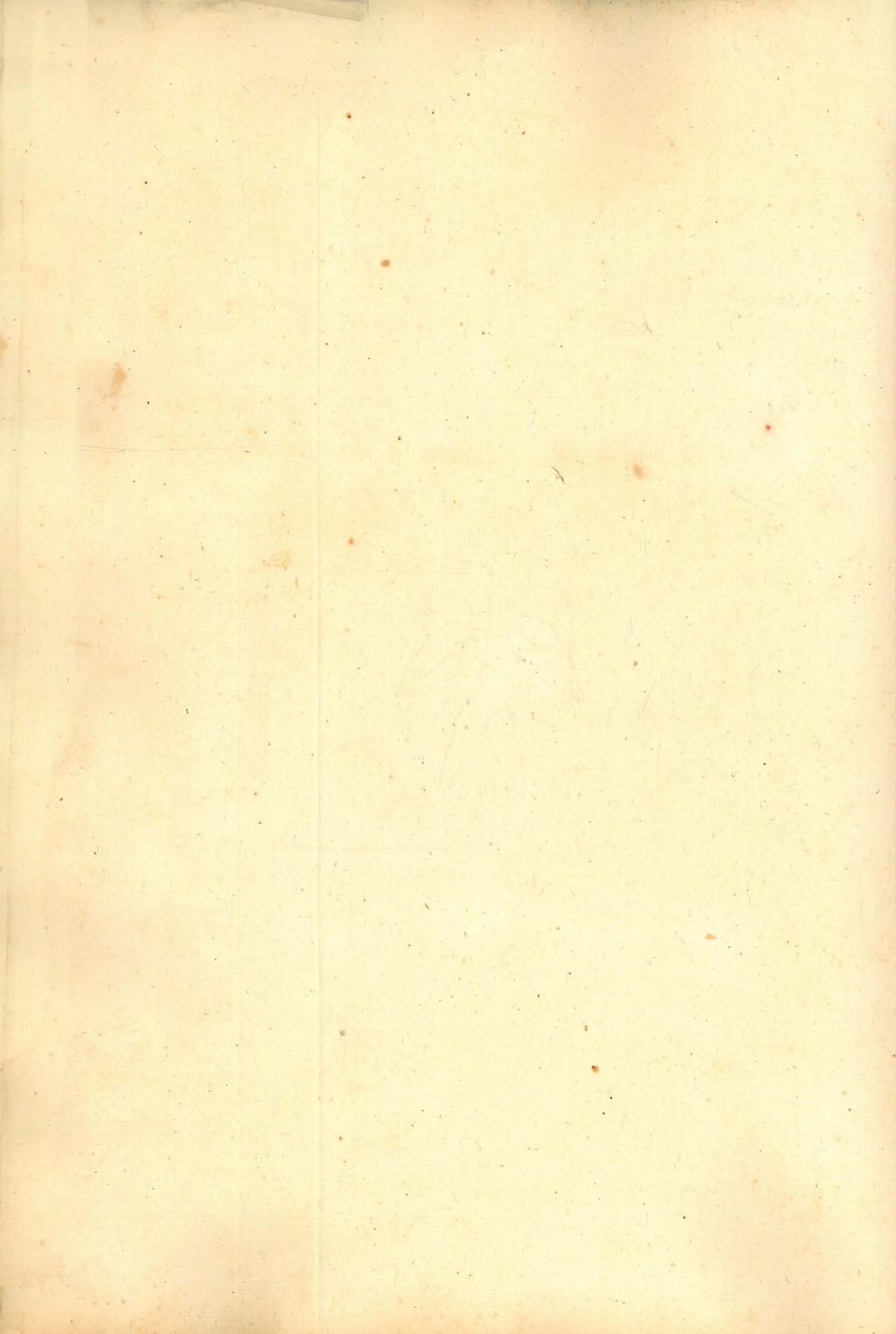
E si ab les demot dites quatre brides flagues lo dit cauall  
no sen bridara ab aquesta primera y si quena brida fort  
sen bridara coes e n brides

Lxxxij

E si ab les demot dites sin brides lo dit cauall no sen bridara  
ab aquesta si sena se en bridara coes brida e n brides

Lxxxviij

1777



1711

